



لنین

دەولەت و شۆرش

تیۆری مارکسیستی سەبارەت
بە دەولەت و ئەرکە گانی
پرۆلیتاریا لە شۆرشدا

وەرگیرانی: سەلام مەرف

ئەم كۆتۈبەھى لە بەردەستدايە، گەرچى بە ئىيوھى چاپى كۆتۈبەھى
و ەرقى ئامادە كراو، بە ئلام بۆ يەكەم جار وەك نوبىخە يەك
ئەل كۆرۈنى و بە PDF بۆ دەپتەو.

لینین

دەولەت و شۆرش

تیۆری مارکسیستی سەبارەت بە دەولەت و

ئەركەكانى پرولیتاریا لە شۆرشدا

دەلام مەرف

چاپی ئەلکترونی



دەولەت و دۆڤۆرئش

و.ا. لێنن

وەرگیژی: سەلام مەرف

سالی: ۲۰۱۹

ئەم کتێبە لەم سەرچاوەیەوه کراوە بە کوردی

و.ا. لێنن، دوات و انقلاب، ت. محمد پورھەرمزان و علی بیات، ۱۳۸۷

ھاوکات لەگەڵ ھەربوو وەرگیژانە عەرەبی و ئینگلیزییەکانیدا بەراوردکراوەتەوه

پيشه كى

له ئىستادا پرسى دولەت، چ له لايەنى تيۆرى و چ له لايەنى پراتىكى سياسىيەوه، به هايه كى تاييه تى به ده ستهيناوه . جهنگى ئيمپريالىستى، پرسى گواستنه وه له سه رمايه دارى قورخكارىيه وه بۆ سه رمايه دارى قورخكارى دوله تى تا دواين راده خيرا و توند كردووه ته وه . ئه و سته مگه رييه قورسه ي له لايه ن دوله ته وه ده كرئته سه ر جه ماوه رى زه حمه تكيش، زياتر و زياتر له گه ل سه رجه م تواناييه كانى يه كئتييه سه رمايه دارىيه كاندا، قورستر ده بيته وه . ولاته پيشكه وتوووه كان - و مه به ستمان "سه ر زه وييه كان" يانه - به نسه بت كرئكارانه وه ده بنه زيندانئى سه ربازى به كارى قورسه وه .

ئو دادوهاوار و كاره ساته بيوتانەى جهنگى كه دريژەى كيشاوه، بارودۆخى جه ماوه رى بي راده خراپكردووه و تورپه يه كه يانى زياتر كردووه . شورشى جيهانى پرؤليتاريا به ئاشكرا كلپه ده سينت و پرسى په يوه ندىيه كه ي به دوله ته وه، به هايه كى پراتىكى به ده ستهيناوه .

ره گه زه كانى ئوپورتونيزم، كه له ئه نجامى كه له كه بوونى ده يان ساله ي گه شه ي تا راده يه ك ئاشتتايانه، ره وتى سؤسيال-شوقئينيزمىان به ره مه يناوه، كه له سه رجه م جيهاندا به سه ر حيزبه ره سمىيه كانى سؤسيال ديموكراتيدا بالاده ست بووه . ئه م ره وتى به قسه سؤسياليزم و به كردووه شوقئينيزم (پليخانوف، پوتريسوف، بريشكوفسكايا،

روبانوۋىچ و كەمىك داپۇش-راوتر، تىسىرىتلى، چىرنوۋف و ھاوبەشەكانيان لە روسيا، شىدما، لىژىن و داڧىد و ھەندىكى تر لە ئەلمانىا، رىنودىل، گويسدا و فاندېرفىلد لە فەرەنسا و بەلجىكا، ھايندما و فابىيەكان لە ئىنگلتەرا و ھتد و ھتد) برىتتېيە لە سازبونىكى زەلىلانەى تەواو ئاشكراى "رابەرانى سۇسىاليزم" نەك ھەر لەگەل بەرژەوھەندىيە نەتەوھىيەكانى "خۆيان" دا بەلكو لەگەل بەرژەوھەندىيە دەولەتتېيەكانى "خۆيان" دا، چونكە ماوھىەكى زۆرە زۆرەى ئەو دەولەتانەى پىياندەوترىت زلھىزەكان، ژمارەيەك نەتەوھى بچوك و لاواز دەچەوسىننەوھ . جەنگى ئىمپىريالىستى جەنگىكە بۆ دابەشكردن و سەرلەنوئى دابەشكردنەوھى ئەو جۆرە دەستكەوتە جەنگىيانە . تىكۆشان بۆ رزگارى جەماوھرى زەحمەتكىش لە كارىگەرى بۆرژوازى بەگشتى و لە بۆرژوازى ئىمپىريالىستى بە تايبەت، بەبى خەبات دژى خورافاتە ئۆپورتونىستىيەكان دەربارەى "دەولەت"، مەيسەر نابىت .

پىش ھەموو شتىك، ئىمە تىۆرىيەكانى ماركس و ئەنگلس سەبارەت بە دەولەت تاوتوئىدەكەين، بە تايبەت لەسەر خالە فەرامۆشكراوھكان يان ئەو خالانەى كە لەلايەن ئۆپورتونىستەكانەوھ بەلاپىدابراون، دەوھستىن . دواتر بە تايبەت، كارل كاوتسكى كە بەناوبانگترىن پىشەواى ئىنتەرناسىئونالى دووھم (۱۸۸۹ - ۱۹۱۴) و لەماوھى جەنگەكەى ئىستادا گرفتارى شكستىكى رادەبەدەر ئابروپەرانە بووھتە و يەككىكە لەوانەى بەشىۆوھىەكى سەرەكى ھۆكارىكى ئەو بەلاپىدابردنانەيە، دەدەينە بەرباس . ئىمە ئەنجامگىرىيەك لە

سەرەكيتىرىن ئەزمونەكانى شۆرشەكانى ۱۹۰۵ و بەتايىبەت ۱۹۱۷ى روسىا وەردەگرىن. ئەم شۆرشەى دوايىيان، بە روالەت لە ئىستادا (سەرەتاي ئابى ۱۹۱۷) يەكەمىن قۇناغى گەشەسەندى خۇى تەواو كىردووه، بەلام ئەم شۆرشە بەگشتى ئەتوانىت تەنيا وەك لىنكىك لە زنجىرەى شۆرشە سۆسىالىستە پرۆلىتەرىيەكان وەربىگرىت، كە بەھۆى جەنگى ئىمپىرىالىستىيەو سەرىھەلداوه. پىرسى پەيوەندى شۆرشى سۆسىالىستىيى پرۆلىتارىيا بە دەولەتەو، لەم لايەنەو، نەك ھەر بەھايەكى پىراتىكى - سىياسى بەدەستەھىناوه، بەلكو بەھايەكى تەواو ھەنوگەيش بەدەستەھىت، چونكە ئەو مەسەلەيە بۆ جەماوەر رووندەكاتەو، كە دەبىت لە ئايندەيەكى نىكىدا، بۆ رىزگاركردى خۇيان لە چەنگى سەرمایەدارى چ ھەنگاوىك بنىن .

نوسەر

ئابى ۱۹۱۷

پيشه‌كى بۇ چاپى دووهم

ئەم چاپە- كە چاپى دووهمە، ئالگوگورىكى وەھای تىدا نەكراوہ .
تەنيا برگەى سى بۇ بەشى دووهم زيادكراوہ .

نوسەر

مۆسكۆ

17ى كانونى يەكەمى ۱۹۱۸

بەشى يەكەم: كۆمەلگاي چىنايەتى و دەولەت

۱- دەولەت: بەرھەمى ناسازى ناكۆككايە چىنايەتتايەكانە

لەئىستا ھەمان شت بەسەر تىۋرپىيەكەى ماركسدا دىت، كە چەندان جار لە مېژوودا، بەسەر تىۋرى بىرمەندە شۆرپىگىرپو پىشەوايانى خەباتى چىنايەتيدا بۇ ئازادى، ھاتوۋە. چىنە ستەمگەرەكان، بەردەوام شۆرپىگىرپە گەرەكانيان لە دەم و ساتى ژياناندا ئازار داۋە و بە كىنە و بوغز و تۆفانىك لە درۆ و بوختانەنەۋە بەرەپوۋى تىۋرپىيەكانيان بوونەتەۋە. پاش مەرگان، ھەولكى زۆر دەردىت تا ئايكۆنكى بى زەروزىانيان لى دروستبەن، بخرىنە لىستى پىرۋىيەكانەۋە، ناۋبانگىيەكى ديارىكراۋ بە ناۋەكانيان بەخشن، تا "سوكانايى" بداتە چىنە ستەمگەرەكان و لە گەژەيەتيدا بيانھىلنەۋە. ھاۋكات ئەم تىۋرپىيە شۆرپىگىرپىيە بى ناۋەپۆك بەن، تۋانا شۆرپىگىرپىيەكەى بىۋكۆننەۋە و خودى خۆشى بىبەھا بەن. ئەمپرو، بۆرژواى و ئۆپورتۇنىستەكانى ناۋ بزووتنەۋەى كرىكارى بۇ جىگىرکردنى ئەۋ جۆرە ماركسىزمە دەستيان لەناۋ دەستى يەكتردايە. ئەۋانە لايەنە شۆرپىگىرپىيەكەى و گىانە شۆرپىگىرپىيەكەى ئەم تىۋرپىيە فەرامۆشەكەن، لىلىدەكەن و دەيشىۋىنن. گرنگىيەكى سەرەكى بەۋ لايەنانە دەدەن، كە لاي بوزۋاى پەسەندە يان پەسەند دىتە بەرچاۋ و

دهكهونه شىكردنه وهى . سه رجه م سؤسيال شؤقئنيسته كان له ئيستادا "ماركسيستن" (پيمه كه نه) رۆژ له دواى رۆژ بيرمه نده بوژوازييه كانى ئەلمانيا، ئەم شاره زايانهى دوئيتى له ناوبه رى ماركسيزم، له "نه ته وهى و ئەلمانى" بوونى ماركسه وه ده دوين، گوايه ئەو دروستكه رى ئەو يه كيتييه كريكاريانه بووه، كه به وه ها ئاستيكي به رز بو جهنگى تالانكه رانه ئاماده كراون!

به م دوخه و به م باوييه بيؤينه يه ي به لاپريدا بردى ماركسيزم، ئەركى سه ركه كى ئيمه، پيش هه موو شتيك، زيندووكردنه وهى چؤنيتى شىكردنه وهى راسته قينه ي ماركسه بو پرسى ده ولته ت. بو ئەم مه به سته ئاماژه به چەند وته يه كى دوورودريژ له به ره مه مه كانى ماركس و ئەنگلس خويانه وه، ده بيته پيؤيستى. به دلنيايييه وه، ئەم به شه دوورودريژانه كه ئيمه ده يانه ئينه وه، بابه ته كه قورستر ده كن و به هيچ شيوه يه ك نابنه هاوكارى ساده يى خويندنه وه كه، به لام ناتوانين خؤمانيان لى لابه دين. ده بيت هه موو يان به هه ر نرخيك بووه، زؤربه ي خالّه سه ره كيه كان له نووسراوه كانى ماركس و ئەنگلس ده رياره ي پرسى ده ولته ت، به شيوه يه كى هه رچى زؤرتر بيانهيئينه وه، تا خوينه ر بتوانيت له باره ي سه ره له دان و گه شه ي بوچوونه كانه وه، رايه كى سه ره خو به ده سته يئيت و ئەو لادانانه بخرينه روو كه "كاوتسكيزم" ي ئيستا تيكه لّاو ئەو بوچوونانه ي كردوون و ئەوه ش به به لگه وه به سه له مينرين و روونكرينه وه .

با له به ناوبانگرتين كاره كه ي ئەنگلس "بنه چه ي خيزان، خاوه نداريتى تايبه تى و ده ولته" هوه ده ست پيېبكه ين، كه چاپى

شەشەمى لە ۱۸۹۴ لە شتوتگارت چاپكراوه . پيويستە ئىمە
وهرگيراوهكان لە چاپە ئەسلىيە ئەلمانىيەكەيەوه وەرگيرپين، وەرگيرپانە
رووسىيەكان، سەربارى زۆرييان، كەموكورتەن يان جىي رەزامەندى نين .

ئەنگلس لە پوختەى ئەجامگيرى شىكردەنەوه ميژووييەكانيدا دەلەيت:

"دەولەت بە هيچ شىوہيەك هيژىك نىيە كە لە دەرہوہ بەسەر
كۆمەلگادا سەپايەت . ھەرہوہا دەولەت، بەپيچەوانەى دەربرپنەكانى
ھيگل "دەرکەوتنى ئايدىاي ئاكار" ، "وينە و دەرکەوتنى عەقلا" نىيە .
بە رادەيەك، دەولەت بەرھەمى كۆمەلگايە لە ئاستىكى ديارىكراوى
گەشەكردنيدا . بوونى دەولەت داننانىكە بەوہى كۆمەلگا لەگەل خويدا
سەرقالى ناكۆكيە بيچارەسەرەكانە و بەسەر هيژە دژبەيەكە
ناسازەكاندا دابەشبووہ، كە تواناي ليدەربازبوونى نىيە . بەلام بو
ئەوہى ئەم هيژە دژ بەيەكانە، واتا چينە خاوەن بەرژەوہندىيە
جياوازەكان، لە رەوہندى مەملانئىيەكى بى بەرھەمدا، يەكتەر و
كۆمەلگا لەناوہنەن، بوونى هيژىك پيويست بوو، كە بە روالەت
كەوتىتە سەرۋو كۆمەلگاۋە، هيژىك كە توندى بەيەكدادانەكان كەم
بكاتەوہ و لە سنوورى "سىستەم" يكدە قەتيسان بكات . ئەو هيژەى
كە لە ھەناوى كۆمەلگاۋە سەرپهەلداۋە، بەلام خوى دەخاتە سەرۋوى
و رۆژ بەر رۆژ لىي نامۆ دەبەيت، دەولەتە" . (ل، ۱۷۷-۱۷۸، چاپى
شەشەمى ئەلمانى)

ليژەدا زۆر بە روونى ئايدىا سەرەكىيەكانى ماركسىزم سەبارەت بە
رۆلى ميژوويى و واتاي دەولەت خراوتە روو . دەولەت بەرھەم و
مانيفىستوى ناسازى ناكۆكيە چينايەتيەكانە . دەولەت لە شوين و

كاتىكدا سەرھەلدەدات، كە ناكۆككىيە چىنايەتتىيەكان بەشىۋەيەكى
بابەتتىيەنە ناتوانرېت چارەسەربىكرىن و بە پىچەوانەو، بوونى دەولەت
ئەو دەسەلمىنىت كە ناكۆككىيە چىنايەتتىيەكان ناسازن.
لەم گرنگترىن و سەرھەكىترىن خالانانەدايە، كە لادان لە ماركسىزم و
لە دوو خالى سەرھەكىدا دىنەبوون.

لەلایەكەو، ئایدیولوژیستە بۆرژواكان و وردە بۆرژواكان، كە لەژىر
فشارى فاكتە سەلمىنراو مېژووئىيەكاندا دان بەو دەندا دەنىن، كە
دەولەت لەو شوئىنەدا ھەيە كە ناكۆكى و مەملانىتى چىنايەتى ھەيە و
ماركس بەو جۆرە "راستدەكەنەو" كە سەرھەنجام دەولەت دەبىتە
ئورگانى ئاشتى چىنايەتى.. ماركس پىئوئىيە، ئەگەر ئاشتى چىنايەتى
مەيسەر بوئى، نە دەولەت سەرھەلدەدا و نە دەيتوانى لەسەر پىي
خۆى بوەستىت. بەلام بەگويىرەى وتەى وردە بۆرژواكان،
پروفىسۆرەكان و پۆپولىستەكان، كە زۆر دووبارە و خۆبەخشانە،
دەگەرئىنەو بە ماركس، وا دەردەكەوئىت، كە ئەو دەولەتە چىنەكان
ئاشتەكەتەو. بەگويىرەى بۆچوونى ماركس، دەولەت ئورگانى
بالادەستى چىنايەتتىيە، ئورگانىكە بۆ ستەمگەرى چىنىك بەسەر
ئەوانى ترەو و ئامازەيە بۆ دروستبوونى "سىستەم"ىك، كە
بەسازدانەو ناكۆككىيە چىنايەتتىيەكان، ئەم ستەمگەرىيە ياساى و
جىگىرىيان دەكات. بەگويىرەى بۆچوونى سىياسەتمەدارانى وردە
بۆرژواى، سىستەم ھەمان ئاشتى چىنايەتتىيە، نەك ستەمگەرى
چىنىك بەسەر چىنىكى ترەو، سازدانەو ناكۆككىيەكانىش بە واتاى
ئاشتىيە نەك بىبەشكردى چىنە ستەمكىشەكان لە ئامرازەكان و رىگا

دياريكراوه كانى خەبات بۆلە ناوبردىنى ستەمگەران .

بۆ نمونە، كاتىك لە شۆپشى ۱۹۱۷ دا، پىرسى گىرنگى و رۆلى دەولەت بە تەواوى توانايى خۆيەو سەرىپەلدا و لەلايەنى پىراتىكىيەو وەك ھەنگاويكى ھەنوگەيى و ھاوكات ھەنگاويك لە ئاستىكى جەماوورىدا ھاتە پىشەو، سەرجەم سۆسىيال شۆپشىگىرەكان و مەنشەفىكەكان بە يەكجار و بە تەواوى لە تىۋرى وىرە بۆرژوازىيە "ناسازى" چىنەكان بەھۆى "دەولەتەو" غەرقبوون . بىرپارنامەكان و وتارە زۆر زەبەندەكانى سىياسەتمەدارانى ھەردوو ئەم حىزبانە، بەم تىۋرىيە وىرە بۆرژوازىيە و كورتبىنانەي "ناسازى" يە سەرىپىز بوون . دىموكراسىيە وىرە بۆرژوازىيە ھەرگىز ناتوانىت لەو تىبگات، كە دەولەت ئورگانىكە بۆ بالادەستى چىنكى دىاريكراو، كە ناتوانىت لەگەل بۆكەكەي بەرامبەرىدا (چىنە نەيارەكەي) بسازىت . ھەلوئىست بەرامبەر دەولەت دەرىدەخات كە سۆسىيال شۆپشىگىرەكان و مەنشەفىكەكان ھەرگىز سۆسىيالىست نەبوون (شتىك كە ئىمەي بەلشەفىك بەردەوام سەلماندوومانە)، بەلكو دىموكراتى وىرە بۆرژوازىيە، كە بە رستەسازىيە شىبە سۆسىيالىستىيەكانەو سەرقالئ .

لەلايەكى ترەو، لادانىكى "كاوتسكىزىم" يانەي ماركسىزىم، كە زۆر وىرە ئەنجام دەدرىت . "لەلايەنى تىۋرى" يەو، نەك ئەو پىرسە رەتئاكىرئەو، كە دەولەت ئورگانى بالادەستى چىنايەتتىيە، يان ئەوئەي كە ناكۆكىيە چىنايەتتىيەكان ناسازن . بەلام ئەو شتەي لەبەرچاوناگىرئەي يان سىبەرى دەخىرئە سەر، بىرىتتىيە لە : ئەگەر دەولەت بەرھەمى ناسازىيە ناكۆكىيە چىنايەتتىيەكانە، ئەگەر دەولەت

هیزیکه که وتۆته سه روو کۆمه لگاوه و "رۆژ به رۆژ لیتی نامۆ ده بیئت" که واته ئاشکرایه که رزگابوون له چینه سته مگه ره کان نهک هه ر بی شۆرشیکه توند، به لکو به بی هه لوه شانده وهی ئه وه سه لاته ده وله تییه یش که چینی ده سه لاتداری بوژروازی هیناویه ته دی و ئه م "نامۆبوونه" به کۆمه لگا، که له ودا به رجه سته بووه، مه حاله . به و جوړه ی دواتر ده بیینین، ئه م ئه نجامه که خۆبه خۆ له رووی تیورییه وه رۆشنه، مارکس زۆر به روونی و به گویره ی ئه زمون و شیکردنه وه ی دیاریکراوی میژوویی، ئه رکه کانی شۆرشیه به ده سته یناوه . ئه مه هه مان ئه نجامگیرییه - که ئیمه دواتر به دووردو دریزی ده یخه ی نه روو - ئه و ئه نجامگیرییه که کاوتسکی "فه رامۆش" ی کردووه و به لارییدا بردووه .

۲- بانده تایبه تییه کانی پیاوانی چه کدار، زیندانه کان، هتد
ئه نگلس دریزی پیده دات:

"له جیاوازی له گه ل سیسته می کۆنی قهومی [تایه فیه ی یان خیلا]، سه ره تا ده ولت شویتنکه وتوووه کانی له سه ر بنه مای قه له مپه وی جوگرافیا یی دابه شده کرد..."
ئه م دابه شکردنه بو ئیمه "سروشتیانه" دیته به رچاو، به لام سه ره له دانه که ی به ململانیه کی دووردو دریزی دامه زراوه ی کۆنی قهومی یان خیلی به سه مه ر ده گات.
"دووهمین تایبه تمه ندی جیاکه ره وه، دامه زراندنی هیزیکه گشتیه که راسته وخۆ له گه ل پیکهاته ی خودی دانیشتوانه کانداهک هیزیکه چه کدار، نه ده هاته وه . ئه م هیزه گشتیه تایبه ته پتویست بوو،

چونکه له و کاته وهی که به سهر چینه کانددا دابه ش ببوو. بوونی ریکخراوی چه کداریی خوئیتهی دانیشتوان مه حال بوو... ئه م هیزه گشتیه له سهرجه م ده ولته کانددا ههیه، ئه م هیزه ته نیا له پیاوانی چه کدار پیکنایهت، به لکو پیویستییه مادییه کان، زیندانه کان و دامه زراوه کانی به جیهینانی کاری توندوتیزیش چه ند به شیکی تری ئه ون، ئه و شتانهی که له کومه لگای کونی قهومی - خیله کیدا نه ناسراو بوون" ...

ئه نگلس چه مکی "هیژ" روونده کاته وه، که پیی دهوتریت ده ولته ت، له کومه لگاوه سهره لده دات به لام خوئی ده خاته سه روو ئه وه وه و به رده وام خوئی لی نامو ده کات. ئه م هیزه به گشتی له چ شتیک پیکدیت؟ له ئورگانه تاییه تییه کانی پیاوانی چه کدار، که زیندانه کان و له جوئی ئه وانه یان له ژیر ده ستدایه .

وا باشه که له باره ی پیکهاته ی تاییه تی پیاوانی چه کدار وه بدوین، چونکه ئه و هیزه گشتیه ی که هه ر ده ولته تیک هه یه تی، له گه ل دانیشتوانه چه کدار و "ریکخراوی چه کداریی خوئیتهی دانیشتوان" ی ئه واندا "راسته وخو نایه ته وه".

وه ک سه رجه م بیرمه نده شوړشگیره مه زنه کان، ئه نگلس هه ولده دات سه رنجی کریکارانی وشیار ریک بو ئه و خاله رابکیشیت، که له روانگه ی مه کته به زاله عامیانه کانه وه، له هه موویان که متر لی وردبوونه ته وه و له هه موویان زیاتر ساده تر و به هوئی چه ند خورافاتیکه وه، نه ک جیگیر، به لکو ئه توانریت بوتریت کراوه ته به رد و

بەرگی پیرۆزی بە بەرداگراوه . سوپای ھەمیشەیی و پۆلیس، لە دەستی دەسەلاتی دەولەتدا، ئامرازی سەرەکی توندوتیژین، بە لām ئایا دەکریت ئەمە بە شێوەیەکی تریش بییت؟

لە روانگە ی زۆریە ی زۆری ئەوروپییەکانی سە دە ی نۆز دە یە مە وە، کە و تە کانی ئەنگلس روو بە وان بوو، تە نانە ت شۆرپشیکی گە و رە شیان بە رینە خستبوو و لە نزیکە وە نە یان بنبوو، ناتوانریت جۆرکی تر بییت . ئە وان بە ھیچ جۆرک لە وە تیناگە ن، کە ئە م "رێکخراوی چە کداریی خۆیە تی دانیشتوو ان" چ واتایە کی ھە یە . کاتیک پرسیار دە کریت کە بۆچی دامە زراوہ تایبە تە کانی کە سانی چە کدار (پۆلیس، سوپای ھە میشە یی) سەر یە لدا، کە دە کە و نە سە رووی کۆ مە لگا وە و لیتی نامۆ دە بن . بیر تە سکانی ئە و روپای رۆژ ئا و ا یان روسی ئارە زوو دە کە ن بە یە ک دوو رستە، کە سپینسەر لە میخایلۆ فسکییە وە قە رزیکردوو، بە بە لگە ی قورسبوونی ژیا نی کۆ مە لایە تی و جیا بوونە وە ی ئە ر کە کان و ھتد وە لām بە دە نە وە .

بە لگە یە کی لە و جۆرە "زانستیانە" دیتە بە رچا و و زۆر بە باشیش کە سیکی ئاسایی دە خاتە خە و، چونکە لیلی دە خاتە سەر بابە تە سەرە کی و بنە رە تی یە کە، و اتا دابە شبوونی کۆ مە لگا بە چینە دژ بە یە کە کان .

ئە گەر ئە و جۆرە دابە شبوونە بوونی نە بوایە، ئە و کات جیا وازی "رێکخراوی چە کداریی خۆیە تی دانیشتوو ان" لە گە ل رێکخراوہ سەر تاییە کانی گلکارە دار یە دە س تە کان یان لە گە ل دامە زراوہ ی مرۆ قە سەر تاییە کان یان ئە و مرۆ قانە ی کە لە کۆ مە لگا خێ لییە کییە کاند

رېځخراوبوون، تهنيا ئالۆزى و بهرزى ئاستى تهكنىكى و هتد بوو، بهلام هيتشتا بوونى ودها رېځخراويك مومكىنه .

بوونى ئو جوړه رېځخراويه مهحاله، چونكه كۆمه لگا له قۇناغى شارستانيتييه وه به سهر چينه دژ به يه كه كاندا دابه شبووه و هاوكات به دژ به يه كيه كى نه سازى ودها دابه شبووه، كه چه كدار بوونى "خويه تى" ي ئوان جله وى كاره كه به ره و مملانيى چه كدارى نيوانيان په لكيش دهكات . ده وله تيك سهره لده دات، هيژيكى تاييه ت پيكدده هيترت، دهسته تاييه تيه كاني پياوانى چه كدار دروست ده كرين . له هه موو شوپرشيكدا، به تيكشكاندنى دهزگا ده وله تيه كان، به روونى بو مان دهخه نه روو، كه چون چينى سته مگر سهرله نوئ هه ولده دات بانده تاييه تيه كاني پياوانى چه كدار پيكيپنيت تا بيته خزمه تكارى ئو و چون چينى سته مگر هه ولده دات رېځخراويكى نوئيان لئ دروستبكات، تا له برى چه وساوه كان خزمه تى چه وسينه ره كان بكات .

له و ئارگيومينته ي سهره ودها، ئه نگلس له لايه نى تيورييه وه هه مان پرس دهخاته روو، كه ههر شوپرشيكى گه وره به كرده وه دهريده خات و به ئاستى كاريكى جه ماوه ريپانه پيشانمانده دات، ئو پرسه ش بريتييه له به رانه ركيى ئورگانه "تاييه ت" يه كان و پياوانى چه كدارى " رېځخراوى چه كدارى خويه تى دانىشتووان" . ئيمه ده بيپنين كه چون ئه زموونى شوپرشه كاني ئه وروپا و روسيا به ديارى كراوى ئو پرسه روونده كه نه وه .

با بگه رپينه وه بو دهرپينه كاني ئه نگلس .

ئەو ئاماژە بەم خالە دەكات، كە ھەندىك جار - بۆ نمونە، لە بەشىك لە شوپنەكانى ئەمريكاي باكور - ئەم ھىزە گشتىيە لاوازە (قسەكە لەسەر ئاوارتەيەكى دەگمەنە لە كۆمەلگاي سەرمايەدارى و ھەروەھا قسە لەسەر قوناغى پيش ئىمپىريالىستىيە لە چەند بەشىكى ئەمريكاي باكور، كە كۆلۇنيالە ئازادەكان زۆربەى دانىشتوانەكانيانى پىكدەھىنا)، بەلام بەگشتى، ئەم ھىزە لە سەرۆبەندى گەورە بووندايە:

"بەو رادەيەى كە ناكۆكيە چىنايەتییەكانى ناو دەولەت توند دەبنەو، دەولەتە دراوسىكان گەورەتر و دانىشتوانيان زيادتر دەبن، بەھەمان رادەش [ھىزى گشتى] بەھىزتر دەبىت. بۆ نمونە، سەرنجىك لە ئەوروپاي ئىستا بدن، كە تيايدا ململانئى چىنايەتى و كىتەركى بۆ داگىركارى بە رادەيەك ئەو ھىزە گشتىيەى فراوانكردوو، كە مەترسى ئەوھى لىدەكرىت سەرجم كۆمەلگا و تەنانەت دەولەتیش ھەلوشىت..."

ئەمە لە كۆتايى نەو دەھەكانى سەدەى رابردوودا نووسراو. بەروارى دواین پىشەكەيەكەى ئەنگلس، ۱۶ى حوزەيرانى ۱۸۹۱، لەوكاتەدا وەرچەرخان بەرەو ئىمپىريالىزم (واتا بالادەستى تەواوى تراستەكان، دەسەلاتى رەھاي بانكە گەورەكان و سىياسەتى داگىركارى و ھتد - لە ھەرەنسا تازە كەوتبوو رى و تەنانەت لە ئەمريكاي باكوردا و ئەلمانىادا لەویش لاوازتر بوو. لەو بەدواو "ململانئى بۆ داگىركارى" ھەنگاويكى گەورەى ناو، بەتاييەتى لە سەرەتاي دەيەى دووھى

سەدەم بیستەمدا، جیهان بەشیۆهیهکی تەواو لە نێوان "مملانی بۆ داگیرکاری" دا واتا ولاتە گەورە تالانکەرەکاندا، دابەشبوو. لەو کاتەوه، چەكداربوونی جەنگی و دەریایی بێرپادە گەشەیانکردوو و جەنگی تالانکەرانی ۱۹۱۴-۱۹۱۷، کە مەبەست لێی بالادەستی ئینگلتەرایان ئەلمانیا بەسەر جیهان و دابەشکردنی دەستکەوتەکانی جەنگ بوو، ئەم "لوشدانە" ی سەرچەم هێزەکانی کۆمەڵگا لەلایەن دەسەلاتی فەرمانڕەوایی دێندانەیی دەولەتییهوه بەرەو نەهامەتییهکی تەواو بردوو.

ئەنگلس تەنانهت لەسەرەتاکانی سالی ۱۸۹۱ دا توانیویەتی ئاماژە بە "مملانی بۆ داگیرکاری" وەک یەکیک لە سەرەکیترین تایبەتمەندییهکانی سیاسەتی دەرۆهیی ولاتە گەورەکان بکات، بەلام سۆسیال - شوڤینیستە گەمژەکان لە ۱۹۱۴، ریک لەو سەرەمەیی کە ئەم مملانییه چەند قات بوو تەوه و بپوو هۆی جەنگە ئیمپریالیستییهکان، بەردەوام، لەژێر دەرپێنەکانی وەک "بەرگری لە خاکی باو و باپیران"، "بەرگری لە کۆماری و شوڤیش" و لەم شتانە، سەرقالی هێنانەوهی بەهانەن بۆ بەرگریکردن لە بەرژەوهندییه تالانکەرییهکانی بۆرژوازی "خۆیان!"

۳- دەولەت: ئامرازی چەوسانەوهی چینی ستەملیکراوه

بۆ دابینکردنی خەرجی هێزە تایبەتەکانی سەرۆ کۆمەڵگا، باج و قەرزە دەولەتییهکانە پێویستن. ئەنگلس دەنوسیت:

"فەرمانبەرلەر، كە لە دەسلەپتە كۆمەلەلەتتە مافى ۋە گرەنتى باج بەھرمەندىن، ۋەك لىپرسراۋانى كۆمەلگە، دەكەونە سەرۋو كۆمەلگەۋە . ئەو رىزە ئازاد ۋە خۇبەخشىيەت بۇ لىپرسراۋانى كۆمەلگە [ى خىلەكى] دەگىرا، ئىتر بۇ ئەۋان - تەنەت ئەگەر بېشىانتوانىيە بەدەستىپەن - بەس نەبوو" ... ياساى تايبەتتە بۇ پىرۆزكردن ۋە پارىزراۋى پىگەى فەرمانبەرلەر دادەنرەت . "نزمترین پۇلىسى خزمەتگوزارى" "ئىعتىبارى" لەھەر نوپنەرىكى خىلا زىاترە، لەكاتىكدا پىگەى كەسىكى گەۋرەى خىل، كە لە كۆمەلگادا "رىزىكى ھەيە كە بەھۆى شەلاقەۋە بەدەست نەھاتوۋە" ئەتوانىت تەنەت بېتە مایەى غىرەى پاىەرىزىكى سەرىازى دەۋلەتتە ھاۋچەرخىش .

لىرەدا پىرسى پىگەى تايبەتتە فەرمانبەرلەر دىتە پىشەۋە، كە پۇستى حكومىان ھەيە . ئەۋەى ۋەك خالى سەرەكى ئامازەى بۇ كراۋە برىتتىيە لەۋەى: چ شتىك ئەم پۇستانە دەخاتە سەرۋو كۆمەلگەۋە؟ ئىمە دواتر ئەۋە دەبىنەن كە چۇن كۆمۇنەى پارىس بە كىردەۋە لە ۱۸۷۱ دا ۋەلامى ئەم پىرسە تىۋرىيەى داۋەتەۋە ۋە چۇن كاۋتسكى لە ۱۹۱۲ دا دەشىۋىنەت .

"لەبەر ئەۋەى سەرھەلدانى دەۋلەت پىۋىستى بە جموجۇر كىردى بەرامبەركى چىنايەتتىيەكان بوۋە، لەبەر ئەۋەى خۇدى دەۋلەت لەھەناۋى ئەم بەرامبەركىيەى چىنەكاندا سەرىھەلدەۋە، ھەر بۇيە بەگۋىرەى رىسا گشتىيەكە، ئەم دەۋلەتە، دەۋلەتتە چىنەكىكە كە لە ھەموان بەھىزترىۋە ۋە خاۋەنى دەسلەپتە ئابورىيە ۋە بەھۆى دەۋلەتەۋە، دەبېتە خاۋەنى دەسلەپتە سىياسىش، بەم شىۋەيە،

ئامرازيكى نوئى بۇ سەركوتكردن و چەوسانەوہى چىنى ستەملىكراو بەدەست دىنىت " . . . نەك ھەر دەولەتى سەردەمى كۆن و قوناغى دەربەگايەتى، ئورگانى چەوسانەوہى كۆيلە و كۆيلەى زەوى (سىرف) ەكان بوو، بەلكو "دەولەتى ھەلبىژدراوى ئىستائىش ئامرازى چەوسانەوہى كارى بەكرىيە لەلايەن سەرمایەدارانەوہ . بەلام ئاوارتە چەند دەورانىك دروست دەبن، كە تيايدا، چىنە كىيەركىكەرەكان لە رووى ھىزەوہ دەگەنە ھاوكىشەيەكى وا، كە دەسەلاتى دەولەت، بۇ ماوہيەك بۇ ھەردوو چىنەكە، جۆرىك سەربەخۆيى بەدەستدنىت و لە رواللەتدا ەك ناوبىزىكەرييان دەردەكەويت " . . . پاشايەتتى رەھاي سەدەكانى ۱۷ و ۱۸، بۇناپارتىزمى ئىمپراتورى يەكەم و دووہمى فەرەنسا، بىسمارك لە ئەلمانىا جۆرىكەن لەمە .

ئەتوانىن ئەمەى بۇ زياد بکەين: بەھمانشىوہيە كە حكومەتى كرىنسىكى لە روسيائى كۆماريدا، لەدواى دەستبردن بۇ راوہدوونانى پىرۆلىتارىيائى شۆرشگىر و لەو ساتەى كە شوراکان بە بەرەكەتى رابەرە دىموكراتە وردە بۆرژوازيەكان ئىتر لاوازكراون و بۆرژوازيش ھىشتا ەك پىويست بەھىز نىيە، تا بە ئاسانى پەراگەندەيان بكات .

^۱ سىرف Serf، مەبەست لەو جووتيارانەيە كە پەيوەستن بە زەوييەكى تايبەتەوہ و ەك زەوييەكە مولكى خاوەن زاويەيەكەن . بەلام كۆيلە نين و كەوتونەتە ناو پەيوەندىيەكى نوئى بەرھەمھىتائەوہ . ئەوانە لە كۆيلەيەتتەكەى پىشوو رزگاربان بوو، بەلام ھىشتا ەك جووتيارە ئاسايەكان ئازادىيەكى تەواوييان ەرنەگرتووہ و دەكرىت ئەو ناوہ بە كۆيلەى زەوى يان جووتيارى كۆيلە دابنرىت . (وك)

ئەنگلس بەم جۆرە درېژەي پېدەدات: لە كۆماری ديموكراتيدا "سامان بەشيۆهيهكي ناراستهوخۆ و بههه مان هۆ دلتياتر، سود له دەسهلاتي خۆي وەردهگریت"، يهكەم بههۆي رهشوهدانی "راستهوخۆ به فهريمانبهان" (ئەمريکا)، دووهم بههۆي هاوپهيمانی نيوان دهولت و بۆرسه" (فهريسا و ئەمريکا).

له ئىستادا، ئيمپرياليزم و دەسهلاتي بانكهكان به ههردوو شيۆهكه بهرگرىکردنيان له دەسهلاتي رههاي سامان و خستنهكاري ئەم دەسهلاته له ههري جۆره كۆماريكي ديموكراتيدا، تا ئاستي هونهريك لهرادهبهردەر "گهشهپیداوه". لهوكاتهي، بۆ نموونه، له يهكەمين مانگهكاني كۆماری ديموكراتي له روسيادا، كه ئەتوانریت به مانگي ههنگويني ئيس ئاره "سۆسياليستهكان" و مهنشهفيكهكان لهگهڵ بۆرژوازياناوبيريت، جهنابي پالچينسكي كه له حكومهتدا ببووه ريگر لهبهردهم ههموو ئەو ههنگاوانه ي دهبنه زيان بۆ بۆرژوازي و تالانكهرهكانيان، دهبنه زيان لهو گهندهليانه ي له ريگاي سهپاندني پيويستي و ئەركهكاني جهنگ بهسەر خهزينه ي دهولهتیهوه دهيانکرد. كاتيک جهنابي پالچينسكي، لهدوای دهستلهكارکيشانهوهي له وهزارهت (كه دياره پالچينسكيهكي تری وهك ئەو شوينهكه ي پر کردهوه)، وهك "پادداشت" لهلايهن سهرمایه دارانهوه پلهيهكي به كرّي سالانه ي ۱۲۰ ههزار رۆبيل وەرگرت- تۆ ئەوه ناو دهنييت چي؟ رهشوهي راستهوخۆ يان ناراستهوخۆ؟ ئايا ئەمه پهيمانی نيوان دهولت و سهنديكاجيهكانه يان "ههري" پهيوهنديهكي دۆستانهيه؟ ئايا رۆلي چيرنۆقيهكان، تسيريتيليهكان، ئەفكسينتيفيهكان و سكوپليفيهكان

چييه؟ ئايا ئەوانە "راستەوخۆ" يان، ھەر ناراستەوخۆ، دزە مليۆنەرە خەزەنەدارەكانن؟

دەسەلاتى رەھاي "سامان" لە كۆمارى ديموكراتى لەم لايەنەوہ دۇنياترە، كە لەم سىستەمەدا سەرمايەدارى ناخرىتە ناو لەفافيكى سىياسى ناشيرىنەوہ. كۆمارى ديموكراتى باشترىن لەفافي سىياسى گونجاوہ بۆ سەرمايەدارى و لەبەر ئەمەش سەرمايە لەدواى بەدەستەھىنانى ئەم باشترىن لەفافە (لەلايەن پالچىنسكەكان، چىرنۆفىستەكان، تسيىتيليبەكان و ھاوبەشەكانيان) بنەماى دەسەلاتى خۆيان لەسەر پايەى ئەو جۆرە دۇنيايىيە دادەپىژن، كە ھىچ جۆرە گۆران و جىگۆركىتى كەسەكان و كارگىرى و حىزبەكان لە كۆمارى ديموكراتى بۆرژوازىدا ئەم دەسەلاتە لەق ناكات.

دەبىت ئامارە بەو خالەش بەدەين، كە ئەنگلس بە روونىيەكى تەواوہوہ مافى دەنگدانى گشتى بە ئامرازى بالادەستى بۆرژوازى دەزانىت. ئەو بەشىۆەيەكى روون ئەزمونى دوورودرىژى سۆسىال ديموكراسى ئەلمانى لەبەرچاو گرتووە و دەلەت مافى دەنگدانى گشتى برىتايە لە:

"دەركەوتنى گەشەى چىنى كرىكار. زياتر لەمە ھىچى تىرى بە نسيب نابىت و لە بوونى دەولەتى ئىستائىشدا ھەرگىز بە نسيبى نابىت"

ديموكراتە وردە بۆرژواكان لە جۆرى ئىس ئار و مەنشەفيكەكانى ئىمە و برا گيانى بەگيانىيەكانى ئەوان، واتا ھەموو سۆسىال شۆفىنىستەكان و ئۆپۆرتونىستەكانى ئەوروپاي رۆژئاوا، ھەموويان

چاوه پروانیه کی "زۆریان له مافی دەنگدانی گشتی هیه. ئەوان خۆیان باوەریان بەو ئەندێشە درۆینەیه، که گوایه مافی دەنگدانی گشتی "له گەڵ بوونی دەولەتی ئیستا" دا ئەتوانیت ئیرادهی زۆریه ی زحمه تکیشان به واقیعی دهریخات و زهمانه تی به دیهاتنه که ی بکات و ئەو هس به ناو زحمه تکیشدا بلاوده که نه وه .

لێره دا ئیمه ئەتوانین هەر ئاماژە بهو ئەندێشە درۆینەیه بدهین و ئەو خالانه بخهینه روو که چۆن ئەم حیزبه "رهسمیانه" (واتا ئۆپۆرتۆنیستی) سۆسیالیستانه، هاوکاتی بانگه شه و روونکردنه وه کانی خۆیان، له هەر ههنگاوێکدا دهرپرینه ته واو روون و ورده کانی ئەنگلس به لاریدا دهبه ن. ئیمه دواتر کاتی بۆچوونه کانی مارکس و ئەنگلس له باره ی دهولەتی "ئیستا" دهخهینه روو، سه رجه م درۆی ئەو ئەندێشەیه ی ئەنگلس لێره دا ره تیده کاته وه، به وردی شیده که ی نه وه . ئەنگلس له به ناو بانگرتین نووسراوه کانی خۆیدا ئەنجامگیرییه کی گشتی له بۆچوونه کانی خۆی وه رده گریت، وه ک ئەم وشانه ی خواره وه :

"که واته دهولەت له ئەزه له وه سه ره به لنه داوه . کۆمه لگایه ک هه بوون، که بی ئەو کاروباره کانی خۆیان به ره وپیشه وه بردوه و نه یانزانیوه دهولەت و ده سه لاتی دهولەتی چییه . له قۆناغیکی دیاریکراوی گه شه ی ئابوویدا، که به ناچار ی په یوه سته بووه به دابه شبوونی کۆمه لگا به سه ر چینه کاندا، بوونی دهولەت، به هۆی ئەم دابه شبوونه وه، بووه ته پیوستی . ئیستا ئیمه به چهندان ههنگاوی خیرا له و قۆناغی گه شه ی

ئابدوربىيە نىزىكىدە بىنەو، كە تىياندە بوونى ئەم چىنەنە نەك
ھەر پىۋىستى خۆى لە دەستداو، بەلكو بووئەتە رىگىيەكى
راستە و خۆى بەرھەمەيئان. چىنەكان بەھەمان ئەو ناچارىيەى لە
رابردودا سەريانھەلدا، لەناودەچن. بە لەناوچوونى چىنەكان،
دەولەتەش بەناچارى لەناودەچىت. كۆمەلگايەك كە
بەرھەمەيئان لەسەر بىنەماى ھاوبەشىيەكى ئازاد و يەكسانى
بەرھەمەيئەران، بەشىۋەيەكى نوئ رىكەدەخات، كۆى دەزگاي
دەولەت رەوانەى ئەو شوئنە دەكات كە لەو سەردەمەدا شوئنى
شايۋى ئەو: بۆ مۆزەخانەى شوئنەوارە دەگمەنەكان لەپال
مەكىنەى سەرھەتايى رستن و تەورى برۆئزى."

لە بلاوكراوہ بانگەشەيى و روونكردەنەوہكانى سۆسىيال ديموكراسى
ھاوچەرخدا، زۆر كەم ئەم دەقە دەبىنرەت. تەنەت كاتىكىش ئامارەى
بۆ دەكەن، وەك بلىئىت كپنووش بۆ رەمزىك دەبەن، واتا بە روالەت
رەز لە ئەنگلس دەگرن، بەلام زەرەپەك ئەركى قولبەونەوہ لەم بابەتە
لەئەستۆ ناگرن، كە ئەم "ناردنى سەرجم دەزگاي دەولەتى بۆ
مۆزەخانەى شوئنەوارە دەگمەنەكان" چ مەودايەكى فراوان و قول بۆ
شۆرش لەخۆ دەگرەت. چ بگات بەوہى لەم خالانەش تىئاگەن، كە
ئەنگلس بە چ شتىك دەلەت دەزگاي دەولەتى.

۴- "پوكانەوہ"ى دەولەت و شۆرشى توندوتىژ

وتەكانى ئەنگلس لەبارەى "پوكانەوہ"ى دەولەت بە رادەى مەوداى بەناوبانگىيەكەى فراوانە، بەھەمان رادەش دەھىرنىتەوہ و بەھەمانرادەش جەوھەرى لادانى ئاساىى ماركسىزم و يەكھاتنەوہى لەگەل ئۆپۆرتۇنىزمدا بەرجەستە دەكاتەوہ، كە پىويستە بە وردى لەسەرى بوەستىن. ھەروەھا لىرەدا سەرجم ئەو ئارگىومىنتانە ئەھىننەوہ كە ئەو وتانەيان لىدەر كىشراون:

"پرۆلېتارىا دەسەلاتى دەولەت بەدەستەوہ دەگرىت و پىيش ھەموو شتىك ھۆيەكانى بەرھەمھىنان دەكاتە مولكى دەولەت. بەلام بەم كارە لايەنە پرۆلېتەرىيەكەى خۆيشى لەناو دەبات و سەربارى ئەو سەرجم جىاوازىيە چىنايەتییەكان، ھەر جۆرە ناكۆكىيەكى چىنايەتى و ھاوكات خودى دەولەتیش ھەك دەولەت لەناو دەبات. بۆ كۆمەلگايەك كە تا ئىستا ھەيە و ھىشتايش ماوہ، كۆمەلگايەك كە لە خولگەى ناكۆكىيە چىنايەتییەكاندا دەسورپتەوہ، دەولەت، واتا دامەزراوہى چىنى چەوسىنەر، لەو شوینەوہ بووئە پىويستى كە بارودۆخى دەرەكى ئەم چىنە لە بەرھەمھىناندا بپارىزىت، بە دەرپىنكى تر، لەو شوینەوہ بوئە پىويستى، كە بەتايەت چىنى چەوسىنەر توندوتىزى لە بارودۆخىكدا وادا ھىشتەوہ، كە شىوہى ئىستاي بەرھەمھىنان بۆ سەركوتكردى ئەم چىنە ھىناوہىتییە دى (كۆيلەتى، سىرف، كارى كرگرتە). دەولەت نوینەرى رەسمى سەرجم كۆمەلگا بوو، دەرخەرى چەقبەستنى كۆمەلگا بوو لە كۆپراسىونىكى بىنراودا، بەلام لەو كاتەوہ دەولەتى چىنكى بوو، كە لەسەردەمى خۆيدا بە

تاكه نوڤنه رى سه رجه م كۆمه لگا داده نرا: له سه رده مه كۆنه كاندا ده وله تى خاوه ن كۆيله- هاو لاتياني ده ولت، له سه ده كانى ناوه راستدا ده ولت پاشايه تى فيودالى و له سه رده مى ئيمه دا ده ولت بۆرژوازى. ده ولت له كۆتايدا كاتيک ده بېته نوڤنه رى راسته قينه ي سه رجه م كۆمه لگا، كه له لايه ن خۆيه وه ده ستى بر دېت بۆ هه لوه شان وه ي خۆى. له و كاته ي هيچ چينيكى كۆمه لايه تى نه مابېته وه پيويستى به سه ركوتكر دن بېت، له و كاته ي هاوشانى بالاده ستى چينا يه تى، هاوشانى مملانى له پينا و مانه وه ي تاكه كه سيدا، كه به ره نجامى ناجيگيرى به ره مه پينا ئيستايه، به يه كدادانه كان و ئه و په رگير يانه يشى كه له م مملانييه وه سه رچاوه ده گرن نه مابن- له و كاته دا ئيتر نه شتيك بۆ سه ركوتكر دن ده ميئيته وه و نه پيويست به هيژيكي تاييه تى سه ركوتكر دن ده كات، واتا پيويستيه ك به ده ولت ناميئيته وه. يه كه مين كار يک كه ده ولت به واقيعى وه ك نوڤنه رى ته واوى كۆمه لگا ده ستى بۆ ده بات - واتا ري كخستنى هۆيه كانى به ره مه پينا نه به ناوى كۆمه لگا - هاوكات ئه وه دواين كارى سه ربه خۆيه تى وه ك ده ولت. له و كاته وه ئيتر ده ستيوه ردانى ده سه لاتي ده ولت له كاروباره جوراوجوره كانى په يوه ندييه كۆمه لايه تيه كاندا، يه ك له دواى يه ك نامين و خۆبه خۆ ده خه وينرين. شوڤنى حكومته كردن به سه ر تاكه كان، به به رپوه به ريتى كاروبارى شته كان و سه ربه رشتياري ره وتى به ره مه پينا ن پر ده كرېته وه. ده ولت "هه لئاوه شيته وه" به لكو ده پوكيته وه. كه واته ده بېت رسته ي په يوه ست به "ده ولت تى جه ماوه رى ئازاد" هه لېسه نگيندر يت، كه بۆ ماوه يه كى زۆر به هانه ي

بەكارهينانى ھەبوو، بەلام لە جەوھەردا خاوەن پيگەيەكى زانستى نەبوو. ھەرۆھا دەبیت ئەوھش كە دەوتریت ئانارشىستەكان "داوا دەكەن لە بە يەك شەو دەولت ھەلبوھ شىتەو" لەسەر ئەم بىنەمايە تاوتوئى بكریت. (ئانتى دورىنگ، شۆرشى جەنابى ئەوژن دورىنگ لە زانستدا، چاپى سىيەمى ئەلمانى، ل ۳۰۱ تا ۳۰۳).

ئەتوانریت بە بویرىيەوھە بوتریت، كە لەم ئارگىومىنتانەى ئەنگلسەوھ، كە ھەلگىرى گەلىك ئەندىشەى بەنرخن، تەنیا شتىك كە لە حىزبەكانى ئىستای سۆسىال دىموكراتىدا، بووھتە ئەندىشەى سۆسىالىستى، ئەمەيە كە بەگویرەى بۆچوونى ماركس، دەولت "دەپوكىتەوھ" و لەكاتىكدا بەگویرەى دىكتورىنى ئانارشىستى دەولت "ھەلدەوھ شىتەوھ". بەلكىشكردنى سەروكەلەى ماركس بەم ئاراستەيەدا، بەواتاى دابەزاندنىيەتى بۆ ئاستى ئۆپورتونىزم، چونكە بە "شىكردنەوھ" يەكى لەم جۆرە، تەنیا شتىك كە دەمىنتەوھ ویناكردىكى نارۆشنە لەبارەى گۆرانىكى تەدرىجى، ئارام و لەبار، بۆ نەھىشتنى بازدان و تۆفانەكان، بۆ لەدەستدانى شۆرش. "پوكانەوھ" دەولت بەگویرەى واتا باوھكەى، ئەگەر دەربىرپىنىكى لەم جۆرە گونجاوبىت، بەگویرەى واتا جەماوھرىيەكەى، بىگومان ئەگەر نارۆشنە نەبىت، ئەوا رەتكردنەوھى شۆرشە.

لە كاتىكدا ئەم جۆرە "رافەكردنە" بىسەرۆبەرتىن بەلاپىدابردنى ماركسىزمە، ئەویش بەلاپىدابردنىك، كە ھەر بۆ سەرمايەدارى بەكەلكە و لە رووى تىۆرىيەوھە پشت ئەستورە بە فەرامۆشكردنى گرنگترىن ئەو

خال و تېبىنپانەى، كە تەنانەت لەو ئەنجامگىرىيە "گشتى" يانەى ئەنگلىشىدا ھاتوون، كە ئىمە لە سەرەو ئەماژمان پىداون .

يەكەم، لە سەرەتاي ئەم ئارگىومىنتەدا ئەنگلس دەلەت كاتىك پىرۆلىتارىيا دەسەلاتى دەولەت بە دەستەو دەگىت، "بەم كارە، دەولەتەش وەك دەولەت لەناودەبات". بىر كىردنەو لە واتاي ئەم وتەيە "نەبووتە باو". بەگشتى ئەم مەسەلەيە لە بەرچاواناگىر يان بە شتىكى سىروشتىپانەى "لاوازى ھىگلى" ي ئەنگلس دايدەنن . لە كاتىكدا ئەم وتانەى ئەنگلس لە ئەزموونى يەكەك لە گەورەترىن شۆرپشەكانى پىرۆلىتەرى، واتا ئەزموونى كۆمۇنەى ۱۸۷۱ ەو پىختەكراون، لە راستىدا لىرەدا ئەنگلس لەبارەى "لەناوبىردنى" دەولەتى بۆرژوازى لەلایەن شۆرپشى پىرۆلىتەرىيەو دەدووت، بەلام ئەوەى لەبارەى "پوكانەو" وتراو، پەيوەستە بە پاشماوەى پىكەتەى دەولەتى پىرۆلىتەرى لەدوای شۆرپشى سۆسپالىستى . بەگويرەى وتەى ئەنگلس دەولەتى بۆرژوازى "ناپوكىتەو" بەلكو لەلایەن پىرۆلىتارىياو لە شۆرپشىكدا "لەناو دەچىت". ئەوەى لەدوای ئەم شۆرپشە دەپوكىتەو، دەولەتى پىرۆلىتەرىيا يان نىو دەولەتە .

دووم، دەولەت "ھىزىكى تايبەت بۆ سەركوتكردن" ە . ئەم پىناسە بەرجەستە و قولەى ئەنگلس لىرەدا بە روونىيەكى بىوئىنەو خراوتە روو . بەلام لەم پىناسەيەدا ئەو دەردەكەووت كە "ھىزىكى تايبەت بۆ سەركوتكردن" ي پىرۆلىتارىيا لەلایەن بۆرژوازىيەو، سەركوتكردى مىئونان رەنجبەر لەلایەن مشتىك تاوانبارەو دەبىت بە "ھىزىكى تايبەت بۆ سەركوتكردن" ي بۆرژوازى لەلایەن پىرۆلىتارىياو (واتا

دىكتاتورى پرۆلىتارىيا) جىگۆرپكى پىڭرېت. واتا "لەناوبردى دەولەت
وەك دەولەت" يىش ھەر لەمەدايە . واتاي "ھەنگاونان" بۆ كىردى
ھۆيەكانى بەرھەمھېنان بە مولكى كۆمەلگاش لەمەدايە . خۆبەخۇ روونە
كە ئەم جۆرە جىگۆرپكىيە "ھىزى تايبەت" (بۆرژوازى) لە "ھىزى
تايبەت" (پرۆلىتارىيا) بەھىچ شىئەيەك ناتوانىت ھاوشىئەيە
"پوكانەوہ" بىتەدى .

سىيەم، كاتىك ئەنگلس قسە لە "پوكانەوہ" و تەنەنەت لەوہش
بەرھەستەتر و جوانتر، لە "خۇ خستەنە سەرە مەرگەوہ" دەكات، زۆر
بەرۋونى و ئاشكرا مەبەستى لە قۇناغى دواي "خاوەندارىتى ھۆيەكانى
بەرھەمھېنان لەلايەن دەولەتەوہ بەناوى سەرھەم كۆمەلگاۋە" يە، واتا
لەدواي شۆرپى سۆسيالىستى . ئىمە ھەموومان ئەزانىن، كە پىكھاتەي
سىياسى "دەولەت" لەم قۇناغەدا كاملتىن دىموكراسىيە . بەلام ھىچ
يەككە لە و ئۆپۆرتۇنىستانەي بىشەرمانە ماركسىزم بەلاپىدادەبەن،
بەفكرىشاندا نەھاتوۋە لە لەسەر ئەم بىنەمايە، مەبەستى ئەنگلس "خۇ
خستەنە سەرەمەرگەوہ" و "پوكانەوہ" دىموكراسىيە . ئەمە لە يەكەم
نىگادا زۆر سەير دىتە بەرچاۋ، بەلام تەنيا بۆ كەسك ماىەي
"تىگەيشتن" نىيە، كە لەو خالە قول نەبوويتەوہ كە دىموكراسىيە
دەولەتە، كەواتە ھەركاتىك دەولەت لەناوچوۋ، دىموكراسىيە لەناو
دەچىت . تەنيا شۆرپى ئەتوانىت دەولەتەي بۆرژوازى "لەناو بەرپىت" .
دەولەت بەگشتى، واتا كاملتىن بۆرژوازى تەنيا ئەتوانىت "بپوكىتەوہ" .
چوارەم، ئەنگلس دواي خستەنەپوۋى پىشنىيازە بەناونگەكەي، كە
"دەولەت دەپوكىتەوہ" خىرا و لەھەمان شوپىندا بەشىئەيەكى تايبەت

روونیدە کاتەو، کە ئەم پێشنیازە ھەم دژی ئۆپۆرتونیسیتەکانە و ھەم دژی ئانارشیسیتەکان. ھاوکات لە پێشنیازی پەيوەست بە "پوکانەوہی دەولەت"ی ئەنگلس، ئەو ئەنجامگیرییە کە لەدژی ئۆپۆرتونیسیتەکانە، لەپێشتەرە.

ئەتوانیبت گەرەو لەسەر ئەو بەکریت، کە لە ۱۰.۰۰۰ کەسە ی لەبارە ی "پوکانەوہ"ی دەولەتەوہ شتیکیان خویندوہتەوہ یان بیستیویانە، ۹.۹۹۰ کەسیان ھەر نازانن و لەبیریان نییە، کە ئەنجامگیرییە دەرکیشراوہکان لەم پێشنیازە ی ئەنگلس تەنیا ئاراستە ی ئانارشیسیتەکان نەکراوہ. بە گریمانە یەکی زۆرەوہ لە ۱۰ کەسە ی دەمینیتەوہ نۆ کەسیان نازانن "دەولەتی جەماوہری ئازاد" چی دەگە یەنیت و بۆچی ھێرشکردنە سەر ئەم شیعارە ھێرشە بۆ سەر ئۆپۆرتونیسیتەکان. میژوو ئاوا ئەنووسریتەوہ! بەم جۆرە فیئکردنیکی گەورە ی شۆرشگێرانی بێناوہ پۆک دەکریت و دەبیتە مەکتە بیکی عامیانە ی باو. ئەو ئەنجامگیرییە کە لەدژی ئانارشیسیتەکانە، ھەزاران جار دووبارە کراوہتەوہ، بێبە ھا کراوہ و بە عامیانە ترین شیوہ یە ک ئاخینراوہتە ناو زەینەکان و جیگرییە کە ی خورافیانە ی وەرگرتوہ. بەلام ئەو ئەنجامگیریانە ی کە لەدژی ئۆپۆرتونیسیتەکانە پەردە پۆش و "فەرامۆشکراون.!"

"دەولەتی جەماوہری ئازاد"، لە ھەفتاکاندا، یەکیک بوو لە داواکارییە بەرنامە ییەکان و شیعاری سەرزمانی سۆسیال دیموکراتی ئەلمانیا. ئەم شیعارەدا، بەدەر لە وەسفیکێ فریودەرانی بۆ چەمکی دیموکراسی، ھیچ جۆرە ناوہ پۆکیکی سیاسی نییە. چونکە لەم

شىعاردا بە ئاشكرا ئاماژە بۇ كۆماری ديموكراتى دەكرىت. ئەنگلىسىش لەم مەودايەدا ئامادە بوو لە سۆنگەى ئازىتاسۆرىيەو "بۇ ماوئەيك" "بە رەواى بزانىت". بەلام ئەم شىعارە تايبەتمەندىيەكى ئۆپۆرتۆنىستى ھەيە، چونكە نەك ھەر ستايشى ديموكراسىيى بۆرژوازى دەكات، بەلكو سەربارى ئەوئەش ئاماژەيشە بۇ تىنەگەيشەتن لە رەخەنى سۆسىالىستانەى ھەر جۆرە دەولەتتەك بە گشتى. ئىمە لايەنگرى كۆماری ديموكراتىن، چونكە لە قۇناغى سەرمایەدارىدا ئەم كۆمارە بۇ پىرۆلىتارىيا باشتىرىن جۆرى دەولەتە، بەلام ئىمە مافى ئەوئەمان نىيە ئەو خالە فەرامۆشبەكەين، كە لە ديموكراتىترىن كۆماری بۆرژوايشدا، بەشى جەماوەر كۆيلەيەتى كرىيە. ھەرچۆنىك بىت، ھەر دەولەتتەك يەك" ھىزى تايبەت" ھ بۇ سەركوتكردىنى چىنى ستەمكىش، ھىچ دەولەتتەك ئە "ئازاد" ھ و ئە "دەولەتى جەماوەرى" ھ. ماركس و ئەنگلس لە ھەفتاكاندا گەلىك جار ئەم مەسەلەيان بۇ ھاوپرى حىزىبىيەكانى خۇيان روونكردووتەو.

پىنچەم. لەھەمان نووسراوى ئەنگلسدا، كە ئارگىومىنتى پەيوەست بە پوكانەوئەى دەولەتى تىدايە و ھەمووان لەبىريانە، ئارگىومىنتىكىشى سەبارەت بە گىرنگى شۆرىشى توندوتىژانە تىدايە. لىرەدا شىكردەوئەى مېژووئەى ئەنگلس لەبارەى رۆلى ئەم شۆرشە دەگۆرپت بە ستايشنامەيەكى واقىيەى لە وەسفىكردىدا. "كەس لەبىرى نىيە" ئەم مەسەلەيە لە لىدوان دەربارەى گىرنگى ئەم ئەندىشەيە و تەنانەت بىركردنەو لىي لەناو حىزىبەكانى ئىستى سۆسىال ديموكراتىدا نەبووتە باو، لە روونكردەوئەى و روونكردەوئەى بانگەشەى رۆژانەى ناو

جەماوەردا ئەم ئەندێشەیه هیچ رۆلێک ناگێرێت. لەکاتی کدا ئەم ئەندێشانە پەيوەندییەکی نەچراویان بە مەسەلەى "پوکانه وه" ی دەولەتەوه هەیه و بە یەکەوه لە هارمۆمینیە کدان.

ئەمە ئارگيومینتە کەى ئەنگلسە:

"سەبارەت بە وهى کە هێزى توندوتیژی لە مێژوودا رۆلى تریش دەگێرێت" [بەدەر لە وهى هێزى جەنگ لە خو دەگریت] "کە ئەویش رۆلى شۆرشگێرانهیه، سەبارەت بە وهى کە هێزى توندوتیژی، بەگوێرەى وتەى مارکس، بۆ هەر کۆمەلگایەکی کۆن، کە دووگیانە بە کۆمەلگای نوێ، وهک مامان وایه، لەبارەى ئەوه وه، کە هێزى توندوتیژی ئەو جۆرە چەکەیه کە بزوتنه وهى کۆمەلایەتى بەهۆى ئەوه وه خوۆى سازو ئاماده دەکات و پێکهاته سیاسیه وشک و بێگیانەکان لەبەر یەکەلده وه شینتە وه - جەنابى دورینگ لەبارەى هیچ یەکیانە وه نادوێت. تەنیا بە ئاهو و نالەیه کە وه ئەم گریمانەیه ئەکات، کە لەوانەیه بۆ لەناوبردنى بالادەستى ستمگەران، هێزى توندوتیژی پێویست بێت - بەراستى مایه داخه! چونکە هەر جۆرە بەکارهێنانێکی توندوتیژی بەگوێرەى دەربرپنەکانى ئەوان، دەبێتە هۆى گەندەلێوونى ئاکارى ئەو کەسانەى پێپه لده ستن. ئەم مەسەلەیه سەربارى ئەو شوکە ئاکارى و ئابرومەندییهى دەوتریت، کە هەر شۆرشیکى سەرکەوتوو لەگەل خویدا دەیهینیت! ئەم مەسەلەیه لە ئەلمانیایه کدا دەوتریت، کە تیايدا بەیه کدادانە توندوتیژییهکان، بەیه کدادانێک کە هەرچۆنێک بێت بەسەر جەماوەردا سەپاوه، لانیکەم ئەم باشییهى هەیه، کە رۆحى خەفەبوو، رۆحیک کە لە ئەنجامی

خراپییەکانی سوکایەتیی جەنگی سەئەدا رۆچۆتە ناو زەینی
جەماوەرەو، لەناووبات. ئەوکات ئەو جۆرە بێرکردنەو سەرەگێژە،
بێ ھەست و نزمە بویری ئەو دەبێت خۆی بخاتە بەرامبەر
شۆرشگێڕترین حیزبێک، کە تائێستا مێژوو بەخۆیەو نەبینیوو؟"
(چاپی سێیەمی ئەلمانی، کۆتایی بەشی چوارەم، بەندی دووھەم،
١٨٨٥، ل ١٩٣)

چۆن ئەتوانی ئەم ستایشنامەیی شۆرش توندوتیژی، کە ئەنگلس
لە ساڵی ١٨٧٨ تا ١٨٩٤، وانا تا کاتی مردنی، پێداگیرانە دەخستە
بەردەم سۆسیال دیموکراتەکان، لەگەڵ تیۆری "پوکانەو" ی دەولەتدا
بکری ئە تاکی تیۆرییەک؟

بەگشتی ئەم دووانە بەھاوکاری شیوازی ئەکلیکتیزم کۆدەکەنەو،
واتا بێمەبەست و بە سەفستانەیی دلخوازانەیی خۆیان (یان بۆ
رەزامەندی ئەو ھێزە دێت) بابەتێک کە لە فلان یان فیسار باسەو
دەردەکێشن و ھاوکات لە ٩٩ کەیس لە سەد کەیس و لەوانەییە
زیاتریش، ھەمان مەسەلەیی "پوکانەو" دەخەنە ریزی پێشەو.
ئەکلیکتیزم دەخری ئە شوینی دیالەکتیک، لە ئەدەبیاتی رەسمی
سۆسیال دیموکراتی سەردەمی ئێمەدا، ئەمە ئاسایترین و باوترین
دیاردەیی، کە لە مارکسیزمدا دەبینرێت. تەنانەت شوینگۆرکێییەکی لەم
جۆرەش تازە نییە و تەنانەت لە مێژووی فەلسەفەیی کلاسیکی
یۆنانیشدا بەرچاو دەکەوێت. کاتێک بیانەوێت ئۆپۆرتونیزم بە ناوی
مارکسیزمەو جیگۆرکێ پێبکەن، باشترین رێگا بۆ فریودانی جەماوەر

ئەمەيە، كە ئەكلىكتىزىم بەناوى دىالەكتىكەۋە بخەنە روو. چونكە بەم جۆرە رەزىمەندىيەكى درۆينانە فەراھەمدەبىت و گوايە سەرجمە لايەن و بەشەكانى پىرۆسەي سەرجمە مەيلە رەھاكان، سەرجمە كاريگەرييە ناكۆكەكان و ھتد بەرچاۋگىراون، لەكاتىكدا كە ئىتر ئەو شىۋازە، ھەرگىز بۆچوونىكى شۆرشگىرپانە و گشتگىر بۆ پىرۆسەي گەشەي كۆمەلايەتى نادات بەدەستەۋە .

لەسەرۋە ئامازەمانپىدا و دواتر بەوردى دەيخەينە روو، كە تىۋرى ماركس و ئەنگلس لەبارەي ناچارى شۆرشى توندوتىژەۋە پەيوەستە بە دەۋلەتى بۆرژوازيەۋە . ئەم دەۋلەتە ناتوانىت لە رىگاي "پوكانەۋە" شوئىنى خۆي بداتە دەۋلەتى پىرۆلىتەرى (دىكتاتورى پىرۆلىتارىيا) و ئەم كارە بەگوئىرەي رىساي گشتى، تەنيا لە رىگاي شۆرشى توندوتىژىيەۋە ئەتوانىت ئەنجام بدريت . ستايشنامەي ئەنگلس لە بارەي ئەم شۆرشەۋە بە تەۋاۋى لەگەل دەربىرپىنەكانى ماركس دا دىتەۋە - (بىروانە بەشى كۆتايى ھەژارىيە فەلسەفە و مانىفىستى كۆمۇنىست، كە چۆن لەۋانەدا سەربىلندانە و بە ئاشكرا ھەتمىيەتى شۆرشى توندوتىژانە خراۋەتە روو. بىروانە بەرنامەي گۆتا لە ۱۸۷۵، كە نىزىكەي ۳۰ سالل لەدۋاي ئەۋان نووسراۋە، ماركس لەۋدا بىبەزەبىيانە لە ئۆپورتۇنىزىمى ئەم بەرنامەيە دەدات) - ئەم ستايشنامەيە ھىچ جۆرە "شلەژان" يەك و وپىنە يان بە مەبەستى پلمىك نىيە . پىۋىستى راھىنانى سىستىماتىكى جەماۋەر بەو بەشەي كە لەگەل ئەم تىۋرىيە و ھاۋكات لەگەل ئەم تىۋرىيەي شۆرشى توندوتىژىدا دىتەۋە، ئەو خالەيە كە شادەمارى سەرجمە تىۋرى ماركس و ئەنگلس پىكەدەھىتتە . بەرجمەستەترىن

نیشانەى خىانەتى رەوتى زالى ئىستاي سۆسىال شوڧىنىزم و كاوتىسكىزم لە تيۆرى ماركس و ئەنگلس ئەمەيە، كە چ ئەم رەوتە و چ ئەوەى تريان ئەم ئاژىتاسيۆن و پىروپاگەندەيان فەرامۆشكردووہ .
بى شوڧى توندوتىژى، گۆرىنى دەولەتى بۆرژوازى بە دەولەتى پىرۆلىتەرى مەحالە . لەناوبردى دەولەتى پىرۆلىتەرى، بە دەربىرپىنىكى تر، لەناوبردى دەولەت بەگشتى بەدەر لە رىگاي "پوكانەوہ" لە هيچ رىگايەكى ترەوہ مەيسەر نابىت .

ماركس و ئەنگلس ھاوكاتى لىكدانەوہى ھەر بارودۆخىكى شوڧىگىرانە بەجيا و ھاوكاتى شىكردنەوہى ئەو وانانەى لە ئەزمونى ھەر شوڧىكىدا بەجيا بەدەست دىن، ئەم تيۆريانەيان بە وردى و بە تايبەت گەشەپىدەدات . ئىمە ئىستا دەچىنە سەر ئەو بەشانەى تيۆريەكەيان، كە بىگومان گىرنگىرىن بەشيبەتى .

بەشى دووھم:

ئەزمۇنى ۱۸۴۸-۱۸۵۱

۱- سەردەمى شۆپش

يەكەمىن كارە پاراۋەكانى ماركسىزم، واتا كىتابى "ھەژارىيە فەلسەفە" و "مانىفېستى كۆمۇنىست" دەگەپ پىنەۋە بۆ سەردەمى شۆپشى ۱۸۴۸. ھەر بۆيە لىرەدا لە رووى چۆنئىتتېيەۋە، سەربارى شىكردەنەۋەى پرەنسىپى گشتى ماركسىزم، تا ئاستىكى ديارىكراۋ رەنگدانەۋەيەكمان لە بارودۇخى شۆپشگىرى ئۇ سەردەمە لە بەر دەستدايە، بۆيە لەۋانەيە ۋا باشتىبىت چەند خالىك باس بگەين، كە نووسەرانى ئۇ بەرھەمانە، راستەۋخۆ پىش ئۇنجامىگىرىيەكانىانى خۆيان لە ئەزمۇنى ۱۸۴۸-۱۸۵۱ لەبارەى دەۋلەتەۋە خىستويانەتە پوو.

ماركس لە "ھەژارىيە فەلسەفە" دا دەنوسىت:

"چىنى كرىكار، لە رەۋەندى گەشەكرىدىدا، لەبرى كۆمەلگاي كۆنى بۆرژوازى، كۆمەلگايەكى ۋا بەرپا دەكات، كە بوونى چىنەكان ۋ بەرامبەركىي چىنەكان نامومكىن بكات. ئىتر هىچ جۆرە دەسەلاتىكى سىياسى نامىنئىت، چونكە ئۇ دەسەلاتە سىياسىيە بەرجەستەكەرى بەرامبەركىي چىنەكانە لە ھەناۋى كۆمەلگاي بۆرژوازىدا" (چاپى ئەلمانى ۱۸۸۵، ل ۱۸۲)

وا باشتره ئه گەر ئه وهى مارکس و ئه نگلس له چهند مانگىک دواتر-
واتا له تشرىنى يه که مى ۱۸۴۸- له "مانيفىستى کۆمۆنىست" دا
خستويانه ته روو، له گه ل ئه م شىکردنه وه گشتىيه ي ئه ندیشه کانى
په يوه ست به پوکانه وهى ده ولت له دوای نه مانى چینه کان، به راورد
بکه ين:

"ئيمه له گه ل ناساندنى سه ره کيترىن قوناغه کانى گه شه ي
پرۆليتارىا، ئه و جه نغه ناوخوييه که م تا زوره ي له هه ناوى کۆمه لگاي
ئىستادا هه يه، تا ئه و خاله ي که ده بىته شۆرشىکى ئاشکرا و
پرۆليتارىا به له ناوبردنى توندوتيزانه ي بۆرژوازي، ده سه لاتی خۆي
جىگير ده کات، ليکدا وه ته وه .."

"له سه ره وه بينيمان که يه که م هه نگاوى شۆرش له لايه ن چىنى
کرىکاره وه برىتپيه له گۆرپىنى (واتاي وشه يى: هه لکشان) "پرۆليتارىا
بۆ چىنى ده سه لاتدار و به ده سه تهنانى ديموکراسى."
"پرۆليتارىا که لک له بالاده ستى سياسى خۆي وه رده گریت، تا
هه نگا و به هه نگا و سه رجه م سه رمایه له چنگى بۆرژوازي ده ربکيشیت
و سه رجه م ئامرازه کانى به ره مه پنه ان له ده ستى ده ولت، واتا
پرۆليتارىايه ک که وه ک چىنى ده سه لاتدار رىکخراوه، کۆبکاته وه و به
خىراييه کى زياتره وه کۆي هیزه به ره مه پنه ره کان فراوانتر بکات."

ليـره دا ئيمه به ره ورووى يه کيک له بالاترين و گرنگـترىن
فۆرمۆله کانى ئه ندیشه ي مارکسىزم له باره ي پرسى ده ولت ده بينه وه،
واتا ئه ندیشه ي "ديکتاتۆرى پرۆليتارىا" (که مارکس و ئه نگلس له دوای

كۆمۈنەي پاريسەوۋە بەكارىانھېناوۋە) ۋ دواتر پېناسەيەكى بېرادە سەرنجراكىش بۆ دەولەت دەبىنېن، كە ئەويش لە رىزى "ۋتە فەرامۆشكراوۋەكان"ى ماركسىزمە . "دەولەت، ۋاتا پرۆلىتارىيەك كە بەشىۋەي چىنى دەسەلاتدار رېكخراۋە"

ئەم پېناسەكردنە بۆ دەولەت، نەك ھىچ كاتىك لە بلاۋكراۋە بانگەشەيى ۋ روونكردنەوۋە رەسمىيەكانى سۆسىال دېموكراتىدا لىكنەدراۋەتەوۋە، بەلكو سەربارى ئەوۋەش، بەشىۋەيەكى تايبەت فەرامۆشكراۋە، چۈنكە ئەو پېناسەيە بە ھىچ جۆرىك لەگەل رىفۆرمىستىدا نايەتەوۋە ۋ گورزىكە بۆ ئەو خورافاتە بەردەوامەي ئۆپۆرتۇنىستىيەكان ۋ خۆشخەيالىيە وردە بۆرژوازيەكان سەبارەت بە "گەشەي ئاشتىانەي دېموكراسى ."

پرۆلىتارىيا پېۋىستى بە دەولەتە - سەرجم ئۆپۆرتۇنىستەكان، سۆسىال شۆفېنىستەكان ۋ كاۋتسكىستەكان ئەم ۋشانە دەلېنەوۋە ۋ دلىنبايى دەدەن كە ۋانەكانى ماركس بەو جۆرەيە، بەلام "فەرامۆشى دەگەن" ئەم خالەي بۆ زياد بكن، كە يەكەم، بەگويرەي ۋتەي ماركس، پرۆلىتارىيا تەنيا پېۋىستى بەو دەولەتەيە كە بېوكىتەوۋە، ۋاتا پىكھاتەكەي بە جۆرىك بېت، كە راستەۋخۇ بەرەو پوكانەوۋە بچىت ۋ نەتوانىت خۆي لە رىگاي پوكانەوۋە لابتات، دووۋەم، زەحمەتكىشان پېۋىستىان بە دەولەتە، ۋاتا "پرۆلىتارىيەك كە بەشىۋەي چىنى دەسەلاتدار رېكخراۋە ."

دەولەت رېكخراۋىكى تايبەتى ھىزە، ۋاتا رېكخراۋىكى ھىزى توندوتىزىيە بۆ سەركوتكردنى چىنىكى ديارىكراۋ . بەلام پرۆلىتارىيا

دەبىت چى چىننېك سەركوت بىكات؟ دياره ھەر چىنى ستەمگەرە، واتا بۆرژوازى، زەحمەتكىشان دەولەت تىيان تەنيا بۆ تىكىشاندىنى بەرگىرى چەوسىنەران پىويستە، بەلام رابەرايە تىكىردنى ئەم كارە و جىبە جىكىردنەكەى تەنيا لە ئەستۆى پىرۇلىتارىيايە، كە تاكە چىنى تاسەر شۆرپىگىرە و تەنيا چىننېكە ئەتوانىت سەرجم زەحمەتكىشان و چەوساوەكان بۆ خەباتى دژى بۆرژوازى و لەناوبردنى يەكجارى رىكبخات.

چىنە چەوسىنەرهكان، بالادەستى سياسىيان بۆ پاراستنى چەوساندنەو، واتا بۆ للەزەتى چاوجنۆكى كەمايەتییەكى كەم لەدژى زۆربەيەكى زۆرى جەماوەر پىويستە. چىنە چەوساوەكان، بالادەستى سياسىيان بۆ لەناوبردنى تەواوى ھەر جۆرە چەوسانەوہيەك پىويستە، واتا بۆ بەرژەوہندى زۆربەى زۆرى جەماوەر لەژى كەمايەتییەكى كەمى خاوەن كۆيلە ھاوچەرخەكان، كە خاوەن زەوى و سەرمایەداران.

وردە بۆرژوا ديموكراتەكان، ئەم بە روالەت سۆسالىستانە، كە مشتىك ئامۆژگارى كالىوكرچيان لەبارەى پىكەوہەلكردىنى چىنەكان، دەخەنە شوئىنى مەملانى چىنەكان، چەمكە سۆسالىستىيەكان وەك ئامۆژگارىيەك لە زەينى خۆياندا بەرجەستە دەكەنەو، واتا نە وەك لەناوبردنى بالادەستى چىنى چەوساوە، بەلكو بەشۆوہى شوئىنەكەوتنى ئاشتىيانەى كەمايەتییەكى ئەو زۆربەيەى كە سەرقالى ئەركەكانى خۆيانن. ئەم يۆتۆپيا وردە بۆرژوازيانە كە پەيوەندىيەكى نەيچراويان بە پەسەندكردىنى تىۆرى دەولەتى سەروو چىنايەتییەوہ ھەيە، بەكردەوہ ھەميشە ئاراستەى كارەكان بەرەو خيانەت لە بەرژەوہندىيەكانى

زەحمەتکیشان بردووه، ھەر بەو جۆرەى، بۆ نموونە، مېژووى شۆرشەکانى ۱۸۴۸ و ۱۸۷۱ ى فەرەنسا خستويەتییە روو، ھەر بەو جۆرەى ئەزموونى بەشدارى "سۆسیالیستەکان" لە کابینەى بۆرژوازی ئینگاتەرا، فەرەنسا، ئیتالیا و سەرجم ولاتەکانى تر، لە کۆتایى سەدەى ۱۹ و سەرەتای سەدەى ۲۰، خستويانەتە روو.

مارکس، لە ماوہى ژيانى خۆیدا، لەگەڵ ئەم سۆسیالیستە وردە بۆرژوازییانەدا کەوتۆتە مەملانیوہ، کە ئیستا حیزبەکانى سۆسیال شۆرشگێر و مەنشەفیەک لە روسیادا گیانیان بەبەردا کردووتەوہ. مارکس تیۆرى مەملانیى چینیایەتى بەشیوہی پتەو دارپشت و گەیاندویەتیە تیۆرییەکی پەيوەست بە دەسەلاتى سیاسى، واتا دەولەت.

لەناویردنى بالادەستى بۆرژوازی تەنیا بەدەستى پرۆلیتاریا مومکینە، چونکە پرۆلیتاریا ئەو چینە تاییەتەیه کە ھەلومەرجى بژۆویە ئابووریەکەى ژيانى، بۆ ھینانەدى ئەم لەناویردنى نامادەیدەکات، بواری و ھیزی ئەم کارەى پێدەبەخشیت. بۆرژوازی، لەکاتیکیدا کە جووتیاران و سەرجم توێژە وردە بۆرژوازیەکان دابرا و پەراگەندە دەکات، پرۆلیتاریا بەرەو یەکتەر پال پێوہ دەنیت و ریکخراوى دەکات. تەنیا پرۆلیتاریایە - لەسایەى رۆلکی ئابوورییەى لە بەرھەمھینانى گەرەدا ھەیتى - ئەتوانیت پێشەواى سەرجم جەماوہرى زەحمەتکیش و چەوساوەکان بێت، کە بۆرژواکان ئەوانە ئەخەنە بەر چەوسانەوہ و ستەم و فشاریکى وا، کە لەوہى پرۆلیتاریا

که متر نییه، به لکو زیاتره، به لام ئەم جه ماوهره ئەو تواناییه ی نییه،
که سهریه خۆ خهبات بۆ ئازادی خۆیان بکهن.

رێنماییه کانی په یوه ست به خهباتی چینایه تی، که مارکس له باره ی
پرسی ده ولت و شووړشی سۆسیالیستییه وه به کاریه پناوه، به ناچار ی
به ره و په سه ندردنی بۆچوونی ده سه لاتی سیاسی پرۆلیتاریا، و اتا
دیکتاتۆری پرۆلیتاریا، و اتا ده سه لاتی فه پمانه وایی ده چیت، ته نیا
پشت ئەستوره به هیزی چه کداری جه ماوهری. له ناو بردنی بورژوازی،
ته نیا ئەو کاته دیته دی، که پرۆلیتاریا ببیته چینیکی ده سه لاتدار، که
ئەتوانیت به رگری سه رومالی بورژوازی تیکشکییت و سه رجه م
جه ماوهری زه حمه تکیش و چه وساوه بۆ شیوه یه کی نوئی ئابووری
رێکخراو بکات.

پرۆلیتاریا هه م بۆ تیکشانندی به رگری چه وسینه ران و هه م بۆ
پیشه وایی جه ماوهریکی گه وره ی دانیشتوان، و اتا جووتیاران، ورده
بۆرژوا و نیوه پرۆلیتاریا، له کاروباره ی "رێکخستن" ی ئابووری
سۆسیالیستیدا، پتویستی به ده سه لاتی ده ولت و رێکخراویکی
ناوه ندی له هیز و ده سه لاتی توندوتیژی هه یه .

مارکسیزم به تیارکردنی حیزبی کریکار، پیشه وانیک له پرۆلیتاریا
په روه رده ده کات، که ئەتوانن ده سه لات به ده سه ته وه بگرن و سه رجه م
جه ماوهر به ره و سۆسیالیزم رێنمایی بکهن، سیسته میکی نوئ هیدایه ت
و رێکخراو بکهن، بۆ ئەوه ی زه حمه تکیشان و چه وساوه کان بتوانن
ژیانی خۆیان بۆ بورژوازی و له دژی بورژوازی رێنمایی بکهن، ده بییت
مامۆستا، رابه ر و پیشه وای ئەوان بن. به پیچه وانه وه، ئەو

ئۆپۆرتۇنىزىمەى ئەمىرۇ بالادەستە، حىزبى كرېكار وەك نوئىنەرانى كرېكارانىك پەرودە دەكات، كە پەيوەندىيان بە جەماوەرەوہ لەدەستدو، كرېكەى زىاتر وەرەگرن، لە بارودۇخىكد سەرمايەدارى بە دانانى ھەلومەرچىكى باشتر "بە كار دەخرىن" و مافى رابەرى خۇيان ھەرزانفرۇش دەكەن، واتا دەستبەردارى رۇلى پېشەوايەتى شۇرپشگىرانەى جەماوەر دژى سەرمايەدارى دەبن.

"دەولەت، واتا پرۇلىتارىياك كە بەشىوہى چىنى دەسەلاتدار رىكخراوہ" ئەم تىۋرىيەى ماركس پەيوەندىيەكى دانەبىراوى بە كۆى رىنمايەكانى ئەو، لەبارەى رۇلى شۇرپشگىرانەى پرۇلىتارىيا، ھەيە. لوتكەى ئەم رۇلە، دىكتاتۇرى پرۇلىتارىيا يان دەسەلاتى سىياسى پرۇلىتارىيايە.

بەلام ئەگە راستە پرۇلىتارىيا دەولەتى وەك رىكخراوئىكى تايبەت بۇ بەكارھىننى توندوتىژى دژى سەرمايەدارى پىۋىستە، ئەوكات ئەم ئەنجامە خۇى دىتە پېشەوہ، كە ئايا بەبى ھەلۋەشانەوہى پېشەوخت و لەناوبردىنى دەولەتتىك كە بۇرژوازى دروستىكردوہ بۇ خۇى، پىكھىننى دامەزراوہيەكى لەو جۇرە مومكىن دەبىت؟ ئەمە ھەمان ئەو ئەنجامگىرىيەكە كە "مانىفىستى كۆمۇنىست" تەواو ئىمەى لى نىكەدەكاتەوہ و ھەمان ئەنجامگىرىيەيە، كە ماركس، لەكاتى رىزبەندى ئەزمونى شۇرپشەكانى ۱۸۴۸ - ۱۸۵۱ لەبارەيەوہ دەدوئت.

۲- ئاكامەكانى شۆرش

ماركس لە بارەى ئەم مەسەلەىەى جىمەبەستى ئىمە سەبارەت بە دەولەت، ئاكامگىرى شۆرشەكانى ۱۸۴۸ - ۱۸۵۱ لە ئارگيومىنتەكانى كىتەبەكەى خۆيدا "هەژدەىەى برۆمىرى بۆناپارت" دا بەم جۆرە رىزبەند دەكات:

"بەلام شۆرش رەگ داکوتاوه . ئەم شۆرشە هېشتا بە پالۆتەدا تىدەپەپىت . كارى خۆى لەسەر بنەماىەكى رىكوپىك ئەنجام دەدات . تا رۆژى دووهمى كانوونى يەكەمى ۱۸۵۱" (رۆژى كودەتاكەى لويس بۆناپارت) "ئەم شۆرشە، نىوہى كارە ئامادەكارىيەكانى خۆى تەواوکردووہ و ئىستا كۆتايى بە بەشى دووہى دىنەت . لەسەرەتادا ئەم شۆرشە دەسەلاتى پەرلەمانى دەگەبەنەتە دوا پلە، تا بوارى هەلگىرانەوہكەى بەدەستىنەت . ئىستا كە لەم كارەدا سەركەوتوو بووہ، دەسەلاتى جىبەجىكرەن تا دوا پلە دەبات و شىوہەكى تەواو بەرچاوى پىدەبەخشىت، تەرەى دەكاتوہ و وەك تاكە ھۆكارىكى سەرزەنشەت لەبەرامبەر خۆى دەيدەنەت، تا سەرچەم ھىزە تىكدەرەكانى لەدۇ كۆپكاتوہ ("تەئكىدەكان لە منەوہىە) . " و كاتىك شۆرش ئەم نىوہى دووہى كارە ئامادەبىيەكانى خۆيشى تەواوکرد، ئەوكات ئەوروپا لەسەرپىيەكانى خۆى رادەوہستىت و بەدەرپىنكى زالانەوہ دەلەت: باش ھەلەدەكۆلەت، ئەى مشكەكوپىرەى پىر . ئەم ھىزى جىبەجىكرەنە بە پىكھاتە گەرە بىرۆكراتى و سەربازىيەكەىوہ، بە دەزگا دەولەتىيە بىرادە ئالۆز و

دەستکردىيەكەي خۆيەو، بەم ئۆردو نىو مىلۇنىيەي
فەرمانبەرئەو شەنبەشانى سوپايەكى پىكھاتوو لە نىو مىلۇن
كەس، - ئەم بوونەوەرە مەترسىدارە مفتحەخۆرە، كە كۆي
ئەندامەكانى كۆمەلگاي وەك تۆرپىك بە خۆو گرتوو و سەرچەم
دەمارەكانى راگرتوو، لە دەورانى پاشايەتى رەھادا، لە دەم و
كاتى دارمانى فيوداليزم، دارمانىك كە ئەم بوونەوەرە ھاوكارى
خىرابوونەكەي كرد، ھاتۆتە دى". يەكەمىن شۆرپىشى فەرەنسا
ناوئەندىتى پەرەپىدا "بەلام لەھەمانكاتدا مەوداي دەسەلاتى
دەولەت و پاشكۆكانى زىاتر كرد و ژمارەي دەستيارەكانىشى
فراوانكرد. ناپليۇن ئەم دەزگا دەولەتییەي پاراو كرد". پاشايەتى
شەرىعى و پاشايەتى حوزەيران "بەدەر لە دابەشكردنىكى كار،
ھىچ شتىكى تازەيان بۇ زياد نەكرد"...

"سەرەنجام، كۆمارى پەرلەمانى، لە مملانىكانى خۆيدا دژ بە
شۆرپىش، ناچار بوو ئامرازەكانى دەسەلاتى دەولەتى و
ناوئەندىتىيەكەي، سەربارى ھەنگاوە تەنگەبەرەكان، بەھىز بكات.
سەرچەم شۆرپىشەكان، لەبرى تەفروتوناكردنى ئەم دەزگايە،
پەرەيان پىدا" (تەئكىدەكان ھى ئىمەيە). "ئەو حىزبانەي كە
يەك لەدوای يەك ھەولسى گەيشتن بە دەسەلاتيان ئەدا،
بەدەستەپناني ئەم بىنا گەورەيەي دەولەتيان بە دەستكەوتىكى
سەرەكى سەرکەوتنەكەيان دادەنا" (ھەژدەيەكى برومىر لوىس
بۇناپارت"، چاپى چوارەم، ھامبورگ ۱۹۰۷، ل ۹۸-۹۹)

ماركسىزىم، لەم لىكدانەو قىولە بە بەراورد بە "مانىقىستى كۆمۇنىست" ھەنگاۋىكى گەرە بەرەو پىشەو دەنىت. پرسى دەولەت لە "مانىقىستى كۆمۇنىست" دا بەشىۋەيەكى زۆر تەجرىد، بە تىگەيشتن و دەرىنكى زۆر گشتيانەو خراوتە روو. بەلام لىرەدا پرسەكە بەشىۋەيەكى ديارىكراو خراوتە روو، بەشىۋەيەكى زۆر ورد، رۇشن و بەرجستە، ئەنجامگىرى لىكراو: سەرجم شۆرشەكانى رابردو دەزگای دەولەتيان پەرەپىدا، لەكاتىكدا كە دەبىت ئىستا تەفروتونا بكرىت.

ئەمە ئەنجامگىرى خالە سەرەكى و بنەرەتتەكانى تىۋرى ماركسىزمە سەبارەت بە دەولەت. ھەمان ئەم خالە سەرەكەيە، كە نەك ھەر لەلايەن حيزبە رەسمى و زالەكانى سۆسىال ديموكراتىيەو بە تەواۋى فەرامۇشكراو، بەلكو لەلايەن كاوتسكى، بەناوبانگترىن تىۋرىسەنى ئەنتەرناسىۋنالى دووهم، بە ئاشكرا بەلاپىدا براو (وەك دواتر دەبىنين).

لە "مانىقىستى كۆمۇنىست" دا ئەنجامگىرىيە گشتىيەكانى مېژوو پوختەكراون، ئەم ئەنجامگىرىيە ھانى مرؤف دەدان وەك دەزگايەكى بالادەستى چىنايەتى بىرواننە دەولەت و ئەو ئەنجامە پىۋىستە بەدەستبەئىت كە پرۆلىتارىا ناتوانىت بۆرژوازى لەناوبەرىت مەگەر ئەوہى كە سەرەتا دەسەلاتى سىياسى بەدەستەو بەگىت، بالادەستى سىياسى بەدەستبەئىت و دەولەت بەگۆرپىت بە "پرۆلىتارىايەك كە وەك چىنى دەسەلاتدار رىكخراو" و ئەم دەولەتە پرۆلىتارىايە راستەوخۆ لەدوای گەيشتن بە دەسەلات، رىگای پوكانەو بەگىتە بەر، چونكە لە كۆمەلگای بى ناكۆكى چىنايەتى، دەولەت پىۋىست نىيە و بوونى

مه‌حاله . ليره‌دا ئه‌م پرسه نه‌خراوته روو كه ئايا - له روانگه‌ی
میژووویه‌وه- ئه‌م جیگۆپکویه‌ی ده‌وله‌تی بۆرژوازی به‌ ده‌وله‌تی
پرۆلیتیره‌ی پیویسته‌ چۆن بیته‌ .

ئه‌مه‌ ئه‌و پرسه‌یه‌ كه‌ مارکس ده‌یخاته‌پوو و وه‌لامی ده‌داته‌وه‌ .
مارکس وه‌فاداره‌ به‌ فه‌لسه‌فه‌ی ماتیریاالیزی دیاله‌کتیکی خۆی،
ئه‌زمونه‌ میژووویه‌کانی ساله‌ گرنگه‌کانی شوپرش ۱۸۴۸-۱۸۵۱ ده‌کاته
بنه‌ما . لیره‌یشدا وه‌ک هه‌میشه‌ تیۆری مارکس، ئه‌نجامگیرییه‌كه‌ له
ئه‌زموون، كه‌ رۆشنایی جیهانبینیه‌کی فه‌لسه‌فی قول و زانیاریه‌
میژووویه‌ فراوانه‌کان، روونیاکردوه‌ته‌وه‌ .

پرسی ده‌وله‌ت به‌شیوه‌یه‌کی دیاریکراو ده‌خریته‌ روو: ئایا ده‌وله‌تی
بۆرژوازی واتا ده‌زگایه‌کی ده‌وله‌تی كه‌ بۆ بالاده‌ستی بۆرژوازی
پیویسته‌، له‌ روانگه‌ی میژووویه‌وه‌ پیویسته‌ چۆن بیته‌؟ گۆرانکاریه‌کانی
کامانه‌ن و گه‌شه‌ ته‌دریجیه‌که‌ی له‌ ره‌وتی شوپرشه‌ بۆرژوازیه‌کان و له
به‌رامبه‌ر پێشهاته‌ سه‌ربه‌خۆکانی چینه‌ سته‌مدیده‌کان چۆنه‌؟ ئه‌رکی
پرۆلیتاریا به‌رامبه‌ر ئه‌م ده‌زگای ده‌وله‌تییه‌ چیه‌؟

ده‌سه‌لاتی ناوه‌ندیته‌ ده‌وله‌ت، كه‌ له‌ تاییه‌تمه‌ندیه‌کانی كۆمه‌لگای
بۆرژوازیه‌، له‌ ده‌ورانی دا‌رمانی ده‌سه‌لاتی ره‌هادا سه‌ره‌لده‌دات . دوو
له‌ گرنگترین تاییه‌تمه‌ندیه‌کانی ئه‌م ده‌زگای ده‌وله‌تییه‌، بریتین له
دامه‌زراوه‌ی کارگێری و سوپای هه‌میشه‌یی . ده‌رباره‌ی ئه‌وه‌ی كه‌ چۆن
هه‌زاران رایه‌له‌ ئه‌م دوو ده‌زگایه‌ به‌ بۆرژوازیه‌وه‌ ده‌به‌ستیتته‌وه‌،
چه‌ندان جار له‌ نووسراوه‌کانی مارکس و ئه‌نگلسدا قسه‌یان له‌سه‌ر
کراوه‌ . ئه‌زموونی هه‌ر کرێکاریک تا دوا‌ین راده‌ی رۆشنی و قولب‌وونه‌وه‌،

بوونى ئەم پەيوەندىيە رووندىكاتهوہ . چىنى كرئكار، بە ھەستكردن بە قورسىيەكانى ئەم پەيوەندىيە لەسەر گەردنى خوئى، شىۋازى ناسىنەكەى فئىر دەبئت، - لەبەر ئەمەيە كە بەم ئاسانىيە لە زانستە قولكەى ئەم پەيوەندىيە تئىدەگات و بەم پئىداگىرىيەوہ فئىردەبئت، ھەمان زانستئك كە وردە بۆرژواكان يان بە نەزانين و كەم عەقلىيەوہ رەتئدەكەنەوہ يان بە كەم عەقلىيەكى زۆرتەرەوہ "بەگشتى" پەسەندى دەكەن، بەلام ئەوہ فەرامۆش دەكەن، كە ئەنجامگىرىيەكى كردهوہى لئىدەربكىشن .

دەزگای كارگئرى و سوپای ھەمىشەيى، "مشەخۆر" ئىكن بە پەيكەرەى كۆمەلگای بۆرژوازيەوہ، مشەخۆرىك كە بەرھەمى ناكۆكيە ناوخۆييەكانە، واتا ئەو ناكۆكيانەى كە كۆمەلگا لەبەرىك ھەلدەوہشئىنئتەوہ، بەلام بەتايبەت مشەخۆرىك، كە سەرجم شا دەمارەكانى ژيان "رادەگرئت" . ئۆپۆرتۆنىزمى كاوتسكى، كە ئئستا زالە بەسەر سۆسىال ديموكراتى رەسميدا پئىوايە دانانى دەولەت وەك **بوونەوہرىكى مشەخۆرى**، سەر بە سىفتە تايبەتئىيەكانى ئانارشىزمە . ديارە ئەم بەلارئىدابرئەنى ماركسىزم بۆ وردە بۆرژواكان بئىرادە بەسودە، كە كارى سۆسىاليزم بەھۆى بەكارھئنانى چەمكى "بەرگى لە نئشتمان" لە جەنگى ئئمپىريالىستيدا، بەرەو ئابروچونئكى بئونەى ئەم جەنگە پەلكئشكردووە، بەلام ھەرچونئك بئت ئەمە شئواندئكى گومانھەلنەگرە .

فراوانكردن، كاملئبون و جئگىرىبوونى ئەم دەزگا كارگئرى و سەربازيە لە رەوہندى سەرجم ئەو شۆرشە بۆرژوايئانەدا بە

ئەنجامدەگات، كە ئەوروپا لە سەردەمی داپمانی فئودالیزمدا ژمارەییەکی زۆر زۆری بەخۆوە بینیوو. ھاوکات، بەتایبەت ئەم وردە بۆرژوازییە، كە بەشیۆهییەکی سەرەکی لەلایەن ئەم دەزگایەوه بەرەو بۆرژوازی گەورە پەلکیش دەکریت و دەبیته پاشکۆی. ئەم دەزگایە توێژەکانی سەرەوہی جووتیاران، پیشەوهران، سەوداگەران و ھتد دەخاتە سەر کاریکی تا رادەییەک ئاسان، كەم دەردەسەر، ئابرومەندانە و خاوەن ئەم پیشانە دەخاتە سەرۆو کۆمەلگاوه. ئەوہی لە ماوہی شەش مانگی دوای ۲۷ ی شوباتی ۱۹۱۷ لە روسیادا روویاندا، لەبەرچاوی بگرن: کارە کارگێرییەکان، كە پیشتر بەرپرسیاریتییەکیان ئەدرایە باندە رەشە کۆنەپەرستەکان، ئیستا بووہتە دەستمایەکی خراپییەکانی کادتەکان، مەنشەفیکەکان و سۆسیال شوۆرشیگێرەکان. لە ناوہرۆکدا ھیچ جۆرە بیرکردنەوہییەک بۆ ئەنجامدانی چاکسازییەکی جدی نەکراوہتەوہ، ھەولداروہ ئەم کارە تا پیکھینانی "ئەنجومەنی دامەزراندن" ھەلپەسێن و پیکھینانی ئەنجومەنی دامەزراندنیش وردە وردە تا کوتایی جەنگ دواخړیت! لەبارەکی دابەشکردنی دەستکەوتەکان و خستنەکاری وەزارەتەکان، جیگیری وەزارەتەکان، پارێزگا و ھتد و ھتد ھیچ جۆرە درەنگییەک بە رەوا نازانن و چاوەروانی ھیچ جۆرە ئەنجومەنیکی دامەزراندن نین! دانوستانەکانی پەيوەست بە پیکھاتەکی ئەندامانی دەولەت، لە جەوھەردا، تەنیا بەرجەستەکردنەوہی ئەم دابەشکردن و سەرلەنوئی دابەشکردنەوہی "دەستکەوتەکان" بووہ، كە لەسەرەوہ تا خواوہوہی سەرانسەری ولات، لەسەرجم کارگێرییە ناوہندییەکان و ناوچەییەکاندا دەگوزەریت، بەلام ئاکام، ئاکامیکی بەرجەستە کە

له ماوهی شهش مانگ له ۲۷ ئابی ۱۹۱۷ تا ۲۷ شوباتی ۱۹۱۷ به ده سستی، بیگومان بریتین له مانه: ریفورمه کان دواخراون، دابه شکردنی پۆسته کارگێرییه کان ئهجام دراون و ئهوه "هه لانه" ی که له م دابه شکردنانه دا روویاندا بوو، به هۆی چه ند دابه شکردنیکی نوێوه راستکراونه ته وه .

به لام به هه ر راده یه ک که ئه م "سه رله نوێ دابه شکردنانه" له ده زگای کارگێریدا، له نیوان حیزبه جوراوجوره کانی بۆرژوازی و ورده بۆرژوازی (بۆ نموونه له روسیا له نیوان کادته کان، سۆسیال شوپشگێره کان و مه نشه فیکه کان) زیاتر بخریته بواری جیبه جیکردنه وه، به هه مان راده دوژمنایه تی ناسازی چینه سته مکیشه کان و له سه رووی ئه وانه وه پرۆلیتاریا به نیسه به ت سه رجه م کۆمه لگای بۆرژوازی، بۆ ئه م چینه رووتتر ده کاته وه . لیره دایه که سه رجه م حیزبه بۆرژوازییه کان، ته نانه ت دیموکراترینیان، له وانه ش حیزبه "شووشگێری دیموکراتی" یه کان، توندکردنی ته نگه به رییه کانی له دژی پرۆلیتاری شوپشگێر و جیگیرکردنی ده زگای ته نگه به رییه کان، که هه مان ده زگای ده ولته بیته، ده بیته پیویستی. ئه م ره وتی رووداوانه، شوپش به ره و "کۆکردنه وه ی سه رجه م هیزه وێرانکه ره کان" له دژی ده سه لاتی ده ولته ی پالپۆه ده نیته و ناچاری ده کات، که وێرانکردن و له ناوپردنی ده زگای ده ولته ی، نه ک باشتکردنی ئه م ده زگایه، بکاته ئه رکی خۆی.

ئه و شته ی ئه م ئه رکانه ده خوازیت، به لگه لۆژیکیه کان نین، به لکو ره وتی واقعی رووداوه کان و ئه زموونی زیندووی ۱۸۴۸-۱۸۵۱ ن. ئه وه ی که تا چ ئاستیک مارکس ورده ورده بۆچوونه کانی خۆی له سه ر

واقعییه تی ئەزموونه میژوووییەکان دابریژت، لێرەدا دەبینرێت کە ئەو لە ۱۸۵۲ دا هیشتا بە شیۆهیه کی بەرچاو ئەم پرسە ناخاتە روو، کە چ شتێک شوینی دەزگای دەولەتی لە ناوچوو دەگریتهوه. ئەزموونهکانی ئەو سەر دەمه، هیشتا بە لگه یه کیان بو هینانه پیشه وهی ئەم پرسه نه دابوو به دهسته وه، کە دواتر واتا لە ۱۸۷۱ دا خستیانه به رنامه ی رۆژه وه. لە ۱۸۵۲ دا، ئەو شته ی کە مومکین بوو به وردیه کی زۆره وه لیکۆلینه وه میژووویی سروشتیه کان تۆمار بکری، ئەمه بوو کە شۆرشه پرۆلیته ریه کان لە رهوتی خۆیاندا گه یشتیونه ئەرکی "کۆکردنه وه ی هه مو هیزه وێرانکه ره کان" لە دژی ده سه لاتی ده ولەت، واتا گه یشتبوونه ئەرکی "ته فروتونا کردن" ی دەزگای دەولەتی.

له وانه یه لێرەدا ئەم پرسیاره بیته پیشه وه کە ئایا دروسته ئەگەر ئیمه ئەزموون، تیبنیه کان و ئەو ئەنجامگیریانه ی کە مارکس گشتاندونی به راوردیان بکه ین به مه ودایه کی فراوانتر له میژووی سێ سالی ۱۸۴۸-۱۸۵۱ ی فه رهنسا؟ بو لیکدانه وه ی ئەم پرسه سه ره تا ئاماژه بو چه ند تیبنیه کی ئەنگلس ده که ین، دواتر ده چینه سه ر هه لسه نگانندی واقعییه ته کان .

ئەنگلس لە پیشه کییه کدا، کە بو چاپی سییه می کتیپی "هه زده یه می برومیر" ی نووسیوه، ئەلێت:

"فه رهنسا ولاتیکه که زیاتر له هه ر شوینیکی تر، ململانی چینه یه تییه میژوووییەکانی تیدا لێرپاوانه کۆتایی پێهاتوه. له فه رهنسا، ئەو پیکهاته گۆراوه سیاسیه یه که ئەم ململانی

چىنايەتتە بە ھەناوى ئەودا تىپەپىوۋە و ئەنجامەكانىشى تىدا بەرچەستەبوۋەتەو، بە چەند ھىلىكى زۆر بەرچەستە جىگىر كىردوۋە . فەپەنسا، كە لە سەدەكانى ناۋەپاستدا ناۋەندى سەرەكى فىوداللىزم و لە قۇناغى رىنيسانس بە دواۋە ۋىلىكى نىمۇنەى دەسەلىكى يەكپارچە و يەكجۆر بوو، لەسەرۋەندى شۆپشى فەپەنسادا، فىوداللىزم تەفروتوناكرا و دەسەلىتى پوختى بۆرۋىزى بە ۋەھا روۋنىكى كلاسىكىيەۋە رەگى داکوتا، كە ھىچ يەك لە ۋىلاتە ئەۋروپىيەكانى ترادا، نىمۇنەى نەبوو. خەباتى پىرۋىتارىياش، كە لەدژى بالادەستى بۆرۋىزى سەر بەرزەدەكاتەۋە، لىرە شىۋەيەكى ۋاگەرمى بەخۆۋە گىرت، كە ۋىلاتەكانى ترادا نىمۇنەى نەبوو" (چاپى ۱۹۰۷، ل ۴)

ئەم خالەى دوايىان ئىتر بەسەرچوۋە، چونكە لە ۱۸۷۱ ھوۋە ۋەستانىك لە خەباتى شۆپشىگىرپانەى پىرۋىتارىياى فەپەنسادا روۋىداۋە، گەرچى ئەم ۋەستانە، ھەرچەندىكىش دوورودرىژ بىت، دىسان سەرلەنوئ ئەم بوارە رەتتاكاتەۋە، كە فەپەنسا لە شۆپشى پىرۋىتەرى داھاتوۋدا، خۆى ۋەك ۋىلىكى كلاسىك دەربخات، كە لەودا مەملانىي چىنەكان كۆتايى پىھاتىت .

بەلام ئەگەر بەگشتى بىروانىنە مىژوۋى ۋىلاتە پىشكەۋتوۋەكانى كۆتايى سەدەى ۱۹ و سەرەتاي سەدەى ۲۰، بۇمان دەردەكەۋىت كە ھەمان پىرۋىسە، زۆر خاوتر، جۆراۋجۆرتىر و لە مەۋدايەكى فراۋانتىرى ۋىلاتەكانىشدا روۋىداۋە، ۋاتا لەلايەكەۋە "دەسەلىتى پەرلەمانى" چ

لهولآته كۆمارييه كان (فهرنسا، ئامريكا، سويسرا) و چ له ولآته پاشاييه كان (ئینگلتهرا، تارادهيك ئالمانيا، ئيتاليا، ولآته ئهسكهنه نافييه كان و هتد) هاتۆته دى، له لايهكى تره وه، حيزه جوراوجۆره بۆرژوازى و ورده بۆرژوازيه كان ههوللى گهيشتيان به دهسه لآت داوه و "دهستكهوت" هكانى پۆسته كارگيريه كانيان، به بى ئه وهى گۆرانكاريه ك له پايه كانى رژيمى بۆرژوازىدا روويدا بيت، دابهشكردوه و سه ره له نوئى دابه شيان كرده وه ته وه - و سه ره نجام "هيزى جيبه جيكردن" و ده زگاي كارگيرى و سه ربازى ئه م هيزه يان په ره پيداوه و جيگيريان كرده وون.

مايهى هيچ جۆره دووليه ك نييه، كه ئه وانه به گشتى تايبه تمه ندى گشتى سه رجه م ره وتى گه شهى ته دريجى هاوچه رخی ده ولته سه رمايه داريه كانه . فه ره نسا له ماوهى سى سالى ۱۸۴۸-۱۸۵۱، هه مان په رۆسهى به ره وپيشچوون، كه زاتى سه رجه م جيهانى سه رمايه داريه، به شيويه كى خيرا، توند و ناوهند خستۆته روو .

ئيمپرياليزم كه قوناغى سه رمايه دارى بانكى، قوناغى قورخكاريه گه وره كانى سه رمايه دارى، قوناغى گه شه و نماى سه رمايه دارى قورخكارى و گواستنه وهيه بو سه رمايه دارى قورخكارى ده ولته تى، ده ريده خات كه چۆن "ده زگاي ده ولته" به شيويه كى له راده به ده ره هيز ده گريت و چۆن ده زگا كارگيرى و سه ربازيه كى، به هوى توندكردنى ريگريه كانى له پرۆليتاريا، چ له ولآته پاشاييه كان و چ له ئازادترين ولآته كۆمارييه كاندا، بيوينه گه شه ده كات.

ئىستا مېژووى جيهان بېگومان و له ئاستىكى فراوانتر له ۱۸۵۲ ئىمى گە ياندووه به "كۆكردنه وهى سەرجه م هيزه كان" ى شوپشگىرى پرۆلېتېرى بۇ "وئرانكردن" ى دەرگای دهولته تى .
ئوهى كه پرۆلېتارىيا چ شتېك ده خاته شوئى ئه م دەرگایه ،
خالېكه كه كۆمونهى پاريس له م باره وه ئه زمونترين به لگه
به دهسته وه ئه دات .

۳- خستنه پرووى پرسه كه له لايه ن ماركسه وه له ۱۸۵۲ دا^۲ .
مارينگ له ۱۹۰۷ ، به شېك له نامهى ماركس بۇ فيديمير ، به بهروارى
ئازارى ۱۸۵۲ ، له گوڤارى "سهردهمى نوئى (" Neue Zeit سالى
۲۵ ، بهرگى ۲ ، ل ۱۶۴) بلاوكرده وه . ئه م باسه جيئسه رنجهى خواره وه
به شېكه له ناوه پوكى نامه كه

:

"ئىستا ده بېت له بارهى خۆمه وه بدوئيم ، نه دۆزينه وهى بوونى
چينه كان له كۆمه لگای ئىستا و نه دۆزينه وهى مملانىئى نئوانيان ،
هيچيان هى من نين . ماوه يه كى زور پيش من ، مېژوونوسانى
بۆرژوازى گه شهى مېژوويى ئه م مملانىئى چينايه تيه و
ئابووريناسانى بۆرژوازى تاوتوئىكردنى ئابوورى چينايه تيان
خستۆته روو . ئه و كاره نوئيهى من پييه لساوم سه لماندى ئه م
خالانهى خواره وه يه : ۱- ئه وهى كه بوونى چينه كان ته نيا په يوه ستن

^۲ - زيادكراوه بۇ چاپى دووه م .

به قۇناغىكى ديارىكراوى گەشەى بەرھەمھېئانەوہ (historische Entwicklungsphasen der Produktion)، ۲-ئەوہى كە مملانىيى چىنايەتى دواچار ھەتميانە دەگاتە دىكتاتورى پىرۇلتارىيا، ۳-ئەوہى كە خودى ئەم دىكتاتورىيە تەنيا تىپەپىوونىكە بەرھەمھېئانەوہى ھەموو چىنەكان و كۆمەلگاي بى چىن"...

لە وتانەدا، ماركس تۈنۈپۈيەتى بە روونىيەكى قولەوہ، يەكەم، جياوازى سەرەكى و رادىكالى تىۋرەكەى لەگەل تىۋرۈننى قولتەرىن بىرمەندانى پىشپەوى بۆرژوازى و دووہم، ناوہپۆكى تىۋرەكەى خۇى لەبارەى دەولتەوہ بخاتە روو.

زۆر وتراوہ و نووسراوہ، كە خالى سەرەكى تىۋرەكەى ماركس مملانىيى چىنايەتتە، بەلام ئەمە ھەلەيە. لەم لايەنەوہ ھەلەيە كە بەزۆرى بەلارپىدابرەنە ئۆپورتۇنىستىيەكانى ماركسىزم و دەستكارىكردنەكەى بەشىۋەيەك كە لاي بۆرژوازى پەسەند بىت، بەدەستدەت. چونكە ئەمە ماركس نىيە تىۋرى پەيوەست بە مملانىيى چىنايەتى ھىناوہ تەدى، بەلكو پىش ئەو بۆرژوازى بەدەپىناوہ و ئەم تىۋرىيە بەگشتى لاي بۆرژوازى پەسەندە. كەسىك كە تەنيا ھەر مملانىيى چىنايەتى لا پەسەند بىت، ھىشتا ماركسىست نىيە و لەوانەيە ھىشتا چوارچىۋەى بىرکردنەوہى بۆرژوازى و سىياسەتى بۆرژوازى تىنەپەپاندبىت. قەتسىكردنى ماركسىزم لە تىۋرى پەيوەست بە مملانىيى چىنايەتدا، واتاكەى ئەوہيە كە پەپوبال بىرەت، بەلارپىدابىرەت و بەو شوپنە گەيەنرابىت كە لاي بۆرژوازى پەسەند بىت.

تەنیا ئەو كەسە ماركسىستە باوەربوون بە بۆچوونى مەملەتتىكى
چىنايەتى تا باوەربوون بە دىكتاتورى پرولېتارىيا بەرىت . جىياۋزى
تەۋاۋ قولى نىۋان وردەبۇرژۇازىيەكى ئاسايى (ۋەھرەھا گەرە)
لەگەل ماركسىستىكىدا دەگەرپتەۋە بۆ ئەم خالە . بەم سەنگى
مەھكەيە ، كە دەبىت چۆنىتى تىگەيشىتنى واقىعى ۋەەرگرتنى
ماركسىزم تاقىبىكىتەۋە . سەير نىيە كە كاتىك مېژۋوى ئەۋرۇپا ، چىنى
كرىكارى بەگەردەۋە بەرەۋرۇپوى ئەم پرسە كەردەۋە ، نەك ھەر سەرچەم
ئۆپۆرتۇنىستەكان ۋ رىفۆرمىستەكان ، بەلكو سەرچەم
"كاوتسكىستەكان" (ۋاتا كەسانىك كە لە نىۋان رىفۆرم ۋ ماركسىزمدا
دېن ۋ دەچن) كورتبىنىكى ھىچ ۋ دىموكراتى وردە بۇرژۇاىان
لېدەرچوو ، كە دىكتاتورى پرولېتارىياىان رەتدەكەردەۋە . نامىلكەكەى
كاوتسكى بەناۋى دىكتاتورى پرولېتارىيا كە لە حوزەيرانى ۱۹۱۸ ، ۋاتا
ماۋەيەك دۋاى يەكەمىن چاپى ئەم كىتەبە بىلاۋكرايەۋە ، نمونەيەكە لە
بەلارپىدابرەنى وردە بۇرژۇاىانەى ماركسىزم ۋ لە روو ۋەرگىرپاننىكى
رەزىلانەيە لىي بە كەردار ۋ پەسەندبوونىكى دوو پوۋانەيە بە ۋتە
(بگەرپتەۋە بۆ نامىلكەكەى من لە ژىر ناۋى "شۆرشى پرولېتەرى ۋ
كاوتسكى ھەلگەپاۋە" چاپى پەتروگراد ۋ مۆسكۆ ۱۹۱۸)

ئۆپۆرتۇنىزمى ھاۋچەرخ ، لە بوونى نوئىنەرە سەرەككىيەكەيدا كارل
كاوتسكى ماركسىستى پىشوو ، بە تەۋاۋى ئەۋ ۋەسەفەى سەرەۋە
دەيگىرپتەۋە كە ماركس لەبارەى تىۋرى بۇرژۇاىيەۋە ئامازەى بۆ
كەردوۋە ، چۈنكە ئەم ئۆپۆرتۇنىزمە بازەنى پەسەندكەردنى مەملەتتىكى
چىنايەتى بە بازەنى پەيوەندىيە بۇرژۇاىيەكان بەرتەسكەكاتەۋە .

(لەناو ئەم بازنەيە و لە سنوورەكەيدا هېچ ليبرالئىكى پەروەردەكراو رووى خۆى لە پەسەندكردنى "پرەنسىپى" مەلەنئىسى چىنايەتى وەرناگىرئىت!) ئۆپۆرتۇنىزم بەتايىبەتى بازنەيە پەسەندكردنى مەلەنئىسى چىنايەتى، بە خالى سەرەكى، واتا بە قۇناغى تىپەپرسون لە سەرمايەدارىيەو بە قۇمۇنىزم، بە قۇناغى لەناوبردن و نەھىشتىنى تەواوى بۆرژوايى ناگەيەنئىت، لە راستىدا ئەم قۇناغە بەشئۆيەيەكى حەتمى قۇناغى مەلەنئىسى چىنايەتى تا دوارادە توند و تا دوا رادە گەرمەكانى ئەم مەلەنئىيە، ھەر بۆيە ئەم قۇناغەش بەناچارى دەبئىت دەولەتى ديموكراتى بەشئۆيەيەى نوئى (بۆ پرۆليتارىيا و بەگشتى بۆ بېبەشان لە خاوەندارىتى) و دىكتاتورى بەشئۆيەيەكى نوئى (لەدژى بۆرژوايى) بئىت .

دوچار . تەنيا كەسئىك پەى بە ناوەرۆكى تىئورىيەكەى ماركس بۆ دەولەت برىوو، كە لەو تىگەيشتبئىت دىكتاتورى يەك چىن نەك ھەر بۆ ھەرچۆرە كۆمەلگايەك بەگشتى و نەك ھەر بۆ پرۆليتارىيايەك كە بۆرژوايى لەناو دەبات، بەلكو بۆ قۇناغىكى مئژوويى تەواويش، كە سەرمايەدارى لە "كۆمەلگايى بئى چىن" واتا كۆمۇنىزم جيا دەكاتەو - پئويستە . پىكھاتەكانى دەولەتى بۆرژوايى بىرادە جۇراوجۇرن، بەلام ناوەرۆكيان يەكئىكە، ئەم دەولەتانە ھەر پىكھاتىكيان ھەبئىت، لە ناوەرۆكياندا حەتمەن ھەموويان دىكتاتورى بۆرژوايىن . قۇناغى تىپەپرسون لە سەرمايەدارىيەو بە قۇمۇنىزم، ديارە ناتوانرئىت شئۆيەى سىياسى فراوان و جۇراوجۇر نەھىنئىتەدى، بەلام لە ناوەرۆكدا حەتمەن، يەك شت دەبن، دىكتاتورى پرۆليتارىيا .

بەشى سىيەم: ئەزمونى كۆمۈنەى پارسى ۱۸۷۱ .

۱-شىكردنه وه كانى ماركس

ھەموو ئەزانين كه له پاييزى ۱۸۷۰دا، چەند مانگىك پيش كۆمۈنە،
ماركس كرېكارانى پاريسى لە وه ئاگادار كرده وه، كه دەستبردن بۆ
روخاندنى حكومت گەمژەبىيەكى ناكامانەيە . بەلام كاتىك له ماركسى
۱۸۷۱ دا جەنگى مان و نەمانيان بەسەر كرېكاراندا سەپاند، ئەوانيش
پيشوازيان لىكرد . كه راپەرين بەرپاكارا، ماركس سەربارى ئەوہى
ئاكامىكى باشى بۆ شۆرشى پرۆليتەرى نەدەبىنى، بە شۆر و شەوقىكى
فراوانە وه پيشوازي لىكرد . ماركس بە وشكە عىنادىيەكە وه نەكەوتە
سەرزەنشتى ئەم بزووتنە وه "پيشووختە"، ھاوشىوہى پليخانۆفى
روسى لە ماركسىزىمدا نەجولايە وه، كه خاوەنى ناوبانگىكى شومە و لە
تشرىنى دووہ مى ۱۹۰۵ بابەتتىكى بۆ ھاندان و پشتىوانى خەباتى
كرېكاران و جووتياران نووسى، بەلام لە كانونى يەكەمى ۱۹۰۵
ليبراليانە ھاوارى لىبەرز بووہ كه "نەدەبوايە دەست بۆ چەك بىرايە".
بەلام ماركس تەنيا ھاندان و پشتىوانى لە قارەمانە كۆمۇنارەكان
نەدەكرد، كه بە وتەى ئەو "پەلامارى ئاسمانيان ئەدا". لە روانگەى
ئەوہ وه، ئەوہ بزووتنە وه يەكى شۆرشگىرانه بوو، سەربارى ئەوہى ناكام
مايە وه، ئەزمونىكى مېژوويى خاوەن بەھايەكى گەورە و ھەنگاويك بوو
كه شۆرشى پرۆليتەرى جىھانى بەرەو پيشوہ دەينا، ھەنگاويكى

كردەۋەبى بوو كە لە سەدان بەرنامە و ئارگيومېنت گرنگتر بوو. ئەو ئەركەى كە ماركس خستىيە بەرامبەر خۆى، ئەو بوو كە ئەم ئەزمونە شىبكاتەۋە و وانەى تاكتىكى لىدەربكىشت و لەسەر بنەماى ئەوانە سەرلەنوئى ھەلسانگاندىن بۆ تيوريەكەى خۆى بكات.

تاكە "دەستكارى" يەك كە ماركس لە "مانىقىستى كۆمۇنىست" دا بە پيويستى زانى، لەسەر بنەماى ئەزمونى شۆرشگېرپانەى كۆمۇنەى پارىس ئەجامدرا.

دواين پيشەكى چاپى نوئى ئەلمانى "مانىقىستى كۆمۇنىست" كە ئىمزاى ھەردوو نوسەرەكەى لەسەرە، مېژوۋەكەى ۲۴ى حوزەيرانى ۱۹۸۲ ھ. لەم پيشەكەيدا نوسەرەكانى، كارل ماركس و فرىدرىك ئەنگلس، دەلئىن بەرنامەى "مانىقىستى كۆمۇنىست" ئىستا لە ھەندىك بەشدا بەسەرچوۋە.

دواتر بەم جۆرە درىژەى پىدەدەن: ... "بەتايىبەت كۆمۇنە سەلماندى كە "چىنى كرىكار ناتوانىت بەشىۋەيەكى سادە دەزگاي دەۋلەتى ئىسا بەدەستەۋە بگرىت و بۆ مەبەستى خۆى بىخاتە كار" ... بەشىك كە لەم ھىنانەۋەيەدا، سەرلەنوئى خراۋەتە ناو دوو كەوانەۋە، نوسەرەكانى لە كىتەبەكەى ماركس، "جەنگى ناوخۆى لە فەرەنسا" ۋەريانگرتوۋە.

كەۋاتە ماركس و ئەنگلس بەھايەكى ۋا گەرەيان بۆ يەكىك لەۋ وانە سەرەكى و بنەپەتتايانەى كۆمۇنەى پارىس داناۋە، كە ۋەك دەستكارىيەكى بنەپەتى خستۆيانەتە ناو "مانىقىستى كۆمۇنىست".

گرنگی ئەو مەسەلەییە سەرەووە لەو دایە کە ئۆپۆرتۆنیستەکان ئەو دەستکارییە سەرەکیەیان بەشیوەیەک بەلاپێدا بردوو، کە واتاکە بە تەواوی بۆ نۆ لە دە و لەوانەیشە نەو دە و نۆ لە سەدی خوینەرانی "مانیفیستی کۆمۆنیست" نادیار بێت. ئێمە لە بەشێک کە تەرخانراوە بە لاپێدا بردنەکان، بە وردی لەبارەى ئەم بەلاپێدا بردنەو دەدوین. ئیستا ئەوەندە بەسە کە تەنیا ئاماژە بەم خالە بکەم، کە "تێگەشتن" یەکى نزم و کەمیان بۆ ئەو دەربەرینە بەناوبانگەى مارکس ھەیه، کە لەسەرەووە ھینراوەتەو. گوايە مارکس لێرەدا پێداگری لەسەر ئایدیای گەشەکردنی لەسەر خۆ کردووتەو و دەرخەنە بەرامبەر بە دەستەووەگرتنی دەسەلات و لەم جۆرە .

بەلام لە راستیدا مەسەلەکە بە تەواوی پێچەوانەیه . ئەندێشەى مارکس بریتییه لەو، کە دەبێت چینی کریکار "دەزگای دەولەتی ئیستا" لەناوبەرێت و تێکشکێت، نەک بە بەدەستەووەگرتنیکی سادە بوەستەووە .

مارکس لە نیسانی (۱۸۷۱)، واتا رێک لە رۆژەکانی کۆمۆنەدا، بۆ کوگلمان دەنووسیت :

"ئەگەر تۆ سەرنجێک لە بەشی کۆتایی کتیبی "ھەژدەبەمی بۆناپارت" ی من بدەیت، دەبینیت کە من ھەنگاوەکانی داھاتووی شۆرشى فەرەنسا بەم جۆرە دەخەمە روو: بەپێچەوانەى رابردوو، دەزگای بیروکراتیک و سەربازی دەستاودەستی پێناکریت، بەلکو لەبەرێک ھەلەدەووەشێنرێتەو" (تەئکیدەکە ھى مارکسە، لە دەقە

ئەلمانىيە كەدا ۋا ھاتوۋە (zerbrechen ، "و ئەم خالەش مەرجى سەرەككىيە بۆ ھەر شۆرشىكى واقىيەنەى جەماۋەرى لە كىشۋەرە كەدا و رىك ھەمان ئەو شتەيە كە ھاۋرئ قارەمانە كانى پارىسمان بۆ ئەنجامدانى تىدەكۆشن" (ل ۷۰۹، گۇقارى "سەردەمى نوئى 20، Neue Zeit، 1، .) 1901-1902 نامە كە كانى ماركس بۆ كوگلمان، بە زمانى روسى لانىكەم دوو جار چاپكراۋە، كە چاپنىكان بەچاۋدىرى و پىشەكى منەۋە بوۋە).

دەستەۋازەى "لە بەرەكەھە لۆە شانەۋەى دەزگای بىرۆكراتىك و سەربازى دەۋلەتى"، دەربىرنىكى پوخت لە وانە سەرەككىيە كانى ماركسىزمە لە بارەى ئەركى پرۆلىتارىا سەبارەت دەۋلەت لە شۆرشدا و ھەمان وانەيە كە لە ئەنجامى "شىكردەنەۋە" ى كاۋتسكىزىمیانەى ماركسىزم، كە ئىستا بالادە دەستە، نەك ھەر تەۋاۋ فەرامۆشكراۋە، بەلكو بە تەۋاۋى واتاۋە بەلارېدا براۋە!

بەلام لە بارەى گەپانەۋەى ماركس بۆ كىتېبى "ھەژدەيەمى پۇنپارت"، ئىمە ئەو بەشەى پەيوەندى ھەبوو، لە سەرەۋە بە تەۋاۋى گواستومانە تەۋە .

لەو ئارگىومىنتەى ماركس، كە لە سەرەۋە بە تايبەتى ئامازەمان پىدا، دوو خال سەرنجراكىشە . يەكەم، ئەو ئەنجامگىرىيە كانى خۆى تەنبا بە كىشۋەرەۋە قەتەس ناكاتەۋە . ئەم مەسەلە لە ۱۸۷۱، واتا لەو كاتەى كە ئىنگلتەرا ھىشتا نمونەى ۋلاتىكى تەۋاۋ سەرمایەدارى بوو، بەلام لەۋدا دەزگای سوپايى و تا رادەيەكى زۆرىشت، بىرۆكراسى

نەدەببىنرا، مایەى تىڭگە يىشتىن بوو. لەم لایەنەو ە مارکس بۆ ئىنگلتەرا، کە لەودا شۆپشیک و تەنانت شۆپشیکى جەماوەر بى مەرچى سەرەكى تەفروتوناکردنى "دەزگای دەولەتى ئىستا" وینا دەکرا و مومکین بوو، بە ئاوارتە وەرەدەگرت.

ئىستا، لە ۱۹۱۷د، لە قوناغى يەكەمىن جەنگى گەرەى ئىمپىريالىستى، ئەو سنوردارییەى كە مارکس داینابوو، نامىنىت. ەم ئىنگلتەرا و ەم ئەمريکا، كە پەيوەند بە نەبوونى دەزگای سوپاسى و بىرۆكراسییه وە گەرەترىن و دواین نوینەرى "ئازادى" ئەنگلوساكسون- لە جیهاند- بوون، بەتەواوى لە گۆمى پىس و خویناوى ئەوروپای دەمەزراو ە بىرۆكراتى و سەربازىيەكاندا نەقۇمبوون، كە ەموو شتىك دەكەنە پاشكۆى خویمان و ەموو شتىك بەدەستى خویمان سەرکوتدەكەن. ئىستا، چ لە ئىنگلتەرا و چ لە ئەمريکا "پىشمەرچى ەر شۆپشیکى واقىعیانەى جەماوەر" برىتییه لە بەرپەكەلۆەشانەو ە لەناوبردن" ی دەزگای دەولەتى ئىستا" (ەمان دەزگا كە لە ۱۹۱۴- ۱۹۱۷ لەم دوو ولتەدا بە ئاستى كاملېوونى "ئەوروپایى"، واتا بە كاملېوونى تەواویتی ئىمپىريالىستانەى خوى گەيشتووه).

دووم، ئامازە لەپادەبەدەر قولەكەى مارکس، گوزارشت لەو ەكات، كە لەناوبردنى دەزگای بىرۆكراتىك و سەربازى دەولەتى "پىشمەرچى ەر شۆپشیکى واقىعیانەى جەماوەر" ە، مایەى سەرنجە. ئەم چەمكەى شۆپشى "جەماوەر" لە زمانى ماركسەو ە سەیر دیتە بەرچا، چ بگات بە پلىخانۆفیسستەكان و مەنشەفیکە روسەكان، ئەم شوینكەوتوانەى سترۆفە كە دەیانەوویت بە ماركسىست دابنرىن، ئەم

دەربېرنەى ماركسىيان بە "لە دەم دەرچوون"^۳ دانا. ئەوان ماركسىزىمىيان بە رادەيەكىى وا لىبرالىيانە بە لاپېيان برىدووه، لای ئەوان جىيا لە بەرامبەركىى نىوان شۆرپشى بۆرژوازى و شۆرپشى پىرۆلىتەرى، هىچىتر بوونى نىيە و بە شىۆوازىكى بىرادە مردووانە و بىگىيانانەش لەم بەرامبەركىيە تىيدەگەن.

گەر بۆ نموونە، شۆرپشەكانى سەدەى بىستەم لە بەرچاوبىگرىن، ئەوكات دەبىت ھەم شۆرپشى پىرتوگال و شۆرپشى توركىياش بە بۆرژوازى بزىنن. بەلام نە ئەم و نە ئەو هىچىيان شۆرپشى "جەماوهرى" نىن، چونكە جەماوهر، زۆرىەى زۆرىيان نە لەم و نە لەو شۆرپشەدا بە شىۆوى ھەلسوورانى سەربەخۆ و بە خواستە ئابوورى و سىياسىيەكانى خۆيانەوہ دەرنەكەوتن. بە پىچەوانەوہ، شۆرپشى بۆرژوازى ۱۹۰۵-۱۹۰۷ى روسىيا، سەربارى ئەوہى ئەو كەموكورتىيە "دەرخشان"انەى نەبوو، جار جار ببووه نىسبى شۆرپشەكانى پىرتوگال و توركىيا، لەگەل ئەوہشدا، بىگومان شۆرپشى "واقىعيانەى جەماوهرى" بوو، چونكە جەماوهر، زۆرىەيان واتا نزمترین "توئەكانى خواروہ"ى كۆمەلگا كە پىشتيان لە ژىر فشارى ستەمدا چەماوہتەوہ، راستەوخۆ دەخرۆشىن و لە سەرجەم شۆرپشەكاندا مۆر و نىشانەى خواستەكانى خۆيان و ھەولەكانى خۆيانى پىوہ جىدەھىلن، كە بە ئامانجى

۳- لە دەقە ئىنگلىزىيەكەدا ئەم ئىدىيۆمە بە "slip of the pen" ھاتووه، كە زىياتر بە واتاى لە قەلەم دەرچوون، يان ھەلەى نووسىن دىت. (وك)

بەرىپاكردىنى كۆمەلگايەكى نوپىيە لەسەر شىۋازى خۇيان، لە شوپىنى كۆمەلگا ويرانكراوۋەكە .

لە ھىچ يەككىك لە ولاتەكانى سەر بە كىشورەرى ئەوروپا لە ۱۸۷۱ دا پرۆلىتارىيا زۆربەى جەماوهرى پىكئەدەھىنا . شۆرشى "جەماوهرى" واتا شۆرشىك كە زۆربە بەرەو بزوتتەوۋەكە رابكىشىت، تەنبا كاتىك ئەتوانىت ئەو شۆرشە بىت، كە ھەم پرۆلىتارىيا و ھەم جووتياران لەخۇ بگرىت . لەو سەردەمەدا ئەو دوو چىنە بوون، كە جەماوهرىيان پىكئەدەھىنا . ئەو دوو چىنە ناوبراۋە، ئەم مەسەلە يەكگرتتو دەكەن، كە ھەر دووكيان لەلايەن "دەزگاي بىرۆكراتىك و سەربازى دەولەتى" يەوۋە كەوتتوۋنەتە بەر ستم، فشار و چەوسانەوۋە . لەناوېردىنى ئەم دەزگايە لەبەرىيەككەلۆەشانەوۋەى، ئەمەيە ئەو شتەى كە بەرژەوۋەندى واقىعى "جەماوهر"، بەرژەوۋەندى زۆربەيان، واتا كرېكاران و جووتياران لەخۇدەگرىت، ئەمەيە "پىشمەرچ"ى يەكگرتنى ئازادانەى جووتيارانى ھەزار لەگەل پرۆلىتارىيا و بەبى ئەو جۆرە يەكگرتنە دىموكراسى پايەدار نابىت و گواستەنەوۋەى سۆسىالىستى مەھالە .

وۋەك دەزانىن، كۆمۆنەى پارىسىش، كە لە ئەنجامى زنجىرەيەك ھۆكارى ناوخۇبى و دەرەكىدا ناكام مايەوۋە، بۇ بەدەستەپىنانى وەھا يەككىتەيەك رىگاي خۇى گرتە بەر .

كەواتە، كاتىك ماركس لەبارەى "شۆرشى واقىعەن جەماوهرى" ەوۋە دەدوۋىت، بى ئەوۋەى بە ھىچ شىۋەيەك تايبەتمەندىيە وردە بۆرژوازيەكان فەرامۆشبكات (ئەو لەبارەى ئەم تايبەتمەندىيانەوۋە زۆر و بە بەردەوامى ئەدوا)، بە وردىيەكى ھەرچى زىاترەوۋە ھاوكىشەى

واقیعی چینەکانی له زۆربەى ولاتەکانى کیشوهرى ئەوروپا سالى ۱۸۷۱ له بەرچاو دەگرت. له لایەكى ترهوه، بەلگەى ئەهینایه وه که "له ناوبردن" ی دەزگای دهوله تی ئەو شته یه که بهرژه وه ندى کرێکاران و جووتیاران ده یخوازیت و به یه که وه یه کگرتوویان ده کات و ئەرکیکی هاوبهش ده خاته به رامبهریان، که بریتیه له له ناوبردن "مشه خۆر" و جیگرتنه وه ی به شتیکی تازه.

به لام چ شتیکی؟

۳- چ شتیکی شوینی دەزگای دهوله تی له ناوبراو ده گریته وه؟
مارکس له ۱۸۴۷ له "مانیفیستی کۆمونیست" دا وه لامی ئەم پرسه ده داته وه، که هیشتا به شیوه یه کی ته جرید، یان به ده برپینیکی راستر، وه لامیک بوو ئەرکه کانی ده ستنیشانده کرد، نه ک شیوه کانی به جیهینانی ئەم ئەرکانه. وه لامی "مانیفیستی کۆمونیست" ئەمه بوو که ده بیته "رێکخراوکردنی پرۆلیتاریا وه ک چینی ده سه لاتدار" و "به ده سه تهینانی دیموکراسی" بخریته شوینی.

مارکس، بئ ئەوه ی خۆی راده ستی وه هم بکات، چاوه پروانی ئەوه بوو ئەزموونی بزوتنه وه جه ماوه ریه کان وه لامی ئەم پرسه بده نه وه، که ئایا ئەم رێکخراو بوونه ی پرۆلیتاریا وه ک چینی ده سه لات، چ شیوه یه کی تایبته به خۆوه ده گریته و هاوکات به چ شیوه یه ک هاوتای کاملترین و پایه دارترین جۆری "به ده سه تهینانی دیموکراسی" ده بیته.

مارکس ئەزموونی کۆمونه، سه رباری که م دامینییه که ی، له کتییی "جهنگی ناوخۆیی له فه په نسا" به وردیه کی زۆره وه تاوتوی و

شىكىردنەۋەى بۇ دەكات. گىرنگىرىن خالەكانى ئەم نووسراۋەىە لىرەدا
دەھىنمەۋە:

"دەسەلاتى ناۋەندىتى دەۋلەت بە ئورگانەكانىيەۋە لە ھەمۋە
شۋىننىكا ئامادە بوۋ، سوپاسى ھەمىشەىى، پۆلىس، بىرۆكراسى،
پىاۋانى ئايىنى، بەرپىرسە قەزايىەكان، كە لە سەدەكانى ناۋەراست
بەم لاۋە سەرىانەھەلداۋو، لە سەدەى تۆزدەىەمدا پاراۋ بىۋون. لەگەل
گەشەى ناكۆكىيە چىنايەتتىيەكانى نىۋان سەرمایە و كار "دەسەلاتى
دەۋلەت زىاتر لە پىشۋو، تايىبەتمەندى دەزگای بالادەستى چىنايەتى
بەخۆۋە گىرت. لەدۋاى ھەر شۆرپىشك كە بۆ مەملانىسى چىنايەتى
بەۋاتى ھەنگاۋىكە بۆ پىشەۋە، تايىبەتمەندى تەۋا سەتەمگەرانى
دەسەلاتى دەۋلەت بە روونىيەكى زىاتر لە پىشۋو، دەرەكەۋبەت".
لەدۋاى شۆرپىشى ۱۸۴۸-۱۸۴۹ دەسەلاتى دەۋلەت گۆرا بە "ئامرازىكى
نەتەۋەىسى جەنگى سەرمایە دژى كار". ئىمپىراتۆرى دوۋەم ئەم
بارودۇخەى جىگىركرد.

"كۆمۆنە رىك ئانتى تىزى ئىمپىراتۆرى بو". "كۆمۆنە شىۋەىەكى
تايىبەت" ى "ئەۋ جۆرە كۆمارە بو، كە دەبۋاىە نەك ھەر شىۋەى
پاشايەتى دەسەلاتدارى چىنايەتى، بەلكو خودى دەسەلاتدارى
چىنايەتىشى نەھىشتايە..."

ئايا ئەم شىۋە "دىارىكراۋە" ى كۆمارى پىرۆلىتەرى، سۆسىالىستى
برىتتىۋو لە چى؟ ئەۋ دەۋلەتەى كە ئەم كۆمارە دەستى بۆ بىناتانانى
برد چى بو؟

... "يەكەمىن فەرمانى كۆمۆنە برىتېبىوو لە ھەلۆەشانەوھى سوپاي ھەمىشەيى و جيگرتنەوھى بە جەماوھرى چەكدار" ...

ئەم خواستە ئىستا لە بەرنامەى سەرجم ئەو حيزبانەدا، كە دەخوازن بە سۆسيالېست ناوبېرىن، نيە . بەلام ئەوھى كە ئايا بەرنامەكانيان چ بەھايەكى ھەيە مەسەلەيەكە، كە رەفتارى سۆسيال شۆپشگىرەكان و مەنشەفيكەكانى ئىمە، كە رىك لەدواى شۆپشى ۲۷ى شوباتدا بەكردەوھ روويان لە بەجىھتەئانى ئەم خواستە وەرگىرا، روونتر لە ھەر شتىكى تر دەيخاتە روو!

... "كۆمۆنە لە نوینەرانى شار پىكھات، كە لەسەر بنەماى مافى ھەلېژاردنى گشتى لە بازنە جوراوجۆرەكانى پاريسدا سازكرابوون . ئەم نوینەرانە بەرپرسیاربوون و ھەموو كاتىك دەكرا بگۆردىن . خۆبەخۆ روونە، كە زۆربەيان يان كرىكار يان نوینەرانىكى بەئىعتىبارى چىنى كرىكار بوون" ...

... "پۆلىس، كە تا ئەو دەمە ئامرازىك بوو بەدەست حكومەتەوھ، لەيەكەم ھەنگاودا لە دەستىوھردانى ھەر جۆرە كاروبارىكى سىياسى بىبەشكرا و گۆرا بە ئورگانىكى بەرپرسیارى كۆمۆنە، كە ھەموو كاتىك دەكرا بگۆردىت ... ھەمانكار لە بوارى كاروبارەكانى سەرجم رشتە كارگىرپىيەكانى ترىشدا جىبەجىكران ... ئەندامانى كۆمۆنە، واتا لە سەرەوھ بگرە تا خوارەوھ، دەبوایە خزمەتگوزارىيە كۆمەلایەتییەكانیان بەرامبەر وەرگرتنى كرىسى كرىكارىك ئەنجام بدایە . ھەر جۆرە ئىمتىياز و وەرگرتنى مافى چاودىرى بۆ كاروبارى پلە بەرزەكانى دەولەت، لەگەل خودى ئەم پلانەدا لەناوبران ... كۆمۆنە لەدواى ھەلۆەشانەوھى سوپاي

ھەمیشەیی و پۆلیس، واتا ئامرازەکانی دەسەڵاتی ماددی حکومەت، راستەوخۆ کەوتە تێکشاندنی ئامرازی سەمگەریی رۆحی یان ھیزی قەشەکان... پلەوپایە قەزاییەکان سەرپەخۆییە روالەتییەکانی خۆیان لە دەستدا... دەبواوە لەو بەدوا بە ئاشکرا ھەلبژێردرانایە و بەرپرسیار و شایەنی گۆرپن بوونایە "...

ھەربۆیە وەک ئەو وایە کە کۆمۆنە لەبری دەزگای دەوڵەتی وێرانکراو "تەنیا" دیموکراسییەکی کاملتری ھینابیت، کە بریتیبوو لە ھەلۆھەشاندنەوێ سوپای ھەمیشەیی، ھەلبژاردەبوونی تەواو و شایانی گۆرپینی ھەموو خاوەن پۆستەکان. بەلام لە راستیدا، ئەمە "تەنیا" بەواتای جیگرتنەوێیەکی گەرەمی جۆریک لە دامەزرادەکان بە جۆریکی تری ئەو دامەزرادە، کە جیاوازییەکی بنەرەتییان لەیەکتەر ھەیە. لێرەدایە کە یەکیک لە بوارەکانی "گۆرپینی کەمایەتی بە چەندایەتی" دەبینرێت، دیموکراسی کە لە شیوہیەکی وا تەواو و پەگیگر بەکردەوێ کرابوو، کە لە بنەرەتدا شایانی ویناکردنە، لە دیموکراسی بۆرژوازییەوێ بۆ دیموکراسی پەرۆلیتەری، لە دەوڵەت (ھیزیکی تایبەت بۆ سەرکوتکردنی چینیکی دیاریکراو) دەگۆرێت بە شتیکی کە ئیتر بەواتای تایبەتیەکی دەوڵەت نییە.

سەرکوتکردنی بۆرژوازی و بەرەنگاربوونەوێ کە ھیشتا پێویستە. بۆ کۆمۆنە ئەم کارە بەتایبەتی پێویستبوو، یەکیکی لە ھۆیەکانی شکستەکی ئەمە، کە ئەم کارەیان لێبراوانە ئەنجامنەدا. بەلام لێرەدا ئیتر ئورگانی سەرکوتکردن زۆرەمی دانیشتووانە نەک کەمایەتی،

ئەمە پېنچەوانەى ئەو دۆخەيە كە ھەمىشە، چ لە قۇناغى كۆيلەيەتى، چ لە قۇناغى كۆيلەيەتى زەوى و چ لە قۇناغى كۆيلەيەتى كرېدا باو بووہ . لەبەر ئەوہى زۆربەى خەلك خۇيان سىتەمگەرانى خۇيان سەركوتدەكەن، كەواتە ئىتەر "ھىزىكى تايبەت" بۆ سەركوتكردن پىئويست نابىت! بەم واتايە دەولەت بەرەو پوكانەوہ ئەچىت. لەبرى دەمەزراوہيەكى تايبەتى كەمايەتى مومتاز (فەرمانبەرانى مومتاز، سەرانى سوپاى ھەمىشەيى)، خودى زۆربە ئەتوانن راستەوخۆ ئەم كارانە ئەنجام بەدن. بەھەر رادەيەك زياتر ئەركى دەسەلاتى دەولەت لەلايەن ھەمووانەوہ ئەنجام بەدرىت، بەو رادەيەش پىئويستى ئەو دەسەلاتە كەمتر دەبىتەوہ .

لەم لاينەوہ بە تايبەت ئەو كارانەى كۆمۆنە، كە ماركس جەختيان لەسەر دەكاتەوہ، ماىەى سەرنجن: ھەلوەشانەوہى ھەر جۆرە كرئىك وەك مافى چاودىرى، ھەر جۆرە كرئىكە زىادەى فەمانبەران و گەياندىنى مافى سەرچەم خاوەن پۆستەكانى ولات بە ئاستى "كرئى كرئىكارىك". لىرەدايە كە خەرىكە گۆران - لە ديموكراسى بۆرژوازى بۆ ديموكراسى پىرۆلپتەرى، لە ديموكراسى سىتەمگەرانەوہ بۆ ديموكراسى چىنە سىتەمكىشەكان، لە دەولەت بە واتاى "ھىزىكى تايبەت" بۆ سەركوتكى چىنئىكى ديارىكراو بۆ سەركوتى سىتەمگەران لەلايەن ھىزىكى گشتىيى زۆربەى جەماوەر، واتا كرئىكاران و جووتياران، - بە روونىيەكى ھەرچى زياترەوہ دەردەكەوئىت. لە بارەى ھەمان ئەم خالەوہ زۆر روونە، كە ئەتوانرىت بوئرىت گىرنگىرىن خالەكانى پرسى دەولەتن، وانەكانى ماركس لەھەموويان زياتر فەرامۆشكراوہ! لەو

شیکردنەوہ سادانەى لەژمارە نایەن - هیچ ئاماژەیک بەم وتەیه ناکریت . وا "بوو تە باو" کە بێدەنگی لەم لایەنە بکەن، گوايه ئەمە جۆریک "سادەیی"ە، کە دەورانی خۆیی تێپەراندوو، - ھەرەک چۆن مەسیحییەکانیش، لەدوای بەدەستھێنانی پیگە ئایینە دەولەتیەکان، "سادەییەکان"ی مەسیحییەتی سەرەتاییان لە رۆحیکى شۆرشگێر دیموکراتییەوہ "فەرامۆشکرد ."

دابەزاندنی مافی فەرمانبەرە پلە بەرزەکان "ھەر" بە خواستێکی سادە و دیموکراسییەکی سەرەتاییانە دیتە بەرچاو . ئیدوارد برنشتاین، سۆسیال دیموکراتی پێشوو، یەکیک لە "بونیاتنەران"ی ئۆپۆرتونیزمی نوێ، لەو کەسانە یە کە چەنەدین جار راھێنانی لەسەر سوکایەتیکردنیکى بۆرژوازیانە و چروکانەى دیموکراتیزمی "سەرەتایی" کەردووہ . ئەوییش وەک سەرچەم ئۆپۆرتونیسستەکان، وەک کاوتسکیستەکانی ئیستا بەھیچ جۆریک پەیان بەم خالە نەبردووہ، کە پێش ھەموو شتیک، تێپەرپوون لە سەرمايەدارییەوہ بۆ سۆسیالیزم بەبێ رادەیک "گەرانیوہ" بۆ دیموکراسی "سەرەتایی" مومکین نییە (چونکە بەدەر لەم حالەتە چۆن ئەتوانریت بگۆیزیتەوہ بۆ قۆناغیک کە لەودا ئەرکە دەولەتیەکان لەلایەن زۆربەى دانیشتوووان و سەرچەم دانیشتوووانەوہ، بێ ھەلاواردن، ئەنجام بدرین؟) دووہمیان، "دیموکراسی سەرەتایی" لەسەر بنەمای سەرمايەداری و شارستانیتی سەرمايەداری - ئەو دیموکراسییە سەرەتاییە نییە، کە لە سەردەمە سەرەتاییەکانەوہ یان لە قۆناغی پێش سەرمايەدارییەوہ ھەبوو . شارستانیتی سەرمايەداری بەرھەمھێنانی گەرە، کارگەکان، رێگای ئاسن، پۆست،

تەلەفون و ھتد... بەرھەمھێنارو و لەسەر بنەمای ئەم پایانە ئەتوانرێت زۆربەى ئەركەكانى "دەسەلاتى دەولەت" ى پېشوو و سادە بكریتەو و ئەتوانرێت بەشێوھەيكى و كارێكى سادەى لە جۆرى تۆمار، یادداشت و رێكخستنى لیبیت، كە بە تەواوى لەبەردەست ھەر كەسێكى خویندەواردا بێت و ئەتوانرێت ئەم ئەركانە بە تەواوى لەبەرامبەر "كړى" ەكى ئاساى "كړىكارىك" دا ئەنجام بدرېن، ھەربۆیە (و دەبیت) ھەر جۆرە ئىمتياز و "پلە بەرزىيەك" لەم ئەركانە دا بمارېن.

ھەلبژاردنى سەرچەم خاوەن پۆستە حكومىيەكان و شایانى گۆرپىيان، بى ئاوارتە و لەھەر كاتیدا و گەياندى مافەكانيان بۆ ئاستى "كړى كړىكارىك" - ئەم ھەنگاوە ديموكراتىيە سادە و "خۆ-روون" ە كە بەدەر لەو ەى بەرژووەندىيەكانى كړىكاران و زۆربەرى جووتياران تەواو لە دەورى خۆى كۆدەكاتەو، لەھەمانكاتدا پلەيەكە، كە سەرمايەدارى دەگەيەنیتە سۆسپاليزم. ئەم ھەنگاوانە بە گۆرپىيى پێكھاتەى دەولەت، واتا بە گۆرپىيى تەواو سىياسى كۆمەلگاوە پەيوەستن، بەلام ديارە كە ئەم ھەنگاوانە، تەنيا ئەو كاتە واتا و بەھای خۆيان دەبیت، كە بە بەجیھێنان و ئامادەكارى پيوستىيەكانى "دەستبەسەرگرتنى خاوەندارىيتى دەستبەسەرگەرەكان" واتا ھاوتای تىپەپيوون بىت لە خاوەندارىيتى تايبەتیی سەرمايەدارى بەسەر ھۆيەكانى بەرھەمھێنان بۆ خاوەندارىيتى كۆمەلایەتى.

ماركس دەنووسیت: "كۆمۆنە بە لەناوبردى دوو بېرگە لە گەورەترین خەرجىيەكان، واتا سوپا و فەرمانبەران، شىعارى سەرچەم شوپشە بۆرژوايىيەكانى كرده كردهو، واتا حكومەتى كەم مەسرف"

له نۆوان جووتیاران، ههروهها له نۆوان سهرحهه م تووژده ورده بوورژوازییهکاندا، ته نیا که مایه تییهکی که م هه ن، که به واتای چه مکی بوورژوازی وشه که "دهگه نه سهروهه" "دهگه نه ئه و جیهانه"، واتا دهبنه که سانیکه تیروته سهل و بوورژوا یان دهبنه فه رمانبه رانیکی زامنکراو و به ئمیتیهاز به لام زۆربه ی زۆری جووتیاران له هه ر ولاتیکی سه رمایه داری، که جووتیاری تیدا بییت (و ئه م جووره ولاته سه رمایه داریانه یه زۆربه ن)، دهکه ونه بهر سه ته مگه ری ده ولته و تینووی له ناوبردنه که ی و هاتنه سه رکاری حکومه تیکی "که م مه سه ره ف" ده بن. ئه نجامدانی ئه م کاره ته نیا له توانای پرۆلیتاریایه و پرۆلیتاریا به ئه نجامدانی ئه م کاره، هاوکات، هه نگاوێک به ره و گۆرانکاری سۆسیالیستیانه ی ده ولته ده نیته .

۳- له ناوبردنی په رله مانتاریزم

مارکس ئه نووسیته:

"کۆمۆنه نه ده کرا دامه زراوه یه کی په رله مانی بوایه، به لکو دامه زراوه یه کی چالاک، له یه ککداتدا هه م یاسادانه ر و هه م جیهه جیکه ر بیته ..."

... "له بری ئه وه ی هه ر سی یان شه ش سال جاریک بریار بدریته، که کام یه کییک له ئه ندامانی چینی ده سه لاتدار له په رله ماندا نوینه ری جه ماوه ر یان سه رکوتکه ر یان بیته، ده بوایه مافی هه لبراردنی گشتی له م لایه نه وه بجیته خزمهت جه ماوه ری ریکخراو له کۆمۆنه کان، که ئه وان بتوانن بو بنکه کانی خودیان

كړيکار، سهرکار و ژميريار پهيدا بکن، بهه مانشيوه که مافی خو
هه لېږاردنی هه تاکيک بو هه مان مه به ست، له به رده ست هه
کارمه نديکی تريشدا بيټ."

ئهم ره خنه به به ه ايه ش، که له ۱۸۷۱ دا له په رله مان گيراوه،
ئيسټا له نه جامی بالاده ستی سوسيال شوځينيزم و نوپورتونيزمدا،
خراو ته ريزی "و ته فه راموشکراوه کان" ی مارکسيزمه وه . وه زيران و
په رله مان تاره پيشه بيه کان، ئهم خيانه تکه رانه به پروليتاريا و
سوسيا لسته "پراتيکال" انه ی ئيسټا، ره خنه گرتن له په رله مانيان
به ته واوی خستوته ئه ستوی ئانارشيسته کان و له بهر ئه مه ش به
ئاستيکی زور سه يری عاقلانه هه ر چوره ره خنه يه ک له په رله مان تاريزم
به "ئانارشييزم" داده نين!! هيچ ما يه ی سه رسوپمان نييه ، که
پروليتاريا ی ولاته "پيشکه و تووه کان" په رله مان له روانگه ی
"سوسيا لسته کان" ی وه ک شيدمانه کان، دايقده کان، ليژينه کان،
سيميا ته کان، رينوديله کان، هيندروسوه کان، فاندرفليده کان،
ستاوينگه کان، برانتيگه کان، بيسولاتينه کان و هاويه شه کانيان دوچار ی
نه فرته ده بن و روژ له دوا ی روژ سه رنجی خو يان ده خنه سه ر
سه نديکاليزمی ئانارشيستی، له کاتيکدا ئهم ره وتانه برای دووانه ی
نوپورتونيزم بوون .

بو مارکس، ديا له کتيکی شوږشگيرانه هيچ کاتيک ئه و رسته سازييه
پوچ و ئه و تيره ندازييه نه بووه، که پليخانوف و کاوتسکی و هتد لييان
دروستکردووه . مارکس توانای ئه وه هه بووه، ته واوی په يوه ندييه ک به

ئانارشىزمە ۋە بېچىننىت، كە تەننەت تۈنەي كەلگۈەرگرتنىان لە "تەويلە" ى پەرلەمانتارىزمى بۆرژۈۋاىش نەبىت - بە تايىت كاتىك بە ھىچ جۆرىك بارودۇخىكى شۆرشگىرەنە بۈۋى نەبىت - بەلام لە ھەمانكاتدا ئەو تۈنەيەشى ھەبۈۋە، كە پەرلەمانتارىزم بىداتە بەر رەخنەيەكى واقىيەن پىرۋىتەرى. جەۋھەرى راسستەقىنەى پەرلەمانتارىزمى بۆرژۈۋاى، نەك ھەر لە رژىمەكانى پاشايەتى دەستورىي پەرلەمانى، بەلكو لە لە دىموكراتىن كۆمارەكانىشدا ھەر ئەۋەيە كە چەند سالىك جارىك بىرپار دەدرىت كام يەك لە ئەندامانى چىنى بالادەست لە پەرلەماندا خەلك سەركوت و پان بكنەۋە .

بەلام ئەگەر ئىمە پرسى دەۋلەت بخەينە روو، ئەگەر پەرلەمانتارىزم، ۋەك يەككىك لە دامەزراۋەكانى دەۋلەت لە روانگەى ئەو ئەركانەى كە پىرۋىتارىيا لەم رشتانەدا لەئەستۈيدايە تاوتۈي بكن، ئەو كات رىگەى دەرچۈۋىن لە پەرلەمانتارىزم لە كۆيدايە؟ چۆن ئەتۈنرىت بەبى پەرلەمانتارىزم كارەكان رايىكرىن؟

جارىكى تر، دەبىت بلىين: ئەو وانانەى ماركس كە پشت بە شىكردەۋەى كۆمۈنە ئەبەستن و بە رادەيەك فەرامۆشكراون، كە بۆ "سۆسىال دىموكرات"ىك (بىخۈينەرەۋە بە: خيانەتكارانى ئىستا بە سۆسىالىزم) رەخنەيەكى بەدەر لە رەخنەى ئانارشىستى يان كۆنەپەستى لە پەرلەمانتارىزم، ھىچى تر مايەى تىگەيشتن نىيە .

رىگەى دەرچۈۋىن لە پەرلەمانتارىزم، ديارە لە نەھىشتنى دامەزراۋە ھەلبىژىردراۋەكان و بنەماى ھەلبىژاردنەدا نىيە، بەلكو لە گۆرپىنى دامەزراۋە ھەلبىژاردنەكانە لە خانەى چەنەبازىيەۋە بۆ

دامه زراوہیہ کی "چالاک" .. "کۆمۆنہ نہ دە کرا دامه زراوہیہ کی پەرلەمانی بوایه، بە لکو دامه زراوہیہ کی چالاک، لە یه ککاداتا هەم یاسادانەر و هەم جیبەجیبکەر بیئت."

دامه زراوہیہ کی "پەرلەمانی نہ بیئت بە لکو چالاک بیئت"، - ئەم وشانە وەک تیریکن، کە ریک بیدات لە دلی پەرلەمانشینەکانی ئیستا و "سەگی سالۆنەکان" ی پەرلەمانی سۆسیال دیموکراسی! گەر بروانیتە هەر ولاتیکی پەرلەمانی، لە ئەمریکاوہ بگرە تا سوئیسرا، لە فەرپەنساوہ تا ئینگلتەرا و نەرویج و هتد: کاروبارە بنەپەتیہەکانی "دەولەت" لە پشت پەردەوہ ئەنجام دەدرین و وەزارەتەکان، کارگێریہەکان و پارێزگاکان جیبەجیبەدەکن. لە پەرلەمانەکاندا تەنیا مەبەستی فریودانی "خەلکی ئاسایی" چەنەبازی دەکن. ئەم مەسەلە یە بە رادەیک لە گەل واقیعدا دیتەوہ، کە تەنانەت لە کۆماری روسیادا، لەم کۆمارە ی بۆرژوا دیموکراتیدا، پیش ئەوہی کۆمارە کە بتوانیت پەرلەمانیکی راستەقینە دروست بکات، راستەووخۆ سەرچەم ئەو کارەساتانە ی پەرلەمانتاریزم بە دەرکەوتن. قارەمانە مەکتەبیہەکانی وردە بۆرژوازی لە جۆری سکۆبیلیفەکان و تسیریتیلیہەکان، چیرنۆفەکان و ئەفکسنتیفەکان، توانیویانە شوراکانیش وەک نەفرەتلیکراوترین پەرلەمانتاریزمی بۆرژوازی لیبکەن و بیکەنە خانە ی چەنەبازیہەکی پوچ. جەنابانی وەزارەتەکانی "سۆسیالیست" لە شوراکاندا بە رستەسیازیہەکان و بریارنامەکانی خۆیان جووتیارانی خۆشباوہر فریو دەدەن. لە ئەنجومەنە دەولەتیہەکاندا سەرگەرمی سەمای هەمیشە یی خۆشباوہرین تا لە لایە کەوہ سۆسیال

شۆپشگېږه كان و مەنشەفېكە كان بە نۆره زياتر له "پارووی چەور"ی کورسییه به سود و ئابرومه نده كان به هره مەندبن و له لایه کی تره وه، جه ماوهر "سەرقال بکه ن" به لام کاروباری "دهولت" له کارگېږیه كان و پارېزگاگاندا ئه نجام ده دن!

رۆژنامه ی "دیلق نارودا" ی ئورگانی حیزبی ده سه لاتداری "سۆسیال شۆپشگېږه كان" له سەروتاری ده سته ی نووسه رانیدا، به ده برېښکی ئاشکرای بیوینه ی که سانیک له "کۆمه له ی چاکه کاران" که له ودا "هه مووان" سەرقالی بیئابرووییه کی سیاسین، دانی نا به ودا که ته نانه ت له و وه زاره تانه ی له ده سته ی (داوای لیبوردن ئه که م له به کاره ی نانی ئه م وشه یه!) "سۆسیالیسته كان" ندان، سه رجه م ده زگا کارگېږیه كان له جه وه ردا وه ک رابردوو ماونه ته وه، ره وتی کاره کانیان وه ک رابردوو، خۆیان له هه نگاوی شۆپشگېږانه ی ته واو "ئازاد" ده بوین! له گریمانه ی نه بوونی دانپانانیک وادا، مه گه ر خودی میژووی به شداری سۆسیال شۆپشگېږه كان و مەنشەفېکە كان له حکومه تدا، ئه م مه سه له یه ی نه ده سه لماند؟ ئه وه ی له م لایه نه وه تاییه ته، ته نیا ئه م خاله یه که جه نابانی چیرنۆقه كان، روسانوڤه كان، زه ینزیقونه كان و سه رجه م نووسه رانی رۆژنامه ی دیلق نارودا که له گه ل کادته كاندا له کۆمه له وه زاره تیكدان، به راده یه ک شه رم و ئابرویان له ده سته وده، بی شه رمه زاری و بی ئه وه ی سووره له گه رین، وه ک بلیی له باره ی مه سه له یه کی بی به هاوه ده دوین، به ئاشکرا ده یخه نه روو که له وه زاره ته کانی "ئوان" دا سه رجه م کاره كان به گویره ی ریسای پیشوو! ده برېښه کانی شۆپشی دیموکراتیک - بۆ گه مژه کردنی

گوندنیشینه خۆشباوه رەکان و کات بەسەربردنە کارگێرییەکان بۆ "دڵ رازیکردن" ی سەرمايەداران - ئەمە یە نساوهرپۆکی ئەم ئیئوتلافە "راستگۆيانە" یە .

کۆمۆنە دامەزراوێک دەخاتە شوێنی پەرلەمانتاریزمی خۆفروۆش و بۆگەنی کۆمەلگای بۆرژوازی، کە لەودا ئازادی بیروپا نابێتە فریودان، چونکە پەرلەمانشینیەکان دەبیت خۆیان کار بکەن، خۆیان یاسا دابنێین و جیبەجیبی بکەن، بەدواداچوونی بۆ بکەن، کە بەکردەوێ خۆیان راستەوخۆ لەبەردەم ئەوانە ی هەلیانێژاردوون وەلامی بەرەنجامی کارەکانیان بدەنەوێ . دامەزراوێ هەلیانێژاردەوێکان لەشوێنی خۆیاندا دەمێننەوێ، بەلام پەرلەمانتاریزم وەک سیستەمیکی تاییبەت و دابەشکاری بریاردان و جیبەجیبکەردن و بەهرەمەندی نوێنەران لە پینگەییەکی مومتاز، ئیتەر لێرەدا بوونی نییە . بەبێ دامەزراوێ هەلیانێژاردن، ویناکردنی دیموکراسی، تەنانەت دیموکراسی پرۆلیتەریش، بەلای ئێمەوێ نامومکینە، بەلام بەبێ پەرلەمانتاریزم ئێمە ئەتوانین و دەبیت بەکردەوێ بیکەین، بەو مەرجە ی رەخنەگرتنمان لە بۆرژوازی نەبیتە قسەییەکی پوچ، بەو مەرجە ی هەولێدانمان لەپێناو لەناوێردنی بالادەستی بۆرژوازی، هەولێدانیکێ جەسور و راستگۆیانە بیت، نەک دەریپینە "هەلیانێژاردەییەکان" بەمەبەستی بەدەستپێنانی دەنگی کریکاران، وەک دەریپینی مەنشەفیەکەکان و سۆسیال شۆرشیگێرەکان، شیدمانەکان، لێژینەکان، سامباکان و ئاندرقلیدەکانەکان .

ئەو خالە پەر وانەیی لێرەدا هەیی بریتییە لەوێ، کە کاتییک مارکس لەبارە ی ئەرکەکانی ئەو فەرمانبەرە دەولەتیانەوێ ئەدوویت، کە

ھەم كۆمۇنە پېئويستى پېئانە و ھەم ديموكراسى پرۆلېتەرى، لەكاتى بەراوردا، بەكارخراوەكانى "ھەر فەرنەبەرىكى تر، واتا پېنگەى ئاسايى سەرمايەدارى لەگەل "كرىكاران، سەرپەرشتىار و ژمىرياران" ى لەبەرچاۋ دەگرېت .

لە وتەكەى ماركسدا زەرپەيەكيش و ھەم بوونى نىيە، بەو واتايەى كە ئەو لە خۆيەو كۆمەلگاي "نوئى" داناھېنئىت و بە خەيال دروستى ناكات . نەخىر، ئەو سەرھەلدانى كۆمەلگاي نوئى لە ھەناوى كۆمەلگاي كۆن و شىۋەكانى گواستەنەوھى پەيوەست بە تىپەپېوون لە كۆمەلگاي كۆنەوھە بۆ كۆمەلگاي نوئى وەك پرۆسەيەكى سروشتى-مىژوويى لىكەدەداتەوھە . ئەو ئەزموونە واقىيەيەكانى بزوتتەوھى جەساوھرى پرۆلېتەرى لەبەرچاۋ دەگرېت و ھەولەدەدات وانەى كردهوھىيان لىدەرىكىشئىت . ئەو لە كۆمۇنەوھە "فېر دەبئىت" ، ھەرۋەك بىرمەندانى گەورەى شۆرشگېرپىش بېباكانە لە ئەزموونى بزوتتەوھە گەورەكانى چىنى چەوساۋەوھە فېردەبن، ھىچ كاتىك لەبارەى ئەم بزوتتەوانەوھە بىروشكانە ناكەونە"ئامۇژگارى" كردن (واتا وەك پلىخانئۆف نالېن "نەدەبوايە دەست بۆ چەك بېردرئىت" يان وەك تسىرئىتلى دەرىنابرن "پېويستە چىن سنورىك بۆ خۆى دابنئىت" .

لەبارەى ئەوھى كە فەرمانبەرانى دەولەتى، يەكجار، لە ھەموو شوئىنئىك و بەتەواوى نەھىلدرېن، شاينى كەمترىن قسە نىيە . وئىناكردنئىكى لەو جۆرە، خەيالە . بەلام لەناۋېردنى دەستۋېردى دەزگاي كۆنى كارگېرپى و دەستپىكردنى دەستۋېردى دەزگايەكى نوئى، كە بوارى ئەوھە بدات بە تەدرىج ژمارەى فەرمانبەران بگەيەنئىتە سفر،

خەيال نىيە، بەلكو ئەزمونى كۆمۈنە و ئەركى راستەوخۇ و نوپى
پروليتارىيە شۆرشىگىپە .

سەرمايەدارى ئەركەكانى پەيوەست بە بەرپەيوەبردنى كاروبارى
"دەولەتى" سادە دەكاتەو، بواری ئەو ئەدات "ئەركى سەرۆكايەتى"
نەمىنىت و سەرجم كارەكان بەرەو رىكخراوكردىنى پروليتارىيە (وەك
چىنى بالادەست) بروات، كە "كرىكاران، سەرپەرشتيار و ژمىرياران"
بەناوى ھەموو كۆمەلگاۋە دەخاتە كار.

ئىمە يۆتۆپى نىن. ئىمە لەو "خەو" دا نىن، كە بە تەكانىك بى
ھىچ كارىكى كارگىپى و پىرەويكردىن، كارەكان بەرەويپشەو بەرىن.
ئەو خەونە ئانارشىستانە، كە بنەماكەى پەيپىنەبردنە بە ئەركەكانى
دىكتاتورى پروليتارىيە، لە بنەرەتەو لەگەل ماركسىزىمدا نايەتەو و بە
كردەو تەنيا بەكەلكى ئەو دىت كە شۆرشى سۆسىيالىستى، تا ئەو
كاتەى كە كەسەكان ئالوگورىيان بەسەردا دىت، دوابخىت. نا، ئىمە
لەگەل ھەمان ئەو كەسانەى ئەمپۆ كە كارىيان بى پىرەوى، بى
كۆنترۆل، بى "سەرپەرشتيار و ژمىريار" بەرەو پىشەو ناپرات،
خوازىارى شۆرشى سۆسىيالىستىن.

بەلام ئەو كەسەى كە دەبىت پىرەوى لىبكرىت، پىشپەوى چەكدارى
ھەموو چەوسىنەران و زەحمەتكىشتان، واتا پروليتارىيە.
"سەرۆكايەتى" ى فەرمانبەرانى دەولەت، ئەتوانرىت و ئەبىت دەستوبرد
و ھەر ئىستا بگۆرپىت بە ئەركىكى سادەى "سەرپەرشتياران و
ژمىرياران" واتا بگۆرپىن بە ئەركىك كە ھەر ئىستا بە تەواوى لە
تواناى ئەو كەسانەدا بىت، كە بەگشتى خاۋەنى ئاستىك لە زانىارى

شارنشینەکان بن و لە بەرامبەر "کرێکی کرێکارێک" دا بە تەواوی ئەنجامی بدن.

ئێمە، کرێکاران، بە پشتبەستن بە ئەزموونە کرێکارییەکی خۆمان و بە دارشتنی دیسپلینێکی توند و ئاسنین، کە پشتیوانییەکی دەسەلاتی دەولەتی کرێکارانی چەکدار بێت و لەسەر بنەمای ئەوەی کە سەرمايەداری تا ئیستا هیناویەتە ئاراوە، بەرھەمھێنانی گەورە رێکدەخەین و رۆڵی فرمانبەرانی دەولەت دەگۆڕین بۆ رۆڵی جێبەجێکەرانی سادە دەستورەکانی خۆمان و "سەرپەرشتیاران و ژمیریاران" لەگەڵ لێپرسراویتی و شایانی گۆڕین بە مافیکی کەم (کە دیارە چەندان جۆر و بەشی شارەزایانی ھونەریش لەھەر ئاستێکدا دەخریتە پالیان) - ئەمە یە ئەرکی پرۆلیتاری ئێمە و ئەمە یە ئەو شتە ی کە لەسەر بەندی شوپۆشی پرۆلیتەریدا ئەتوانرێت و دەبێت کارەکی لێو دەستپێکەین. دەستپێکردنی کار بەم شیوہیە و لەسەر بنەمای بەرھەمھێنانی گەورە، خۆبەخۆی کارەکی بەرھەمھێنە "پوکانەوہ" ی لەسەر خۆری ھەر جۆرە دەزگایەکی کارگێری و سەرھەڵدانی تەدریجی ئەو جۆرە سیستەمە دەچیت سیستەم بە واتای واقعی سیستەمی کە لەگەڵ کۆیلەییەتی کرێکادا ھاوشیوہ نەبێت کە لەگەڵ بوونی ئەم ئەرکانەدا سەرپەرشتیاری و ژمیریاری، رۆژ لەدوای رۆژ سادە دەبیتەوہ و لەلایەن خەلکی ئاساییەوہ بەگۆیرە خۆیان ئەنجام دەدرین و دواتر دەبنە بەشێک لە خوو، سەرەنجام، وەک ئەرکە تاییەتیەکانی تووژێکی تاییەتی کەسەکان، ناھیلدریت.

یەکیک لە سۆسیال دیموکراتە لێهاتووکانی ئەلمانیا، لە
هەفتاکانی سەدەى رابردوودا، پۆستی بە نمونەیهک لە دەزگای
ئابووری سۆسیالیستی ناوێردوو. ئەمە زۆر راستە. ئیستا پۆست
دەزگایەکی ئابوورییە، کە بەشیوەی قۆرخکاری دەولەتی سەرمایه‌داری
رێکخراوە. ئیمپریالیزم بە تەدریجی هەموو تراسه‌کان دەکاتە
پێکھاتەیهکی لەم جۆرە. لێرەدا لەسەر زەحمەتکێشانی "ساده" کە
قورسی کارەکە کەمەریانی چەماندوووتەو و برسیتی دەچیژن، هەمان
بیرۆکراتی بۆرژوازی هەیه. بەلام میکانیزمی کارگێری کۆمەڵایەتی
کاروبارەکان ئیتر لێرەدا ئامادەکراون. ئەوەندە بەسە سەرمایه‌داران
سەرنگونبکری، بەرگری ئەم ستمپیشانە بە مشتیکى ئاسنینانەى
کرێکارانی چەکدار لەبەرئەو کەشێتەو، دەزگای بیرۆکراتیکى
دەولەتی ئیستا تیکبشکیندریت - تا لە بەرامبەرماندا میکانیزمیک
سەرھەڵدات، کە لەلایەنى هونەرییەو بە ئاستیکى بەرز ئامادەکراویت
و لە بوونی "مشەخۆر" بێبەش بێت، میکانیزمیک کە خودی کرێکارانی
یەگرتوو ئەتوانن بەکاربھێنن و بۆ ئەم مەبەستە شارەزایانی هونەری،
سەرپەرشتیار و ژمیریاری بخریتە کار و بە هەموو ئەوان و هەروەها بە
هەموو فەرمانبەرانى دەولەتی "بەشیوەیهکی گشتی، کرێی کرێکاریک"
بدەن. ئەمەیه ئەو ئەرکە دیاریکراوە و کردەوویەیه کە دەستبەجی
لەبارەى سەرچەم تراسه‌کانەو شایانی جێبەجێکردنە، بە
ئەنجامدانیشی زەحمەتکێشان لە کۆتى چەوسانەو رزگار دەکات و ئەو
ئەزمونەى کە کۆمۆنە بە کردەو دەستی بۆ برد (بەتایبەتی لە بواری
پێکھاتەى دەولەت) دا لەبەرچاوە دەگریت.

نزيكترين ئامانجى ئىمە ئەمەيە، كە سيفەتئىكى وەك پۆست بە سەرچەم ھىلى ئابوورى بدەين، تا لە شارەزايانى ھونەرى، سەرپەرشتىاران و ژمىريايان و ھەروەھا سەرچەم خاوەن پۆستە كۆنترۆلكراوھكان و رابەرى پرۆليتارىيە چەكدار، كرىيەك وەربىگرن زياتر نەبىت لە "كرىيە كرىكارىك". ئەمەيە ئەو دەولەتە و ئەمەيە ئەو پايە ئابوورىيەي كە ئامانجى دەستبەجىمانە. ئەمەيە كە لە ئەنجامى لەناوبردى پەرلەمانتارىزم و مانەوہى دامەزراوہ ھەلبىزاردەيەكان دىتە دى، ئەمەيە ئەو شتەي كە چىنە زەحمەتكىشەكان لە گەندەلبوونى ئەم كارگىرپىيە بەدەست بۆرژوازي، دەپارىزىت.

۴- رىكخراوكردى يەكئىتى نەتەوہ

"لە نامىلكەيەكى كورتى رىكخراوى نەتەوہ، كە كۆمۆنە كاتى نەبوو تەواوى بكات، بە روونىيەكى تەواوہو دەوترىت كە كۆمۆنە دەبىت شىوہيەكى سىياسى بىت تەنانەت لە بچوكترين گوندىشدا..." وا بپىار بوو كۆمۆنارەكان ھەلبىزىردراوانسى "نوينەرانى نەتەوہ" بن لە پارىس .

... "ئەو ئەركە كەمە بەلام زۆر گرنگەي كە لەو كاتەدا ھىشتا لە ئەستۆي حكومەتى ناوہندا دەمىنئىتەوہ، نابىت ھەلبوہ شىتەوہ، دەربىرپىنئىكى لەم جۆرە شىواندىكى ئەنقەستانە بوو - بەلكو دەبوايە بخرايەتە ئەستۆي كۆمۆنە، واتا ھەلسورپنەرە تەواو بەرپرسىارەكان..."

... "يەككىتى نەتەو، نەدەبوایە لەناو بېرىت، بەلکو بەپىچەوانەو دەبوایە بەھۆى سیستەمى کۆمۆنەییەو رىكبخرایە. يەككىتى نەتەو دەبوایە لە رىگای نەھىشتنى ئەو دەسەلاتە دەولەتیەو جیپەجیبکرایە، کە خوئى وەک دەرخەرى ئەم يەكکیتیە دەخستەپوو، بەلام دەبویست سەرەخۆ بىت لە نەتەو و بکەوئتە سەرووی کۆمەلگاوە. ئەم دەسەلاتە دەولەتیە، لە راستیدا تەنیا "کیمیكى مشەخۆر" بوو لەسەر پەیکەرەى دەولەت" ... "ئەرکەکە بریتیبوو لەمە کە ئورگانە تەواو ستەمگەرکەى دەسەلاتى دەولەتى پيشوو لەناوبېرىت و ئەرکى ئاراستەکردنى یاساکانىش لە سنوورى کارى ئەو دەسەلاتە دەریکیشرىت، کە ئیدیغای لەسەر وو کۆمەلگا بوونەووەیەى دەکرد و بدرايەتە دەست خزمەتکارە بەرپرسەکانى کۆمەلگا."

ئەم خالە کە ئۆپۆرتونىستە سۆسیال دیموکراتەکانى ئىستا تا چ رادەیک بىتوانان لە تیگەیشتنى ئەم تىبىنیانەى مارکس، یان لەوانەیکە باشتر بىت بلین نەیانویست تىبىگەن، مەسەلەیکە، کە زۆر باشتر لە کتیبى بەناوبانگ لە سەر شىوازی هیراستراتى برنشتاینى هەلگەپاوە، بەناوى "بنەماکانى سۆسیالیزم و ئەرکەکانى سۆسیال دیموکراسى" دەرخاتە روو. برنشتاین لەبارەى هەمان ئەو وتانەى مارکسەو دەنوسىت، ئەم بەرنامەیکە "لەلایەنە سیاسییەکید، لەسەر جەم خالە سەرەکیەکانیدا، لیکچوونىکى زۆرى لەگەل فیدرالیزمى پرۆدۆنىدا

ھەيە... سەربارى ئەو جياوازى بۆچۈنەكانى تر كە لە نىوان ماركس و پرۆدۆنى "وردە بۆرژوا" (برنشتاين وشەى "وردە بۆرژوا" دەخاتە ناو جووت كەوانەو، تا گالتەى پىبكات) ھەيە، لەم خالانەدا شىۋەى بىركردنەوھيان بە جۆرىك لە نىكە لەيەك، كە لەو نىكتەر مومكىن نىيە". دواتر برنشتاين درىژەى پىدەدات و دەلىت ديارە گرنكى شوراكانى شارەوانى زۆتر دەبىت بەلام "بەپراى من جىى گومانە كە يەكەمىن ئەركى دىموكراسى برىتېبىت لە ھەلۋەشانەنەو

(auflöschung) دەولتە ھاوچەرخەكان و گۆپىن و جىگرتنەوھى (umwandlung) پىكھاتىان بەو شىۋەيەى كە ماركس و پرۆدۆن بۆى دەچوون، واتا پىكھاتىان ئەنجوومەنى نەتەو لە نوينەرانى ھەلبىژىردراوى ئەنجوومەنە وىلايەتى و ناوچەيەكان، كە بەگۆيرەى خۆى لە نوينەرانى كۆمۇنەكان پىكبىن - بەشىۋەيەك كە سەرچەم شىۋەى پىشووى نوينەرايەتییە نەتەوھەيەكان بەتەواوى نەھىلدەرىن" (برنشتاين، "بەنەماكان"، چاپى ئەلمانى ۱۸۹۹، ۱۳۴ل، ۱۳۶).

كىشەيە بۆچۈنەكانى ماركس لە بارەى "ھەلۋەشانەنەوھى دەولتە واتا مفتحە خۆر" لەگەل فېدرالىزىمى پرۆدۆنىدا تىكەلبىكرىن! بەلام ئەمە رىككەوت نىيە، چۈنكە ئۆپۆرتۇنىستىك تەنەت بە خەيالىشىدا نايەت كە لىرەدا ماركس بە ھىچ شىۋەيەك لەبارەى فېدرالىزىمى دژ ناوھەندەوھ نەدواو، بەلكو مەبەستى لەناوبردى دەزگای كۆنى دەولتەتى بۆرژوايە، كە لە سەرچەم ولتە بۆرژوايەكاندا ھەيە.

ئۆپۆرتۇنىست تەنیا ئەو شتە بە زەينىدا دەگوزەرىت، كە لە دەوروبەرە گشتىيە وردە بۆرژوايەكەيى و داچوونى "رىفۆرمىست" كەى

چواردەۋرى خۇيدا دەيىنىت، ئۇيىش تەنيا "شوراكانى شارەۋانى" يە! بەلام لەبارەى شۇرپى پىرۇلىتارىاۋە، ئۇپۇرتۇنىست تەنانەت بىرلىكىردنەۋەشى لە زەينى خۇيدا دەرگىشاۋە .

ئەمە گالته جارىيە . بەلام ماىەى سەرنجە كە لەم خالەدا هېچ كەس ۋەلامى برنشتاينى نەداۋەتەۋە . زۇرىك ۋەتى برنشتاينان رەتكردۋەتەۋە، بەتايىەت پلىخانۇف لە بلۇكرۋە روسىيەكان ۋ كاوتسكى لە بلۇكرۋەكانى ئۇرۇپا، بەلام نە ئەم ۋ نە ئەۋ كەسيان سەبارەت بەۋ بەلاپىدا بىردنەى برنشتاين لە ۋەتەكانى ماركسدا كىردۋىەتى، هېچيان نەۋتۋە .

ئۇپۇرتۇنىستەكان بەرادەيەك شىۋازى بىر كىردنەۋەى شۇرپىگىرپانە ۋ بىرى شۇرپىيان لە مىشكى خۇيان دەرگىشاۋە، كە "فیدراليزم" دەخەنە پال ماركس ۋ ماركسيان لەگەل پىرۇدۇنى بونىادەنەرى ئانارشىزىمدا لى تىكەچىت . بەلام كاوتسكى ۋ پلىخانۇف كە دەيانەۋىت ماركسىستى ئەرتۇدۇكس ۋ لايەنگىرى تىۋرى ماركسىزىمى شۇرپىگىر بن، لەم لايەنەۋە بىدەنگەى لىدەكەن! يەكىك لە رەگەزە زۇر نزمەكانى بۇچۋونى پەيۋەست بە جىاۋازى نىۋان ماركسىزىم ۋ ئانارشىزىم دەگەپىتەۋە بۇ ئەمە، كە ھەم تايىبەتمەندى كاوتسكىيەكانە ۋ ھەم ئۇپۇرتۇنىستەكان، پىۋىستەدووبارە لەبارەيەيانەۋە بدۋىين .

لەۋ ئاماژانەى سەرەۋەى ماركسدا سەبارەت بە ئەزمۋونى كۆمۇنە، شۋىنەۋارىكىش لە فیدراليزم نىيە . ھاۋپايى بۇچۋونى ماركس لەگەل پىرۇدۇندا رىك لەۋ خالەدايە كە برنشتاينى ئۇپۇرتۇنىست نايىنىت ۋ

جياوازی بۆچوونی مارکس لەگەڵ پرۆدۆندا، ریک دەکەوێتە ئەو خالەى
کە برنشتاین پێیوايه لەیەکدەچن.

هاورایی بۆچوونی مارکس لەگەڵ پرۆدۆندا لەمەدايه، کە
هەردووکیان لایەنگری "لەناوبردن" ی دەزگای دەوڵەتى هاوچەرخن. ئەم
لێکچوونە کە مارکسیزم لەگەڵ ئانارشیزمدا هەیهەتى (پرۆدۆن و
باکۆنین هەردووکیان) نە ئۆپۆرتۆنیستەکان ئارەزووی بینینی دەکەن و
نە کاوتسکیستەکان، چونکە ئەوان لەم خالەدا لە مارکسیزم دوور
کەوتوونەتەو.

جياوازی بۆچوونی مارکس، چ لەگەڵ پرۆدۆن و چ لەگەڵ باکۆنین،
ریک لەهەمان مەسەلەى فیدرالیزمدايه (بەدەر لە دیکتاتۆرى
پرۆلیتاریا). فیدرالیزم بەرھەمی پرەنسیپی بۆچوونی وردە بۆرژوازیانەى
ئانارشیزمە. مارکس لایەنگری ناوەندیتییە. لەو ئامازانەى کە لەووە
هیناومانەتەو، بە هیچ شێوێک دەستبەردارى بۆچوونی ناوەندیتى
نەبوو، تەنیا کەسانیک کە "باوەرى خورافى" وردە بۆرژوازی
دەربارەى دەوڵەت رۆچۆتە ناو زەینیانەو، ئەکریت لەناوبردنى دەزگای
بۆرژوازی لەگەڵ لەناوبردنى ناوەندیتیدا بە هەلە وەرێگرن!

بەلام ئەگەر پرۆلیتاریا و جووتیارانى هەزار، دەسەلاتى دەوڵەتى
بەدەستەو بەگرن، تا دوا رادەى ئازادى لە کۆمۆنەکاندا ریکخراوبن و
هەلسورانی سەرچەم کۆمۆنەکان لە کاروبارى گورزلیدان لە پەیکەرەى
سەرمايه و تیکشانندى بەرگرى سەرمايه داران و گێرپانەوہى
خاوەندارىتتى تايبەتى رینگاکانى ئاسن، کارگەکان، زەوى و هتد بۆ
سەرچەم نەتەو، لەگەڵ هەموو کۆمەلگادا یەکگرتووبن. لەو حالەتەدا

ئايا ئەمە ناوەندىتى نايىت؟ ئايا ئەمە خۆى پتەوترىن ناوەندىتى
دىموكراتى و ئەويش ناوەندىتى پرۆلىتەرى نايىت؟

برنشتاين تەنەت تواناى وىناى ئەوېشى نىيە، كە ناوەندىتى
خۆبەخشانە، كۆبوونەوې خۆبەخشانەى كۆمۆنەكان بەشىوې
نەتەوېك و يەككىتى خۆبەخشانەى كۆمۆنە پرۆلىتەرىيەكان بۆ
لەناوبردى دەسەلاتى بۆرژوازى و دەزگای دەولەتى بۆرژوازى مومكىنە .
برنشتاين، وەك ھەر كەسىكى كورتىبىنى تر، ناوەندىتى وەك شتىك
لە زەينى خۆيدا وىنا دەكات، كە تەنیا لەسەرەوې دروست دەكرىت و
تەنیا فەرمانبەرە دەولەتى و سەربازىيەكان ئەتوانن بىسەپىنن و
بىپارىزن .

ماركس، وەك بلىت ئىمكانى بەلاپىدا بىردن لە بۆچوونەكانى خۆيدا
پىشېبىنكر دوو، ھەروا ئاماژەى پىدەدات، كە تاوانباركردى كۆمۆنە
بەوې گوايە وىستويەتى يەككىتى نەتەوې لەناوبىبات و دەسەلاتى
ناوەندىتى ھەلوەشىنىتەوې، بەلاپىدا بىردىكى ئەنقەستانەيە . ماركس
ھەروا دەستەواژەى "رىكخستنى يەككىتى نەتەوې" بەكار دەبات، تا
ناوەندىتى ئاگايانە، دىموكراتىك، پرۆلىتەرى بخاتە بەرامبەر ناوەندىتى
بۆرژوازى، سەربازى و بىرۆكراتىيەوې .

بەلام... ئەو كەسەى نەيەوېت بىسىتت، لەھەر نايىتسىك
خراپىرە . ئۆپۆرتۆنىستە سۆسىال دىموكراتىيەكانى ئىستا، ھەمان ئەو
كەسانەن كە نايانەوېت لەبارەى لەناوچوونى دەسەلاتى دەولەت و
نەھىشتنى مشەخۆرەوې شتىك بىستىن .

۵- لەناوبردنی دەولەتی مشەخۆر

ئیمە لەسەرەو و تەکانی مارکسمان ھینایەو و ئیستا دەبیت

بەجیھەکی بگەینین .

مارکس دەنووسیت:

"چارەنووسی ئاسایی ھەر داھینانیکى میژووی نوئ ئەمەیه که بە ھەلە وەک شیۆه کۆنەکان و تەنانەت بەسەرچوووەکانی ژیانى کۆمەلایەتی سەیردەکریت، که دامەزراوە نوئیەکه لیکچوونیکى کهم تا زۆرى لەگەلیدا ھەیه . ھەر بەم جۆرەش کۆمۆنەیهکی نوئ که دەسەلاتى دەولەتى لەبەیهک ھەلەدەوشینیتەو (لەناودەبات ، bricht) وەک زیندووکردنەوہى کۆمۆنەکانى سەدەکانى ناوہراست، وەک یەکیتى دەولەتە بچوکەکان (وہک مۆنتیسکیۆ، ژیروندیستەکان)... وەک شیۆهیهکی زیادەرۆی تیکۆشان دژی ناوہندیتییهکی تەواو" ...

"دەبوايه سیستەمى کۆمۆنە سەرچەم ھیزەکانى بگىرايەتەوہ بۆ بەدەندەى کۆمەلگا، که تائىستا ئەم کیمە مشەخۆرییە، واتا "دەولەت" که گوايه خواردن ئەبەخشیتە کۆمەلگا و ریگرە لەبەردەم بزوتنەوہى ئازادى کۆمەلایەتى، بپچایەتەوہ . تەنیا ھەر بەم کارە مومکین بوو کارى زیندووکردنەوہى فەرہنسا بەرہو پيشەوہ ببریٹ" ...

"سیستەمى کۆمۆنە دەبوايه بەرھەمەینانى گوندى بختایەتە ژیر رابەرى مەعنەوى شارە سەرەکییەکانى ھەر پارێزگایەک و لەویدا کرێکارانى شارى بکرانایەتە نوینەرى سروشتى ئەم

بەرھەمھێنەرەنە . تەنیا بەو کارەھە خودی بوونیتە کۆنەکە بەرھە
خۆبەرپۆوەبەری ئەم کارە دەبات، دیارە ئەم بەرپۆوەبردنە
خۆبەرپۆوەبەرییە کاروبارە ناوخۆییەکان ناکەونە بەرامبەر
دەسەلاتی دەولەتێک کە خەریکە سەرھەڵدەدات" ...

"لەناوبردنی دەسەلاتی دەولەتی" کە "کۆمپانییەکی مشەخۆر" بوو،
"لەناوبردن" ی، "تێکدان" ی ئەو دەسەلاتە دەولەتییەکی کە ئیتر بووئەتە
سەربار" - ئەمە یە ئەو دەستەواژەییە مارکس لەکاتی قسەکردن لە
دەولەت و لەکاتی ھەڵسەنگاندن و شیکردنەوەی ئەزموونی کۆمۆنەدا
بەکاریدەھێنیت .

ھەموو ئەمانە بابەتێکن، کە لە نیووی دووھەمی سەدەیی رابردوودا
نووسراون و ئیستا لە راستیدا دەبیست بکەویتە ھەڵکۆڵین تا
مارکسیزمی بەلارپێدانەبراو بخەریتە بەر دەم رای جەماوەریکی
فراوانەو . ئەنجامگیرییەکانی مارکس لە شاھیدی کۆتاییەکانی
شۆرشێکی گەورەدا، کە خۆی بینویەتی، رێک لەکاتی کە فەرامۆش
دەکرین، کە قونای شۆرشە گەورەکانی دواتری پرۆلیتاریا ھاتۆتە
پێشەو .

"جۆراوجۆری ئەو شیکردنەوانەیی بەھۆی کۆمۆنەو سەریانەدا،
ھەرھە جۆراجۆری ئەو بەرژەوئەندیانەیی کە لەودا رەنگیدا یەو،
سەلماندنی کە کۆمۆنە شۆڕەھەکی سیاسی بێرپادە توندپێچ بوو،
لەکاتی کە سەرچەم شۆڕەکانی پێشوو دەولەت لە جەوھەردا
ستەمگەرا بوون . رازی سەرھەکی کۆمۆنە لەوھادایە کە: کۆمۆنە لە

جەۋھەرىدا دەۋلەتى چىنى كرىكار و ئەنجامى خەباتى چىنى بەرھەمھېنەرە لەدژى چىنى دەستبەسەراگر، سەرەنجام كۆمۇنە شىۋەيەكى سىياسى كەشفكراو بوو، كە بە بوونى ئەو رزگارى ئابوورى كار ئەيتوانى بېتتە كىردەوہ ...

"بى بوونى ئەم دواين مەرجهيان، سىستەمى كۆمۇنە دەبووہ كارىكى مەحال و فرىوخواردوو ..."

خۆشخەيالان سەرقالى "دۆزىنەوہ"ى ئەو جۆرە شىۋە سىياسىانە بوون، كە دەبوایە بە ھۆيانەوہ گۆرانكارى سۆسىالىستى بەتاتىتە دى. ئانارشىستەكان ھەر جۆرە پىكھاتىكى سىياسىان رەتدەكردەوہ، ئۆپۆرتۇنىستەكانى سۆسىال دىموكراتى ئىستا، پىكھاتە سىياسىيەكانى بۆرژوازى دەۋلەتى دىموكراتى پەرلەمانىان وەك سىنورىك كە تىپەپاندىنى رىگاپىدراو نىيە و لە سوجدەبردن بۆ ئەم "ئايكۇنە" نۆرەپرى دەكەن و ھەر جۆرە ھەۋلداننىك بۆ تىكشكاندى ئەم پىكھاتەيە بە ئانارشىزم دادەننن.

ماركس لە تەۋاۋى رەۋتى مېژوۋى سۆسىالىزم و خەباتى سىياسى ئەنجامگىرىيەكى وەھای دەركىشاۋە، كە دەبىت دەۋلەت ھەلبوەشىتەوہ و شىۋەيەكى تىپەپوونى ئەم ھەلۋەشاندىنەوہيە (ۋاتا تىپەپوون لە دەۋلەتەوہ بۆ كۆمەلگای بى دەۋلەت) برىتتىبوو لە "پرۆلىتارىيە رىكخراۋ وەك چىنى دەسەلاتدار" بەلام ماركس نەچوۋە سەر دۆزىنەوہى ئەو پىكھاتە سىياسىيە لە داھاتوودا. ئەو بە سەرنجداننىكى وردى مېژوۋى فەرەنسا و ئەزموون و شىكردنەوہكەيەوہ وەستايەوہ و

بەو ئەنجامە گەيشت كە رووداوه كانى ۱۸۵۱ دەيدات: كارەكە بەرەو
وئرانبوونى دەزگای دەولەتى بۆرژوازی دەچیت.

كاتىك بزوتنەوہى شۆرشگىپى جەماوہرى پڕوليتاريا بەرپابوو،
ماركس سەربارى ناكام مانەوہى ئەم بزوتنەوہى و سەربارى ماوہ
كورتى و لاوازيە ديارەكانى، كەوتە شىكردنەوہى ئەم خالە كە ئەم
بزوتنەوہى چ شىوہىەكى دۆزىوہتەوہ.

كۆمۇنە ئەو فۆرمەىە كە لەلايەن شۆرشى پڕوليتەرىيەوہ "سەرەنجام
خرايەروو" و بە بوونى ئەو رزگارى ئابوورىى كار ئەتوانىت جىبەجى
بكرىت.

كۆمۇنە يەكەمىن ھەولى شۆرشى پڕوليتەرى بوو بۆ وئرانكردنى
دەزگای دەولەتى بۆرژوازی و ئەو پىكھاتە سياسىيە "سەرەنجام
دۆزراوہىە" كە ئەتوانىت و دەبىت بخرىتە شوينى وئرانكراوہكە.

لەوہى دواتر دەيخەينە روو، دەبىنين كە شۆرشەكانى ۱۹۰۵ و
۱۹۱۷ ى روسيا، كارەكانى كۆمۇنە لە بارودۆخىكى تردا و لە
ھەلومەرجىكى تردا درىژە پىدەدات و شىكردنەوہ مىژوويە
داھىنانەكانى ماركس پشتراست دەكاتەوہ.

بەشى چوارەم: درېژەى بابەت. روونکردنەو تەواوگەرىيەكانى نەنگلس

ماركس لەبارەى گرنكى ئەزموونى كۆمۆنە، چەند مەسەلەيەكى سەرەكى خستۆتە روو. ئەنگلس چەندان جار گەراووتەو سەر ئەم مەسەلانە و هاوكاتى روونکردنەوئەى ئەزموون، شيكردەو و ئەنجامگىريەكانى ماركس، هەندىك جار بە لىهاتوويى و روونىيەكى وا لاكانى ترى ئەم مەسەلەيە روونددەكاتەو، كە ئەركە لەسەرمان بە تايبەت لەسەر ئەم روونکردانەو بوەستين.

۱- پرسى نىشتەجىبوون

ئەنگلس لە نووسراوگەى خۆيدا دەربارەى پرسى نىشتەجىبوون (۱۸۷۲) ئەزموونىكى ترى كۆمۆنە لەبەرچاو دەگرىت و چەندان جار لەسەر ئەركەكانى شوپش سەبارەت بە دەولەت رادەوہستىت. ماىەى سەرنجە كاتىك مەسەلەكە بەشىوہيەكى ديارىكراو دەهينرىتە پيشەوہ، لەلايەكەوہ شىوہى لىكچووى دەولەتى پىرۆلىتەرى لەگەل دەولەتى ئىستادا، واتا ئەو هاوشىوہىيەى كە رىگادەدات لەھەردوو لايەنەوہ باسى دەولەت بكرىت و لەلايەكى ترەوہ جياوازيەكانى نىوانيان يان تىپەربوون بەرەو لەناوبردنى دەولەت، ديارى بكرىن.

"دەبىت چۆن پرسى نىشتەجىبوون چارەسەركرىت؟ لە كۆمەلگای ئىستادا ئەم پرسە بەتەواوى وەك ھەر پرسىكى كۆمەلایەتى تر

چاره سەر ده کړیت، وانا له ریځای هاوکښه ی ته درجی ئابووری نیوان خستنه پو و داخواری، ئه مه ئه و ریځاچاره یه که به رده وام پرسه که سه رله نوئ دووباره ده کاته وه، وانا هیچ ریځاچاره یه که به ده سته وه نادات. به لام ئه وه ی که ئایا شوړشی کومه لایه تی چوئن ئه م پرسه چاره سەر ده کات، مه سه لیه که که ته نیا په یوه ندی به بارو دوخی کات و شوینه وه نه بووه، به لکو په یوه سته به چند پرسیکی له ویش فراوانتر، که یه کیک له وانه، پرسى نه هیشتنی به رامبه رکی نیوان شار و گونده. له و روانگه یه وه، که کارى ئیمه نیه سیسته میکی خه یالی بو ریځخستنی کومه لځای داهاتوو دابنن، بو یه وه ستان له سەر ئه م مه سه لیه ش کاریکی به یوده ده بیټ. ته نیا خالی که که سه لمیتر اوه بریتیه له وه ی که له شاره گه وره کاندای به ئاستیکی ته واو، باله خانای پیویست هیه که بتوانیت به که لک لیوه رگرتنیکی مه عقول، ده ستوبرد هاوکاری ئه وانه بکړیت که به واقیعی پیویستیان پییه تی. ئاسایه که ئه م کاره ته نیا له و ریځایه وه مومکینه که ئه م بالاخانانه له خاوه نه کانی ئیستایان بسینرنه وه و کریکارانی بی خانه ولانه له گه ل ئه و کریکارانه ی که ئیستا له ماله قهره بالغه کاندای ده ژین، تیایندا نیشه جی بکړین. هر ئه وه نده ی که پرولیتاریا ده سه لاتی سیاسى به ده سته وه گرت، ئه م کاره یش که به رژه وه ندی کومه لایه تییه کان ده یخواریت، به هه مان راده ئاسان ده بیټ وه ک سه رجه م ده سته سه راگرتنی خاوه ندارتییه کان و به ده سته وه گرتنی شوینه کانی نیشه جی بوون له لایه ن ده ولته تی ئیستا وه (چاپی ئه لمانی ۱۸۸۷، ل ۲۲).

لیرەدا گۆرانکاری پیکهاتی دەسه‌لاتی دەولەتی لیکنه‌دراو‌ه‌ته‌وه، به‌لکو ته‌نیا سه‌رنج خراو‌ه‌ته‌ سه‌ر جه‌وه‌ری کاره‌که . لیس‌ه‌ندنه‌وه‌ی خاوه‌نداریتی و ده‌ستبه‌سه‌راگرتنی خانووه‌کان کاریکه، که به‌هۆی رینمایی ده‌ولەتی ئیستایشه‌وه ئه‌نجام ده‌دریت . ده‌ولەتی پرۆلیته‌ریش ئه‌گه‌ر له‌روانگه‌یه‌کی رواله‌تییه‌وه سه‌ری مه‌سه‌له‌که بکه‌ین، " رینمایی ده‌دات " ده‌ستبه‌سه‌ر خانووه‌کاندا بگيریت و شوینه‌کان ریکبخرین . به‌لام ئاساییه که ده‌زگای جیبه‌جیکردنی پیشوو و فه‌رمانبه‌رانی ده‌ولەتی که پاشکۆی بۆرژوازین، بۆ جیبه‌جیکردنی رینماییه‌کانی ده‌ولەتی پرۆلیته‌ری گونجاو نین .

" ده‌بییت سه‌رنج به‌دریت که خاوه‌نداریبوونی واقعی سه‌رجه‌م ئامرازه‌کانی کار و سه‌رجه‌م پیشه‌سازی له‌لایه‌ن زه‌حمه‌تکێشانه‌وه، ریک به‌رامبه‌ره به‌و شته‌ی که پرۆدۆن پیتی ده‌لیت " دووباره‌ کړینه‌وه " . له‌ حاله‌تی دووه‌میاندا کرێکار ده‌بیته‌ خاوه‌نی نیشه‌جیپوون یان پارچه‌یه‌ک زه‌وی جووتیاری یان ئامرازیکێ کار، به‌لام له‌ حاله‌تی یه‌که‌میاندا، مالله‌کان، کارگه‌کان و ئامرازه‌کانی کار ده‌بنه‌ خاوه‌نداریتی گشتیی " خه‌لکی زه‌حمه‌تکێش " . قورسه‌ بتوانریت بوتریت که ئه‌م خانوانه، کارگانه و هتد لانیکه‌م له‌ قۆناغی گواستنه‌وه‌دا، به‌بێ دووباره‌ کړینه‌وه بخریت به‌رده‌ست که‌سه‌کان یان دامه‌زراوه‌کان . به‌م جوړه‌ هه‌م هه‌لوه‌شانده‌وه‌ی خاوه‌نداریتی زه‌وی به‌ناچار نه‌بووه‌ته‌ هۆی هه‌لوه‌شانده‌وه‌ی کریمی زه‌وی، به‌لکو به‌شیوه‌یه‌کی تر ئه‌وه ده‌خاته به‌رده‌م کۆمه‌لگا . که‌واته ده‌ستبه‌سه‌راگرتنی پراتیکیانه‌ی سه‌رجه‌م

ئامرازەكانى كار لە لايەن خەلكى زەحمەتكەشەو، بە هيچ شيوەيەك شويئگرتهوئى مانەوئى كرئى و بە كرئدان نين" (٦٨ل).

پرسئك كه لەم قسەو باسانەو قسەيان لەسەر كرا، واتا بنەما ئابوورئيه كانى پوكانەوئى دەوئەت، ئئيمە لە بەشى داها توودا تاوتوئى دەكەين. ئەنگلس زۆر بە حەزەرەو بەبەتەكە دەخاتە روو، دەلئت "قورسە بوئرئت" كه دەوئەتى پرؤلئتەرى خانووەكان "لانىكەم لە قوئاغى تئپەربووندا" ببەرامبەر بداتە تاكەكان. بە كرئدانى خانووە گشتئيه كانى خەلك بە خئزانە جياكان، هەم وەرگرتنى كرئ بەها دروست دەكات و هەم كوئترؤلئكى ديارىكراو و ريزەندئيهك لە دابەشكردنى خانووەكان. هەموو ئەوانە پئويستيان بە بوونى جؤرئكى ديارىكراوى دەوئەتە، بەلام بە هيچ شيوەيەك پئويستى بەوئى نئيه دەزگا سەربازى و بئرؤكراتئيه تائبهتەكان يان خاوەن پئيشە كارگئربئيهكان مومتازەكان هەبن. بەلام فەراھەمكردنى باروؤخئك، كه بتوانرئت لەودا خانووەكان بئ بەرامبەر بدرئنه كەسەكان، پئويستى بە "پوكانەوئى" دەوئەت.

لەكاتئكدا ئەنگلس لەم بارەوئە ئەدوئت، كه بلانكئستەكان لەدوئى كوؤمؤنە بەهؤى كارئگەرى ئەو ئەزمونانەى لەوئوئە بەدەستها تبوو، روويانكردبووئە رئبازى ماركسئزم، هاوكات بابەتى ئەم رئبازە بەم شئوئەيە فؤرمؤلەبەندى دەكات:

"پېئويستى ھەنگاۋنانى سىياسى پىرۆلىتارىيا و دىكتاتورىيەكەي،
ۋەك تىپەپىوون بەرەو ھەلۋەشاندىنەۋەي چىنەكان و بەدۋاي
ئەۋىشدا ھەلۋەشاندىنەۋەي دەۋلەت" ... (ل ۵۵).

لەۋانەيە ھەندىك لە دۆستان رەخنى دەربىرپىن يان "لەناۋبەران"ى
بۆرژوازىيى "ماركسىزم" لە نىۋان ئەم پىشتراستىكىدەۋەيەي
"ھەلۋەشانەۋەي دەۋلەت" و رەتكردەۋەي ئەم فۆرمۇلە ۋەك يەككىك
لە فۆرمۇلە ئانارشىستىيەكان، ناكۆكىيەك بىيىن، كە لە بەشى
سەرەۋەي ھىنراۋەي كىتېبى "ئانتى دورىنگ" دا قسەي لەسەر كراۋە.
سەير نىيە، ئەگەر ئۆپورتۇنىستەكان، ئەنگلىش بىخەنە رىزى
"ئانارشىستەكان"، ئىستا تۆمەتباركردى ئىنتەرناسىۋىئاليزم بە
ئانارشىزم لەلەين سۆسىال شۇقىنىستەكانەۋە دەم بە دەم بىلاۋتر
دەبىتەۋە.

ئەۋەي كە ھاۋشانى ھەلۋەشاندىنەۋەي خاۋەندارىتتى، دەۋلەتتىش
ھەلدەۋەشىتەۋە، خالىكە كە ماركسىزم ھەمىشە كىردۋىيەتتەۋە،
بەشە بەناۋبانگەكەي "ئانتى دورىنگ" كە پەيۋەندى بە "پوكانەۋەي
دەۋلەت" ۋە ھەيە، ئانارشىستەكان تەنيا بەۋە تۆمەتبار ناكات، كە
ئەۋان لايەنگرى ھەلۋەشاندىنەۋەي دەۋلەتن، بەلكو بە مەۋەزەدانى
بۆچۈۋىنىك تۆمەتباريان دەكات، كە بەرامبەر ئەۋە گوايە دەكرىت
دەۋلەت "بە شەۋىك" ھەلبۋەشىنرىتەۋە.

لەبەر ئەۋەي ئىستا بالادەستەكانى "سۆسىال دىموكراسى"
پەيۋەندىيەكانى ماركسىزم و ئانارشىزم لەبارەي پىرسى لەناۋبىردى

دەولەت بەتەواوى بەلارېدا دەبەن، بۆيە بىرخستنه‌وى يەككىك لە پلمىكەكانى ماركس و ئەنگلس لەگەل ئانارشىستەكاندا، بەسود دەبىت .

۲-جەدەل لەگەل ئانارشىستەكان

ئەم جەدەلە دەگەرپتەوہ بۆ ۱۸۷۳ . ماركس و ئەنگلس چەند وتارىكيان لەدژى پرودونىستەكان، "ئوتونومىستەكان" يان "دژە ئوتورىستەكان" دەدەنە كۆمەلەيەكى سۆسيالىستى ئىتالى، كە وەرگىرپانە ئەلمانىيەكەى لە ۱۹۱۳ لە "سەردەمى نوى" (Neue Zeit) دا بلاوكرايەوہ .

ماركس ئانارشىستەكان، كە سىياسەت رەتدەكەنەوہ، دەداتە بەر گالتە و دەنووسىت:

"ئەگەر خەباتى سىياسى چىنى كرىكار شىوہيەكى شۆرشگىرپانە بەخۆوہ دەگرىت، ئەگەر كرىكارەكان لەبرى دىكتاتورى بۆرژوازى، دىكتاتورى شۆرشگىرپانەى خۇيان بەرپا بكەن، بەم كارە ئالودەى گوناھىكى قورسى سوكايەتىكردن بە پرەنسىپ بوون، چونكە بۆ دابىنكردنى پىداووستىيە زۆر و ناچارىيەكانى بژىوى خۇيان و بۆ ئەوہى كە بەرگرى بۆرژوازى تىكبىشكىنن، لەبرى ئەوہى كە چەك تورپەن و دەولەت ھەلبوہشىننەوہ، شىوہيەكى شۆرشگىرپانە و تىپەرپوون دەدەنە دەولەت (Neue Zeit)، -۱۹۱۳-۱۹۱۴، سالى ۳۲، بەرگى ۱، ل ۴)

تەنیا لە دژی ئەم جۆرە "هەلۆەشانندنەوه" یە ی دەولەتە، کە مارکس رادەپەریت و وتە ی ئانارشیستەکان رەتدەکاتەوه! ئەو بە هیچ جۆرێک نە یاری ئەوه نەبووه، کە لە دوا ی هەلۆەشانندنەوه ی چینهکان دەولەتیش هەلۆەوه شیتەوه یان ئەوه ی کە لە گەل نەمانی چینهکاندا دەولەتیش نامینیت، بە لکو نە یاری ئەوه بووه کە کرێکاران دەستبەرداری دەستبردن بۆ چەک و بەکارهینانی هیزی توندوتیژی ریکخراو واتا دەولەت، ببن، کە ئامانج لێی "تیکشانندی بەرگری بۆرژوا" بیت.

مارکس بۆ ئەوه ی واتای خەباتەکە ی لە گەل ئانارشیزمدا ئالوگۆر پینەکەن، تەئکید لە سەر "پیکهاتی شۆرشگێرانه و تیپەپرپوون" ی دەولەت دەکاتەوه، کە بۆ پرۆلیتاریا پێویستە. پرۆلیتاریا دەولەتیان تەنیا بە شیۆهیهکی کاتی پێویستە. لە وەدا کە ئامانج هەلۆەشانندنەوه ی دەولەت بیت، ئیمە بە هیچ شیۆهیهک جیاوازیمان لە گەل ئانارشیستەکاندا نییه. ئیمە پێ لە سەر ئەوه دادەگرین کە بۆ گە یشتن بەم ئامانجانە، کە لکوهرگرتنی کاتی لە ئامرازەکان، هۆیهکان و شیۆهکانی بەکارهینانی دەسەلاتی دەولەتی دژی چەوسینەران پێویستە، مارکس یە کلاکەرەوهترین و روونترین شیوازی خستنه پرۆوی پرسەکە لە دژی ئانارشیستەکان هەلبژێریت: ئایا کرێکاران لە کاتی لابردنی نیلی سەرما یە داری دەبیت "چەک فرێدەن" یان بە مەبەستی لە ناوبردنی بەرگری سەرما یە داران، لە دژیان بە کاربیینن؟ بە لام بەکارهینانی سیستەماتیکی چەک لە لایەن چینیکەوه دژی چینیکی تر، چ واتایەکی هەیه جیا لە "شیۆه ی تیپەپرپوون" ی دەولەت؟

با ھەر سۆسىال ديموکراتىك لەخۆى بېرسىت كە ئايا لەم جەدە لە
لەگەل ئانارشىستەكاندا، پىرسى دەولەتى بەو جۆرە خستە روو؟ يان
زۆربەى زۆرى حىزبە رەسمىيەكانى سۆسىاليستى ئىنتەرناسىيونالى
دووھم، پىرسەكە يان بەم جۆرە خستۆتە روو؟

ئەنگلس بەردەوام ئەندىشەكانى بە وردىيەكى زياتر و بەشىۋەيەكى
سادەتر دەخستە روو. ئەو پىش ھەموو شتىك سەرلىشىۋازى فكىرى
پىرۆدۆنىستەكانى دەدايە بەر گالتە، كە خۇيان بە "دژە ئۆتورىست"
دادەنا، واتا ھەر جۆرە ئۆتورىتەيەك، ھەر جۆرە پىپرەوى و ھەر جۆرە
دەسەلاتىكىيان رەتدە كىردەو. ئەنگلس دەيوت بۇ نمونە كارگە، رىگى
ئاسان يان كەشتىيەك لە ناوہ پراستى دەريا لە بەرچاۋ بگرن، مەگەر
روون نىيە كە ھىچ يەككىك لەم دەزگا ھونەرىيە ئالۆزانە، كە
بە ماكە يان لەسەر بە كارھىنانى مەكىنە و ھاوكارى رىكخراوانەى
كە سانىكى زۆر دارپىزاۋە، بەيى پىپرەوييەكى دىارىكراۋ و بەيى بوونى
ئۆتورىتەيەكى دىارىكراۋ يان دەسەلاتىك ناتوانىت ئەركەكانى جىبەجى
بكات؟

ئەنگلس دەنووسىت:

... "كاتىك من ئەم بەلگانە لە دژى تۋرەتەين دژە
ئۆتورىستەكان دەخەمە روو، ئەوانە تەنيا ئەتوانن ئەم وەلامەى
خوارەوھم پىدەنەو: "بەلى، ئەمە راستە، بەلام لىرەدا قسە لەسەر
ئەو ئۆتورىتەيە نىيە كە خۇمان ئەيدەينە نوينە رەكانى خۇمان، بەلكى
لەسەر ئەو كاروپارانەيە كە پىمانداون. ئەم كەسانە پىياناۋايە كە
بەگۆرىنى ناۋى شتىك، خودى شتەكە يان گۆرىۋە..."

بەم شىۋەيە ئەنگلس دەيسەلمىنىت كە ئۆتۈرىتە و ئۆتۈنۈمى
چەمكىكى رىژەين و بوارەكانى بەكارھىنانىان لە قۇناغە
جۇراوجۆرەكانى گەشەي كۆمەلايەتىدا دەگۆرپىت و ئەگەر
رەھايەتییەكیان بۇ دابنىين، ناعەقلانییە، ئەوھىشى بۇ زیاد دەكات كە
سەبارەت بەكارھىنانى ئامىر و بەرھەمھىنانى گەرە، رۆژ لە دواى رۆژ
فراوانتر دەبىت. دواتر لە دەلالەتە گشتییەكان بۇ ئۆتۈرىتەوہ دەچىتە
سەر پىرسى دەولەت:

"ئەگەر مەبەستى ئۆتۈنۈمىستەكان تەنیا وتنى ئەو خالە بىت، كە
رىكخراوى كۆمەلايەتى ئايىندە تەنیا تا ئەو ئاستە رىگا بە ئۆتۈرىتە
دەدات، كە بارودۇخى بەرھەمھىنان بەشىۋەيەكى ناچارى بېھىنىتە
دى، لەو حالەتەدا مومكىن بوو لەگەلىاندا لەناوېچىت. بەلام تەنیا لە
كاروبارە تەواو واقىعییەكانەوہ، كە بوونى ئۆتۈرىتە دەكاتە ناچارى،
نابىنان و بە توندىیەوہ دژى وشەكە تىدەكۆشن.

بۆچى دژە ئۆتۈرىستەكان، لە ھەراو ھورىاى دژ بە ئۆتۈرىتەى
سىياسى، واتا لەدژى دەولەت ناوہستەوہ؟ سەرچەم سۆسىالیستەكان
ھاوپراى ئەم بابەتەن، كە لە ئەنجامى شۆرشى كۆمەلايەتى ئايىندەدا،
دەولەت و ھاوشانى ئەو، ئۆتۈرىتەى سىياسى لەناو دەچىن، بەو
واتايەى كە ئەركە كۆمەلايەتییەكان لایەنە سىياسییەكەى خۆيان
لەدەستداوہ و دەبنە ئەركىكى كۆمەلايەتى سادە، كە ئامانج لىنى
پاراستنى بەرژەوہندىیەكانى كۆمەلگايە. دژە ئۆتۈرىتەكان داوا

دەكەن كە دەولەتى سىياسى، پېش ھەلۋەشاندىنە دەى ئەو پەيوەندىيە كۆمەلەيتىنە دەولەت يان بەرھەمھېنە، بە گورزىك لە ناوبەرن. ئەوان داوا دەكەن، كە بەكە مەين كارى شۆپشى كۆمەلەيتى نەھىشتى ئۆتۆرىتە بېت.

ئايا ئەم جەنابانە ھىچ كاتىك شۆپشيان دىوہ؟ بىگومان شۆپش بە ئۆتۆرىتە ترين شتى مومكىنەكانە. شۆپش كارىكە كە بەشىك لە دانىشتوان بەھۆى تھەنگ، سەرەنئەزە، تۆپ، واتا بەو ئامرازە بىرادە بە ئۆتۆرىتە ئىرادەى خۆيان دەسەپىنن بەسەر بەشىكى تردا و حىزبى سەرکەوتوو وەك پىويست ناچارە دەسەلاتى خۆى بەھۆى ئەو تۆقاندانەوہ بپارىزىت، كە چەكەكانىيان لە دللى كۆنەپەرستاندا دروستىدەكات. ئەگەر كۆمۆنەى پارىس لە بەرامبەر بۆرژوازىدا پىشتى بە ئۆتۆرىتەى خەلكى چەكدار نەبەستايە، ئايا ئەيتوانى تەمەنى لە بەك رۆژ زياتر بوايە؟ بە پىچەوانەوہ، ئايا ئىمە ئەو مافەمان نىيە كە كۆمۆنە بە ھۆى زۆر كەم كەلكوہرگرتن لە ئۆتۆرىتەكەى خۆى، سەرزەشت بکەين؟ كەواتە لە دوو حالەت بەدەر نىيە. يان دژە ئۆتۆرىتەكان خۆيشيان نازانن چ دەلېن، لەم حالەتەدا تەنيا شلەژانى فەر بەرھەمدەھىنن، يان ئەوہى كە ئەم بابەتە ئەزانن، لەم حالەتەدا خيانەت لە پىرۆلىتارىيا دەكەن. لە ھەر دوو حالەتەدا تەنيا خزمەتى كۆنەپەرستى دەكەن" (۳۹ل).

لەم بەشەدا قسە لەو پىرسانە كراوہ، كە دەبىت ھاوتاي مەسەلەى پەيوەندى نىوان سىياسەت و ئابوورى لە سەردەمى پوكانەوہى دەولەتدا، لىكبدرىنەوہ (بەشى داھاتوو بۆ ئەم بابەتە تەرخانكراوہ).

بەم جۆرەيە پىرسى پەيوەست بە گۆرپىنى ئەركە كۆمەلەيەتتەيەكان لە ئەركە سىياسىيەكانەو بە ئەرکە كارگىرپىيەكان و ھەرۈھە پىرسى پەيوەست بە "دەولەتى سىياسى". دەستەواژەي دووھەميان كە بەتاييەتى لەوانەيە تىگەيشىتىنى ھەلە دروست بىكات، ئامازەيەكە بىو پىرسەي پوكانەوھەي دەولەت، دەولەتى پوكاوە لە قۇناغىكى دىارىكرادا ئەتوانىت پىبوترىت دەولەتى ناسياسى.

لەم وتەيەي ئەنگلسدا، دووبارە بەرجەستەترىن خالەكان، چۆنىتى خستەپرووى پىرسەكە لەدژى ئانارشىستەكانە. سۆسىال دىموكراتەكان كە دەيانەويت بە شوئىنكەوتوانى ئەنگلس بژمىردرىن، لە ۱۸۷۳ ھوھە مليۇنان جار لەگەل ئانارشىستەكاندا جەدەليان كىردوھە، بەلام نەك بەو شىيوەيەي كە ئەبوايە و شايستەي ماركسىستەكانە. وئىناكردىنى ئانارشىستى لەبارەي ھەلەشانەوھەي دەولەت، ناروون و ناعاقلانىيە - ئەمە شىيوەيەكە كە ئەنگلس پىرسەكە دەخاتە روو. ئەوھەي ئانارشىستەكان ناتوانن بىبىنن، ھەمان سەرھەلەدان، گەشەي شوپش و ئەو ئەركە تاييەتەنەيە، كە لەبارەي كاروبارەكانى ھىزى توندوتىزى، ئوتورىتە، دەسەلاتى حكومەت يان دەولەتەوھەي.

رەخنەي ئاسايى سۆسىال دىموكراتەكانى ئەمرو لە ئانارشىزم تا ئاستى گالتهيەكى وردە بۆرژوازيانەي ئاشكرا دابەزيووه: "ئىمە دەولەتەمان قبولە بەلام ئانارشىستەكان قبوليان نىيە!" ئاسايە كە ئەو جۆرە گالتهپىكردنە ناتوانىت نەبىتە ھۆي تورپەي كرىكارانىكى كەم تا زۆر بىركەرەوھە و شوپشگىر. ئەنگلس شتىكى تر دەلەت: ئەو

دەرىدەخات كە ھەموو سۆسيالىستەكان نەمانى دەولەت-يان وەك ئەنجامىكى شۆپشى سۆسيالىستى قىولە . دواتر ئەو بەشىۋەيەكى تايبەت پرسى شۆپش، واتا پرسىك دەخاتە روو، كە بەگشتى سۆسيال ديموكراتەكان بەھۆى ئۆپۆرتۇنىزمەۋە پىشتىگۆيىدەخەن و گوايە "بەكارخستىنەكەى" بەتەنيا دەدەنە پالا ئانارشىستەكان . ئەنگلس بە خستىنەپووى ئەم پرسە گاكە لە شاخەكانىيەۋە دەگرىت، ئەو دەپرسىت: ئايا كۆمۆنە نەدەبوايە زىاتر كەلكى لە دەسەلاتى شۆپشىگىرپانەى دەولەت، واتا پىرۆلىتارىيە چەكدار و رىكخراۋ وەك چىنى دەسەلاتدار، وەرىگرتايە ؟

سۆسيال ديموكراسى رەسمى بەگشتى يەخەى خۆيان لە خستىنەپووى ئەركە تايبەتايەكانى پىرۆلىتارىيە لە شۆپشدا، يان بەشىۋەيەكى سادە بە زەردەخەنەيەكى كورتبىنانەۋە، دەرباز ئەكەن، يان لە باشتىن حالەتدا، بە دەرىپىنە فىرودەرىيەكان و چەنەبازىيەكان: "لەداھاتوودا دەردەكەۋىت" . بەم شىۋەيە ئانارشىستەكان ئەم مافە بەدەستدېن، كە بەم سۆسيال ديموكراتانە بلىن خىانەتان لە ئەركەكانى خۇتانكردوۋە، كە برىتايە لە پەروەردەكردنى شۆپشىگىرپانەى كرىكاران . ئەنگلس كەلكى لە ئەزموونى دواين شۆپشى پىرۆلىتەرى وەرىگرتوۋە تا ئەم پرسە بەشىۋەيەكى تەۋاۋ تايبەت تاۋتوۋ بكات، كە پىرۆلىتارىيە چە سەبارەت بە بانكەكان و چە سەبارەت بە دەولەت، دەبىت چە شىۋازىك بگرىتەبەر و دەبىت چۇن ھەلبسورپىت .

۳- نامه بۆ ببیل

یه کییک له بهرجهستهترین، ئەکەر هەر هه ره بهرجهستهترین نه بییت، ئەو قسه و یاسه یه که له نووسراوه کانی مارکس و ئەنگلس سه بارهت به دهولت هاتوو، بهشی خواره وه نامه یه کی ئەنگلسه له بهرواری ۱۸- ۲۸ ی مارکسی ۱۸۷۵ بۆ ببیلی نووسیوه . وهک رسته یه کی ناره زایه تی ده بییت بلیم، که تا ئەو شوینه ی ئیمه ئاگادارین، ئەم نامه یه ی ببیل بۆ یه که مین جار له بهرگی دووه می یادداشته کانی خۆیدا (AUS meinem Leben) چاپیکردوو، که له ۱۹۱۱ واتا دوا ی ۳۶ سال له نووسین و ناردنی بلوکراوه ته وه .

ئەنگلس له نامه که ی خۆیدا بۆ ببیل هاوکاتی ره خنه گرتن له هه مان پروژهی بهرنامه ی گۆتا، که مارکسیش له نامه به ناوبانگه که ی خۆی بۆ براکه، ره خنه ی لیگرتوو، به شیوه یه کی تایبته ئاماره به دهولت دهکات و دهلیت:

"دهولته تی جه ماوه ری ئازاد گۆراوه به دهولته تی ئازادی . له روانگه ی واتا زمانه وانیه که ی ئەم وشانه وه، دهولته تی ئازاد دهولته تیکه که به نیسه ت تاکه کانی ولاته که ی خۆیه وه، ئازادی هه لسه وانی هه یه، واتا دهولته تیکه به حکومه تیکه سته مگه ره وه . ده بیته سه رجه م ئەم وپینانه له باره ی دهولته ته وه بخرینه لاه، به تایبته له دوا ی کۆمونه، که ئیتر دهولته تیک به واتای تایبته تی وشه که نه بوو . ئانارشیسته کان "دهولته تی جه ماوه ری" یان زیاد له راده به در دایه وه به چاوی ئیمه دا و ئیستایش له کاتیکدا که له

کتیڤی مارکس دژى پـرؤدؤن و دواتر له "مانیفیستی کۆمونیست" دا به روونی دهوتریت، که بهجیگیربوونی سیستمی کۆمهلایهتی سۆسیالیستی، ریکخراوی دهولت خو بهخو له ناو دهچیت [sich auflöst] و نامییت. له و شوینهوه که دهولت ته نیا دامهزراوهیهکی تیپهپه، که دهبییت له خهبات و له شوپرش بۆ سه رکوتکی توندانهی نه یارانى خوئى که لکی لیوه ریگریت، له بهر ئه وه قسه کردن له باره ی دهولته تی جه ماوه ری ئازاد هیچ واتایه کی نییه، چونکه پرۆلیتاریا هیشتا پیویستی به دهولته، پیویستییه که ی له روانگی بهرژه و نه دییه ئازادییه کانه وه بووه، به لکو بۆ سه رکوتکردنی نه یاره کانی بووه. کاتییک ئه توانین له باره ی ئازادییه وه قسه بکهین، که ئیتر دهولته تیش به واتای تاییه تی وشه که بوونی نه بوویت. به م جوره ئیمه ئه توانین پیشنیاز بکهین له هه موو شوینیکیدا له بری وشه ی دهولت وشه ی "هاوبه شیئی" Gemeinwesen دابنریت، که وشه یه کی کۆنی ئه لمانی زۆر شایسته یه و له گه ل وشه ی فه ره نسی "کۆمونه" دا دیته وه". (چاپی ئه لمانی، ل ۳۲۱-۳۲۲)

پیویسته بزانییت که ئه م بهرنامه یه په یوه ندی به بهرنامه ی حیزبیکه وه یه، که مارکس له نامه کانی خویدا، که ته نیا چه ند هه فته یه ک دوا ی ئه م نامه یه نووسیویه تی (نامه ی مارکس به بهر واری ۵ ی ئایاری ۱۸۷۵هـ)، ره خنه ی لیگرتووه و ههروه ها ده بییت ئه وه ش بزانییت که له و کاته دا ئه نگلس له وانه یه له له نده ن ژیانبییت. که واته ئه نگلس، که له دوا ین ده ربړینی نامه که ی خویدا وشه ی "ئیمه"

به کارده هیئت، بیگومان له لایه ن خۆی و مارکسه وه پیشنیاز بۆ رابه ری
حیزبی کریکارانی ئەلمانیا ده کات وشه ی "ده ولت" له به رنامه که
لابیریت و له بری ئەوه وشه ی "هاوبه شیئی" بخریته شوینی .
ئه گه ر پیشنیازیکی له و جوړه ده ستکاریکردنه بۆ سه رانی
"مارکسیزم" ی ئیستا، که به ئاسانی له لایه ن ئۆپورتونیسته کانه وه
به تالکراوه ته وه، بکریت، ئەوا چ هه راوه وریا یه ک له باره ی
"ئانارشیزم" ه وه به ریناکه ن!

با هه راوه وریا بکه ن، له بری ئەوه بۆرژوازی ستایشیان ده کات .
به لام ئیمه سه رقالی کاره که ی خۆمان ده بین . له سه روبه ندی
پیاچوونه وه به به رنامه ی حیزبی ئیمه دا، به دلنیا ییه وه ده بیته
تیبینییه کانی ئەنگلس و مارکس له به رچاوبگرین تا له راستیه وه نزیکتر
بیته، مارکسیزم له م لادانانه پاریزراو بیته و زیندوو بکریته وه تا خه باتی
چینی کریکار له ریگای ئەودا باشتر رینوینی بکریته . له نیوان
به لشه فیکه کاندایه یه که سیک نادۆزریته وه که دژی تیبینییه کانی
ئەنگلس و مارکس بیته . کیشیه که که دیته پیشه وه له وانیه له سه ر
مه سه له ی چاکسازییه که بیته . له زمانه ئەلمانیدا بۆ "هاوبه شیئی" دوو
وشه هه ن، ئەنگلس ئەو وشه یه ی هه لبراردوو که به واتای ریخراوی
هاوبه شی له یه ک دابراو نییه، به لکو کۆمه له و سیسته میکی ئەم
ریخراوانه یه . له زمانه روسیدا وشه یه کی له وجوړه بوونی نییه،
له وانیه به ناچاری وشه ی فهره نسی "کۆمونه" دابنریته، گه رچی ئەم
وشه یه ش که موکۆری هه یه .

لە لایەنی تیۆرییەوه، گرنگترین خاڵێک لە وتەكەى ئەنگلس ئەمەیه
كە "كۆمۆنە بە واتای تاییهتی وشەكە دەوڵەت نەبوو". لەدوای
شیکردنەوهكەى سەرەوه ئەم خاڵە بەتەواوی مەفهومە. كۆمۆنە لایەنە
دەوڵەتبونەكەى لە دەستەدات، چونكە لەسەرى پێویست دەبیّت كە
كەمایهتییهكى دانیشتووان (چەوسینەرەن) سەركوت بكات، نەك
كەمایهتی، كۆمۆنە دەزگای بۆرژوازی لەناوبرد، خودی جەماوەر لەبرى
هێزێكى تاییهت بۆ سەركوتکردن هاتنە مەیدانەوه. هەموو ئەوانە -
دووركەوتنەوهیە لە دەوڵەت بەواتای تاییهتی وشەكە. ئەگەر كۆمۆنە
بەردەوامبوا، ئەوكات شوینەواری دەوڵەت خۆبەخۆ "بەرەو پوكانەوه
دەچوو" و لەسەر كۆمۆنە پێویست نەدەبوو دامەزرانەكانى
"هەلبۆهشیتەوه" چونكە بە تەدریج ئەم دامەزرانە بێكار دەبن و
خۆیان لەكار دەكەون.

"ئانارشىستەكان" دەوڵەتى جەماوەرى "دەدەنەوه بە چاوماندا"،
مەبەستى ئەنگلس لەم وتەیه، پێش هەمووان باكوئین و هێرشەكانى
ئەوه بۆ سەر سۆسیال دیموكراتەكانى ئەلمانیا. ئەنگلس ئەم هێرشانە
تا ئەو شوینە بە راست دەزانیت كە "دەوڵەتى جەماوەرى" یە بەهەمان
رادەى "دەوڵەتى جەماوەرى ئازاد" بپواتا و بەهەمان رادە دەلالەتى
دووركەوتنەوهیە لە سۆسیالیزم. ئەنگلس هەلەدەدات خەباتى سۆسیال
دیموكراتەكانى ئەلمانیا لەدژی ئانارشىزم هاوئاھەنگ بكاتەوه، ئەم
خەباتە بخاتە سەر رێگای پرەنسیپێكى دروست و لە خورافاتى
ئۆپۆرتۆنیستى بۆ "دەوڵەت" دەربازى بكات. بەداخەوه! نامەى ئەنگلس
٣٦ سالی تەواو خزینرایە كونجى فەرامۆشییەوه. ئیمە لە خوارەوه

دەبىنن كە تەننەت لەدواى بۆلۈپونەو ئۇم نامەيەش، ھىشتا كاوتسكى بە پىداگىرىيەو، لە راستىدا ھەمان ھەلە دووبارە دەكاتەو كە ئۇنگلس ھۆشيارى لەسەر دەدا.

بىبل لە بەروارى ۲۱ ى ئۇيلولى ۱۸۷۵دا وەلامى نامەكەى ئۇنگلسدا نووسى و ھاوكات ئامازەى بەو داوۋە كە لەگەل بۆچوونەكانىدا دەربارەى پىشنىيازى بەرنامەكە "بەتەواى ھاوپرايە" و لىكنخت بەھۆى ئىمتىازدانەكانىيەو سەرزەنشت دەكات (ل ۳۳۴ - چاپى ئۇلمانى يادداشتەكانى بىبل، بەرگى دووھم). بەلام بە گەرانەو بۆ نامەكەى بىبل لە ژىر ناوى "ئامانجەكانى ئىمە" چەند بۆچوونىكى تەواو نادروست لەبارەى دەولتەو دەبىنن:

"دەبىت دەولت لە دەولتەتەك كە بنەماكەى لەسەر پىگەى دەسەلاتدارى چىنەكان بنىاتنراوۋە بگۆرپت بۆ دەولتەتەكى جەماوهرى (Unsere Ziele) ،" ، ۱۸۸۶، ل ۱۴)

ئۇمە ئۇ شتەيە لە چاپى نۆيەم (نۆيەم!) ى نامىلكەكەى بىبل نووسراوۋە! سەير نىيە كە دووبارەكردنەوۋەى تەواى پىداگىرانەى بۆچوونە ئۆپورتونىستىيەكان بۆ دەولت، ئۇم بۆچوونانەى ئاخىبۈوۋە ناو سەراپاى بوونىەتى سۆسىال دىموكراسى ئۇلمانىا، بەتايبەت كاتىك روونكردنەو شۆرشگىرىيەكانى ئۇنگلس خزىنراپوونە گۆشەى فەرامۆشىيەوۋە و بارودۇخەكەش بۆ ماوۋەيەك ئاىدىيائى شۆرشگىرانەى "لەبىر بردبۈوۋە".

۴- رهخنه له پروژهدی بهرنامهی ئارفورت

له سه روبه ندى فيرکردنه كانى ماركس له باره ی دهوله ته وه، ناتوانریت رهخنه له بهرنامهی ئارفورت له بهرچاونه گیریت، که نه نگلس له ۲۹ ی حوزهیرانى ۱۸۹۱ بۆ کاوتسکی ناردبوو و ته نیا ۱۰ سال دواتر له "سه رده می نوی Neue Zeit دا بلاوکراوه ته وه، چونکه ئەم قسه وباسانه به شتیه یه کی گشتی ته رخانکراون بۆ بیروبۆچوونه ئوپورتونستییه کانى سۆسیال دیموکراتی له پرسى پیکهاته ی دهوله تدا .

هاوکات ئاماژه ش به م خاله بدهین، که نه نگلس له پرسه کانى په یوه ست به ئابووریشه وه چەند تیبینییه کی گرانبه های داوه، که ده ریده خات به چ وردیه ک و قولیه که وه چاودیری گۆرانکاریه کانى سه رمایه دارى نوی کردووه، له م ئاراسته یه وه چۆن توانیویه تی تا راده یه کی دیاریکراو ئه رکه کانى سه رده می ئیمه ش، واتا سه رده می ئیمپریالیستی، پیشبینیکات. ئەمه ش تیبینییه که یه : له باره ی وشه ی "بپیلانى" (Planlosigkeit) که له پروژهدی بهرنامه که دا بۆ وه سفکردنى سه رمایه دارى به کارهاتووه، نه نگلس به م جۆره ده نووسیّت:

"کاتیک ئیمه له کۆمپانیا هاوبه شه کانه وه به ره و قوناغی تراسته کان هه نگاو ده نیین، که سه رجه م رشته کانى پیشه یازى ده کاته پاشکۆ و قۆرخکاری خۆی، ئه وکات لیڤه دا ئیتر نه ک هه ر به ره مه ئینانى تایبه تی، به لکو بپیلانى له ناو ده چیت (Neue Zeit) ،" سالی ۲۰، به رگی ۱، ۱۹۰۱-۱۹۰۲، ل ۸).

لېږدا، له روانگه ې هه لسه نگاندى تېوريانه ې سهرمايه دارى نوږه،
واتا ئيمپرياليزم، بڼه پرتيترين خالا له بهرچا وگيراهه و ئويش گورپنى
سهرمايه داريه بۆ سهرمايه دارى قورخكارى. ده بېت ته ئكيد له سهر
وشه ې دووه ميان بكرېته وه، چونكه يه كېك له باوترين هه له كان، ئه م
دهرېپنه بۆرژوا - ريفورميسټيه يه كه گوايه سهرمايه دارى قورخكارى
يان سهرمايه دارى قورخكارى ده ولته تى، ئمتر سهرمايه دارى نيه و
له بهر ئه وه ئه توانيت ئه وه به "سوسىاليزم" ې ده ولته تى و له و جورى
ئه وه ناوبنرېت. دياره هېچ كاتېك تراسته كان به گويږه ې پلان كاربان
نه كړدوه. ئيستايش كار ناكه ن و له بڼه پرتيشه وه ناتوانن بكه ين.
سولتانه كانى سهرمايه دارى پيشتر راده ې به ره مه پنان له پيوانه يه كى
نه ته وه يى و تهنانه ت له ئاستېكى نيونه ته وه يدا حساب ده كه ن و
به گويږه ې پلانېك رېكيدده خن، دووباره سه روكارمان له گه ل
سهرمايه داريه، گهرچى له قوناغېكى نوږداه، به لام بېگومان
سهرمايه داريه. "نزىكى" له و جوره سهرمايه داريه له سوسىاليزم ده بېت
بۆ نوږنه رانى راسته قينه ې پروليتاريا به لگه يه ك بېت له نزىكى و
ئاسانى و كرده وه بوون و شايه نى دوانه خستنى شورشى سوسىالستى،
به هېچ شيوه يه يك نابېت بكرېته به لگه يه ك بۆ ئه وه ې سه باره ت به
ره تكدنه وه ې ئه م شورشه و وهرچه رخان به ره و سهرمايه دارى، كه
سهرجه م ريفورميسټه كان پيوه ې سه رقالن و به گومانه وه هه لسوكه وت
بكرېت.

با بگه پيښنه وه بۆ پرسى ده ولته. ئه نكلس له م حاله ته دا
بېرخسسته وه يه كى سى لايه نه ې زور گرانبه ها ده خاته روو: يه كه م

لەبارەى كۆمارى، دووهم لەبارەى پەيوەندىيەكانى پەرسى نەتەوە لەگەڵ پىكهاى دەولەتدا، سىيەم لەبارەى خۆبەپۆلەبەرىتى .

لەبارەى كۆمارىيەو، ئەنگلس چەقى قورسايى رەخنەكەى خۆى خستۆتە سەر بەرنامەى ئارفورت . ئەگەر لەبىرمان بىت، كە بەرنامەى ئارفورت لەناو سەرجم سۆسيال ديموكراسى نۆنەتەویدا چ گرنگىيەكى بەدەستەينا و چۆن بوو سەرمەشقىك بۆ سەرجم ئىنتەرناسىيونالى دووهم، ئەوكات بى زىادەپۆلى ئەتوانىن بلىين رەخنەى ماركس لىردا ئاراستەى ئۆپۆرتۆنىزمى سەرجم ئىنتەرناسىيونالىزمى دووهمە .

ئەنگلس دەنووسىت :

"

خواستە سىياسىيەكانى ئەم پەرۆزەيە كەموكۆپەكى گەورەيان هەيە، ئەوەى لە واقىعدا دەبىت بوترىت لەودا بوونى نىسيە"
(تەئىكىدى سەر وشەكە هى ئەنگلسە)

دواتر رووندەكرىتەو كە دەستورى ئەلمانىا لە راستىدا كۆپى دەستورىكى كۆنەپەرستانەى ۱۸۵۰ يە و رايشتاگ، هەر وەك ويلهلم وتوىەتى "داپۆشەرى حكومەتى رەهاىە" و ئەگەر بمانەووت لەسەر بنەماى ئەو دەستورە كە رووىەكى ياسايى دەبەخشىتە بوونى دەولەتە بچوكەكان و يەكىتتى دەولەتە بچوكەكانى ئەلمانىا "هەموو ئامرازەكانى كار بکەينە مولكى گشتى" ، " پوچىيەكى ئاشكرا" دەبىت .

ئەنگلس كە باش دەزانىت ناتوانىت لە بەرنامەكەدا بەشىۋەيەكى
 ھەپمەكى خواستى كۆمارى بۆ ئەلمانىا بخرىتتە روو، بۆى زيادە
 دەكات، كە "ھىنانەپىشەوى ئەم مەسەلەيە مەترسىدارە". بەلام
 ئەنگلس بەشىۋەيەكى پاكوپوخت لەگەل ئەو بۆچوونە ئاساييەى
 "ھەمووان" بپواى پىدەھىنن، نايەتەو، ئاوا درىژەى پىدەدات: "بەلام
 لەگەل ھەموو ئەم حالەتانەدا و بە ھەر چۆنىكە دەبىت كارەكە
 بەرەوپىشەو بېرىت. تا چ رادەيەك ئەم كارە پىويستە، مەسەلەيەكە
 كە ئۆپۆرتۆنىزم، تايبەت كە ئىستا لە بەشىكى گەرەى
 چاپەمەنيەكانى سۆسيال ديموكراتىدا باوہ [einreissende] ، بە
 باشى دەرىدەخات. لەترسى نوىكردەوہى ياساى دژە سۆسيالستەكان
 يان خستەنەوہىبىرى ھەندىك تىبىنى پىشوو، كاتىك لە قوئاغى
 بالادەستى ئەم ياسايدا ھەبوو، ئىستا دەيانەووت حىزب سىستەمى
 ياساى ئىستاي ئەلمانىا بۆ بەدەستەھىنانى سەرجم خواستەكانى
 خۆيان لا بەس بىت..."

ئەنگلس بۆ ئەم فاكتە بنەرەتییە، كە كارى سۆسيال
 ديموكراتەكانى ئەلمانىا لەسەر بنەماى ترس لە نوپوونەوہى ياساى
 ئاوارتە بوو، گرنگىيەكى تەواوى پىدەدات و بى پەروا ناوى دەنىت
 ئۆپۆرتۆنىزم، چونكە لە ئەلمانىادا كۆمارى و ئازادى بوونى نيە،
 سەوداى رىگاي "ئاشتىانە" بە سەودايەكى تەواو كالكورچ ناودەبات.
 ئەنگلس بە رادەيەكى زۆر ئەو لەبەرچاودەگرىت كە دەستوپى خۆيان
 نەبەستن. ئەو پشتراست ئەكاتەو كە لەو ولاتە كۆمارىيەكان و لەو
 ولاتانەى كە ئازادىيەكى فراوانيان ھەيە گەشەيەكى ئاشتىانە بەرەو

سۆسیالیزم ، "ئەتوانریت وینا بکریت" (تەنیا ویناکردن!) بەلام دووبارە دەکاتەووە که لەئەلمانیا...

" لە ئەلمانیا که حکومەت تەقریبەن خاوەنی دەسەلاتیکی رەھایە، بەلام رایشتاک و ھەروەھا هیچ یەکیک لە دامەزرادە ھەلبژاردراوەکان خاوەنی دەسەلاتی واقعی نین، راگەیانندی شیعاریکی لەو جۆرە، ئەویش بێ ئەوەی پێویست بێت، ھاوشیوەی لیکردنەوێ گەلایەکی دارھەنجیرە بۆ دەرکەوتنی دەسەلاتی رەھا. "

"سیاسەتیکی لەو جۆرە سەرەنجام تەنیا لەتوانایدا بە حیزب بە رینگایەکی ھەلەدا بەریت. پرسە گشتی و تەجریدە سیاسیەکان لە ریزی یەکەمدا دادەنێن و بەم شیوەیە پرسە ھەنوکی و دیاریکراوەکان، که ھەر بەھاتنە پیشەوێ یەکەمین رووداوی گەورە و یەکەمین ئەزەمی سیاسی، خۆ بەخۆ دەچنە بەرنامە رۆژەو، پەردەپۆش دەکەن. دەرکرت چ ئەنجامیک لەم کارە بێتە دەست، جیا لەوێ که حیزب لەناکاو لە ساتە یەکلاکەرەوکاندا بێتوانا دەبێت و لەناوخریدا بەرامبەر ئەم پرسە یەکلاکەرەوانە، ناپۆشینی و پەرتەوازەیی زالدەبێت، چونکە هیچ کاتیک گفوتوگۆ لەسەر ئەم پرسانە نەکراوە...

فەرمانۆشکردنی ئەم تیبینیە پرپەھا و بنەرەتیانە، لەبەر بەرژەوئەندییەکانی ئیستا، ئەم ھەولدانە بۆ مەرامە ھەنوکیەکان و خەبات بۆ گەشتن بەو مەرانە، بەبێ لەبەرچاوترنی پیشەھاتەکانی دواتر، ئەم بەقوریانیکردنە بزرۆتنەوێ داھاتوو لەپیناوە بەرژەوئەندییەکانی ئیستادا، لەوانە یە پالئەریکی "راستگۆیانە" شی

ھەبوييىت. بەلام ئەمە ئۆپۆرتۇنىزمە و بە ئۆپۆرتۇنۇزمىش دەمىنىتەوہ. من لەو باوہرەدام كە ئۆپۆرتۇنىزمى "راستگۇ" لە سەرجم جۆرەكانى تر مەترسیدارتەرە ...

ئەگەر شتىك ماىەى ھىچ جۆرە دلەپاوكىيەك نەبىت، ئەوہىە كە حىزىبى ئىمە و چىنى كرىكار تەنیا كاتىك ئەتوانىت بە دەسەلات بگەن، كە پىكھاتەيەكى سىياسى وەك كۆمارى دىموكراتىك بوونى ھەبىت. ئەم كۆمارە، بەو جۆرەى شۆپشى گەورەى فەپەنسا خستىەرەو، تەنانت بۇ دىكتاتورى پرۆلىتارىاش لە ئاستى پىكھاتەيەكى تايبەتدایە "...

ئەنگلس لىرەدا بە روونىيەكى تايبەتەوہ ئایدىايەكى سەرەكى دووبارە دەكاتەوہ، كە لە سەرجم نووسراوہكانى ماركسدا وەك ھىلىكى سوور بەدەردەكەویت، ئەویش ئەوہىە كە كۆمارى دىموكراتىك نىكتىرىن رىگای گەشىتنە بە دىكتاتورى پرۆلىتارىا. چونكە ئەم كۆمارە، ھاوكاتى ئەوہى كە بە ھىچ شىوہىەك دەسەلاتى سەرمايە و لەگەل ئەوہدا سستەمگەرى جەماوہر و ھەرەھا مملانىى چىنەكان لەناونابات، بە ناچارى دامىنەى ئەم خەباتە بەجۆرىك فراواندەكاتەوہ، وەھا ئاشكرا و يەكلای دەكاتەوہ، كە كاتىك بوارى دابىنكردى بەرژەوہندىيە بنەپەتییەكانى جەماوہرى ستملىكراو ھاتۆت، ئەم بوارە بەتەواوى و يەكلاكەرەوہ وەك دىكتاتورى پرۆلىتارىا و رابەرى پرۆلىتارىا بەسەر ئەم جەماوہرەوہ، جىبەجى بكات. ئەمانەش لای سەرجم ئىنتەرناسىونالى دووہم - رىزى "وتە فەرامۆشكراوہكان" ى

ماركسيزمه و ئەم فەرامۆشـيـيەش لەلایەن مـيـژووی حـيـزبـی
مەنشەفيكەكان، لە ماوەی یەكەمین شەش مانگی شوپرسی روسیای
۱۹۱۷ دا، بە زۆر بە روونی خراوەتە روو.

ئەنگلس لە بارەی پرسى كۆمارى فیدرالى، بە بۆنەى پيـكـهـاتەى
نەتەوەيى دانیشتوانە، دەنوسیت:

"ئایا دەبیت چ شتیک بخریتە شوینی ئەلمانیاى ئیستا؟" [لەگەڵ
ئەو دەستورە کۆنەپەرستیە پاشایەتیە و لەگەڵ ئەو دابەشبوونە
بەسەر دەولەتە بچوکەکاندا، کە بەهەمان رادە کۆنەپەرستانەییە و
لەبری ئەوەی کە تاییەتمەندییەکانی "پروسیاگری" Prussianism لە
ئەلمانیا، واتا لە یەكەیکەدا چارەسەر بکات، هەمیشەیی
پێدەبەخشیت]. "بەرای من پرۆلیتاریا تەنیا ئەتوانیت پيـكـهـاتەى
کۆمارى یەكپارچە و دابەشەبوو بەکاربێنیت. کۆمارى فیدرالى
تائیستایش بەگشتی لە سەرزەوییەکی فراوانی و یسلائیەتە
یەكگرتووەکاندا پيـوـیـستە، گەرچى لە رۆژەلاتدا ئیتر ئەم جۆرە
کۆمارە دەبیتە رێگر. کۆمارییەکی لەو جۆرە بۆ ئینگلتەرا، کە چوار
نەتەوە لە دوو دوورگەدا دەژین و لەگەڵ بوونی تاکە پەرلەمانیکدا
سێ سیستەمی یاسادانانیان هەیه، دەبیتە هەنگاوێک بەرەو پيشەوہ.
لەم کۆمارە لە ولاتیکی بچوکی سويسرای ئیستادا، دەمیکە بوو تە
رێگر و ئەگەر بوونی کۆمارى فیدرالى لەم ولاتەدا تائیستایش مایەى
تەحمولە، هۆکەى ئەوہیە کە سويسرا رازییە بە نواندنى رۆلى
ئەندامیکی پاسیفى سیستەمی دەولەتى ئەوروپایى. فیدرالیزەکردنى
ئەلمانیا بەشیوہى سويسرا هەنگاوێک دەبیت بۆ دواوہ. شیوہى

تایبەتی دەولەتیکی یە کگرتوو لە دەولەتیکی تەواو یە کپارچەدا، لەم دوو خالەیی خوارەو دەایە: یە کەم، ئەو هی کە هەر دەولەتیکی جیا کە دیتە ناو یە کتیبە کەو، خوئی خاوەنی یاسا دانانی ولایت، لپرسینەو هی کی تایبەت و سیستەمیکی قەزایی تایبەتە، دوو م، ئەو هی کە لە لایەنی ئەنجومەتی نەتەو هیو، ئەنجومەتیکی پیکهاتوو لە نوینە رانی دەولەتە کان هە یە و لەودا هەر کانتۆنیک، هەر لە بچوک تا گەرە، وە ک کانتۆنیک دەنگ دەدات" پیکهانی دەولەتیکی یە کگرتوو لە ئەلمانیا تیپە پوونیکە بەرەو دەولەتیکی تەواو یە کپارچە. "شۆرش لە سەرەو" کە لە ۱۸۶۶ و ۱۸۷۰ روویدا، نابیت بەرەو دواو وە بگەریتەو، بە لکو دەبیت "بە بزوتنەو لە خوارەو" تەواو بکریت"

ئەنگلس سەبارەت بە پرسی پیکهاتەکانی دەولەت، تەنیا بیمیلی ناخاتە روو، بە لکو بە پیچەوانەو تە دواین ئاستی وردبوونەو، هەول دەدات هەمان پیکهاتەکانی گواستەو شیکاتەو، تا لە هەر باریکەو، جیا جیا یانە بە گوێرە ی تایبەتە ندیبە دیاریکراو میژوویە کانیا، ئەم خالە لە بەرچا و بگریت کە ئایا شیو هی گواستەو هی ئیستا، گواستەو هی لە چ شتی کەو بۆ چ شتی ک.

ئەنگلسیش وە ک مارکس، لە روانگە ی پرۆلیتاریا و شۆرشی پرۆلیتەری بەرگری لە ناوە ندیتی دیموکراتیک و کۆماری یە کپارچە و دابە شەبوو دەکات. ئەو کۆماری فیدرالی یان بە ئاوارتە و ریگر لە ریگای بەرەو پیچچوون، یان بە گواستەو لە پاشایە تیو بۆ کۆماری

ناوهندى، دەزانىت، كە لە ھەندىك بارودۆخى تايبەتدا بە "ھەنگاويك بۆ پيشەوہ" دادەنرىت. لە نيوان ئەم ھەلومەرچە تايبەتەدايە، كە پرسى نەتەوہيى ديشتە پيشەوہ .

لە نووسراوہكانى ئەنگلس، ھەرۆك ماركس، لەگەل ئەوہى كە ھەردووكان رەخنەيەكى توند لە تايبەتمەندى كۆنەپەرستانەى دەولتە بچوكەكان دەگرىت، چونكە ئەم تايبەتمەنديە كۆنەپەرستانەيە لە بوارە تايبەت و ديارىكراوہكاندا پرسى نەتەوہيى پەردەپۆش دەكەن، لە ھيچ شوپىنكىدا، تەنانت شوپىنەوارىك بۆ مەيلى روو وەرگىپان لە پرسى نەتەوہيى نادۆزرىتەوہ، ھەمان مەيلىك كە بەزۆرى لەناو ماركسىستەكانى ھۆلەندا و پۆلۇنيادا ھەيە، كە مەبەستيان خەباتىكى مەشروعە لەگەل ناسيۆنالىزمى بەرتەسكى وردە بۆرژوازي دەولتە بچوكەكانى "خۆيان" دا.

تەنانت لە بەرىتانيا، كە بەھۆى ھەلومەرچى جوجرافيايى و ھاوبەشى زمانەوہ، ھەرۆھا ميژووى سەدان ساللە، پرسى نەتەوہيى بەشە بچوك بچوكەكانى بەرىتانيا، بەروالەت وەك "كۆتايھاتوو" ديشتە بەرچاو، تەنانت لەويدا ئەنگلس ئەم فاكتە ئاسايە لەبەرچاو دەگرىت كە پرسى نەتەوہيى ھيشتا چارەسەرنەكراوہ، بۆيە كۆمارى فيدرالى بە "ھەنگاويك بۆ پيشەوہ" دەزانىت. ئاسايە، لەم بارەوہ تەنانت شوپىنەوارىك لەوہى خۆى لە رەخنەى كەموكۆرپيەكانى كۆمارى فيدرالى يان لە راگەيانندنە تەواو يەكلاكەرەوہكان و خەبات لە پيناو كۆمارىكى يەكگرتووى ناوہند و ديموكراتىك، بواردبىت نادۆزرىتەوہ .

بەلام ئەنگلس بۆ ناوهندىتى ديموكراتىك، بە هيچ شىۋەيەك بەو تىگەيشتەنە بىرۆكراتىكە رازى نىيە: كە ئايدىۋولۋىستەكانى بۆرژوازى، وردە بۆرژوازى و ھەروھە ئانارشىستەكان، كە خۆيان لە رىزى ئەوھى دووھەمىانن، بەكارىدەھىنن. ناوهندىتى لە روانگەي ئەنگلسەو بە هيچ شىۋەيەك ئەو خۆبەپىۋەبەرىيە فراوانىيە ناوخۆيىيە ناسرپىتەو كە لە حالەتى بەرگىيەكى خۆبەخشەنەي "كۆمۇنەكان" و ناوچەكان لە يەككىتى ولات، ھەر جۆرە بىرۆكراتىزم و ھەر جۆرە "فەرماندەيىەك" لە سەرەوھ بەتەواوى لەناو دەبات.

ئەنگلس ھاوكانى فراوانكردنى بۆچوونەكانى بەرنامەيەكى ماركسىستى لەبارەي دەولەتەوھ، دەنووسىت:

"كەواتە كۆمارىكى يەكپارچە، بەلام ئەك بە واتاي كۆمارى ئىستاي فەرەنسا، كە شتىكى بەدەر لە ئىمپراتورى بى ئىمپراتور نىيە، كە لە سالى ۱۷۹۸ ھوھ دامەزراوھ. لە ۱۷۹۲ تا ۱۷۹۸ ھەريەك لە شارۆچكەكانى فەرەنسا و ھەر كۆمۇنىك [Gemeinde]، بەگوپىرەي نمونەي ئەمريكا لە خۆبەپىۋەبەرىيەكى تەواو بەھرمەند بوو، ئەمە شتىكە كە ئىمەش دەبىت ھەمانبىت. ئەوھى كە دەبىت چۆن خۆبەپىۋەبەرىيە رىكبخرىت و چۆن ئەتوانرىت بەبى بىرۆكراتى كارەكان بەرەو پىشەوھ بېرىن، بابەتتىكە كە ئەمريكا و يەكەمىن كۆمارى فەرەنسا بۆمانى خستۆتە پوو و سەلماندوويەتى، ئىستاپىش كەنەدا، ئوستراليا و كۆلۇنياالەكانى تىرى ئىنگلەتەرا دەيخەنەپوو. ئەم جۆرە خۆبەپىۋەبەرىيەنەي وىلايەت و كۆمۇنەكان،

بۆ نموونە، لەچاۋ فیدرالیزمی سویسراۋە دامەزرادەییەکی زۆرتر ئازادترین. راستە کە سویسرا کانتون لە بەرامبەر بۆندا" [واتا لە بەرامبەر کۆی دەولەتی فیدرالیدا] "سەر بە خۆییەکی زیاتری ھەبە، بەلام لە ھەمانکاتدا لە بەرامبەر بەش [بتسیرک Bezirk] و کۆمۆنیش سەر بە خۆیە. حکومەتی ھەر کانتۆنیکی بۆ بەشەکان و لقاھان [Bezirksstatthalter] بەرپرسی ناوچە دیاریدەکات و ئەمەش شتیکە کە لە ولاتە ئینگلیزی زمانەکاندا ھەبە، دەبێت ئیمە لە داھاتوودا لە ولاتەکەیی خۆماندا بە ھەمان لێبراویبەو ھەبە، کە لاندراکەکان و رگیرون گسراتەکانی پروسیا" (کۆمیسۆنەکان، سەرپەرشتاریی پۆلیستی ناوچە، پارێزگاگان و بەگشتی ئەو فەرمانبەرانی لە سەرەو دیاریکراون) "لادەبەین". بەگۆیەری ئەم بۆچوونە، ئەنگلس پێشنیاز دەکات، کە ماددە بەرنامەیی خۆبەپێوەبەری بەم جۆرە دابەڕێژیتەو: "جیبەجیکردنی خۆبەپێوەبەرییەکی تەواو لە ھەر ئێمەکان" [لە دەورووبەر]، بەشەکان و کۆمۆنەکان لە لایەن ئەو فەرمانبەرانی لە رێگای ھەلبژاردنی گشتییەو دادەنرێن، ھەلۆھەشان دەنەوێ سەرچەم پۆستە ناوچەیی و ویلايەتەکان کە دەولەو دایناون."

من لە رۆژنامەیی "پەراقدە" (ژمارە ۶۸، ۲۸ی ئایاری ۱۹۱۷) کە لە لایەن کرنسکی و ۋەزیرە "سۆسیالیست"ەکانی ترەو ھاگیراۋە، ئاماژەم بەم مەسەلەییە کردوۋە، کە نوینەرانی بە حساب سۆسیالیست بە حساب دیموکراسی بە حساب شۆرشگێر بە شێوەییەکی ئابرووبەرانی لە ماددەیی ناوبراۋدا (بە دڵنیاییەو نەک ھەر تەنیا لەم ماددەییەدا) لە

دیموکراسی^۴ لایانداوه . دیاره که سانیک که به پهیمانی "ئیتلاف" خویان به بۆرژوازی ئیمپریالیسته وه گریداوه، گوئی بیستنی ئه م رهخانهیان نییه .

هینانه وه بیری ئه م خاله زۆر گرنگه، که ئه نگلس ئه و گومانه خورافییه بیپراده باوهی - به تاییهت له نیوان دیموکراسی ورده بۆرژوازیدا، که گوایه کۆماری فیدرالی به دلنیاپییه وه ئازادییه کی زۆرتی له کۆمارییه کی ناوه ندیتی تیدایه، به هاوکاری چندان راستی و نمونه ی زۆر ورده وه رهتده کاته وه . ئه م گومانه راست نییه و ئه و فاکتانه ی که ئه نگلس له باره ی کۆماری ناوه ندیتی فه پره نساه له ۱۷۹۸-۱۷۹۲ و کۆماری فیدرالی سویسرا ده یانخانه روو، ئه م بۆچوونه رهتده کاته وه . کۆماری ناوه ندیتی به راستی دیموکراتیک هه میشه زیاتر له کۆماری فیدرالی ئازادتره . یان به ده ربینیکی تر: **گه وره ترین** ئازادی ناوخۆیی، ناوچه یی و هتد، که میژوو به خو یه وه ی بینووه، له لایه ن کۆماری **ناوه ندیتییه وه** دراوه، نه ک کۆماری فیدرالی .

له بانگه شه و روونکردنه وه کانی حیزبی ئیمه به رامبه ر ئه م راستییه و به شیوه یه کی گشتی به رامبه ر به سه رجه م پرسی کۆماری فیدرالی و ناوه ندیتی و خۆبه پێوه بریتی ناوخۆیی سه رنجیکی ته واوی پینه دراوه و نادریت .

^۴ - بگورپیره وه بۆ لینین "پرسی مه بده ئی"

۵-پیشەکی ۱۸۹۱ بو کتیبی "جەنگی ناوخۆیی لە فەرەنسا"ی مارکس

لە پیشەکی چاپی سییەمی کتیبی "جەنگی ناوخۆیی لە فەرەنسا"،
(ئەم پیشەکییە بە بەرواری ۱۸ ئازاری ۱۸۹۱ و بو یەكەم جار لە
گۆڤاری "سەرەمی نوێ" *Neue Zeit* بۆلاوکراوەتەو) ئەنگلس لە
کاتێکدا کە چەند تێبینییەکی سەرئێخراکیش لەبارە ی پرسەکانی
پەییوەندار بە هەلۆیست بەرامبەر دەوڵەت دەخاتەرۆو، وانەکانی کۆمۆنە
زۆر بە روونی پوختە دەکات. ئەم پوختەیه، کە لیواولیووە بە
ئەزموونەکانی نووسەر لە قۆناغی بیست سالی دوی کۆمۆنە و
بەتایبەت لەدژی "باوەری خورافی سەبارەت بە دەوڵەت" کە لە
ئەلمانیدا باو بوو، لەم پرسەدا کە قسە ی لەسەر دەکریت، ئەتوانیت
بە دوا و تهی مارکسیزم دابنریت.

ئەنگلس دەلیت:

"کرێکاران لە فەرەنسا، دوی هەر شوپشیک چەکداربوون،"
"بۆیە بۆرژواکان کە جلهوی کاروباری دەوڵەتیان بەدەستەو بوو،
چەکدامالینی کرێکارانیان بە یەكەمین ئەرکی خویان دەزانی.
لەویووە کە دوی هەر شوپشیک، کرێکارانی تیدا سەرەدەکەوت،
خەباتیکی نوێ دەستپێدەکرد و بە شکستی کرێکاران کۆتایی
دەهات..."

ئەم ئەنجامگىرىيە لە ئەزمونى شۆرشە بۆرژوازىيەكان، زۆر پوخت و بەھەمان رادە پىر واتايە. ھاوكات كرۆكى بابەتەكە لە بارەى پرسى دەولەتەشەو بەشئەو بەشئەو قولا دەرکەشراوہ (ئايا چىنى چەوساوە چەكى ھەيە يان نا؟). ئەمە كرۆكى مەسەلەكەيە، كە چ ئەو پروفىسۆرانەى كەوتوونەتە ژىر كارىگەرى ئايدىئۆلۇژىيە بۆرژوازى، چ ديموكراتە وردە بۆرژوازىيەكان، زياتر لە شتىكى چاوپۆشى لىدەكەن. لە شۆرشى ۱۹۱۷ ى روسيادا، تسيرىتېلى "مەنشەفيك" و "ھەرەھا ماركسىست" ئەم شانازىيە (شانازى كافىنياك!) ى بەنسىب بوو، كە ئەم رازەى شۆرشە بۆرژوازىيەكان بخاتەرەو. تسيرىتېلى لە وتە "مىژوويى" يەكەى ۱۱ ى حوزەيرانيدا، بىرارى بۆرژوازى بۆ چەكدامالىنى كرىكارانى پىروگرادى ھاتە سەر زمان. ديارە ئەم بىراره، ھەم بىرارى خۆى و ھەم پىويستى "دەولەت" ى بەگشتى، دەخستەرەو!

گوتارە مىژوويىيەكەى تسەرەتلى لە ۱۱ ى حوزەيران بۆ ھەر مىژوونووسىكى شۆرشى ۱۹۱۷ دەبىتە يەكەك لە تۆمارە زۆر روونەكان، كە دەرىدەخات چۆن ئىتلافى سۆسىال شۆرشگىرەكان و مەنشەفيكەكان لە ژىر سەرپەرشتى جەنايى تسيرىتېلى دا بەرەو بۆرژوازى ھەرچەرخاوە و كەوتۆتە بەرەى نەيارى پىروليتارىيە شۆرشگىرەو.

ئامازەيەكى ترى ئەنگلس، كە ئەويش پەيوەندى بە پرسى دەولەتەو ھەيە، پەيوەندى بە ئايىنەو ھەيە. ئەزانىن كە سۆسىال ديموكراسى ئەلمانىا، بەو رادەيەى كە گەندەلى دامىنگىرى دەبىت و زياتر دەبىتە ئۆپۆرتونىست، رۆژ لەدواى رۆژ تەعبىرىكى كورتبىنانە و

خوار و خيچ له فۆرمۆله به ناوبانگه كه ي "راگه ياندى ئايين وهك
كارىكى تاييه تى" دهكات. به ده برينىكى تر، ئەم فۆرمۆله به شيوه يهك
تعبيرى لىده كرئت كه گوايا بۆ حيزبى پرۆليتارىاي شۆرشگير
به هه مانشيوه بابته ئايين كارىكى تاييه تيه!! له دژى ئه و خيانه ته
ته واوه به به رنامه ي شۆرشگيرى پرۆليتارىا بوو كه ئەنگلس راپه رى.
هاوكات ئەنگلس له ۱۸۹۱ دا تهنيا توخمه زۆر لاوازه كانى
ئۆپۆرتونيزمى له ناو حيزبه كه ي خۆى ده بينى و له بهر ئەمه شه له
وته كانى خۆيدا زۆرترين هه زه رى ده كرد.

"له شوينه وه كه له كۆمونه دا، ته قريبه ن كرئكاران يان
نوينه رانى به ئيعتبارى كرئكاران كۆده بوونه وه، له بهر ئه وه
بريارنامه كانشيان لايه نىكى ته واو پرۆليتارىان هه بوو. يان
له و بريارنامه نه دا ئه و ريفورمانه راده گه يه نران كه بۆرژوازى
كۆماريخواز به هۆى ترسه چروكانيه كه ي خۆيه وه، خۆى له
جيبه جيكردينان لاده دا، له كاتىكدا كه ئه و ريفورمه ناوبراوه
پيگه ي پيوستى هه لسورانى ئازادانه ي چينى كرئكاريان
پيكد هينا. هينانه دى بنه مايه كه كه به پيى ئه و ئايين له
په يوه ند به ده ولته وه كارىكى ته واو تاييه ته، ده گه رپته وه
بۆ ئەمه . يان ئەوه ي كه كۆمونه ئه و بريارنامه نه ي ده رده كرد
كه راسته وخۆ به رژه وه ندييه كانى چينى كرئكاريان ده نوانده وه
و تا راده يه كيش به قولى زيانى به سيستمى كۆمه لايه تى
كۆن ده گه ياند..."

ئەنگلس بە مەبەست تەئكىدى لەسەر وشەي " لە پەيوەند بە دەولەتەوہ " دەكردەوہ و رېك گورزەكەي لە دلى ئۆپۆرتۆنيزمى ئەلمانيا دەدا، كە ئايىنى بۇ حيزب بە كارىكى تايبەتى دادەنا و بەم شىوہيە حيزبى پرۆلېتەرى شۆرشگېر تا ئاستى نزمترين وردە بۆرژوازيەكانى "ئازادى بېر" دەھىنايە خوارەوہ، كە ئامادەن مەسەلەي ئازادبوون لە ھەر جۆرە ئاينىك بە رېگاپىندراو دابنن، بەلام دەست لە ئەركى خەبات حيزبى دژى ئەفيونى ئايىنى بشۆن، كە جەماوەر گېژ دەكات .

مېژوونووسانى داھاتووى سۆسيال ديموكراتى ئەلمانيا، لەسەروپەندى لېكۆلېنەوہ لەبارەي ريشەي تېكشانەنە نەنگينەكانى ۱۹۱۴ دا، گەلېك بەلگەي سەرنجراكىشيان دەستدەكەوېت، كە دەرىپىنە فرېودەرانەكانيان لە وتارەكانى كاوتسكى، پېشەوای ئايدىئۆلۆژىستى حيزبدا ھەن و دەرگايەكى فراوان بە رووى ئۆپۆرتۆنيزم دەخەنە سەرىشت، دەستپېيكردوہ و كۆتايى بە ھەلوېستى حيزب بەرامبەر "بزووتنەوہي جيابوونەوہ لە كەنيسە - Los von (Kirche-Bewegung)" لە ۱۹۱۳ دا دېنيت.

بەلام با بچينە سەر ئەو بابەتەي، كە ئەنگلس چۆن بېست سالى دوای كۆمۆنە، وانەكانى بۇ پرۆلېتارىاي خەباتگېر پوخت كردوہتەوہ . ئەوہش ئەو وانانەن كە ئەنگلس لە ريزى يەكەمدا داياندەنيت:

"ئەو دەسەلاتە ستمگەرئەيەى حۇكۇمەتى ناوئەندى پېشوو، واتا سوپا، پۇلىسى سىياسى، بىرۇكراسى كە ناپىلۇن لە ۱۷۹۸ دا ھىنابوويە دى و لەو بە دواوئە ھەر دەولەتتىكى نوئى وەك ئامرازىكى كارساز بە مىرات دەبىرد و لەدزى نەيارانى خۇى بەكارىدەھىنا، دەسەلاتىك بوو، كە دەبوايە بەھەمانشىوئە كە لە پارىسدا دارما، لە ھەموو شوئەكانى فەرەنساشدا دابىرمايە . دەبوايە ھەر لە سەرەتاي كارەوئە كۆمۇنە لەوئە تىبگەشتايە، كە چىنى كرئىكار دواى گەشتن بە دەسەلات، ناتوانىت بە دەزگاي دەولەتى كۆن كاروبارەكان بەرپوئەبەرىت و چىنى كرئىكار، بوئەوئەى كە دەسەلاتى تازە بەدەستھاتووى خۇى سەرلەنوئى لەدەست نەدات، دەبىت لەلایەكەوئە سەرجم دەزگاي كۆنى ستمگەرى، كە تا ئەو كاتە لەدزىيان بەكاردەھىنرا، لەناوبىرىت، لەلایەكى ترەوئە پىنگەى خۇى بەرامبەر دانراوئەكان و فەرمانبەرانى دەولەتى خۇى بەھىزىكات، بە راگەياندى ئەوئەى كە ئەوان بىئەلواردن، ھەموو كاتىك شايانى گۆرىنن"...

ئەنگلس بەردەوام پىداگىرى لەسەر ئەوئە دەكردەوئە، كە نەك ھەر رزىمى پاشايەتى، بەلكو لە كۆمارى دىموكراتىكشدا دەولەت ھەر بە دەولەتى دەمىنئەتەوئە، واتا نىشانەى تايبەتمەندىيە سىياسىيەكانى خۇى، كە برىتىن لە گۆرىنى خاوەن پىشەكان، واتا "خزمەتگوزارانى كۆمەلگا" و ئورگانەكان بە سەرورەرانى كۆمەلگا، دەپارىزىت . "لە دزى ئەم گۆرىنەى دەولەت و ئورگانە دەولەتییەكان، لە خزمەتگوزارانى كۆمەلگاوە بوئە سەرورەرانى كۆمەلگا، كە بوئە ھەر

دهولہ تیکی تا ئیستا شیتکی ناچارییہ، کۆمۆنه بیی ههله دوو شیوازی به کارهینا. یه کهم، بۆ سه رجه م فه رمانبه رانی کارگیچی، قه زایی و فه ره نهگی نه ته وه، که سانیکی دیاریده کرد که له ریگای هه لباردنی گشتیه وه هه لده بژیردران و هاوکات مافیکی دانا که به هۆی ئه وه وه ئه م هه لبارتیردروانه له هه ر کاتیکدا به گویره ی بریاری ئه وانیه هه لیانبژاردوون، بانگ ده کرینه وه . دووهم، هه ر ئه و مافه ی به سه رجه م خاوه ن پۆسته کان، چ گه وره و بچوک، دها که کریکاره کانی تر وه ریانده گرت. به شیوه یه کی گشتی ئه و مافه ی که کۆمۆنه دیدا شه ش هه زار فرانک بوو. به م جوړه، ته نانه ت ئه گه ر ئیعتیارنامه کانی ئیمپراتیفیش له به رچاو نه گرین، که نوینه ران له ده سته کانی نوینه رایه تیدا بۆ ریگری له دۆخیکی وا دایانابوو، ریگرییه کی دلنیا بۆ به رگرتن به پۆسته رستی دروست ببوو" ...

لیره دا ئه نگلس ده گاته ئه و ئاسته سه رنجراکیشه، که دیموکراسی پایه دار له لایه که وه به ره و سۆسیالیزم ده چییت، له لایه کی تره وه سۆسیالیزم ده خوازیت، چونکه ده بییت بۆ له ناوبردنی ده ولت ئه رکه خزمه تگوزارییه ده ولتیه کان بگورین به و جوړه کاروباره سادانه ی کۆنترۆل و ژمیریاری، که له توانای زۆربه ی زۆری دانیشتواندا بییت و دواتر له توانای تاک به تاکی هه موو دانیشتواندا بییت. به لام به ته واوی له ناوبردنی پیگه خوازی، پیویستی به وه یه که پله "شانازییه کان" له ده زگای ده ولتیه تیدا، گه رچی بیی ده سته وه ردانیش بییت، به پیچیه وانیه ئه و شته ی هاوکات له ئازادترین ولاته کانی سه رمایه داریدا ده بینریت،

نه توانریت وهک پئیلیکانهک بۆ گه‌یشتن به پله‌وپایه پڕ داهاته‌کانی ناو بانک و کۆمپانیا هاوبه‌شه‌کان، که‌لکی لیوه‌ریگیریت.

به‌لام ئه‌نگلس توشی ئه‌و گونا‌هه‌ نابیت، که بۆ نمونه، هه‌ندی‌ک له مارکسیسته‌کان له‌باره‌ی پرسه‌ی مافی نه‌ته‌وه‌کان له‌ دیاریکردنی چاره‌نووسی خۆیان تووشبوون و ده‌لێن: "گوايه مافیکی له‌و جۆره له قۆناغی سه‌رمایه‌داریدا مومکین نییه و له قۆناغی سۆسیالیزمدا زیاده‌یه. به‌لگه‌یه‌کی له‌و جۆره به‌ رواله‌ت زیره‌ک و له‌ راستیدا نادرست ئه‌توانریت له‌باره‌ی هه‌ر دامه‌زراوه‌یه‌کی دیموکراتیک، له‌وانه‌ش، له‌باره‌ی دانسی که‌میک ماف به‌ فه‌رمانبه‌رانی ده‌وله‌تی دووباره‌ بکریته‌وه، چونکه دیموکراتیزم تا دواين قۆناغی جیگیربوون، له قۆناغی سه‌رمایه‌داریدا مومکین نییه و له قۆناغی سۆسیالیزمیشدا هه‌ر جۆره دیموکراسییه‌ک به‌ره‌و پوکانه‌وه ده‌چیت.

ئه‌مه سه‌سته‌یه‌که وهک ئه‌و گالته‌ کۆنه‌ی که ده‌یانووت، ئایا مرۆف به‌ که‌مبوونه‌وه‌ی موویه‌کی سه‌ری، که‌چه‌ل ده‌بیت؟

گه‌شه‌کردنی دیموکراسی تا دواين قۆناغ، وردکردنه‌وه‌ی شیوه‌کانی ئه‌م گه‌شه‌کردنه، تاقیکردنه‌وه‌ی ئه‌م پیکهاتانه به‌کرده‌وه، هه‌موو ئه‌وانه له ئه‌رکه‌کانی ریکخستنی خه‌باتی ریگای شۆرش کۆمه‌لایه‌تین. هیچ دیموکراسییه‌ک، ئه‌گه‌ر به‌جیا وه‌ریبگرین، سۆسیالیزم ناهینیتته‌ دی، به‌لام له ژياندا هیچ کاتیک دیموکراسی "به‌جیا وه‌رگیراو" نییه، به‌لکو "به‌یه‌که‌وه وه‌رگیراو"، کاریگه‌ری خۆشی ده‌خاته سه‌ر ئابووری و له‌ بنه‌رته‌وه ئه‌وه خیرا ده‌کات، خۆشی ده‌که‌ویتته ژیر

کاربگه ری گه شهی ئابوورییه وه و هتد . ئه وه دیاله کتیکه زیندووی
میژووه .

ئه نگلس دریژهی پیدهدات:

"ئه م ته قینه وهیه [Sprungung] ی دهسه لاتی دهولته کون و
جیگرتنه وهی به دهسه لاتیکی نوئی و به راستی دیموکراسی، به وردی
له به شی سییه می "جهنگی ناوخویی" دا روونکراوه ته وه . به لام لیڤه دا
وه ستانیتی کورت له سه به شیک له تایبه تمه نندییه کانی ئه م
جیگورکییه پیویست بوو، چونکه به تایبه تی ئه لمانیادیه که ئه و
باوهره خورافییهی به رامبه دهولته له جیهانی فهلسه فی رابرووه وه
هاتووه و سه رجه م زهینی بۆرژوازی و ته نانه ت زۆریک له کریکارانی
گرتوته وه، که به گویره ی رینمایی فه یله سو فکان، دهولته
"دهرکه وتنی ئایدیا" یان عهرشی خودایه له سه زوی، دهولته ته ئه و
جوړه مهیدانه یه، که له ودا حه قیقه ت و عه داله تی جاویدانی هاتوونه ته
دی یان ده بیته به دیبیین . ئه مه یه سه رچاوه ی ستایشیکی خورافیانه ی
دهولته و سه رجه م ئه وه یه که په یوه ندی به دهولته وه هه یه . ئه م
ستایشکردنه خورافییه به و هۆیه وه به ئاسانی ریشه داده کوتن، که
تاکه کان هه ر له مندالیانه وه به و فکرانه گو شده کریین، که گوایه ئه و
کاروبار و به رژه وه ندیانه ی بۆ سه رجه م کومه لگا وه ک یه ک وان، به
هیچ جوړیک ناکریت بیته دی و بپاریزین، مه گه ر وه ک پی شوو و اتا
له لایه ن ئه و دهولته و فه رمانبه رانه وه بیته، که پۆستیکی پر
داهاتیان پیبه خسراره . تاکه کان پییانوایه ئه گه ر یه خه ی خو یان له
کو تی له برابوون به پاشای میرایه تی ده ربازیکه ن و بیته لایه نگری
کو ماری دیموکراتیک، ئه و هه نگاویکی بیڤرا ده بویرانه یان به ره و

پيشوۋە ناوہ . كاتىك له راستيدا دەولت هيچ نيبه جيا له دەرگاىه كى سەرکوتنى چينىك بە دەست چينىكى تر و كۆمارى ديموكراتيش له م لايەنەوہ به هيچ شيۆه يەك له پاشايەتى كه متر نيبه . دەولت له باشتريں حالەتەيشدا بە لايەكە كه پرۆليتاريا، پاش سەرکەوتن، وەك ميراتىك بۆ تىكۆشان لە پىناو پاراستنى دەسەلاتى چينايەتى دەبيات . پرۆليتارياى سەرکەوتوويش، هاوشيوەى كۆمۇن، ناچار دەبىت راستەوخۆ خراپترين لايەنەكانى ئەم بە لايە لە ناو بەریت، تا نەوہ يەى له هەلومەرجىكى كۆمەلایەتى نوئى و ئازادا پىدەگەن، بتوانىت سەرجه م خاشاكي دەولت لە ناو بەرن ."

ئەنگلس ھۆشدارى ئەوہ دەداتە ئەلمانىيەكان، كه نەكا بە بۆنەى جيگىرتنەوہى پاشايەتى بە كۆمارى، پرەنسىپەكانى سۆسالييزم له پرسى دەولتەدا بە گشتى فەرامۆش بكەن . ئىستا ھۆشدارىيەكانى ئەو، وەك وانە يەكى راستەوخۆن بۆ جەنابانى تسيرىتيلىيەكان و چىرنۆقىيەكان، كه له پراتىكى "ئىتتلافى" خوياندا باوہ پىكى خورافيان بەرامبەردەولت دەربرىووه و خورافيانە ستايشى لىدەكەن .

دوو سەرنجى تر: ۱- ئەنگلس كه دەللىت دەولت له قۇناغى كۆمارى ديموكراتىكىشدا ھەر وەك "دەرگاىه ك بۆ سەرکوتى چينىك بە دەستى چينىكى تر" دەمىننيتەوہ و لەم لايەنەوہ له قۇناغەكانى پاشايەتى "كه متر نيبه"، بە پىچەوانەى ئەوہى كه ھەندىك له ئانارشىستەكان "تپدەگەن"، واتاكەى بە هيچ شيۆه يەك ئەمە نيبه كه شيۆهى ستمگەرى بە نىسبەت پرۆليتارياوہ جياوازى نيبه . ئەو شيۆه يەى كه له خەباتى چينايەتى و ستمگەرى چينايەتيدا فراوانترە،

ئازادتر و ئاشكراتره، بۆ پرۆلېتاريا له خەباتيدا بۆ نەهیشتنى چىنەكان بەگشتى، ئاسانكارىيەكى گەرەتر فەراھەم دەكات .

۲- بۆچى تەنيا نەوہىيەكى نوئى ئەتوانىت سەرجم ئەم خاشاكەى دەولەت لەنا بەرىت؟ خالىكە كە پەيوەندى ھەيە بە پرسى سەرکەوتن بەسەر ديموكراسيدا وئىمەش ئىستا تاوتويى دەكەين .

۶- ئەنگلس لەبارەى سەرکەوتن بەسەر ديموكراسيدا

ئەنگلس بەبۆنەى خستەنەپرووى مەسەلەى ناپوونىي زانستيانەى ناوئيشانى "سۆسيال-ديموكرات"، بەپىيوستى زانپووه روونکردنەوہ بدات .

ئەنگلس، لە ھەفتاكاندا، لە پيشەكەيەك بۆ كۆمەلەىك وتارى جۆراوچۆرى خۆى سەبارەت بە چەند قسەوباسى جياواز و بەگشتى لەبارەى پرسى "ئىونەتەوہيەوہ (Internationales aus dem Volkstaat) بە بەروارى سىيى كانوونى يەكەمى ۱۸۹۴، واتا سال و نيويك پيش مردنەكەى، دەنوسىت كە لەھەموو وتارەكاندا وشەى "كۆمونيست" بەكار دەھيئەت نەك "سۆسيال ديموكرات" چونكە لەو كاتەدا پرۆدۆنيسستەكان لە فەپەنسا و لايەنگرانى لاسال لە ئەلمانيا خۆيان بە سۆسيال ديموكرات ناو دەبرد .

ئەنگلس دريژەى پيدەدات ... "لەبەرئەمە ماركس و من بە ھىچ شىوہەك نەمانتوانيووہ بۆ خستەنەپرووى بۆچوونە تايبەتییەكانمان خودى دەستەواژەيەك بەكار بەيئەن كە تا بەم رادەيە لاستيكيە . ئىستا رەوتى بارودۆخەكە بە جۆرىكى ترە و ئەم وشەيە ("سۆسيال ديموكرات") لەوانەيە بتوانىت گونجاو بىت [mag passieren] ،

گوايه وشه‌ی ناوبراو بۆ حيزيټيک که به‌رنامه ئابوورپيه‌که‌ی به‌گشتی هه‌ر ته‌نیا به‌رنامه‌یه‌کی ئابووری نه‌بووه، به‌لکو راسته‌وخۆ کۆمونيستيه، بۆ حيزيټيک که ستراتيزه سياسييه‌که‌ی سه‌رکه‌وتنيټيکی سه‌راپاييه به‌سه‌ر ده‌ولت‌دا و به‌گوێره‌ی ئه‌مه سه‌رکه‌وتنه به‌سه‌ر ديموکراسيدا، دووباره به‌ نه‌گونجاو [unpassend, unsuitable] ده‌ميينټه‌وه. به‌لام ناوی حيزبه سياسييه واقيعيه‌کان (ته‌ئکیدی سه‌ر وشه‌که هی ئه‌نگلسه) هه‌چ کاتيک له‌گه‌ل ئه‌واندا ناگونجيت، حيزب گه‌شه ده‌کات، ناو ده‌ميينټه‌وه."

ئه‌نگلسی ديا له‌کتیست تا دواين رۆژه‌کانی ژيانی به‌ ديا له‌کتیست وه‌فادار بوو. ئه‌و ده‌لټ من و مارکس ناویکی به‌رز و له‌ روانگه‌ی زانستيه‌وه وردمان بۆ حيزب هه‌یه. به‌لام ئه‌و حيزبه واقيعيه، واتا حزبيکی جه‌ماوه‌ری پرۆلېته‌ری بوونی نه‌بوو. ئیستا (کۆتایی سه‌رده‌ی نۆزه‌ده‌یه‌م) حيزبيکی واقيعی هه‌یه، به‌لام ناوه‌که‌ی له‌ رووی زانستيه‌وه دروست نیه. عه‌يب نیه، "ده‌گونجيت" هه‌رئه‌وه‌نده بیټ که حيزب گه‌شه بکات، هه‌ر ئه‌وه‌نده بیټ که ئه‌م ناروونیه زانستيه‌ی ناوی حيزب له‌خۆی شاره‌وه نه‌بیټ و نه‌بیته ریگری ئه‌وه‌ی که حيزب به‌ ئاراسته‌یه‌کی دروستدا گه‌شه بکات!

له‌وانه‌یه خۆشخوویه‌ک بیه‌ویټ ئیمه‌ی به‌لشه‌فيکیش وه‌ک ئه‌نگلس هه‌یور بکاته‌وه و بلټ: ئیمه حيزبيکی واقيعيه‌مان هه‌یه، به‌ شيوه‌یه‌کی بالا گه‌شه ده‌کات، وشه‌یه‌کی بیواتا و ناشیرنی وه‌ک "به‌لشه‌فيک" یش به‌ره‌هایی هه‌چ شتيک رووناکاته‌وه، به‌ده‌ر له‌و راستيه‌ی که به‌ ریکه‌وتن ئیمه له‌ کۆنگره‌ی بروکسل-له‌نده‌ن له‌ ۱۹۰۳ دا زۆربه بووین، "ده‌گونجيت"... له‌وانه‌یه ئیستا که راوه‌دونانه‌کانی

مانگی ته مووز و ئابی حیزیمان به ناو "به لشفیک"، له لایه ن
کۆماربخواز و دیموکراته "شۆرشگێره" ورده بۆرژواکانه وه، تا ئه و
را ده یه له لایه ن جه ماوهره به ریزکردوه و سه رباری ئه وه ش
ده ربخستوه که حیزبی ئیمه هاوکاتی گه شه ی واقعی خۆی، چ
هه نگاوکی گه وه و میژووی به ره و پشسه وه ناوه، منیش له باره ی
پیشنیازی مانگی ئازاری خۆم بۆ گۆرینی ناوی حیزب، گومان بکه م.
له وانه یه پیشنیازی "ریککه وتنیک" بۆ هاوڕێکانی خۆم بکه م: حیزب ناو
بنیین کۆمونیست و وشه ی به له شه فیک بخرینه که وانه وه ...

به لام پرسى ناوی حیزب گرنگیه کی که متری له پرسى هه لویستی
پرۆلیتهری شۆرشگێر سه باره ت به ده ولته هه یه .

له ئه رگۆمینی گشتی سه باره ت به ده ولته ت، به رده وام ئه و هه له یه
دوو باره ده بیته وه، که لیره دا ئه نگلس هۆشیاری له سه ر ده دات و
ئیمه ش پیشتر له گه ل با به ته که دا ئاماژه مان پێدا، و اتا، به رده وام
فه رامۆشی ده که ن که له ناو بردنی ده ولته ت له ناو بردنی دیموکراسیسه و
پوکانه وه ی ده ولته تیش پوکانه وه ی دیموکراسییه .

ده ربهرینیکی له و جۆره له یه که م نیگادا زۆر سه یر و نا مه فهم دیته
به رچا و. له وانه یه لای ئه و که سانه ش ئه و ترسه سه ره ه لبدات، که ئایا
له چا وه پروانی هاتنی ئه و جۆره سیسته مه کۆمه لایه تییه دا نین، که له
بنه په ته وه پێره وی که مایه تی له زۆرایه تی له به رچا و ناگریت؟ چونکه
دوا جار دیموکراسی هه ر پشترا ستکردنه وه ی ئه و پره نسپییه ؟

نه خیر. دیموکراسی هاوتا نییه به پێره وی که مایه تی له زۆربایه تی.
دیموکراسی بریتییه له ده ولته تیک که دان به پێره وی که مایه تی له
زۆربایه تی ده نیت، و اتا پیکه اتیکه بۆ به کاره یانی هیزی توندوتیژی

سىستمانىكى چىنىك لەسەر چىنىكى تر، واتا لە بەشىكى جەماوەر
دژى ئەوانى تر.

ئىمە لەناوبردى دەولەت دەكەينە دواين ئامانجى خۇمان، واتا
لەناوبردى ھەر جۆرە بەكارھىنانىكى ھىزى توندوتىزى رىخراو ،
سىستماىكە و بەگشتى ھەر جۆرە بەكارھىنانىكى ھىزى توندوتىزى
بەرامبەر تاكەكان . ئىمە چاوەروانى گەشىتنى ئەو سىستەمە
كۆمەلەتە تىيە نىن، كە لە بىنەرەتەو پىرەوى كەمايەتى لە زۆربايەتى
لەبەرچاوە نەگىت . بەلام ئىمە كە لەپىناو سۆسىيالىزىمدا تىدەكۆشىن،
يەقىنىن كە سۆسىيالىزىم لەگەل گەشەى خۇيدا، دەگاتە قۇناغى
كۆمۇنىزىم و لەبەر ئەمەش ھەر جۆرە پىيوسىيەكى بەكارھىنانى ھىزى
توندوتىزى بەرامبەر كەسەكان بەگشتى و پىرەوى كەسىك لە كەسىكى
تر و بەشىك لە دانىشتوان لەبەشى تر لەناو دەچىت، چونكە
كەسەكان بەبى بەكارھىنانى ھىزى توندوتىزى و بى پىرەوىكىردن رادىن
ھەلومەرجى سەرەتايى ژيانى كۆمەلەتە تى لەبەرچاوبىگرن .

ئەنگىس بۇ پىشتراستىكرىدەنەوى ھەمان رەگەزى راھاتنە، كە قسە لە
نەوہىيەكى نوئ دەكات، واتا لەو نەوہىيەى " لە ھەلومەرجى كۆمەلەتە تى
نوئ و بەدەستەھىنانى ئازادى نەشونمادا سەرجم خاشاكى دەولەت
لەناوبەرن " ھەر جۆرە دەولەتتىك و لەوانەش دەولەتە تى كۆمارى
دىموكراتىك .

بۇ روونكرىدەنەوى ئەمەش، پىيوسىتە مەسەلەى پاىە ئابورىيەكانى
پوكانەوہى دەولەت شىبىكرىتەوہ .

بەشى پىنچەم: پايە ئابوورىيەكانى پوكانه‌وهى دەولەت

ماركس لە "ره‌خنە لە بەرنامەى گۆتا" دا زۆرتىر رىوونكر دىنه‌وهى لەسەر ئەم پرسە داوه (نامە بۆ براكه، ۵ى ئىيارى ۱۸۷۵، كه تا سالى ۱۸۹۱ لە گۆقارى "سەردهمى نوئى Neue Zeit، ۹، ۱" چاپ نەبوو، بۆلونه‌كرايه‌وه، دواتر وهك نامىلكه‌يهكى سەرپه‌خۆ به زمانى روسى بۆلوكرايه‌وه). بەشە پلمىكه‌كهى ئەم بەرهمه به‌رجه‌سته‌يه، كه ره‌خنه‌يه لە لاساليزم، بەشيكه كه به شىوه‌يهكى سەلمىنەر، واتا ئەزموون و شىكر دىنه‌وه تيشك ده‌خاته سەر په‌يوه‌ندى نيوان گەشەى كۆمۆنيزم و پوكانه‌وهى دەولەت.

۱- خستنه‌رووى پرسه‌كه لەلايه‌ن ماركسه‌وه

ئەگەر نامەى ۵ى ئىيارى ۱۸۷۵ى ماركس بۆ براكه و نامەى ۲۸ى ئازارى ۱۸۷۵ى ئەنگلس بۆ ببيل، كه پيشتر لىكدرانه‌وه، بەشپوه‌يهكى سەرپىي بەراوردىان بكه‌ين به‌يهك، وا دەر دىه‌كه‌ويت كه ماركس زۆر زياتر لە ئەنگلس "دەولەتى" يە و جياوازى بۆچوونه‌كانى نيوان ئەم دوو نووسەرە لەبارەى دەولەته‌وه گەلىك زۆرن.

ئەنگلس بۆ ببيل پيشنيز ده‌كات كه به‌ته‌واوى دەستبه‌ردارى بپه‌وده‌يبه‌كان لەسەر دەولەت ببن و وشەى دەولەت به‌ته‌واوى لە بەرنامە‌دا لابليريت و وشەى "رىكخراوى هاوبەش" بخريته شوئى،

تەننەت ئەنگىس ئەو دەخاتە روو كە كۆمۆنە ئىتر بەواتاى تايىبەتى
وشەكە دەولەت نەبوو. لەكاتىكدا ماركس تەننەت قسە لە "دەولەتى
ئايىندەى كۆمەلگەى كۆمۇنىستى" دەكات، واتا وەك ئەو واپە، كە
پىويستى دەولەت تەننەت لە قۇناغى كۆمۇنىستىدا پىشتراستىكاتە وە .
بەلام بۆچۈۋىنىكى لە و جۆرە لە بناخەو نادرۇستە .
لېكۆلېنە وەيەكى نىكتىر دەرىدەخات كە ماركس و ئەنگىس لەبارەى
دەولەت و پوكانە وەكەى بەتەواوى ھاوپراى يەكتىر و دەستەواژەكەى
سەرەوەى ماركس پەيوەستە بەھەمان ماىەى پوكانە وەبوونى
دەولەتە وە .

دىارە، ناتواترېت لەبارەى ديارىكردىنى ساتى ئايىندەى "پوكانە وە"ى
دەولەتە وە ھىچ بوترېت، يان ھەبېت، بەتايىبەت كە ئەم پوكانە وەيە
رەوەندىكە بەدلىنبايە وە دوور و درىژە . جىاوازيە روالەتتەيەكەى نىوان
وتەى ماركس و ئەنگىس، لە جىاوازى نىوان لېكۆلېرە واندبايە، كە
ئەوانە بۆ خۇيان ديارىدەكەن و ھەرەھا لە جىاوازى نىوان ئەو
مەبەستەيە كە ئەوان بە دواوھىين .

ئەنگىس بە شوين ئەو مەبەستە وەيە كە سەرچەم پوچى خورافە
باوەكەى دەربارەى دەولەت (كە لاسارىش كەم تىايە ھاوبەش نەبوو)
بەشىوہەكى ئاشكرا، ديار و بە ھىللىكى بەرجەستە پىشانى بىيل
بدات. ماركس تەنيا لە بابەتەكەدا ئاماژە بەم مەسەلەيە دەكات و
ئاماژە بۆ باسكى تر دەكات كە گەشەى كۆمەلگەى كۆمۇنىستىيە .

كۆى تيۆرى ماركس برىتتەيە لە بەكارھىنانى تيۆرى گەشەكردىن بە
پەيگىرتىن، كاملىتىن، قولتىن و بەناوہرۆكتىن شىوہەيە، لەبارەى

سەرمايەدارى ھاۋچەرخەۋە . ئاساييە لە بەرامبەر ماركسدا ئەم پرسە
بىتە پىشەۋە، كە تىۋرى ناوبراۋ سەبارەت بە تىكشاشنى نىزىكى
سەرمايەدارى و گەشەى ئايىندەى كۆمۇنىزىمى ئايىندە بەكار بېرىت .
ئاي لەسەر بىنەماى چ زانىارىيەك ئەتوانىت پرسى گەشەكردنى
ئايىندەى كۆمۇنىزىمى ئايىندە بخىتتە روو؟

لەسەر بىنەماى ئەم زانىارىيەنەى، كە كۆمۇنىزىم لە سەرمايەدارىيەۋە
بىنەچە دائەكوتىت، رەۋتى گەشەكردنەكەى لە روۋى مېژوۋىيەۋە لە
سەرمايەدارىيەۋە سەرچاۋە دەگرىت و بەرەنجامى كارى ئەو جۆرە
ھىزەيە، كە زادەى سەرمايەدارىيە . ماركس كەمترىن ھەۋلىشى نەداۋە
كە يۆتۈپىست بىت و بىكەۋىتە ئايدىالى بەتال لەبارەى ئەو شتەنەى
ئاتوانىت بزانىن . ماركس پرسى كۆمۇنىزىم بەھەمان شىۋە دەخاتە
روو، كە لىكۆلەرەۋەيەكى زانىستى كۆمەلەيەتى، بابەتىكى گەشەكردنى،
بۇ نمونە، يەكىك لە جۆرە نوپكانى دياردەى بىۋلۆژى دەخاتە روو، لە
حالەتىكا كە بزانىن ئەم جۆرە چۆن سەرىھەلداۋە و بە كام ئاراستەى
ديارىكراۋدا گۆرانكارى بەسەردا شىۋەكەيدا دىت .

ماركس پىش ھەموو شتىك ئەو بىرشىۋاۋىيەى كە بەھۆى بەرنامەى
گۆتاۋە سەبارەت بە پرسى پەيوەندىيە دوۋلايەنەكانى دەۋلەت و
كۆمەلگا دروست دەبوو، رىشەكىش دەكات .

ئەو نوۋسى: ... "كۆمەلگاي ئىستا كۆمەلگايەكى سەرمايەدارىيە،
كە لە سەرجم كۆمەلگا شارستانىتتىيەكاندا ھەيە . ئەم كۆمەلگايە،
كەم تا زۆر، لە تىكەلئىيەكانى سەدەكانى ناۋەپراست دابراۋە، بەم
ھۆيەش كەم تا زۆر گۆرانكارى لە تايبەتمەندى گەشەكردنى مېژوۋىيە

ھەر ولاتیکدا کردووہ و کہم تا زور گەشەیکردووہ . بەپێچەوانەوہ،
 "دەولەتی ئیستا" کہ لە سنووری ھەر ولاتیکدا پیکھاتیکی تایبەتی
 ھەیە . لە ئیمپراتۆریەتی ئەلمانیا پرۆسیدا پرۆژەیی دەولەت بەتەواوی
 جیاپە لەوہی لە سویسرا ھەیە، لە بەریتانیا بەتەواوی جیاپە لەوہی لە
 ویلیا تە یەگرتووہکاندا ھەیە . کہواتە "دەولەتی ئیستا" حیکایەتیکە .
 بەلام لە نیوان دەولەتە جۆراوجۆرەکانی ولاتە جۆراوجۆرە
 شارستانییەکاندا، سەرباری چەند ھەمەجۆری پیکھاتەکەیی، خالیکی
 ھاوبەشی ھەیە و ئەویش ئەوہیە، کہ سەرچەمیان لەسەر زەمینەیی
 کۆمەڵگای ئیستای بۆرژوازی بنیاتنراون، کہم تا زور بە ھۆی
 سەرماپەدارییەوہ گەشەیانکردووہ . بەم شیوہیە ئەم دەولەتانە ھەندیک
 نیشانەیی ھاوبەشی گرنگیان ھەیە . ئەمە بەو واتایە کہ ئەتوانرێت
 بوتریت "دەولەتی ئیستا" کہ رەگەکەیی لەناو کۆمەڵگای بۆرژوازیدایە،
 ناکۆکە بە ئاییندە و لەناو دەچێت .

دواتر پرسەکە بەم جۆرە دەخەریتە روو: ئایا لە کۆمەڵگای
 کۆمۆنیستدا دەولەت چ ئالوگۆرێکی بەسەردا دیت؟ بە دەربڕینیکی تر،
 کام یەک لە ئەرکە کۆمەڵایەتیەکان لەو سەردەمدا دەمێنێتەوہ کہ
 ھاوشیوہی ئەرکە دەولەتیەکانی ئەمرۆ بن؟ ئەم پرسە تەنیا دەکریت
 وەلامیکێ زانستی پێدەریتەوہ، ئەگەر ھەزاران جاریش وشەیی
 "جەماوەر" و "دەولەت" بەیەکەوہ بلکێنرێن، دیسان زەرەپەک نابنە
 ھاوکاری چارەسەری پرسەکە...

بەم شیوہیە ماركس دواي ئەوہی سەرچەم قسەوباسەکانی
 پەيوەست بە "دەولەتی جەماوەری" دەکاتە مەسخەرە، چۆنیەتی

پېشنيازى پرسه كه به دهسته وه ئهدات و وهك بلیى هوشیاری ئه وه
دهدات، كه بۆ به دهسته پېنانی وه لآمی زانستیانه، ته نیا ئه توانریت پشت
به و زانیاریانه ببه ستریت كه له لایه ن زانسته وه به ته واوی سه لمینرابن .
یه كه مین خالیك كه سه رجه م تیوری گه شه كردن و به گشتی
سه رجه م زانست زۆر به ورده سه لماندویه تی، هه ر ئه و شته یه كه
ئوپورتونیه ته كان فه راموشیان ده كرد و ئوپورتونیه ته كانی ئه مرپوش،
كه له شۆرشى سۆسیالیستی هه راسان بوون، فه راموشی ده كه ن،
ئویش ئه وه یه كه له روانگه ی میژوویه وه، بیگومان ده بیته قوناغیكى
تایبه ت یان ده ورنایكى تایبه ت بۆ تیپه رپوون له سه رمایه داریه وه بۆ
كۆمونیزم بوونی هه بیته .

۲- تیپه رپوون له سه رمایه داریه وه بۆ كۆمونیزم

ماركس به م جۆره دريژه به وته كه ی خوی دهدات: "... له نیوان
كۆمه لگای سه رمایه دارى و كۆمونیستدا، ده ورنایك هه یه كه ده ورنای
گۆرینی شۆرشگيړانه ی یه كه مه بۆ دووهم . هاوتای ئه م ده ورنه ییش
قوناغیكى تیپه رپوونی سیاسیش هه یه و ده ولته له م ده وریه دا
ناتوانیت به دهر له دیکتاتورى شۆرشگيړانه ی پرۆلیتاریا هیچی تر
بیته "...

ئه م ئه نجامگیرییه ی ماركس له سه ر بنه مای ئه زموون و
شیکردنه وه ی ئه و رۆله یه كه پرۆلیاریا له كۆمه لگای نیستای بۆرژوازیدا
ده یگيړیت، هه روه ها له سه ر بنه مای زانیاریه كانی په یوه ست به گه شه ی
ئه م كۆمه لگایه و ناسازی به رامبه ركی پرۆلیتاریا و بۆرژوازییه .

له رابردوودا پرسهكه بهم جۆره دهخرايه روو: پرۆليتاريا بۆ ئهوهى به ئازادى خۆى بگات، دهبيت بۆرژوازى لهناوبهريت، دهسهلاتى سياسى بهدهستهوبهگريت و ديكتاتورى شۆرشگيرانهى خۆى بهريابكات.

ئىستا پرسهكه كه ميك بهجۆريكى تر دهخريته روو: تپهپويون له كۆمهلگاي سهرمایه دارى، كه به رهو كۆمۆنيزم گهشه دهسيڤت، به رهو كۆمهلگاي كۆمۆنيسى به بى يهك "قوناغى تپهپويونى سياسى" ناكريت و دهولت لهم قوناغهدا تهنيا ئهتوانيت ديكتاتورى شۆرشگيرانهى پرۆليتاريا بيت.

بهلام ههلويسى ئه م ديكتاتوريه بهرامبه ر ديموكراسى چۆن دهبيت؟

ئيمه بينيمان كه له "مانيفىستى كۆمۆنيسى" دا دوو چه م ك به شيويهكى ساده دهخريته پال يه كتر: "گۆرپنى پرۆليتاريا به چينى دهسه لاتدار" و "به دهسته تهنانى ديموكراسى". له سه ر بنه ماي ئه و خالانهى سه ره وه، ئه تانريت به شيويهكى وردتر، ئه وه ديارى بكرىت كه ديموكراسى له كاتى تپه پرين له سه رمایه داريه وه بۆ كۆمۆنيزم چ گۆرانكاريه كى به سه ردا ديت.

له كۆمه لگاي سه رمایه داريدا، به و مه رجهى به گونجاوترين شيويه گه شه يكرديت، ديموكراسيه كى كه م تا زۆر له كۆمارى ديموكراتيدا بوونى هه يه . به لام ئه م ديموكراسيه هه ميشه له مه نگه نهى چه وسانه وهى سه رمایه داريدا گوشراوه، له به ر ئه وه، له ناوه رۆكدا هه ميشه ديموكراسى بووه بۆ كه مايه تى، و اتا تهنيا بۆ چينه دارا و

تەنیا بۆ تاوانكاران. ئازادى كۆمەلگى سەرمايەدارى تەقريبەن ھەمىشە ھەر ئەۋەپە كە لە كۆمارەكانى يۆنانى كۆندا ھەبوون، واتا ئازادى بۆ كۆپلەداران. كۆپلەكانى كرى ئەرۆ، بەھۆى ھەلومەرچى چەوسانەۋەى سەرمايەدارىيەۋە، ئەۋەندە لە ژىر قورسايى پىداۋىستى و ھەژاريدان، كە "ئە بوارى پەرژانە سەر دىموكراسىيان ھەپە" و "ئە بوارى پەرژانە سەر سىياسەت" و كاتىك رووداۋەكان رەوتىكى ئاسايى و ئاراميان ھەپە، زۆرەى دانىشتوۋان دەكەۋنە دەرەۋەى بەشدارىكردى ژيانى گشتى و سىياسى .

لەۋانەپە ئەلمانىا بەرچەستەتر لە ھەر شوپىنىكى تر ئەم راستىيە پىشتراست بىكەتەۋە، چۈنكە لەم ۋلاتەدا ئازادىيە ياسايىپە دەستورىيەكان بۆ ماۋەپەكى زۆر و بە شىۋەپەكى جىگىر، لە ماۋەى نىۋ سەدەدا (۱۸۷۱-۱۹۱۴) پاىپەدار بوون و سۆسىال دىموكراسى لەم ماۋەپەدا توانى بۆ "كەلكۆرگرتن لە ئازادىيە ياسايىپەكان"، ھەرۋەھا ئەو رىژەى زۆرەى كرىكاران كە لە ھىچ شوپىنىكى ترى جىھاندا نمونەى نەبوۋە، لە حىزىپىكى سىياسىدا رىكخراۋ بىكات و زىاتر لە ھەر ۋلاتىكى تر كار بىكات .

بەلام ئەم رىژە لە كۆپلاتى كرى ئاگا و چالاک لەلاپەنى سىياسىيەۋە، كە لە سەرچەمى ئەو رىژانەى لە كۆمەلگى سەرمايەدارىدا دەبىنرىن، بەرچاوترن، چەندەپە؟ يەك مىيۇن ئەندامى حىزىپى سۆسىال دىموكرات، لە پانزە مىيۇن كرىكارى كرى! سى مىيۇن كەسى رىكخراۋ لە يەكىتىيە پىشەپىپەكان، لە ۱۵ مىيۇن!

ديموكراسى بۇ كەم مائىيە تىيە كەي كەم، ديموكراسى بۇ تاوانكاران، ئەمەيە ديموكراتىزمى كۆمەلگى سەرمائە دارى. ئەگەر كەمىك لە نىزىكە وە سەرنج لە مىكانىزمى ديموكراسى سەرمائە دارى بىدەين، ئەوكات لە وردە كاريىە "بى بەھاكەن" و بە حساب بى بەھاكەن مافى ھەلباردن (مەرجى نىشتە جىبوون، بىبەشى ژنان و ھتد)، چ لە شىۋازى كارى دامە زراوھ كەن ھەلباردن، چ لە بوارى رىگريىە كرده وە بىيە كەن سەر رىگى مافى كۆبوونە وە كەن (بىنا گشتىيە كەن بۇ "رووت و رەجالە كەن" نىيە) و چ لە دامە زراوھ تەواو سەرمائە دارىيە كەن چاپە مەنى رۆژانە و ھتد و ھتد، لە ھەموو شويىنكىدا يەك بەدواى يەك بەرتە سكيىە كەن دامىنەى سەرمائە دارى دەبىنن. ئەم سنوردارىيە، بىبەشى، ئاوارتە و ئەو رىگريانەى كە دىنە سەر رىى ھەژاران، لاوھ كىيانە دىنە بەرچا، بەتايبەت بۇ كە سانىك كە خۇيان ھىچكەتتىك ھەستىان بە پىۋىستى نە كەردووە و لە ژيانى جەماوهرى چىنە ستەملىكراوھ كەن نىزىك نەبوون (و نۆ لە ۱۰ يان ۹۹ لە ۱۰۰ى نووسەر و سىياسەتمە دارانى بۆرژوازى لەم جۆرەن)، بەلام ئەم سنوردارىيانە لە گشتىدا ھەژاران لە سىياسەت و بەشدارى چالاكانە لە ديموكراسى بىبەش و كەنار دەكەن.

ماركس ئەم ناوھ رۆكەى ديموكراسىيى سەرمائە دارى بە باشترىن شىۋە خستۆتە روو، كە ھاوكاتى تاوتويىكردن و شىكردنە وەى ئەزموونى كۆمۆنە دەللىت: ھەر چەند سالل جارىك رىگا بە ستەملىكراوھ كەن دەدەن، كە بىپار بەن كام يەك لە نوينە رانى چىنە

ستەمگەرەكان لە پەرلەماندا نوێنەری ئەوان بن و ئەوان سەرکوت بکەن!

بەلام بەپێچەوانەى بۆچووونى پروفیسۆرە لیبیرال و ئۆپۆرتونىستەکانى وردە بۆرژوازى لەوەى ئەم دیموکراسى سەرمايەدارىيەى كە بەناچارى سنوورداربوو و لە پەنھانیدا دەستى رەتکردنەو دەنێت بە سینەى ھەژارانەو، ھەربۆیە سەراپا فریودەرانی و درۆیە، ئیتر گەشەى روو بە پێش بەشیوہیەكى سادە، راستەوخۆ و گونجاو ئەنجام نادریت و "سات بە سات بەرەو دیموکراسیەكى روو بە فراوانبوون" ناپوات. نەخیر. گەشەکردن بۆ پێشەو، واتا گەشەکردن بەرەو كۆمۆنىزم لە رێگای دىكتاتۆرى پرۆلیتاریاوە تێدەپەڕیت و لە رێگای ترەو ناتوانیت تێپەڕیت، چونكە تێكشاندنى بەرگى سەرمايەدارى ستەمگەر لە ئەستۆى ھىچ كەسىكى تردا نەبوو و لە ھىچ رێگایەكى ترەو مومكین نییە.

بەلام دىكتاتۆرى پرۆلیتاریا واتا رێكخراوکردنى پێشپەوانى ستەملىكراوان بەشیوہى چینی دەسەلاتدار بۆ سەرکوتکردنى ستەمگەران، ناتوانیت بەشیوہیەكى سادە تەنیا بە فراوانکردنى دیموکراسى بێتە بەرھەم. ھاوكات لەگەڵ فراوانکردنى گەورەى دیموکراتیزم، كە بۆ یەكەمین جار دیموکراتیزم نەبوو بۆ تاوانكاران، بەلكو دیموکراتیزم بوو بۆ ھەژاران و جەماوەر، دىكتاتۆرى پرۆلیتاریا لەلایەنى ئازادىیەو سنووردارییەك بۆ ستەمگەران، چەوسینەران و سەرمايەداران دادەنێت. دەبیت ئیمە ئەوانە سەرکوت بکەین، تا مەرفاىیەتى لە كۆتى كۆیلەىكى كرى رزگارى بێت، دەبیت

بەرگىيەكەيان بە زۆر لە بەرىك ھەلبوھ شىتەو، ئاسايە لەھەر شويىكىدا سەركوت و كارى توندوتىژى ھەبوو، لەویدا ئازادى نىيە، ديموكراسى نىيە .

ئەنگلس لە نامەكەى خويىدا بۆ بيبيل ئەم خالە بە شىوھىيەكى درەخشان دەخاتە روو، بە شىوھىيەك كە خوينەر لەبىرىتەى كە وتويەتى "پىويستى پرۆليتارىيا بە دەولەت لە روانگەى بەرژەوھىندىيەكانى ئازادىيەو نىيە، بەلكو بۆ سەركوتكردى نەيارەكانى خويەتى، كاتىكىش ئەتوانریت لەبارەى بوونى ئازادىيەو قسە بكریت، ئىتر ئەو كات دەولەتیش بوونى نابیت ."

ديموكراسى بۆ زۆرىيەى زۆرى جەماوەر و سەركوتكردى توندانە، واتا بىبەشكردى چەوسىنەر و سەتەمگەرەكانى جەماوەر لە ديموكراسى، ئەمەيە گۆرپانكارى شىوھىيەى ديموكراسى لە كاتى تىپەپوون لە سەرمایەدارىيەو بۆ كۆمۆنىزم .

تەنیا لە كۆمەلگای كۆمۆنىستىدا، كاتىك بەرگى سەرمایەداران بە تەواوى تىكشاو، سەرمایەداران لەناوچوون و چىنەكان نەماون (واتا لە نىوان تاكەكانى كۆمەلگادان لە لایەنى پەيوەندىيەكانىيان لەگەل ھۆيەكانى بەرھەمھىناندا، جىاوازيەك نىيە) تەنیا لەو كاتەدا "دەولەت نامىنیت و ئەتوانریت باسى ئازادى بكریت" . تەنیا لەو كاتەدا ديموكراسىيەكى راستەقىنەى تەواو و بەتەواوى بەتال لە ئاوارتە مومكىنە و بەكردەو دیتە دى . تەنیا لەو كاتەدا ديموكراسى رىگای پوكانەو دەگریتە بەر و لەبەر ئەم چۆنىتتىيە سادەيەيە، كە تاكەكان لە كۆتى كۆيلەيەتى سەرمایەدارى و لە زۆرىك كارەسات،

دەپنەدەيىھەكان، ناعەقلانى و ئالودەيىھەكانى چەوسانەوھى سەرمايەدارى رزگاربان بوو، وردە وردە رادىڭن، كە رىسا سەرەتايىھەكانى ژيانى كۆمەلەيەتى، كە چەندان سەدە ناسىويەتى و لە ماوھى ھەزاران سالدا لە نووسراوھ جۆراوجۆرەكاندا دووبارە بوونەتەوھ، بى دەستبردن بۆ توندوتىژى، بى ملکہ چى و بەبى دەزگايەكى تايبەت كە بۆ ناچارکردن، كە ناوى دەولەتە، لەبەرچاوبگيرىڭن.

دەستەواژەى "دەولەت دەپوكتەوھ" زۆر وريايانە ھەلبژىردراوھ، چونكە ھەم تەدرىجى و ھەم خۆبەخۆبىوونى پىرۆسەكە دەخاتە روو. تەنبا عادەت ئەتوانىت ئەو جۆرە كارىگەرئىيە بىخەشىت و بىگومان كارىگەرى دەبىت، چونكە لە دەوروبەرى خۆماندا مليۇنان جار ئەوھمان بىنيوھە كە تاكەكان، ئەگەر چەوسانەوھەكە بوونى نەبىت، ئەگەر شتىك بوونى نەبىت كە ببىتە ھۆى ئاژاوھ، ناپرەزايەتى و راپەرىنى ئەوان، كە سەرکوكتەردنبايان بكاتە كارىكى پىويست، بە چ ئاسانىيەك لەگەل لەبەرچاوگرتنى ئەو رىسايەى ژيانى كۆمەلەيەتى رادىڭن، كە پىويستە بۆيان.

كەواتە، لە كۆمەلگەى سەرمايەدارىدا سەرروكارمان لەگەل دىموكراسىيەكى بىسەرورەر، ھىچ نەبوو و درۆزە، دىموكراسى تەنبا بۆ تاوانكارانە، واتا بۆ كەمايەتى. دىكتاتورى پىرۆلىتارىيا يان قۇناغى تىپەپىوون بۆ كۆمۇنىزم، لەكاتى سەرکوكتەردنى ناچارىيانەى كەمايەتئىيەك واتا چەوسىنەران، بۆ يەكەمىن جار دىموكراسى دەداتە جەماوەر، واتا بە زۆرىيە. تەنبا كۆمۇنىزم ئەتوانىت دىموكراسىيەكى راستەقىنەى تەواو بدات و بە ھەر رادەيەك ئەم دىموكراسىيە كاملىتر

بئىن، بە ھەمان رادە خىراتر ناپيويست و خۆبەخۇ بەرەو پوكانەوہ دەچيٲت .

بە دەربړنيكى تر، لە قۇناغى سەرمايەداريدا سەرروكارمان لەگەل دەولەت، بەواتاي تايبەتى وشەكە، واتا لەگەل دەزگايەكى تايبەتى بۇ سەرکوٲکردنى چينيٲك بەدەست چينيٲكى تر و ئەويش زۆربە بەدەستى كەمايەتى . ئاساييە بۇ سەرکەوتن لە كارٲيكي وەك سەرکوٲکردنى سيستمانيكى چەوسينەرانە بەدەستى كەمايەتییەكى چەوسينەر، دوا رادە بيٲدادى و درەندەيى پيويستە، دەرياکانى خويٲن پيويستن، كە لەھەمان ريٲگايشەوہ مرؤقايەتى ريٲگاي خوى لە دؤخى كۆيلەيەتى، كۆيلەتى زەوى، كۆيلەتى كريگرتهيدا دەگرٲتەبەر .

دواتر، لەكاتى **تٲپەريوون** لە سەرمايەدارييەوہ بۇ كۆمۆنيزم **ھيٲشتا** سەرکوٲکردن پيويستە، بەلام ئيتر ئەمە سەرکوٲکردنى كەمايەتى چەوسينەرە بەدەستى زۆربەي چەوساوەكان . دەزگاي تايبەت، دەزگاي تايبەتى سەرکوٲکردن، واتا "دەولەت" **ھيٲشتا** پيويستە، بەلام ئەمە دەولەتيكى تٲپەرە، ئيتر ئەمە بە واتا تايبەتيەكەي دەولەت نييە، چونكە سەرکوٲکردنى كەمايەتييەكى چەوسينەر بەدەستى زۆربەي كۆيلەكانى كرى **دويٲنى**، كارٲكە بەرادەيەك ئەوہندە ئاسان، سادە و سروشتييە كە بە بەھاي خويٲنيكى زۆر كەمتر لە سەرکوٲکردنى راپەرينى كۆيلەكان، سيٲرفەكان، كرىكارانى كريگرته تەواو بووہ و بۇ مرؤقايەتى زۆر ھەرزانتەر تەواو دەبيٲت . ئەم كارە لەگەل بلاوكردنەوہي ديموكراسى لەگەل زۆربە زۆرەي دانىشتواندا ديٲتەوہ كە پيويستى بە بوونى **دەزگايەكى تايبەت** بۇ سەرکوٲکردن، بەرەو لەناوچوون دەچيٲت .

ئاساييه كه چەوسىنەران بەبى بوونى دەزگايەكى لەرادەبەردەر ئالۆز
بۆ سەركوتکردنى جەماوەر ناتوانن ئەو مەبەستە بەيىنە دى، بەلام
جەماوەر بە بوونى "دەزگا" يەكى زۆر سادە و تەقريبەت بى "دەزگا" و
بى دەزگايەكى تايبەت بەهۆى كارىكى سادەى رىكخراوکردنى
جەماوەرى چەكدار (بە كەمىك چوونە پيشەوہ ئەتوانين بلين لە
جۆرى شوراكانى نوينەرانى كرىكاران و سەربازان) ئەتوانىت
چەوسىنەران سەركوت بكرين.

سەرەنجام، تەنبا كۆمۆنىزمە كه بەگشتى دەولەت ناپويست
دەكات، چونكه ئىتر كەسىك نەماوەتەوہ بۆ سەركوتکردن، واتا ئىتر
وہك چينىك و خەباتىكى سيستماتىك لەدژى بەشىك لە دانىشتووان
"هيج كەس بوونى نيە". ئيمە يۆتويست نين و بە هيج جۆرىك
ئىمكان و ناچارى زيادەرەويانە لەلایەن تاكەكان و ھەرەھا پويستى
لەناوبردى ئەم جۆرە زيادەرەويانە رەتەناكەينەوہ. بەلام يەكەم، بۆ
ئەم كارە دەزگايەكى تايبەت، دەزگايەكى تايبەت بۆ سەركوتكرن
پويست نيە، چونكه ئەم كارە خودى جەماوەرى چەكدار بە سادەى
و ئاسانيەكى وا ئەنجامى دەدەن، كه ھەر كۆمەلەك كە تاكە
شارستانىيەكان، تەناتە لە كۆمەلگای بۆرژوازى ئەمرۆيشدا،
بەشەرھاتووہكان لەيەكتر جيا دەكەنەوہ يان رىگای دەستدرىژى بۆ
سەر ژنان نادەن. دووہم، ئيمە ئەزانين كە ھۆكارە سەرەكییە
كۆمەلەلایەتییەكانى زيادەرەووى، دەبیتە ھۆى دەرچوون لە ريساكانى
ژيانى كۆمەلەلایەتى، دەبیتە چەوسانەوہى جەماوەر و پويستى و
ھەژاريانەى ئەوان. بە نەھىشتنى ئەم ھۆكارە سەرەكییە، بەناچارى

زىادەپرەۋوۋىيەكان روۋە و "پوكانەۋە" دەچىن. ئىمە نازانىن خىرايى و تەدىجى ئەم كارە چۆن دەبىت، بەلام ئەزانىن كە ئەم پوكانەۋەيە روۋ دەدات. لەگەل پوكانەۋەيە ئەم جۆرە زىادەپرەۋوۋىيە، دەۋلەتەش بەرەو پوكانەۋە دەچىت.

ماركس بەبى ئەۋەى دووچارى يۆتۆپيا بىت، بەشىۋەيەكى وردتر ئەۋەى پىناسەكردوۋە، كە ئەتوانرىت ئىستا لەبارەى ئەم ئايندەيەۋە قسە بىكرىت، ئەمە جىاۋازى نىۋان دەوران (ئاست، قوناخ) خوارەۋە و سەرەۋەى كۆمەلگەى كۆمۇنىستىيە.

۳- يەكەمىن دەورانى كۆمەلگەى كۆمۇنىستى

ماركس لە "رەخنە لە بەرنامەى گۆتا"دا، ئايدىكەى لاسال، سەبارەت بەۋەى كرىكاران لە ھەلومەرجى سۆسىالىزىمدا بەرەمەى "تەۋاۋ" يان "سەرجم بەرەمەى كار"ى خۆيان دەبەن بۇ خۆيان، بە وردى رەتدەكاتەۋە. ماركس دەرىدەخات كە دەبىت لە كۆى كارى كۆمەلەيتى ھەموو كۆمەلگەى كەدا رادەيەك ۋەك زەخىرە، رادەيەك بۇ گەشەپىدانى بەرەمەھىنان، قەرەبووكردەۋەى ئامپىرە "سواۋەكان"، ھتد و ھەرەھا لە كەرەستەى مەسرەفەش رادەيەك بۇ بوجەى بەرپۆۋەبەردنى ۋلات، قوتابخانەكان، نەخۆشخانەكان، چاۋدېرى بەسالچۋوان و ھتد بخرىتە لاۋە.

ماركس لە برى دەربىنە لىل و نامەفھوم و گشتىيەكەى لاسال ("سەرجم بەرەمەى كار- ھى ئەۋ كرىكارە") بە دەربىنەكى روۋن شىدەكاتەۋە، كە كۆمەلگەى سۆسىالىستى چۆن ناچار دەبىت كاروبارە

ئابورىيەكانى خۆى بەرپۆۋە بەرپۆۋە. ماركس دەچىتتە سەر شىكرىدەنەۋە و تاوتۇيىكرىدنىكى تايىبەتى ھەلومەرجى ژىيانى كۆمەلگايەك كە لەودا سەرمايەدارى بوونى نابىت، لەم بارەۋە دەلىت:

"لېردا" (لەكاتى لىكۆلىنەۋەى بەرنامەى حىزبى كرىكار) "ئىمە سەركارمان لەگەل ئەو كۆمەلگا كۆمۇنىستىيەدا نىيە، كە لەسەر بىنەمايەكى تايىبەتى خۆى گەشەى كرىدېت، بەلكو لەگەل ئەو چۆرە كۆمەلگايەىە كە تازە لە ھەناۋى ھەمان كۆمەلگايە سەرمايەدارىيەۋە سەرھەلدەدات، لەبەر ئەۋە لە ھەر ساتىكدا، لە لايەنى ئابورى، ئاكارى و ھونەرىيەۋە ھىشتا مۆر و نىشانەى ئەو كۆمەلگا كۆنەى پىۋەىە كە لە ھەناۋىيەۋە سەرپھەلداۋە."

ماركس ئەم كۆمەلگا كۆمۇنىستىيەى كە تازە لە ھەناۋى سەرمايەدارىيەۋە پەيدا بوۋە و لەھەموو لايەكەۋە مۆر و نىشانەى كۆمەلگا كۆنەكەى پىۋەىە ناو دەنىت "يەكەمىن" دەوران يان دەورانى خوارەۋەى كۆمەلگايە كۆمۇنىستى.

ئىستا ئىتر ھۆيەكانى بەرھەمھېنان لەژىر دەستى تايىبەتى تاكەكان دەركىشراۋە. ھۆيەكانى بەرھەمھېنان ھى سەرجم كۆمەلگايە. ھەر يەككە لە ئەندامانى كۆمەلگا، كە بەشىكى دىارىكراۋ لە كارى پىۋىستى كۆمەلگايەتى ئەنجامدەدات، بەلگەيەك لە كۆمەلگا ۋەردەگرىت لەسەر بىنەماى ئەۋەى كە ئەۋەندە رادەى كارى ئەنجامداۋە و بەگوپىرەى ئەم بەلگەيە لە خەزىنە كۆمەلگايەتىيەكاندا كەرسەستەى مەسرفەى

بەرادی بەرھەمی کارەكەى وەردەگریت. كەواتە لەدوای دانانی ئەو رادەیه لە بەرھەمی کارەكە، كە بۆ زەخیرەى كۆمەلایەتى دەخریتە لاو، ھەر كریكارێك لە كۆمەلگادا ھەمان رادە وەردەگریت، كە داویەتیە كۆمەلگا.

گوایه "یەكسانی" بالادەستە.

بەلام كاتیك لاسال بە لەبەرچاوغرتنى ئەو جورە سیستەمە كۆمەلایەتیە (كە بەگشتی پێی دەوتریت سۆسیالیزم، بەلام ماركس پێی دەلێت یەكەمین دەورانی كۆمونیزم) دەلێت ئەمە "دابەشكارییەكى عادیلانە" و "مافی یەكسانی ھەر تاكێك بۆ وەرگرتنى بەرھەمی یەكسانی كار"، تووشی ھەلە دەبیت و ماركس ھەلەكە رووندەكاتەوہ. ماركس دەلێت لە واقع دا لێرەدا لەگەڵ "مافی یەكسان" دا بەرەوروین، بەلام ئەمە ھیشتا یەك "مافی بۆرژوازی" یە، كە وەك ھەر مافیكى تر **ھەلگری نایەكسانییە**. ھەر مافیك بریتیە لە بەكارھێنانی رادیەكى یەكسان لە بەرامبەر ئەو تاكە **جۆراوجۆرانەى**، كە بەكردەوہ یەكسان نەبوون و لەگەڵ یەكتردا یەكسان نین، لەبەر ئەمەش "مافی یەكسان" خۆى نایەكسانی بووہ و ناەدالەتیە. لە راستیدا ھەر كەسێك بەشێك لە كارى كۆمەلایەتى یەكسان بە بەشێكى تر، ئەنجام دا، بەشێكى یەكسان لە بەرھەمھێنانی كۆمەلایەتى (لەدوای دانانی ئەو پێوانەییەى ئاماژەى بۆ كرا) وەردەگریت.

بەلام جەماوەر وەك یەك نین، یەكێك بەتواناترە، یەكێكى تر بێتوانا، یەكێك خێزاندارە، ئەوى تر نییە، یەكێك مندالی زیاتر ھەیه و ئەوى تر كەمتر و ئاوا.

ماركس ئەم ئەنجامگىرىيە دەردەكىشىت: "...لەگەل بوونى كارى يەكسان و ھەروھە لەگەل بوونى ھاوبەشى يەكسانانەى تاكەكان لە زەخىرەى كۆمەلەيەتى مەسرف، لە راستىدا يەككىك لەوھى تر زىاترى وەرگرتووه و دەولەمەندتر دەبىت و بەم جۆرە . بۆ خۆپاراستن لەم كارە، لەبرى ئەوھى مافەكان يەكسان بن، دەبىت نايەكسان بن" ...

چونكە يەكەمىن دەورەى كۆمۆنىزم ھېشتا ناتوانىت عدالەت و يەكسانى دابىنبكات: جىاوازی لە ساماندا دەمىنىتەوھ و ئەم جىاوازیيە ناعەدىلانەيە، بەلام چەوسانەوھى تاكىك لەلایەن تاكىكى ترەوھ نامومكىن دەكات، چونكە ناتوانىت ھۆيەكانى بەرھەمھېنان واتا كارگە، ئامىر، زەوى و ھتد بكرىنە مولكى تايبەتى . ماركس ھاوكاتى سەلماندى پوچى دەرىپىنە نامەفھومە وردە بۆرژوازیيەكانى لاسال لەبارەى "يەكسانى" و "عدالەت" بەگھىتى رەوتى گەشەكردنى كۆمەلگەى كۆمۆنىستى خستۆتە روو، دەللىت ئەم كۆمەلگەى ناچارە سەرەتا تەنیا ئەم "ناعەدالەتییە" ى كە ھۆيەكانى بەرھەمھېنان لەژىر دەستى تاكە جىاجىاكاندايە نەھىللىت و ئەم كۆمەلگەى ناتوانىت دەمودەست ناعەدالەتییەكەى دواترىش نەھىللىت، كە برىتییە لە دابەشكردنى كەرەستە مەسرفىيەكان، "بەگوڤرەى كار" (نەك بەگوڤرەى پىوڤىستى).

ئابورىناسە نزمەكان، لەجۆرى پروفىسۆرە بۆرژوازیيەكان و لەوانەش توگانى "ئىمە" بەردەوام سەرزەنشتى سۆسىالىتەكان دەكەن، كە گوايە مەسەلەى نايەكسانىان فەرامۆشكردووه و "لەبىرى ئەوھدان" ئەم نايەكسانە لەناوبەرن . سەرزەنشتىكى لەو جۆرە، وەك دەبىنىن،

تەنیا دواپادەى نەزانىنى جەنابانى ئايدىيۆلۆژىستەكانى بۆرژوازى دەسەلمىنەت .

ماركس نەك ھەر بەشىۋەيەكى زۆر ورد نايەكسانى ناچارىانەى تاكەكان لەبەرچاۋ دەگرىت، بەلكو ئەم پىرسەشى لە بىرە كە تەنیا بوونى ھۆيەكانى بەرھەمھېنەن بە مولكى گىشتى سەرجم كۆمەلگا (يان بە دەرىپىنكى باوتر، "سۆسىالېزم") ھېشتا كە موكوپىيەكانى دابەشكردن و ھەرھە نايەكسانى "مافى بۆرژوازى" ھەرھەك خۇيانن دەمىننەو، لەناۋناپات، چونكە دەستكەوتەكان "بەگوپىرەى كار" دابەشكەرىن، .

ماركس درىژەى پىدەدات و دەلەت: ... "بەلام ئەم كەموكوپىانە لە يەكەمىن دەورانى كۆمەلگاي كۆمۇنىستىدا، واتا پىكھاتەيەى كە ئەم كۆمەلگايە لەدوای ئازارى درىژماۋەى لەدايكبوون، لە ھەناۋى كۆمەلگاي سەرمايەدارىەو دىنە دەرەو، بەناچارى دەمىننەو. ماف ھىچ كاتىك ناتوانىت بکەوئىتە سەرۋى سىستەمى ئابوورى و ئەو گەشە فەرھەنگىيەى كۆمەلگا، كە ئەو وابەستەى ئەم كۆمەلگايەى... كەواتە لە يەكەمىن دەورانى كۆمۇنىستىدا (كە بە گىشتى پىي دەلەن سۆسىالېزم) "مافە بۆرژوازىيەكان" تەنیا تا رادەيەك ھەلدەو شىنرىنەو نەك بەتەواۋى، تەنیا بەو رادەيەى كە گۆرانكارى ئابوورى بەدەستھاتوو رىگا دەدات، واتا تەنیا لە بوارەكانى ھۆيەكانى بەرھەمھېنەن. دا "مافە ئابوورىيەكان" ھۆيەكانى بەرھەمھېنەن بە خاۋەندارىتى تاييەتى تاكەكان دەزانىت. سۆسىالېزم ئەم ھۆيانە

دەگۆرپىت بۇ خاۋەندارتىي گىشتى. لەم سنورەدا - تەنيا لەم سنورەدا -
"مافە بۆرژوازييەكان" ناھيلىدرين.

بەلام لە بەشىكى تردا ۋەك رىكخەر (دياريكەر) دابەشكردى
بەرھەمەكان ۋ دابەشكردى كار لە نيوان تاكەكانى كۆمەلگادا
دەمىنىتەۋە. "ئەۋەى كار نەكات نابىت بخوات"، ئەم بنەما
سۆسياليسىتىيە لەم كاتەدا ئىتر ھاتتە دى، "لەبەرامبەر كارى
يەكسان، بەرھەمى يەكسان"، ئەم بنەما سۆسياليسىتىيەش لەم كاتەدا
ئىتر ھاتتە دى. بەلام ئەمە ھىشتا كۆمۆنىزم نىيە ۋ ھىشتا "مافە
بۆرژوازييەكان" لەناۋ نەچوون، كە بە تاكە نايەكسانەكان لە بەرامبەر
كارى نايەكساندا (لەراستىد نايەكسان) بەرھەمىكى يەكسانيان
پىدەدات.

ماركس ئەلىت ئەمە "كەموكوپى" يە بەلام لە يەكەمىن دەورانى
كۆمۆنىستىدا كەموكوپىيەكى ناچارىيە، چونكە بەئى ئالودەبوون بە
يۆتوپىيا ناتوانرىت وىناى ئەۋە بكرىت، كە تاكەكان بە لەناۋبىردى
سەرمايەدارى راستەوخۆ فىرىبن، كە بى لەبەرچاۋگرتنى ھىچ جۆرە
پىۋانەيەك بۇ مافەكان، لەپىناۋ بەرژەۋەندى كۆمەلگادا كار بىكەن،
ئەگىنا ھەلۋەشاندىنەۋەى سەرمايەدارى راستەوخۆ پىداۋىسىتىيە ئابورى
گۆرانكارىيەكى لەو جۆرە فەراھەم ناكەن.

بەلام بەدەر لە "مافە بۆرژوازييەكان" ھىچ پىۋانەيەكى تر بوونى
نىيە. لەم سنورەيشدا پىۋىستى مانەۋەى دەۋلەت ۋەك خۆى
دەمىنىتەۋە، كە دەبىت ھاۋكاتى پاراستنى خاۋەندارىتىي گىشتى بەسەر
ھۆيەكانى بەرھەمەپىنان، يەكسانى كار ۋ يەكسانى دابەشكردى

بەرھەمیش بپارزىت، دەولەت بەرھەم پوکانەو دەپوات، چونكە سەرمايەدارى نەماو، ھىچ چىنىك نەماو، بۆيە ناتوانرېت ھىچ چىنىك سەرگوت بىرىت .

بەلام ھىشتا دەولەت نەپوكاتەوئەتەو، چونكە پاراستنى "مافە بۆرژوايىەكان" كە دابىنكەرى نايەكسانىيە واقىيەكانە دەمىنىتەو . بۆ پوكانەوئە دەولەت بە تەواوى ، پىويستى بە كۆمۆنىزمىكى تەواو .

۴- دەورانى بالاي كۆمەلگاي كۆمۇنىستى

ماركس درىژەى پىدەدات:

"لە دەورانى سەرھەوى كۆمەلگاي كۆمۇنىستىدا، پاش ئەوئە كۆتايى بە ملكەچى دىليانەى مرؤف بۆ دابەشكردىنى كار دىت، كاتىك بە تەنىشت ئەم بارودۆخەو بەرامبەركىي نىوان كارى فكري و بەدەنىش لەناو دەچىت، كاتىك كار، ئىتر تەنيا ھەر ھۆيەكى بۆيوى نەبوو، بەلكو خۆى دەبىتە يەكەمىن پىويستى ژيانى مرؤف، كاتىك ھاوشانى گەشەى ھەمەلايەنەى تاكەكان، ھىزە بەرھەرمھىزەكانىش گەشە دەكەن و كۆى سەرچاوەكانى سامانى كۆمەلايەتى وەك لافاو رىچكەدەگرن، تەنيا ئەو كاتە ئەتوانرېت بەسەر ئاسۆى تەسكى مافە بۆرژوايىەكان، لە ھەموو لايەكەو، سەرکەوئىت و كۆمەلگا ئەتوانىت لەسەر پەرچەمەكەى خۆى بنووسىت" لە ھەر كەسىكەو بەگويىرەى توانايىەكەى، بۆ ھەر كەسىك بەگويىرەى پىويستىيەكانى ."

له ئىستادايە كە ئەتوانىن بە دروستىيەكى تەواوۋە پەي بە
وتەكانى ئەنگلس بەرىن، كە ناعەقلانىبۈونى پىكھاتى دوو وشەي
"ئازادى" و "دەولەت" بىبەزەبىيانە دەداتە بەر گالتە . لە بەر ئەوۋەي
دەولەت ھەيە، ئازادى نىيە، كاتىك ئازادى ھەيە دەولەت نامىنىت .

پىگەي ئابوۋرى پوكانەۋەي دەولەت گەشەي بەرجستەي كۆمۈنىزم
بەو رادەيەيە، كە بەرامبەركىي نىۋان كارى فكري و بەدەنى، بەگوڧرەي
ئەمە يەكىك لە گرنگترىن سەرچاۋەكانى نايەكسانى كۆمەلايەتى ئىستا
لەناۋدەچىت، ئەۋىش سەرچاۋەيەك كە تەنيا بە گواستەنەۋە ھۆيەكانى
بەرھەمەتپان بە خاۋەندارىتى كۆمەلايەتى و تەنيا بە دەستبەرداركردى
سەرمايەداران ناتوانرىت دەستۋىرد لەناۋبىرىت .

ئەم دەستبەرداركردە بۋارى گەشەيەكى گەورە بۆ ھىزە
بەرھەمەتپەرەكان دەرەخسىنىت . كاتىك دەبىنىن سەرمايەدارى ئىستا
ئىتر تا چ رادەيەكى چاۋەپروان نەكراۋ بوۋتە رىگر لەبەردەم ئەو
گەشەكردەدا و لەسەر بنەماي تەكنىكىكى ھاۋچەرخ كە ئىستا ھەيە،
بۋارى جىبەجىكردى چەندان كارى زۆرى بۆ بەرەو پىشكەۋتن ئەنجام
بدرىت، ئەۋكات مافى ئەۋەمان ھەيە بە پشت ئەستورىيەكى ھەرچى
زىاترەۋە بلىن دەستبەرداركردى سەرمايەداران بەناچارى گەشەيەكى
گەورە بۆ ھىزەكانى بەرھەمەتپاننى كۆمەلگاي مرقۇبايەتى
فەرھەمدەكات . بەلام ئەۋەي كە ئەو گەشەي ئامازەي بۆ كرا، بە چ
خىرايىەك بەرەۋپىشەۋە دەچىت و كەي دەبىتە ھۆي نەشىتىنى
دابەشبوۋنى كار، لەناۋچوۋنى بەرامبەركىي كارى فكري و بەدەنى و

گۆرپنى كار به "يهكه مين پيويستي ژيان"، مهسه له يه كه ئيمه نايزانين و ناتوانين بيزانين.

هر به م جوړهش ئيمه ئه و مافه مان هه يه، ته نيا له باره ي
حه تميه تى پوكانه وه ي ده ولته وه قسه بكه ين و دريژه كيشانى ئه م
پروسه يه و په يوه سستبوونه كه ي به خيرايسى گه شه ي ده ورائى بالاي
كۆمونيژم بخره يه روو و پرسى به لپندان يان شيوه تاييه تمه ندييه كانى
ئه م پوكانه وه يه ته واو به وه لام نه دراوه يى به ئيلينه وه، چونكه هيج
به لگه يه ك بو وه لامدانه وه ي ئه م جوړه پرسانه بوونيان نيه .

ده ولته كاتيك ئه توانرست به ته واوى پيوكيته وه، كه كۆمه لگا
پره نسيپى "له هر كه سيكه وه به گويزه ي تواناييه كه ي، بو هر كه سيك
به گويزه ي پيويستيه كانى" خرابيته بوارى جيبه جيكرده وه، واتا
كاتيك تاكه كان ئه وه نده له گه ل پيره ويكردن له ريسا بنه رته تيه كانى
ژيانى كۆمه لايه تى راهاتببتن و كاره كانيان ئه وه نده به هر به خش بيت،
كه خو به خشانه به پيى توانانيان كار بكن .

"ئاسوى به رته سكى مافه بوژوازييه كان" كه تاكه كان ناچار ده كات
په شوک و ماندووانه، به وه رزييه وه سه رقالي ئه ژماركردى ئه وه بن نيو
سه عات زياتر له وه ي تر كار نه كهن يان كه متر له وه ي تر كرئ
وه رنه گرن. ئه م ئاسو به رته سكه له و كاته دا ئيتر پشتگويى ده خرئت.
دابه شكردنى به ره مه كان له و كاته دا پيويستى به به شكارى له لايه ن
كۆمه لگاوه ناييت، هر كه سيك ئازادانه "به گويزه ي پيويستيه كه ي"
ليى ده بات.

له روانگه ی بۆرژوازییه وه، ئەکریت به ئاسانی پیکهاتیکى
 کۆمه لایه تی له و جوره به "یۆتۆپىای ته و او" ناو بیریست و به
 زه رده خه نه یه که وه بوتریست سۆسیالیسته کان په یمانده دن، که هه موو
 که سیک ئه و مافه ی هه یه بی هیچ جوره کۆنترۆلکی کاره کانیا ن،
 چه ندی بویت له شکولاته، سه یاره، پیا نو و هتد له کۆمه لگای
 وه ریگریت. زۆریه ی "زانا یان" ی بۆرژواز تانیستایش به م زه رده خه نه یه وه
 ئوبالی خویان به تالده که نه وه و به م کاره، هه م بیئاگایى خویان و هه م
 به رگریه کی ئامانجه رانه ی خویان له سه رمایه دارى ده خه نه ده رده برن.
 بیئاگایى - چونکه به بیرى هیچ سۆسیالیستی کدا نه هاتو وه
 "په یمان" بدات ده ورانى بالای گه شه ی کۆمۆنیزم ده ستوبرد دیته دى و
 پيشبینى سۆسیالسته گه وره کان له باره ی زوو هاتنى ئه و ده ورانه وه،
 مه رجى جیبه جیکردنه که ی نه به هره کیشى ئیستای کاره و نه تاکی
 ئاسایى ئیستا که ئه توانیت، هاوشیوه ی خویندکاره که ی داستانى
 "بیهوده" ی پۆمیا لۆفسکی "ته نیا بۆ خو شى" زیان به خه زینه ی سامانى
 کۆمه لایه تی بگه یه نیت و داوا ی شتى مه حال بکات.
 تا ئه و کاته ی که ده ورانى "بالا" ی کۆمۆنیزم نه هاتو وه،
 سۆسیالیسته کان خوازیارى ئه وه ن، که له لایه ن کۆمه لگا و له لایه ن
 ده و له ته وه کار و راده ی به کاربردن به توندترین جور کۆنترۆل بکریت و
 ده بیست تا دوا یه ن راده ئه م کۆنترۆله له ده ستبه ردارکردن و ژیر
 کۆنترۆل نانى سه رمایه دران له لایه ن کریکاره وه به ریخریت و له لایه ن
 ده و له تى کریکارانى چه کسداره وه جیبه جى بکریت، نه ک له لایه ن
 ده و له تی فه رمانبه ران.

به لام، به رگری ئامانجدهرانهی ئایدیۆلۆژیستهکانی بۆرژوا (و شهریفه کهیان، له وانه تسیریتیلییهکان، چیرنۆقییهکان و هاوبه شهکانیان) له سهرمایه داری، ته نیا بریتییه له وهی که بینوبه رده و گفتوگۆکانی په یوه ست به ئایینده یه کی دوه ده ست بخه نه جیگای پرسه ده ستوبردن و هه نوکه ییه کانئ ئیستای سیاسه تی رۆژ: ده ستبه ردارکردنی سه رمایه داران، گۆرینی سه رجه م تاکه کانئ ولات بۆ کارکه ران و خزمه تگوزارانی "سه ندیکا" یه کی گه رده، واتا سه رجه م ده ولته و به ستنه وهی سه رجه م کاری هه موو ئه م سه ندیکایانه به ده ولته تی واقیعیه ن دیموکراتیک، واتا به ده ولته تی شورای نوینه ری کریکاران و سه رپازان.

له راستیدا کاتیک پرۆفیسۆریکی شاره زا و به دوای ئه ودا که سیکی ئاسایی و به دوای ئه ودا جه نابانی تسیریتیلییهکان، چیرنۆقییهکان و له پۆتۆپیا شیتانه که یی و ئه و به ئینانه فریوده رانهی به لشه فیکه کان و قسه کردن له باره ی "خسته کار" ی سۆسیالیزم، مه به ستیان هه موو ئه و ده ورانه یان ده ورانی بالای کۆمۆنیزمه، که هه یچ که سیکی په یمانی "خسته کار" ی نه داوه و بیریشی لینه کردووه ته وه، چونکه به گشتی "به کارخستن" ی مه حاله .

لیره دا ئیمه گه یشتینه هه مان بابه تی جیاوازی زانستی نیوان سۆسیالیزم و کۆمۆنیزم، که ئه نگلس له ئه رگۆمۆنینه ناوبراوه که ی خۆیدا سه باره ت به نادرستبونی ناوی "سۆسیال دیموکرات" ئاماژه ی پێداوه . له لایه نی سیاسیه وه، له وانه یه جیاوازی نیوان ده ورانی یه که م یان خواره وه و ده ورانی بالای کۆمۆنیزم به تیپه رپوونی کات بووه ته

جياوازييه كى گه وره، به لام تائيستا له قوناغى سه رمايه داريدا پشتراستكردنه وهى ئەم خالە هه زه ليه و دانانى له ريزى يه كه مى كارىك، كه تهنيا له تواناي هه ندىك له ئانارشيسته كاندايه (ئه ويش ئە گه ر هيشتا له نيوان ئانارشيسته كاندا كه سانىك هه بن، كه له دواى گوپىنى "پليخاتوفيانه" ي كروپوفكىنس، گرافه، كارنيليزن و "ئه ستيره كان" ي ئانارشيزم به سوسيال شوڤينيزم يان به ئانارشيسته سه نگره نشينه كان (ئەم ده سته واژه يه هى "گى" يه، كه به شيكن له و ئانارشيسست ده گمه نانه ي ويژدان و ئابرووى خويان پاراستووه) ديسان هيج فير نه بوويتن.

به لام جياوازي زانستى نيوان سوسياليزم و كومونيزم ئاشكرايه .
ئوهى به گشتى پيى ده لىن سوسياليزم، ماركس ناوى ده نيوت "يه كه م" يان خواره وهى كۆمه لگاي كۆمونيستى . له و شوينه وه كه هۆيه كانى به ره مه پىنان ده بنه مولكى گشتى، هه ر بۆيه ليره يشدا وشه ي "كومونيزم" ئە توانرئت به كار به ئنرئت، به لام له حاله تىكدا ئە وه فه رامۆشنه كرئت، كه ئە مه كۆمونيستىكى ته واو نيه . گرنگى گه وره ي روونكردنه وه كانى ماركس له مه دايه، كه ئە و ليره دا هه م ديهاله كنىكى ماتيرىاليستى، واتا تيورى گه شه كردن، به جورىكى وا پايه دار به كارده هئنىت و كومونيزم وه ك شتىك كه گه شه كردنه كه ي له سه رمايه داريه وه ده سته پئده كات، شئده كاته وه . ماركس له برى پئناسه يه كى سكولاستىكى هئراو و "داهئراو" و بئىنوبه رده يه كى بئسود له سه ر وشه كانى ("سوسياليزم چيه ؟ كومونيزم چيه ؟)

شیکردنه وه و تاوتوئی بۆ شتییک دهکات، که ئەتوانییت ناوی لیبنریت ئاستهکانی گهشهی ئابووری کۆمۆنیزم.

کۆمۆنیزم له یهکهمین دهورانی خۆیدا یان له یهکهمین ئاستی خۆیدا هیشتا ناتوانییت له لایهنی ئابوورییه وه به تهواوی گهشیکردییت و به تهواوی له عادهت و کاریگهری سهرمایه داری دابرابییت. لیڤه دایه ئهم دیارده سهرنجپراکیشه که له یهکهم دهورانی کۆمۆنیزمدا "ناسۆی بهرتهسکی مافی بۆرژوازی" ده مینیتته وه. دیاره مافی بۆرژوازی له باره ی دابهشکردنی بهرهمه مه سهرفیه کان، به ناچار ی پیوستی به دهولته تی بۆرژوازی شه، چونکه ماف به یی ده زگایه ک که بتوانییت تاکه کان ناچار بکات پیڤه وی له پیوانه ی مافییه کان ی بکات، له حوکمی نه بو دایه .

ئهنجامی به دهست هاتوو ئه وه یه، که له قونای کۆمۆنیزمدا، نه ک هه مافی بۆرژوازی به لکو دهولته تی بۆرژوازی تا ماوه یه کی زۆر ده مینیتته وه، مانه وه به یی بۆرژوازی!

له وانیه ئهم وته یه وه ک پارادۆکسیک یان ته نیا جوریک یاری دیاله کتیکیانه ی بیر بیته بهرچاو، ئهمه هه مان ئه و شته یه که تاکه کان، به ئهنزاه ی سه ره ده رزییه ک ئه رک ی لیکوئینه وه ی ناوه رکه زۆر قوله که ی مارکسیزم یان هه لنه گرتوو، به گشتی مارکسیزم به وه تاوانبار ده که ن.

به لام له راستیدا، هه رهنگاوکی ژیان چ له زانستی سرووشتی و چ له کۆمه لگادا، پاشماوه ی کۆنه مان له وه ی که نوویه پیشان ده دات. مارکسیش هه ره مه کیانه پارچه یه ک له مافی "بۆرژوازی" له کۆمۆنیزمدا جینه کردوو ته وه، به لکو ئه و شته ی وه ک سه رچاوه وه رگرتوو، که له

لايهنى ئابوورى و سياسىييه وه له كۆمه لگايهك كه له ههناوى
سهرمایه دارىييه وه سهريهه لداوه، ناچارىيه .

ديموكراسى له خهباتىكدا كه چىنى كرئكار له دژى سهرمایه داران له
پىناوى رزگارى خۆيدا دهيكات، گرنگىييه كى زۆرى ههيه . به لام
ديموكراسى به هىچ شىوهيهك ئه و سنوره نييه كه نه توانىت
تپه پىنرىت، بهلكو ته نيا قوناغىكه كه له تپه پىوونى فىودالىزم بۆ
سهرمایه دارى و له سهرمایه دارىييه وه بۆ كۆمۆنىزم ههيه .

ديموكراسى واتا يهكسانى . ئاشكرايه كه خهباتى پرۆلىتارىا له
پىناوى ئازادى و شىعارى يهكسانى، ئه گهر واتايه كى دروستى وهك
له ناوبردى چينه كانى بۆ دابىنئىن، هه لگري چ به هايه كى گهره ن . به لام
ديموكراسى ته نيا برىتييه له يهكسانىييه كى رواله تى . راسته وخۆ له دواى
كرده وه بىوونه وهى يهكسانى هه موو تاكه كانى كۆمه لگا به نىسبه ت
خاوه ندارىتى هۆيه كانى به ره مئىنا نه وه، واتا يهكسانى له كار و
يهكسانى له كرئدا، به ناچارى ئه م پرسه ده كه وىته به رامبه ر مرۆفايه تى
كه تپه پىن له يهكسانى رواله تىييه وه بۆ يهكسانى واقىعى، واتا كاتى
جپه جىكردى ئه و بنه مايه بگات، كه ده لىت: "له هه ر كه سىكه وه
به گوپره ي تواناييه كه ي، بۆ هه ر كه سىك به گوپره ي پىويستىييه كانى ."
ئىستا مرۆفايه تى له چ قوناغىك و به به جپه پىننى چ هه نگاوىكى
كرده وه يى له رىگاي گه يشتن به م ئامانجه گهره يه هه نگاوه ده نىت،
مه سه له يه كه ئىمه نايزانىن و ناتوانىن بىزانىن . به لام گرنگ
روونكرده وهى ئه م خاله يه، كه گومانى سه ره كى بۆرژوازى له باره ي
ئه وهى كه گوايه سۆسىاليزم شتىكى مردووه، بووه ته به سه تىك و

ھەرگىز ناگۇرپىت، تا چ رادەيەك درۆيەكى زەقە، چونكە لە راستىدا تەنيا لە سۆسياليزمدايە كە پېشپەوييەكى خىرا، راستەقىنە و بەراستى جەماوهرى بە بەشدارى زۆربەي جەماوهر و دواتر سەرجم جەماوهر لە كۆي كاروبارەكانى ژيانى كۆمەلەيەتى و كەسيدا دەستپېدەكات.

ديموكراسى شىيۆەيەكى دەولەتە و يەكئىكە لە جۆرەكانى، لەلەيەكەوہ برىتييە لە كاروبارى توندوتىژى رېكخراو و سيسماتىك بۆ دزايەتى كەسەكان، بەلام لەلەيەكى ترەوہ، ديموكراسى واتا پەسەندكردنىكى روالەتيانەي يەكسانى نىوان تاكەكان و مافى يەكسانى سەرجم تاكەكان لە ديارىكردنى چۆنىتى پېكھاتەي دەولەت و كاروبارەكانيدا. ئەمەش بە گوپرەي خۆي، پەيوەندى بەم مەسەلەوہ ھەيە كە ديموكراسى لە ئاستىكى ديارىكراوى گەشەكردنيدا، يەكەم چىنى شۆپشگىرى دزى سەرمايەدارى، واتا پرۆليتارىيا، يەكگرتوو دەكات و بوارى ئەوہي پېدەدات، دەزگاي دەولەتى بۆرژوازي، تەنانەت كۆمارە بۆرژوازيەكەي و ھەرەھا سوپاي ھەمىشەيى، پۆليس و دەزگاي كارگىرى تىكبشكىنەيت، لەناوبەرەيت، لەسەر لاپەپەي رۆژگار بيسرپتەوہ و دەزگايەكى ديموكراتر جىگاي بگرپتەوہ، كە بەھەر حال ھىشتا دەزگايەكى دەولەتيە، وەك جەماوهرىكى چەكدارى كرىكارى كە وردە دەگۆرپت بە بەشدارى سەرجم جەماوهر لە ميليشيادا.

لىرەدا "چەندايەتى دەگۆرپت بە چۆنايەتى": ديموكراسى لەو ئاستەدا لە چوارچىوہي كۆمەلگاي بۆرژوازي دەردەچىت و گۆرپانە سۆسياليسىتيەكەي دەستپېدەكات. ئەگەر بە راستى ھەمسوان بەشداربن لە كاروبارەكانى دەولەتدا، ئىتر سەرمايەدارى ناتوانىت

بمىنىتەۋە . گەشەى سەرمايەدارىش بە گوۋىرەى خۆى سەرەتايەك
فەراھەمدەكات كە بە راستى "ھەموۋان" بتوانن بەشدارى كاروبارەكانى
دەولەت بگەن . يەككە لەم سەرەتايانە خوئىندەۋاربوونى گشتىيە، كە
ھەر ئىستا لە رىزىك لە پىشكەۋتووترىن ۋلاتە سەرمايەدارىيەكاندا
جىبەجىبوۋە و دواتر "فېربوون و دىسپلېن" ى مليۇنان كرىكارە، كە
لەلايەن دەزگا گەۋرە، فراۋان و كۆمەلايەتتايەكانى پۆست، رىگاي
ئاسن، كارگە گەۋرەكان، بازىرگانى گەۋرە، بانكدارى، ھتد و ھتدەۋە
ئەنجام دەدرىن .

لەگەل فەراھەمبوونى بنەمايەكى ئابوورى لەو جوۋرە، بە تەۋاۋى
بوۋارى ئەۋە دىتە پىشەۋە بى دواكەۋتن و بە شەۋىك، بەم كارە
ھەستن، كە كرىكارانى چەكدار و جەماۋەرى سەراپا چەكدار، لەدۋاى
ھىناخوارەۋەى سەرمايەداران و كاربەدەستە دەۋلەتتايەكان، شوئىنى
ئەۋان لە كارى كۆنترۆلى بەرھەمھىنان، دابەشكردن، لە كارى ژمىريارى
كار و بەرھەمەكانىدا بگرنەۋە . (نابىت پرسى كۆنترۆل و ژمىريارى
لەگەل پرسى كادىرى خاۋەن بروانامە زانستىيەكانى ئەندازىرى،
شارەزايانى كشتوكالى و ھتدا تىكەلا بگرىن، ئەم جەنابانە كە ئەمرو
ملكەچانە كار بو سەرمايەدارى، سبەى ملكەچانە لەۋە باشتر بو
كرىكارانى چەكدارى دەكەن).

ژمىريارى و كۆنترۆل - ئەمەيە ئەۋ خالە سەرەككىيە كە بو "
لەباركردنى كار" ى يەكەمىن دەۋرانى كۆمەلگاي كۆمۇنىستى و ھەرۋەھا
بو رەۋتى دروستى كارەكەى پىۋىستە . سەرجم تاكەكانى ۋلات لىرەدا
دەبنە خزمەتگوزارى كرىخۇرى ئەۋ دەۋلەتەى برىتتايە لە كرىكارانى

چەكدار. ھەموو تاكەكانى ولات دەبنە يەك "سەندىكا" ى دەولەتى ھەمووان. سەرچەم مەبەستى مەسەلەكە ئەوھىيە كە ئەوان بە لەبەرچاوغرتنى دروستانەى پىوانەيەكى كارى يەكسان، ھەم كار بكنە و ھەم كرئىيەكى يەكسان وەربىگرن. حسابى كارەكە و كۆنترلەكەى، تا دوايىن رادە لەلايەن سەرمايەدارىيەو ھەسەدەكراوھتەو ھەم بە خستەنەكارىكى زۆر سادەى چاودىرى و تۆماركردن، ئاگاداربوون لە چوار كارى سەرەكى و رەوانەكردى ئەوراقە پەيوەستەكانى، كە ھەر تاكىكى خويىنەوار ئەتوانىت پىيەھەلسىت.

كاتىك زۆرىيەى جەماوەر سەرەخويانە لە ھەموو شوئىنىكدا ئەم ژمىريارى و ئەم كۆنترلۆلەى سەر سەرمايەداران (كە لەو كاتەدا ئىتر بوونەتە خزمەتگوزار) و لە سەر جەنابى رۆشنبىران، كە عادەت و خوى قۇناغى سەرمايەداريان ھىشتۆتەو، بخرنە كار، ئىتر ئەم كۆنترلۆلە دەبىتە كۆنترلۆلەى راستەقىنەى گشتى، سەرپايى و سەرچەم جەماوەر و بە ھىچ شىوہەيەك ناتوانىت لىى لادىرىت و "ناتوانىت پەنا بۆ ھىچ شوئىنىك بىرىت."

سەرپايى كۆمەلگا لە ئاستى بنكە و كارخانەيەكدا دەبىت، كە يەكسانى كار و يەكسانى كرئى تىدا زالە.

بەلام ئەم دىسپلینە "كارگە" يە كە پرۆلىتارىا دواى سەرەكەوتن بەسەر سەرمايەداران و لەناوبردى چەوسىنەران، بە سەرانسەرى كۆمەلگادا بلاویدەكاتەو، بە ھىچ شىوہەيەك ئاوات و دوا ئامانجى ئىمە نىيە. بەلكو تەنيا ھەنگاويكى پىويستە بۆ بزاركردى تەواوى كۆمەلگا

له ريسوايى، بيزارىي چهوسانهوى سهرمايهدارى و بو بهردهوامبوونى
پيشپهوى.

لههه مان ئه و ساتهئى كه سهرجه م ئه نامانى كۆمه لگا، يان لانىكه م
زۆربه يان، خويان شيوهئى به رپوه بردنى كاروباره كانى ده ولت فيرده بن،
خويان جله وئى ئه م كاروبارانه به ده سته وه ده گرن، كارى كوئترپوللى
سهر كه مايه تيبه كى كه مى سهرمايه داران و جه نابانىك، كه ده يانه ويئت
عاده ت و خوى قوناغى سهرمايه دارى به يئله نه وه و كريكارانىك كه
سهرمايه دارى سهراپا خراپيانى كوردون، هاوناهاهنگ ده كه ن. له م ساته وه
پيوستبوون به ههر جوړه به رپوه بردنىك به ره و له ناوچوون ده چيئت.
به ههر راده يه ك ديموكراسى كاملتر بيئت، به هه مان راده يئش ساتى
ناپيوستى ديموكراسى نزيكتر ده بيئته وه. به ههر راده يه ك ئه و
"ده ولت" هئى له كريكارانى چه كدار پيكه اتووه و "ئيتتر به واتاى
تايه تى وشه كه ده ولت نيئه" ديموكراتيتر بيئت، به هه مان راده يئش ههر
جوړه ده ولته تيك به خيراييه كى زياتره وه به ره و پوكانه وه ده چيئت.

كاتيك سهرجه م تاكه كان شيوانى به رپوه بردنى كاروباره كان
فيروون و به واقيعى به ره مه يئنانى كۆمه لايه تى سهر به خويانه
به رپوه به رن، پرسى ژميريارى، نووسراوه كان، كوئترپولل به سهر
مفته خوړان، جه نابزاده گان، جامبازه كان و له م جوړه "پاريزه رانهئى
سوننه تى سهرمايه دارى" سهر به خويانه به رپوه به بن، ئيتتر به ناچارى
ئه م فريودانه ژميريارى و كوئترپولله گشتييه به شيوانىكى و
پيشبينينه كراو دژوار ده بيئت، به جوړيك ده بيئته حاله تيكى ده گمه ن، تا
ناچار به ره و رووى ئه و جوړه سزا جدى و خيرايانه ده بيئته وه (چونكه

كردارانی چەكدار - كەسانی ژيانئىكى كردارين، نەك وەك رۇشنبيرانى
هەستيار، رىگا بە كەس نادەن تانەيان لىبدەن) كە پىويستى
پىرەوكردنى رىسا سادە و بنەپەتییەكانى هەر ژيانئىكى كۆمەلايەتى زۆر
زوو دەبىتە بەشپىك لە راھاتن.

لەويۆو دەروازە بۆ تىپەپىوون لە يەكەم دەورانى كۆمەلگای
كۆمۆنىستى بۆ دەورانى بالایی و لەھەمانكاتدا سەرچەم دەرگاكان
بەرووی پوكانەوہى دەولەتدا ئاوەلە دەكرين.

بەشى شەشەم:

بىبە ھاكر دنى ماركسىزم لەلايەن ئۆپورتۇنىستەكانەوہ

پرسى ھەلۆئىستى دەولەت بەرامبەر بە شۆپشى كۆمەلايەتى و ھەلۆئىستى شۆپشى كۆمەلايەتیش بەرامبەر بە دەولەت بەگشتى وەك پرسى شۆپش، زۆر كەم سەرنجى تيۆرىسىن و نووسەرەكانى ئىنتەرناسيۆنالىزمى دووہم (۱۸۸۹-۱۹۱۴) ى بۆ خۆى راكىشاوہ . بەلام بەرجەستەترىن خالى ئەم پرۆسەيە، گەشەى تەدرىجى ئۆپورتۇنىزم، كە لە ۱۹۱۴ دا ئىنتەرناسيۆنالى دووہمى بەرەو ھەلۆەشانەنەوہ برد، برىتتية لەوہى كە لەكاتى پەيوەندىيە راستەوخۆكەكانىشى بە پرسەكەوہ، ھەولەدەن چاوپۆشى لىبكەن، يان خۆيانى لىدەرباز بكەن .

بەگشتى، ئەتوانرىت بوترىت كە فرپوخواردن لەمەسەى پرسى ھەلۆئىستى شۆپشى پرۆلىتەرى بەرامبەر دەولەت، لە فرپوخواردىنكەوہ كە بۆ ئۆپورتۇنىزم بەكەلكبووہ و ھىزى پى بەخشيووہ، بەلاپىداپردنى ماركسىزم و بىبە ھاكر دنەكەيەوہ سەريھەلداوہ .

بۆ ئەوہى ئەم پرسە نەفرەتتيةمان خستىتتە روو، ھەرچەندە بە كورتىش بىت، بەرجەستەترىن تيۆرىسىنەكانى ماركسىزم، اتا پليخانوف و كاوتسكى لەبەرچاو دەگرىن .

۱- جەدەلى پليخانوف لەگەل ئانارشىستەكاندا

پليخانوف نامىلكەيەكى تاييەتى لەژىر ناوى "ئانارشىزم و سۆسىيالىزم" كە لە ۱۸۹۴ بە زمانى ئەلمانى بلاوكردەو، تەرخانىكردبوو بۆ پەرسى ھەلۆيىستى ئانارشىزم بەرامبەر سۆسىيالىزم. پليخانوف زۆر وريايانە، ئەم بابەتەى بەجۆرىك شىكردوتەو، كە لە بەگژاچوونەوھى ئانارشىزمدا لەو شتە بىدەنگ بىت، كە لە لايەنى رۆژبۆون، ھەنوگەيتەرە و لە لايەنى سىياسىيەو ھەگرتەرە، واتا ھەلۆيىستى شۆپش سەبارەت بە دەولەت و بەگشتى پەرسى دەولەت! نامىلكەكەى ئەو لە دوو بەشدا خۆى دەخاتە روو: يەكەمیان لايەنىكى مېژووبى ھەيە و پىكھاتوو لە چەند بابەتىكى گرتەگە بەبارەى مېژووبى ئايدىكانى شتىرنىر، پەردۆن و ھتەد، بەشەكەى تر، بەشەكى كورتبىنانەيە لەگەل بەلگەھىنانەوھەيەكى بى سەرۆبەر سەبارەت بەوھى، كە ئانارشىستەكان جىاوازيان لەگەل چەتەكاندا نىيە.

رىكخستى بابەتەكان بەشەوھەيەكى زۆر سەرگەرمكەرەنە، لە سەردەمى شۆپش و لەماوھى دەورانى شۆپشى روسىادا، يەكەكە لە تايەتمەندىيە ھەرە تايەتەكانى كارى پليخانوف. لە راستىدا لە سالاھىكانى ۱۹۰۵-۱۹۱۷، دا پليخانوف بەھەمان شىوازى خۆى، بە نىوھ عەقايدى و نىوھ كورتبىنىيەو، كە لەخۆى دەرپرېوو، لە سىياسەتدا بەدوای بۆرژوازىدا ھەنگاؤ دەنەيت.

ئىمە بىنيمان كە چۆن ماركس و ئەنگلس ھاودەمى جەدەل لەگەل ئانارشىستەكاندا، بۆچوونەكانى خۆيان لەبارەى ھەلۆيىست بەرامبەر بە دەولەت زىاتر لە ھەر شتىكى تر بە وردى دەخستە روو. ئەنگلس

كاتيكت له ۱۸۹۱ دا "رهخنه له بهرنامهي گوتاي" ماركسي به چاپده گياند، نووسي كه "ئيمه (واتا ماركس و ئنگلس) له و كاتهدا كه هيشتا دوو ساليش به سهر كوئگره لاهاي ئينته ناسيؤنالدا تيئه پيريوو، له بيئنه و بهردهي مملانييدا بووين له گه ل باكونين و ئانارشيسسته كانيدا."

ئانارشيسسته كان هه ولده دهن، به تاييهت كوؤمؤنه ي پارييس، به دهسته واژه ي "هي خويمان" واتا به لايه نگرى ديكتؤريني خويمان رابگه يهنن و هاوكات به هيچ شيؤه يهك ئاماژه يان به وانه كانى كوؤمؤنه، ئه زمون و شيكردنه وه يهك نه كردبوو، كه ماركس له م وانانه وه دهريكتشابوو. ئانارشيزم له باره ي پرسه تاييه ته كانى سياسهت، واتا ئه وه ي كه ئايا ده بيت ده زگاي كوئى ده ولت له ناو بيرييت؟ چ شتيكت بخريته شويئى؟ هيچ شتيكيان، كه تهنانهت كه ميكيش له راستييه وه نزيك بيت، نه خستبووه پوو.

به لام قسه كردن له باره ي "ئانارشيزم و سؤسياليزم" و هاوكات چاوپوشيكردن له سه رجهم پرسى ده ولت و سه رنجنه دان له سه رانسهرى ره وتى پاراوبوونى ماركسيزم له ده ورانى پيش و پاش كوؤمؤنه دا، به واتاي رؤچوونيكى چاوه پروانكراوه بو ناو ئوپورتونيزم. چونكه ئوپورتونيزم پيش هه موو شتيكت پيويستى به وه يه كه ئه و دوو پرسه ي ئاماژه مان بو پيدان، به هيچ شيؤه يهك نه خريئنه روو. ئه مه خوئى سه ركه وتنى ئوپورتونيزمه .

۲- جەدەلى كاوتسكى لەگەل ئۆپۆرتۇنىستەكاندا

لە ئەدەبىياتى روسىدا، بېگومان زياتر لەھەر ئەدەبىياتىكى تر،
وەرگېران بۇ بەرھەمەكانى كاوتسكى كراون. بېھودە نىيە ھەندىك لە
سۆسىال ديموكراتەكانى ئەلمانىا، بە گالتەوۋە دەلېن لە روسىا زياتر لە
ئەلمانىا نووسراوۋەكانى كاوتسكى ئەخوئىرئىتەوۋە (دەبىت وەك
رستەيەكى نارەزايەتى بلىم، كە ئەم گالتەيە رەھەندىكى مېژوۋىي
ھەيە، زۆر لەوۋە قولتەرە، كە رەواجىپىدەرەكانى بىرى لىدەكەنەوۋە:
كرىكارانى روسىا لە ۱۹۰۵ دا مەيلىكى زۆر بەھىز و بىۋىنەيان بۇ
باشترىن بەرھەمى ئەدەبىياتى سۆسىال ديموكراسى لە جىھاندا و
بەدەستەھىنانى ئەو كەمىەتییە لە وەرگېران و چاپى ئەو بەرھەمانە، كە
لەولتەكانى تردا نمونەى نەبوو، دەرىپى ھاوكات زۆر بە خىرايى،
ئەگەر بتوانرئىت دەربىردرئىت، ئەزمونىكى مەزنى ولاتىكى پىشكەوتوى
دراوسى، زمىنەى پرۆلىتارىاي ئىمەى خستە لەرزە).

كاوتسكى، سەربارى شىكردنەكانى ماركسىزم بە زمانىكى سادە،
بەھۆى جەدەلەكانى لەگەل ئۆپۆرتۇنىستەكان و لەگەل برنشتايندا، كە
دەكەوئىتە سەرووۋ ئەوان، لای ئىمە زۆر ناسراوۋە. بەلام راستىيەك
ھەيە، كە تارادەيەك ھىچ كەسىك لىى ئاگادار نىيە و ئەگەر ئەركى
ئىمە تاوتوئىكردنى ئەم بابەتە بىت، كە كاوتسكى لەكاتى ئەزمەى
گەرەى ۱۹۱۴-۱۹۱۵ چۆن ئالودەى پەرىشانىيەكى فكرىي بىرادە
نەنگىن بووۋە و كەوتە بەرگرى لە سۆسىال شۆفئىنىزم، ئەوكات
ناتوانرئىت چاوپۆشى لەو راستىيە بكرئىت. ئەو راستىيەش برىتییەى
لەوۋەى، كە كاوتسكى پىش تىكۆشانەكەى خۆى دژى بەناوبانگرىن

نوینەرانى ئۆپۆرتۇنىزىمى فەرەنسا (مىلىران و ژوريس) و ئەلمانىا (برنشتاين) رارايەكى زۆرى دەرىپووه . گۆڧارى ماركسىستى "زاريا" كە لە ۱۹۰۱-۱۹۰۲ لە شتوتگارت بۆلۆدەكرايەو و لايەنگرى بۆچوونە شۆرشگىرپىيە پىرۆلىتەرىيەكان بوو، ناچاربوو لەگەل كاوتسكىدا بكةوئىتە جەدەلەو و لىبىراوانە رارايىسى و وەهمەكانى ئەو لە كۆننگرى نىونەتەوئى سۆسىالىستى پارسى، لە ۱۹۰۰، كە هەلوئىستىكى سازانەى لەگەل ئۆپۆرتۇنىزىمدا هەبوو "پاشەكشى" پىبكات . لە ئەدەبىياتى ئەلمانىادا، چەند نامەيەكى كاوتسكى بۆلۆكرابووه، كە بەهەمان ئەو قورسايىو، دۆپوكىكەى كاوتسكى، پىش دەستىردن بۆ بەگژاچوونەوئى برنشتاين، دەخاتەپوو .

بەلام ئەوئى بەهايەكى زىاترى هەيە، ئەم خالەيە كە ئىستا ئىمە **مىژووى** دواین خىانەتەكانى كاوتسكى بەرامبەر ماركسىزم تاوتوئىدەكەين . دەبىين كە جەدەلەكەى ئەو لەگەل ئۆپۆرتۇنىستەكان، هەروها خستنهپووى پرسەكە لەلايەن ئەووه و شىوازی گفوتوگوكان لەسەر پرسەكە، لادانىكى سىسماتىكە بەرەو ئۆپۆرتۇنىزم لە پرسى دەولەتدا .

با يەكەمىن بەرهمى گىنگى كاوتسكى لەدژى ئۆپۆرتۇنىزم، واتا كتېبى "برنشتاين و بەرنامەى سۆسىال دىموكراتى" وەرگىرىن . كاوتسكى بۆچوونەكانى برنشتاين بە شىوئەيەكى سادە رەتدەكاتەو . بەلام ئەمە مەسەلەيەكى بەرجەستەيە .

برنشتاين لە بەرهمەكەى خۆيدا بە ناوى "بنەماكانى سۆسىالىزم" كە ناوبانگىكى هىروسىراتى بە دەستەئىنا، ماركسىزمى بە "بلانكىزم"

تۆمەتبارکرد (ئەم تۆمەتە لەو بەدوا ھەزاران جار لەلایەن ئۆپۆرتونىستەکان و بۆرژوا لیبرالەکانى روسیاوە لەدژی نوینەرانى مارکسىزمى شۆرشيگير، واتا بەلشەفيکەکان، و تراوہ تەوہ). لەم لایەنەوہ برنشتاين بەتايبەت لەسەر نووسراوہکەى مارکس "جەنگى ناوڤوى لە فەرەنسا" دەوہستیت و ھەول دەدات (ھەولیک لەو جۆرەى کە بينيمان، ناسەرکەوتوو) بۆچوونەکانى مارکس سەبارەت بە وانەکانى کۆمۆنەى پاريس لەگەڵ بۆچوونەکانى پرۆدۆندا ھاوتابکات. سەرنجى تايبەتى برنشتاين لەسەر ئەو ئەنجامگيريیەى مارکسە، کە ئەو لە پيشەکى ۱۸۷۲ ى "مانيفىستى کۆمۆنىست" دا لەسەرى رادەوہستیت، بریتیيە لەوہى کە "چینی کرێکار ناتوانیت بەشپۆهەيەکى سادە دەزگايەکى دەولەتى ئامارە بەدەستەوہبگريت و بۆ مەبەستەکانى خوى بەکاربيینیت."

ئەم گوتارە بە رادەيەک لەلایەن برنشتاينەوہ "پەسەند" بوو، کە لانیکەم لە کتیبەکەى خويدا سى جار دووبارەى دەکاتەوہ و ھەر جارەى بەشپۆهەيەکى تەواو لادەرانە و ئۆپۆرتونىستى شيدەکاتەوہ. مارکس، وەک بينيمان، ئەيەوئ بلیت، دەبیت چینی کرێکار کۆى دەزگای دەولەتى لەناوبريیت، تیکيشکينیت و بیتەقینیتەوہ (Sprengung)، (تەقاندنەوہ: ئەم دەستەواژەيە ئەنگلس بەکاربيیناوە). بەلام لە وتەکەى برنشتاين وا دەردەکەوئت کە گوايە مارکس بەم وشانە چینی کرێکارى لەدژی شۆرشيگيریيەکى لەرادەبەدەر لەسەرۆبەندى بەدەستەوہگرتنى دەسەلات ئاگادارکردوہتەوہ.

بى سەروبەرتىن و ناشىرىنترىن لادانىكە لە ئەندىشەكانى ماركسدا،
كە تەنەت شايەنى بىرلىكردنەوہش نىيە .

بەلام كاوتسكى كاتىك بۆچۈنەكانى برنشتاين بەشىۋەيەكى تەواو
سەرىپى رەتدەكاتەوہ، چۆن رەفتار دەكات؟

ئەو خۆى لە شىكردنەوہيەكى زۆر قولى بەلاپىدابردنىك بواردووه،
كە ئۆپۆرتۇنىزم لەم خالەدا خستويەتییە ناو ماركسىزمەوہ . ئەويش
ئەو بەشەى لە سەرەوہ ئاماژەى بۆ كرا . پىشەكییەك كە ئەنگلس بۆ
كتىبى "جەنگى ناوخۆى" ماركس نووسىويەتى وەك نمونە
دەھىنئىتەوہ و ئەلئىت بەگویرەى بۆچۈنەكانى ماركس چىنى كرىكار
ناتوانئىت بەشىۋەيەكى سادە دەزگای دەولەتى ئىستا بەدەستەوہ
بگرئىت، بەلام بەگشتى ئەتوانئىت دەستى بەسەرابگرئىت . ھەر ئەوہندە و
بەس . لەم لايەنەوہ كە برنشتاين ئەندىشەيەك دەخاتە پال ماركس، كە
تەواو پىچەوانەى ئەندىشە واقىيەكەى ئەوہ، لەم بارەيەوہ كە ماركس
لە ۱۸۵۲ دا "لەناوبردن"ى دەزگای دەولەتى وەك ئەركىكى
شۆرشگىرانەى پرۆلئىتەرى دەھىنئىتە پىشەوہ . سەبارەت بەمە كاوتسكى
يەك وشەيشى نەوتووه .

ئەو ئەنجامەى لئوہى بەدەستدئىت ئەوہيە، كە كاوتسكى گرنگترىن
جىاوازى نىوان ماركسىزم و ئۆپۆرتۇنىزمى لە پرسى ئەركەكانى
شۆرشى پرۆلئىتەرى لەكەداركردووه .

كاوتسكى "دژى" برنشتاين دەلئىت: "ئىمە ئەتوانىن بە دان
بەخۇداگرتن، چارەسەرى پرسى پەيوەست بە دىكتاتورى پرۆلئىتارىيا
بسىپرىنە ئايىندە" (ل ۱۷۲، چاپى ئەلمانى).

ئەم جەدەلە دژى برنشتاين نىيە، بەلكو لە راستىدا گەپانەوھىيە بۆ ئەو و خۆدانە دەست ئۆپۆرتۇنىزمە، چونكە بۆ ئۆپۆرتۇنىستەكان، لە ئىستادا جيا لەوھى سەرجم پىرسەكانى پەيوەست بە ئەركى شۆپشى پىرۆلىتەرى "بە دان بەخۆدا گرتن بەتەواوى بسپىردىتە ئايىندە" ھىچ شتىكى تر پىويست نىيە .

ماركس و ئەنگلس لە ۱۸۵۲ تا ۱۸۹۱، واتا ماوھى ۴۰ سال پىرۆلىتارىيان فىردەکرد، كە دەبىت دەزگای دەولەتى لەناوبەرن . بەلام كاوتسكى لە ۱۸۹۹ لە بەرامبەر خىانەتتىكى سەراپايى كە ئۆپۆرتۇنىستەكان لەم خالدا لە ماركسىزميان كىردووه، ئەم پىرسە كە ئايا لەناوبردى ئەم دەزگايە پىويستە يان نا، بە پىرسەكانى پەيوەست بە شىوازە تايبەتەكانى ئەو لەناوبردەنە جىگۆركى پىدەكەن و خويان لە پشت پەردەى رىسايەكى "بى ئەم لاو لا" (و بى بەرھەم) و كورتبىنانەوھ مەلاس دەدەنن، گوايە ناتوانریت پىشتەر شىوھ تايبەتییەكان ديارى بكرىن!!

كەلنىكى قول لە نىوان رىبازى ماركس و كاوتسكى بەرامبەر بە ئەركەكانى حىزبى پىرۆلىتەرى لەبارەى ئامادەكارىيەكانى چىنى كرىكار بۆ شۆپش، ھەيە .

نامىلكەيەكى تر و پوختەترى كاوتسكى، كە ئەويش بە رادەيەكى زۆر تەرخانكراوھ بۆ رەتكەردنەوھى ھەلەكانى ئۆپۆرتۇنىزم . ئەم نامىلكەيە، پەيامى ئەوھ لەبارەى "شۆپشى كۆمەلايەتى" يەوھ . نووسەر لىرەدا پىرسى "شۆپشى پىرۆلىتەرى" و "رژىمى پىرۆلىتەرى" وھك قسەوباسىكى تايبەت بۆ لىكۆلىنەوھ لەبەرچاوكرتووه . نووسەر گەلىك

بابەتى زۆر، كە بېرادە گىرگىن، خىستۆتە روو، بەلام بېدەنگەي لە
پىرسى دەولەت كىردووه . لە ھەموو شوپىنىكى ئەم نامىلكەيەدا، تەنيا و
تەنيا قسە لە بەدەستەيىنانى دەسەلاتى دەولەتى دەكرىت،
بەدەرىپىنىكى تر، ئەو جۆرە قۇرمۆلە ھەلبىزىردراو، كە بەنسىبەت
ئۆپۆرتۇنىزمەو ئىمتىيازىكى تىايە، چونكە بەدەستەيىنانى دەسەلات
بەبى لەناوبردى دەزگاي دەولەتى بەكارىكى مومكىن دادەنەت. رىك
ئەو شتەي كە ماركس لە ۱۸۷۲ دا لە بەرنامەي "مانىفېستى
كۆمۇنىست" دا بە "بەسەرچوو" ي دانابوو، كاوتسكى لە ۱۹۰۲ دا گىيانى
بەبەردا دەكاتەوھ .

لەم نامىلكەيەدا بىرگەيەكى تايبەت بۆ "شېوھ و چەكەكانى شوپىشى
كۆمەلايەتى" تەرخانكراوھ . لەودا، قسە ھەم لە مانگرتنى سىياسى، ھەم
لە جەنگى ناوخۆيى و ھەم لە "ئامرازى توندوتىژى دەولەتى گەورەي
ھاوچەرخ، لە جۆرى بىرۆكراسى و سوپا" كراوھ، بەلام لەبارەي ئەوھي
كە كۆمۇنە چى فېرى كرىكاران كىردووه، يەك وشەيشى نەوتووھ . ديارە
بى ھۆ نەبووھ، كە ئەنگلس، بەتايبەت لەبارەي "ستايشى خورافىانە" ي
دەولەتەوھ ھۆشدارى ئەدايە سۆسىالىستەكانى ئەلمانىا .

كاوتسكى بابەتەكە بەم جۆرە دەخاتە روو: پىرۆلىتارىاي سەرکەوتوو
"بەرنامەي ديموكراتىك جېبەجېدەكات" . دواتر كاوتسكى كەرەستەكانى
ئەم بەرنامەيە دەخاتە روو . بەلام لەبارەي ئەوھي كە ۱۸۷۱ دا چ
شتىكى تازەي بۆ پىرسى جىگرتنەوھي ديموكراسىي بۆرژوازي بە
ديموكراسىي پىرۆلىتەرى داوھ بەدەستەوھ، ھىچ شتىك نالىت .

كاوتسكى بەم بەھانە زىكە زىكەرە "بەھىز"انە يەخەى خۆى دەرباز
دەكات:

"ئىستا، بى ئەوھى ھىچ بلىين روونە، كە ئىمە بە بوونى
سىستەمى ئىستا ناگەينە دەسەلات. شۆرش خۆى خەباتىكى
دووردىزە و قولبۇونەوھى ھەيە، ئەم خەباتە پىكھاتەى سىياسى و
كۆمەلەتەى ئىستەى ئىمە دەگۆرىت."

گومانى تىدا نىيە، ئەم پرسەش ھەر ھەك ئەو راستىيەى، كە
ئەسپ جۆ دەخوات و روبارى قۇلگا دەپزىتە دەرياي خەزرەوھ
"پىويست بە وتن ناكات". تەنيا ئەوھ ماىەى داخە، كە بە بەكارھىنانى
دەربىرنىكى پوچ و ئالۆز لەبارەى خەباتى "قول"ى پرسىكەوھ
بىدەنگەى لىدەكرىت، كە بۆ پرۆلىتارىاي شۆرشگىر ھەنوگەيە و
ئەوھش كە ئەم "قول"ىەى شۆرشەكەى ئەو، سەبارەت بە دەولەت و
دىموكراسى، بەپىچەوانەى شۆرشە ناپرۆلىتەرىيەكانى پىشوو، لە
چىدايە؟

كاوتسكى بە بىدەنگەكرىن لەم پرسە، بەكرەوھ، لەم خالە زۆر
سەرەككىيەوھ ئىمتىياز ئەبەخشىتە ئۆپۆرتۇنىزم، بەلام بەوتە جەنگىكى
قورس لەدزىيان بەرپادەكات و پىداگرى لە گرنكى "ئايدىاي شۆرش"
دەكاتەوھ (بەلام لە حالەتى ترس لە پروپاگەندەى وانە تايبەتەكانى
شۆرش لە نيوان كرىكاراندا ئايا ئەم "ئايدىا"يە زۆر بە بەھايە؟) يان
ئەوھى كە دەللىت: "ئايدىاليزمى شۆرشگىرەنە پىش ھەموو شتىك" و

يان ئەوھى كە رايدەگە يەنئىت ئىستا كرئكارانى بەریتانیا "قورسە لە وردە بۆرژوازى زۆرتىر" بن .

كاوتسكى دەنوووسئىت: "دەكرئت لە كۆمەلگای سۆسئالیستىدا پئكھاتە يەكى تەواو جۆراوجۆر لە دامەزراوەكان... لە پالایە كتردا بوونيان ھەبئىت: بئروكراتىك، يەكئىتئىيەكان، ھاوبەش و تايبەت" ... "بۆ نمونە دامەزراوە يەك ھەن كە بئى پئكھاتە ي بئروكراتىك كارەكانيان بەرەو پئشەوہ ناچئىت، رئگاكانى ئاسن لەم جۆرەن. لئىرەدا لەوانە يە رئكخراوى دئموكراتىك ئەم شئوہ يە بەخۆوہ بگرئت: كرئكاران نوئىنەران ھەلئدە بژئرن و نوئىنەران شئئىكى وەك پەرلەمان پئكدەھئىنن و ئەم پەرلەمانە رئكخستى كارەكان ديارئدەكات و چاودئرى بەرئوہ بەرى دەزگای بئروكراتىك دەكات. ئەتوانرئت بەرئوہ بەردنى كاروبارى دامەزراوەكانى جۆرى دووہ مئيان بسپئردرئتە يەكئىتئىيە كرئكارئىيەكان، ئەتوانرئت دامەزراوەكانى جۆرى سئئىم لەسەر بنەماى ھاوبەشائەتى رئكخزئىن" (ل، ۱۴۸، ۱۱۵، وەرگئىرئنى روسى، ۱۹۰۳).

ئەم ئارگئومئنتە ھەلە يە، لە چاوە ئەوھى ماركس و ئەنگلس لە ھەفتاكاندا، لەسەر نمونە ي وانەكانى كۆمۇنە روونيان كرئدووہ تەوہ، ھەنگاويكە بۆ دواوہ .

رئگاكانى ئاسن لە روانگە ي رئكخستئنىكى ناچارئىانە ي "بئروكراتىك" ەوہ، لەگەل ھئچ يەكئىك لە بانكەكانى پئشەسازى گەورە ي ئامئران ھئچ يەكئىك لە كارگە و گەنجئىنە گەورەكان و بنكە كشتوكالئىيەكانى سەرمائەدارى گەورەدا، جئاواز نئىيە . تەكنئىك لە سەرجمە ي ئەم جۆرە بنكانەدا، پئرەوى بئى ئەم لاو لای دئسپلئئنىكى

توند و دواچار وردى له ئەنجامدانى ئەو بېرى كارەى بۆ ھەر كەسئىك ديارىدە كرئىت، دەبئىتە ھۆى ئەوھى مەترسى له لهكاركەوتنى ھىچ كاروبارىك و خراپوونى ميكانىزم و بەرھەم نەيەتە پئشەوھ . ديارە له سەرھەم ئەم جۆرە بنكانەدا، كرئىكاران "نوئىنەرانئىك ھەلەدەبئىرن و نوئىنەران شتئىكى وەك پەرلەمان پئكدەھئىنن."

رۆحى وشەكە لەمەدايە كە ئەم "شتئىكى وەك پەرلەمان"، پەرلەمان بە واتاى دامەزراوھى پەرلەمانى بۆرژوازى نابئىت . رۆحى وشەكە لەمەدايە، كە ئەم "شتئىكى وەك پەرلەمان" بەپئىچەوانەى بۆچوونى كاوتسكى، كە بىرى ئەو له چوارچئوھى پەرلەمانتارىزمى بۆرژوازى تئىناپەرئىت، ئەركەكەى ھەر ئەمە نابئىت، كە "رئىكخستنى كارەكان ديارىكەت و چاودئىرى دەزگای بىرۆكراتى بكات". له كۆمەلگای سۆسئالىستىدا "شتئىكى وەك پەرلەمان" كە له نوئىنەرانى كرئىكاران پئكھاتووه، ديارە "رئىكخستنى كارەكان ديارىدەكەت و "چاودئىرى" كارگئىرى "دەزگا" كە دەكەت، بەلام ئەم دەزگایە، ئىتر "بىرۆكراتىك" نابئت . كرئىكاران لەدواى بەدەستەوھگرتنى دەسەلاتى سئاسى، دەزگای بىرۆكراتىكى پئشوو لەناودەبەن، له رەگەوھ دەرىدەكئىشن، بەردى بە سەر بەردەوھ ناهئىلنەوھ و دەزگایەكى نوئى دەخەنە شوئىنى، كە له ھەمان كرئىكاران و كارمەندان پئكھاتبئىت و دەستوبرد لەدئى بىرۆكراتىبوونەكەى چەند كارئىك دەكەن، كە ماركس و ئەنگلس بە وردى روونيانكردووهتەوھ: ١- نەك ھەر ھەلئىژاردنبوونەكەى، بەلكو ھەموو كاتئىك دەكرئىت بگۆردئىن . ٢- پئدانى كرئىكە كە له كرئى كرئىكار تئىپەر نەكەت . ٣- دەستبەردن بۆ كارى دەستبەجئ بۆ ئەوھى

كاروباره كانى كۆنترپۆل و چاودىرى له هه مووان پييهه لستن و هه مووان به كاتى "بيروكراتيك" بن و به م شيوه يه هيج كه سيك نه توانيت بيته "بيروكراتيك".

كاوتسكى به هيج شيوه يه كه له م وتانه ي ماركس قول نه بووه ته وه:
"كۆمونه دامه زراوه يه كى په له مانى نه بوو، به لكو دامه زراوه يه كى چالاك و له يه ككاتدا هه م ياسادانه ر و هه م جيبه جيگه رى ياسا بوو."

كاوتسكى به هيج شيوه يه كه په ي به جياوازي نيوان په رله مانتاريزمى بوژوازي، كه پيگهاتيكه له ديموكراسى (نهك بۆ جه ماوه) و بيروكراسى (له دى جه ماوه) و ديموكراتيزمى پروليتهرى كه دهستوبرد بۆ له ره گه وه هه لكيشانى بيروكراتيزم كار دهكات و نه توانيت نه م كارانه تا كۆتاييه كه ي، و اتا تا له ناوبردى ته واوى بيروكراتيزم و جيگير كردنى ته واويتى ديموكراسى بۆ جه ماوه ر به ريت .
ليره دا، كاوتسكى هه مان "ستايشى خورافيانه" ي ده ولت و هه مان "باوه رى خورافيانه" به رامبه ر به بيروكراتى ده خاته روو.

ئيستا با بكه وينه دواى باشتري به ره مه مى كاوتسكى له دى ئوپورتونيزم، و اتا ناميلكه كه ي نه و "ريگاي ده سه لات" (پيموايه به زمانى روسى بلاونه كراوه ته وه، چونكه له ۱۹۰۹ دا، كه كاتيك ئيمه له مه نغه نه ي كونه په رستيدا بووين، چاپكراوه). نه م ناميلكه يه هه نگاويكى گه وره يه بۆ پيشه وه، چونكه له ودا به پيچه وانه ي ناميلكه ي ۱۸۹۹ له دى برنشتاين، به شيوه يه كى گشتيانه باسى به رنامه شورشگيرانه ناده كات و هه روه ها به پيچه وانه ي ۱۹۰۲ "شورشى كۆمه لايه تى" له نه ركه كانى شورشى كۆمه لايه تى به بى له به رچا وگرتنى كاتى هاتنه كه،

نادوئیت، بەلکو لەودا قسە لە ھەلومەرجی تاییەت دەکات، کە ھانمان ئەدات بپروا بەوہ بئینین "سەردەمی شۆپشەکان" ھاتۆتە پێشەوہ . نووسەر بە روونی ئاماژە بە توندبوونی ناکوکییە چینیایەتیەکان بە گشتی و بە ئیمپریالیزم دەکات، کە لەم لایەنەوہ رۆلێکی گەورە دەنویئیت. لەدوای کۆتایھاتنی "دەورانی شۆپشەکانی ۱۷۸۹-۱۸۷۱" بۆ ئەوروپای رۆژھەلات، لە ۱۹۰۵ دەورەبەکی ھاوشیۆیە ئێوہ بۆ رۆژھەلات دەکەوئیتە پێ. جەنگی جیھانی بە خیراییەکی مەترسیدار نزیک دەبێتەوہ "پرۆلیتاریا ئیتر ناتوانئیت لەبارەوی شۆپشی نادیارەوہ بدوئیت". "ئیمە چووینەتە ناو دەورانی شۆپشەوہ". "سەردەمی شۆپش دەستپێدەکات".

ئەوانە دەرپرینێکی تەواو روئشن. ئەم نامیلکەبەکی کاوتسکی دەبێت بپێتە کەرەستەبەک بۆ ھەلسەنگاندنی ئێو خالەکی کە پێش جەنگی ئیمپریالیستی لە حیزبی سۆسیال دیموکراتی ئەلمانیا دا چاوەپروانی چی دەکرا و کاتی تەقینەوہی جەنگ ئەم حیزبە (و لەوانەش خودی کاوتسکی) بەرەو چی قۆناغێکی رەزالت داڕما. کاوتسکی لەو نامیلکە ناوبراوەدا نووسیویەتی کە "دۆخی ئیستا ئەم مەترسییە ھەبە کە ئیمە (واتا حیزبی سۆسیال دیموکراتی ئەلمانیا) بە ئاسانی لەوہ بەمیانرەوتری دابنئین، کە لە راستیدا ئیمە تێداین". دەرکەوت کە حیزبی سۆسیال دیموکراسی ئەلمانیا لە راستیدا زۆر میانرەوتر و ئۆپۆرتۆنیستەر بوو لەوہی کە چاوەپروان دەکرا!

ئەوہی ئەم مەسەلەبە بەرچەستەتر دەکاتەوہ، ئەمەبە کە کاوتسکی سەرباری ئەم روونییە لە بۆچوونەکانی خووی سەبارەت بە

دەستپېښکردنی سەردەمی شۆرشەکان، لە نامیلکەیه کدا که بەگوێزە ی وتە ی خۆی تەرخانکراوه بۆ شیکردنەوهی پرسى "شۆرشى سیاسى"، دیسان پرسى دەولەت لەبەرچاوا ناگریت.

لە کۆى ئەم ھەموو لەبەرچاوانەگرتنانە، بیدەنگیانە و فریوخواردوانە دا بوو که بەناچارى ئەو روو وەرچەرخانە تەواویبە بەرەو ئۆپۆرتۆنیزم سەریهەلدا، که دەبیت ئیستا لەبارەیانەوه بدوین.

سۆسیال دیموکراسى ئەلمانیا، لەلایەن کاوتسکییەوه، گواپە رایگەیاندوووه که: من ھەروا لەسەر بۆچوونە شۆرشگێرپییەکانى خۆم (۱۸۹۹). من بەتایبەت ھەتمیەتى شۆرشى کۆمەلایەتى پرۆلیتاریا پشترپاست دەکەمەوه (۱۹۰۹). بەلام بەم ھەموو بارودۆخەوه کاتیک پرسى ئەرکى شۆرشى پرۆلیتەرى بەرامبەر بە دەولەت دیتە پێشەوه، بە نىسبەت ئەوهى مارکس تەنانەت لە ۱۸۵۲ دا وتویەتى، ھەنگاویک بەرەو پێشەوه دەنیم (۱۹۱۲).

لە جەدەلى کاوتسكى لەگەل پانەکوک دا پرسەکه بە روونى بەھەمان شىواز خرابوووه روو.

۳- جەدەلى کاوتسكى لەگەل پانەکوک

پانەکوک وەک یەکیک لە نوینەرانى ئەو رەوتى "چەپى رادیکال" ھى که رۆزا لوکزەمبورگ، کارل رادیک و ھەندیکى ترى تیدا بوو، دژ بە کاوتسكى وەستانەوه. رەوتى ناوبراو، که بەرگریان لە تاکتیکى شۆرشگێرپانە دەکرد، ھەموویان ھاواریبون لەوهى، که کاوتسكى لە ھالەتى وەرچەرخانداپە بەرەو ھیللى "ناوہند"، که بى ھىچ پرەنسیپیک

له نۆوان مارکسیزم و ئۆپۆرتونیزمدا دۆیت و دهچیت. جهنگ راستی ئەم بۆچوونەى سەلماند، چونکه لهسەرۆبهندی جهنگدا رهوتی "ناوهند" (که بهههله پێی دهوترا مارکسیزم) یان "کاوتسکیزم" پوچیه نهفرهتییهکهی خۆی بهتهواوی خستهروو.

پانهکوک له وتاری "بزاوتی جهماوهری و شوپرش "Neue Zeit" (۱۹۱۲، ۳۰-۲) که لهودا قسه له پرسى دهولت کراوه، رییازی کاوتسکی وهک رییازیکی "رادیکالیزمی پاسیف" و "تیۆرییهکی چاوهپوانی بیکردهوه" پیناسهکردوه. "کاوتسکی نایهویت پرۆسهی شوپرش ببینی" (ل ۶۱۶) پانهکوک بهم جوړه خستنهپرووهی بابهتهکه، له پرسى ئهکرهکانی شوپرشى پرۆلیتەری بهرامبهر به دهولت، که جیگای سهرنجی ئیمهیه، نزیک بووهوه.

ئو نووسی: "خهباتی پرۆلیتاریا بهشیوهیهکی ساده لهدژی بۆرژوازی بههۆی بهدهستهینانی دهسهلاتی سیاسیهوه نهبووه، بهلکو خهباتیکه لهدژی دهسهلاتی دهولت... ناوهپۆکی شوپرش [ی پرۆلیتەری] بریتییه له لهناوبردنی ئامرازهکانی هیزی دهولت و لهناوبردنی [وهرگیڕانی لهفزی: ههلهوشاندنهوه Auflösung] بههۆی ئامرازهکانی هیزی پرۆلیتاریا...تهنیا ئه و کاته خهبات رادهوهستیت که لهناوبردنی تهواوی دامهزراوهی دهولت، وهک دواين ئامانج، جیبهجیکرابیت. ریکخراوی زۆریه، بالادهستی خۆی لهو رییگای لهناوبردنی ریکخراوی کهمایهتی دهسهلاتدارهوه جیگیر دهکات" (ل ۵۴۸).

فۆرمۆلېك كه پانهكوك بههؤيهوه بۆچوونهكاني خۆي دهخاته روو، كه موكوپيهكي زۆري ههيه. بهلام لهگهه لههشدا خودي فكرهكه روونه و مایه‌ي سه‌رنجه كه ببينين كاوتسكي به چ جورېك ره‌تيكردوتهوه.

ئهو دنووسيت: "تا ئيستتا بهرامبه‌ركيي نيوان سؤسيال ديموكراته‌كان و ئانارشيسسته‌كان له‌مه‌دا بووه، كه يه‌كه‌ميان ده‌يانه‌ويت ده‌سه‌لاتي ده‌وله‌تي به‌ده‌ستبه‌ئين و دووه‌ميان ده‌يانه‌ويت له‌ناوي به‌رن. پانه‌كوك، ئه‌ميش و ئه‌ويشي ئه‌ويت" (ل٧٢٤).

ئه‌گه‌ر پانه‌كورك بابته‌كه وهك پيويست روون و دياريكراو ناخاته روو (ئيمه ليره‌دا ده‌رباره‌ي كه‌موكوپتي وتاره‌كه‌ي نادويين، چونكه په‌يوه‌ندي به‌قسه‌وياسه‌كانه‌وه نيه) له‌بري ئه‌وه كاوتسكي به‌تاييه‌ت ناوه‌رؤكي پره‌نسيبي ئه‌و مه‌سه‌له‌يه‌ي كه پانه‌كوك خستووويه‌تتبه روو، له‌به‌رچاوه‌گرتوه و له‌باره‌ي پرسبي پره‌نسيپكي سه‌ره‌كويه‌وه هه‌لوئستي ماركسيزمي به‌ته‌واوي خسوته‌لاه و به‌ته‌واوي به‌ره‌و ئۆپۆرتونيزم وه‌رچه‌رخاوه. ئه‌و جياوازي له‌نيوان سؤسيال ديموكراته‌كان و ئانارشيسسته‌كان زۆر به‌هه‌له‌ پيناسه‌ ده‌كات، به‌ته‌واوي ماركسيزمي به‌لاپيدابردوه و بيه‌ه‌هاي كردوه.

جياوازي نيوان ماركسيسسته‌كان و ئانارشيسسته‌كان له‌مه‌دايه كه ١- يه‌كه‌ميان هاوكاتي ئه‌وه‌ي له‌ناوبردني سه‌راپاي ده‌وله‌ت ده‌كه‌نه ئامانجي خويان، پييانوايه كاتيک ئه‌و ئامانجه ديتته دي كه شوپوشي سؤسياليسي چينه‌كان له‌ناويه‌ريت و ئه‌نجامي ئه‌م كاره‌ش به جیگیريووني سؤسياليزم ده‌زانن، كه كاره‌كه به‌ره‌و پوكانه‌وه‌ي ده‌وله‌ت

دەبات، دووھەمیان خوازىارى لەناوبردنى دەولەتن بە شەویك و لە ھەلومەرجى پىویستی ھەستان بەم كارى لەناوبردنه تىنەگەيوون . ۲- يەكەمیان ئەم كارە بە پىویست ئەزانن، كە پرۆلىتارىا دواى بەدەستھىنانى دەسەلاتى سىياسى، دەزگای دەولەتى كۆنەش بە تەواوى لەناودەبەن و دەزگایەكى تازە، كە لە رىكخراویكى كرىكارانى چەكدار پىكھاتبىت، ھەك نموونەى كۆمۆنە، دەخەنە شوینى، دووھەمیان ھاوكاتى ئەوھى لایەنگرى لەناوبردنى دەزگای دەولەتن، بە تەواوى بۆیان روون نییە، كە پرۆلىتارىا چ شتىك دەخاتە شوینى و چۆن كەلك لە دەسەلاتى شۆرشگىرپانە ھەردەگرىت، ئانارشىستەكان تەنانت كەلكوھرگرتن لە دەسەلاتى دەولەتى لەلایەن پرۆلىتارىاى شۆرشگىر و دىكتاتورى شۆرشگىرپانەى پرۆلىتارىا رەتدەكەنەوھ . ۳- يەكەمیان خوازىارى ئەوھ پرۆلىتارىا لەرىگای كەلكوھرگرتن لە دەولەتى ھاوچەرخ بۆ شۆرش ئامادەبن، ئانارشىستەكان ئەم كارە رەتدەكەنەوھ .

لەم قسەوباسانەى دژ بە كاوتسكى، تەنیا پانەكوك نوینەرى ماركسىزمە، چونكە بەتایبەت ماركس بوو، كە ئەوھى فیددەكرد كە پرۆلىتارىا ناتوانىت بەشۆوھەكى سادە دەسەلاتى دەولەت بەدەستەوھ بگرىت، بەو واتایەى دەزگای دەولەتى كۆن بەكۆیتە دەست كەسانىكى نوپوھ، بەلكو دەبىت ئەم دەزگایە لەناوبرىت، تىكبشكىنرىت و دەزگایەكى نوئى بخرىتە شوینى .

كاوتسكى دەستبەردارى ماركسىزم دەبىت و روو دەكاتە ئۆپۆرتونىستەكان، چونكە لە وتەكانى ئەودا، بەتایبەت ھەمان لەناوبردنى دەزگای دەولەتى كە بۆ ئۆپۆرتونىستەكان بەتەواوى

ره تکرارهیه، هه رگیز نابینریت و بواریک بۆ ئۆپۆرتۆنیسته کان ده کاته وه
تا وهک کاریک سادهی به دهستهاتووی زۆربه تهعبیر له وشه
"به دهستهینان" بکه ن.

کاوتسکی بۆ داپۆشینی ئه و لادانهی که له مارکسیزمدا
خستهویه تیهه روو، توتیانه له خودی مارکسه وه ده که ویته "وته
هینانه وه". له ۱۸۵۰ مارکس له باره ی پۆیستی "کۆکردنه وه ی سه رجه م
هیزه کان له ده ستهی ده سه لاتی ده ولته ت" دا روونکردنه وه یه کی
نووسیوو، هه ر بۆیه کاوتسکی زه فه ره رانه ئه نووسیت: ئایا پانه کوک
به شوین له ناوبردنی "ناوه ندیتی" یه وه نییه ؟

ئه مه به ساده یی حیه یه که وهک ئه وه ی برنشتاین هه ولیده دا
بۆچوونی مارکس و پرۆدۆن له باره ی فیدراسیۆنه وه له بری ناوه ندیتی
بخاته روو.

ئه و "هینانه وانه" ی کاوتسکی هیناویه تیه وه هیه چه یه یه ندیه کی به
بابه ته که وه نییه . هه م به ده زگای ده ولته تی کۆنه مومکینه و هه م به
ده زگای نوئ. ئه گه ر کریکاران هیزه چه کدارییه کانی خۆیان خۆبه خشانه
یه کگرتوو بکه ن، ئه مه خۆی ده بیته ناوه ندیتی، به لام ئه م ناوه ندیتییه
له سه ر بنه مای "ویرانکردنی ته و او" ی ده زگای ده ولته تی ناوه ند، سوپای
هه میشه یی، پۆلیس و بیرۆکراسی پیکدیت. کاوتسکی به شیوه یه کی
ته و او ریاکارانه هه لسه که وهت ده کات، به و واتایه ی که ئارگیومینته باشه
به ناوبانگه کانی مارکس و ئه نگلس له باره ی کۆمۆنه وه پشتگوئ ده خات
و ئه و وتانه ده هینیته وه که په یه ندیان به پرسه که وه نییه .

كاوتسكى دريژهي پيڊهدات: ... له وانه يه [پانه كوك] بيه وټت ئه ركه ده وله تيبه كاني فه رمانبه ران نه هيلايټ؟ به لام كاري ئيمه چ له ريڅراوي حيزبي و چ له يه كيتييه كاندا به پله ي يه كه م له مه له سه ي به رپوه برډني كاره ده وله تيبه كان، به بي بووني فه رمانبه ران ناچيټ به رپوه. به رنامه ي ئيمه خوازياري نه هيشتنې فه رمانبه راني ده ولت نيبه، به لكو خوازياري هه لپژارډني ئه وانه له لايه ن جه ماوه ره وه "...

"ئيسټا لاي ئيمه قسه له سه ر ئه وه نيبه كه ده زگاي به رپوه به ري كاروباره كان له "ده ولته ي ئايينده" چ شيوازيك به خووه ده گريټ، به لكو له سه ر ئه وه يه، كه ئايا خه باتي سياسي ئيمه، ده سه لاتي ده ولت پيش ئه وه ي به ده سه ته وه ي بگريڼ (ته نكيده كاني هي كاوتسكيه) له ناو ده بات (وه رگيڙاني له فزي: هه لده وه شينټيټه وه auflöst) يان نا. كام وه زاره ت ئه توانيټ فه رمانبه ره كاني نه هيلايټ؟

ليږده دا ناوي وه زاره ته كاني فه ره نكي، داد، دارايي و به رگي ده هيټريټ. "نه خيږ خه باتي سياسي ئيمه له دڙي ده ولت ه يچ يه كيټك له وه زاره كاني ئيسټا له ناو نابات... بو ئه وه ي هه له تيگه يشتن روونه دات، من دووباره ي ده كه مه وه: قسه له سه ر ئه وه نيبه كه سوځسيال ديموكراسي سه ركه وتوو چ فؤرميټك ئه داته "ده ولته ي ئايينده"، به لكو له سه ر ئه وه يه كه به چ شيوه يه ك ده ولته ي ئيسټا له لايه ن ئوپوزيسيوني ئيمه وه ده گورپټ" (۷۲۵).

ئهمه رياكارييه كي ئاشكرايه. پانه كوك به تايبه ت پرسې شوږشي خستوټه روو. ئه م بابه ته چ له ناونيشاني وتاره كه و چ له به شه هيټراوه كانيدا زور به رووني وتويه تي. كاوتسكي، يه كسه ر ده چيټه سه ر

پرسی "ئۆپۆزىسيۇن" و بەم كارە بۆچوونى ئۆپۆزىسيۇنى دەخاتە شوينى بۆچوونى شۆرشگىپرانە. لە وتەكەى ئەو وە ئەمە بە دەستدیت: ئىستا ئۆپۆزىسيۇن - تا لەدوای بە دەستە وە گرتنى دەسەلات بە يەكلايەنە قسە بکەين. پرسى شۆرش لە ناوچووه! ئەمە رىك ئەو يە كە ئۆپۆرتونىستە كان دەيانە ویت.

مەسەلەكە بە گشتى لەسەر ئۆپۆزىسيۇن يان خەباتى سياسى نيە، بە لكو لەسەر شۆرشە. شۆرش برىتيە لەوہى كە پروليتاريا "دەزگای بەرپۆه بەرپەرتى" و سەرچەم دەزگای دەولەت لە ناودەبات و دەزگایەكى نوئى پىكھاتوو لە كرىكارانى چەكدار دەخاتە شوينى. كاوتسكى "ستايشى خورافيانە"ى "وەزارەتەكان" دەكات، بەلام نازانریت بۆچى ناتوانریت ئەوانە، بۆ نمونە بە كۆمىسيۇنەكانى پىكھاتوو لە شارەزايانى سەر بە شورا خاوەن دەسەلاتەكان و خاوەن دەسەلاتى رەهای كرىكاران و سەربازان، جىگۆرکى پىكېرین؟

ناوهرۆكى بابەتەكە بە هیچ شىوہىەك لەمەدا نيە، كە ئايا "وەزارەتەكان" دەمىننەوہ يان ئايا "كۆمىسيۇنەكانى پىكھاتوو لە شارەزايان" يان دامەزراوہى تر دروستدەكریت يان نا، ئەم پرسە بە هیچ شىوہىەك روون نيە. ناوهرۆكى بابەتەكە لەمەدايە كە ئايا دەزگای دەولەتى كۆن (كە بەھۆى ھەزاران تالەوہ پەيوەستە بە بۆرژوازيەوہ و سەراپا لە ھەلئاوسان و كۆنەپەرسىتيدا رۆچووه) دەمىننیتەوہ يان ئەوہى كە لە ناودەبریت و دەزگایەكى نوئى دەخریتە شوينى. نابیت شۆرش برىتيەت لەوہى كە چىنكى نوئى بەھاوكارى دەزگای دەولەتى كۆن فەرمانرەوایى بكات و بەرپۆه بردنى كاروبارەكانى

به دهسته وه بیټ، به لکو ده بیټ بریتیبیټ له وهی که ئەم ده زگایه له ناو به ریټ و به هاوکاری ده زگایه کی نوئ فەرمانه پوهایی بکات و به ریټه به ردنی کاروباره کانی به دهسته وه بیټ - کاوتسکی ئەم ئەندیشه سه ره کییهی مارکسیزم سه رزه نشته دهکات، یان خوئی به هیچ جوړیک تیینه گه یشته وه .

پرسیاره که ی ئەو له باره ی فەرمانه پوه به ئاشکرا ده ریده خات، که ئەو له وانه کانی کۆمونه و تیورییه کانی مارکس تیینه گه یشته وه . "کاری ئیمه چ له ریڅخراوی حیزبی و چ له یه کیتییه کاندای بوونی فەرمانه پوهان ناچیت به ریټه ..."

له قونای سه رمایه داریدا، له قونای بالادهستی بوژوازیدا کاری ئیمه به بی بوونی فەرمانه پوهان ناچیت به ریټه . پرۆلیتاریا له کوئی سته مدایه، جه ماوه ری زحمه تکیش له به ندایه تی سه رمایه داریدا ده ژین . له قونای سه رمایه داری به هوی بوونی کوپله یه تی کرئ و ده ستکورتی و هه ژاری جه ماوه ره وه، دیموکراسی سنوردار، به رته سک و به تاله . له م لایه نه وه و ته نیا له م لایه نه وه یه که له ریڅخراوه سیاسییه کان و یه کیتییه کانی ئیمه دا، خاوه ن پۆسته کان له ژیر کاریگه ری ژینگه ی سه رمایه دارانه دا گه نده ل ده بن (و یان به ده برینیکي وردتر مه یلی گه نده ل بوونیان هه یه) و بو بوونه بیروکراتی، و اتا ئاره زووی بوونه که سانیکي مومتازیان هه یه، که له جه ماوه ر جیا بوونه ته وه و ده که ونه سه رووی ئەوانه وه .

ئەمەيە **ناوہ پۆكى** بىرۆكراتىزم، لەبەر ئەوہى كە سەرمايەدارى لەناوہنەبراوہ و بۆرژوازى سەرنگون نەكراوہ، **تەنانەت** بۆ خاوەن پۆستە پڕۆلېتەرىيەكانىش، ئاستىكى ديارىكراو لە "بىرۆكراتىزم" ناچارىيە .

لەوتەى كاوتسكىيەوہ ئەمە دەردەكەوئىت: لەبەر ئەوہى خاوەن پۆستە ھەلبژىردراوہكان دەمىننەوہ، بۆيە فەرمانبەران و بىرۆكراتىش لە دەورانى سۆسىيالىزمدا دەمىننەوہ! ئەم بابەتە بە تايبەت ھەلەيە .

ماركس ئەوہى لەسەر نمونەى كۆمۇنە خستۆتە روو، كە لە دەورانى سۆسىيالىزمدا خاوەن پۆستەكان، ئىتر "بىرۆكراتى" نابن، "فەرمانبەر" نابن و ئەم رەوتە **بەھمانراوہ** ئەنجام دەدرىت، كە خاوەن پۆستەكان سەربارى ھەلبژاردنبا، ھەموو كاتىكىش ئەتوانىت لابېرىن و لەوہش زىاتر مافىكى بەقەدەر كرىي كرىكارىكى مام ناوہند وەردەگرن و **لەوہش زىاتر دامەزراوہ** پەرلەمانىيەكان دەگۆرپن بەو دامەزراوہ "چالاكانەى كە ھەم ياسادانەرن و ھەم جىبەجىكەرى ياسا بن ."

لە جەوھەردا، سەرجم ئارگيومىنتەكانى كاوتسكى لەدژى پانەكوك و بەتايبەتى بورھانە سەيرەكەى كاوتسكى كە كارەكەى ئىمە چ لە رىكخراوہ يەكئىيەكان و چ لە حيزبىدا بەئى بوونى فەرمانبەران نارپوات بەرپۆ، دەرىدەخات كە كاوتسكى "ئارگيومىنتە" كۆنەكانى برنشتاين، كە بەشىوہيەكى سەرەكى لەدژى ماركسىزم، دووبارە دەكاتەوہ .

برنشتاين لە كتیبە ھەلگەپراوہكەى خۆيدا "گرىمانەكانى سۆسىيالىزم" لەدژى ئەندىشەكانى پەيوەست بە ديموكراسى "سەرەتايى" و لەدژى ئەو شتەى كە ناوى لىدەنىت "ديموكراتىزمى عەقيدەتى" واتا لەدژى ئىعتىبارنامەكانى ئىمراتىف، ئەو خاوەن پۆستانەى كە كرى وەرنانگرن،

نوینەرایەتی ناوەندی لاواز و هتد دەخاتە حالەتی جەنگەو. بڕنشتاین بۆ سەلماندنی بێ پەرپالییەتی دیموکراسی "سەرەتایی" پەنا دەباتە بەر شیکردنەووەی دوولایەنەیی ئەزموونی تریدیۆنەکانی بەریتانیا. بەگوێزەیی وتەکەیی ئەو، تریدیۆنەکان لە ماوەی حەفتا ساڵی گەشەکردنیاندا گواپە کە "لە ئازادی رەها" دا ئەنجام دراوە (ل ۱۳۷ چاپی ئەلمانی) لە بیکەلکی دیموکراتیزمی سەرەتایی و دیموکراتیزمی ئاسایی یەقینبوون، واتا پەرلەمانتاریزیمیان بە بیروکراسییەو خستە جیگای ئەو.

لە راستیدا، گەشەیی تریدیۆنەکان "لە ئازادی رەها" دا ئەنجام نەدرا، بەلکۆ لە کۆپلەییەتی رەهای سەرماپەداریدا ئەنجام درا، کە بەهۆی ئەووە، دیارە بەبێ ملدان بە زنجیرەک روودا لە بەرامبەر بەلای فەرمانبەرەکاندا، واتا زۆرداری، ناعەدالەتی و دەرکردنی هەژاران لە بەرپۆهەری کاروبارە "بالا" کانی کار بەرەو پیئشەووە نەچوو". لە قوئاغی سۆسیالیزمدا بەناچاری زۆرێک لە تاییبەتمەندییەکانی دیموکراسی "سەرەتایی" دەژینرێتەو، چونکە بۆ یەکەمین جار لە میژووی شارستانییدا جەماوەر دەگەنە پلەیک، کە نەک هەر لە دەنگدان و هەلبژاردنەکاندا، بەلکۆ لە بەرپۆهەری کاروبارەکانی روژانەیشدا بەشدارییەکی سەرپەخۆیانە دەکەن. لە قوئاغی سۆسیالیزمدا هەموو بە نۆرە کاروبارەکان بەرپۆهەبەن و زۆر زوو خوو بەووە دەگرن کە هیچ کەس بەرپۆه نەبەن.

مارکس، بە زیرەکییەکی داھینەرانی رەخنەیی و شیکارییەکانی خۆی، لە هەنگاوە عەمەلییەکانی کۆمۆنەدا ئەو گۆرپانکاریانەیی بینییەو، کە ئۆپۆرتۆنیستەکان لێی دەرئسن و بەهۆی ترسنۆکی

خۆيانەوۈ و نەبوونى مەيل بۇ داپرانىكى تەواۋى پەيوەندىيان لەگەل
بۆرژوازىدا، نايانەوۋىت بىسەلمىنن و ئانارشىستەكانىش، بەھۆى
پلەپروزكى يان بەگشتى بەھۆى تىنەگەيشتىيان لە ھەلومەرجى گۆپىنى
جەماوهرىكى كۆمەلەيتى ناتوانن بىيىنن. "تەنانەت نابىت بىرى
لەناوبردىنى دەزگای دەولەتى كۆنەيش بە زەينياندا بىت، ئاخىر بى
وہزارەتەكان و فەرمانبەران چۆن كارەكانمان بىرات بەرپوۋە". - ئەمە
بەلگەكانى تاكىكى ئۆپورتۇنىستە كە كورتبىنى سەراپاى بوونى
گرتۆتەوۈ و لە جەوھەردا تەنيا ھىچ جۆرە باوهرىكى بە شۆپش و
داھىنەرانەى شۆپش نىيە، بەلكو بەشيوەيەكى مەرگەساتانە لىى
ئەترسىت (بەھەمان شيوە كە مەنشەفيكەكان و سۆسىيال
شۆپشگىرەكانى ئىمە لىى ئەترسن).

"دەبىت تەنيا بىرمان لای تىكدانى دەزگای دەولەتى كۆن بىت.
قولبۇونەوۈ لە وانە تايىبەتايەكانى شۆپشە پىرۆلپتەريەكانى پىشو،
شىكردەنەوۈى ئەم بابەتانە كە **چ شتىك و چۆن** بخرىتە شوينى دەزگای
لەناوبراۋ، پىويست ناكات"، - ئەمە بەلگەكانى تاكىكى ئانارشىستە
(دىارە باشتىن ئانارشىستەكان، نەك ئەو ئانارشىستانەى كە بە
شوئىكەوتەيى جەنابانى كروپوتكىنەكان و ھاوبەشەكانيان وردە وردە
بەدوای بۆرژوازىدا دەخزىن)، و بەھەمان شيوە لە ئانارشىستەكاندا
تاكتىكى ناومىدى سەر بەرز دەكاتەوۈ، نەك تاكتىكى كارى
شۆپشگىرەنەى بوۋر و نەترسانە بۆ ئەنجامگەياندىنى ئەركە
تايەتايەكان، واتا تاكتىكىكە كە لە ھەمانكاتدا بارودۆخى كىردەوۈيى
بزووتنەوۈى جەماوهرىش لەبەرچاوبگرىت.

ماركس فېرماندهكات، كه خۆمان له ههردوو ئهه لههيه بهدوور بگريه و بۆ لهناوبردنى سهراپاي دهزگاي دهولتهى كوڤنه بوئيريهكى لهخۆبوردوانه لهخۆمان دهبريپ، لهههمانكاتدا فېرمان دهكات پرسهكه بهم شيوه تاييهته بهينه روو: كوڤونه توانى لهماوهى چهند ههفتهيهكدا پيكهاتهى دهزگاي دهولتهى نوئ، واتا پروليتاريا بهفلان پيكهاتهوه سهرپېخات بۆ گهيشتن به ديموكراسيهى كاملتر و ريشهكيشكردنى بيروكراتيزم ئهه ههنگاوانه بنيت كه قسهيان لهبارهوه كرا. بوئيريهكى شوپشگيرانه كه له كوڤنارهكانهوه فېرپين، ههنگاوه عههليهكانى ئهوان به چهند ههنگاويكى كردوهيى ههنوكهيى و مومكيني ئيستتا بزانيه و ئهوكاته كه به ههنگاوانان بهو جوړه ريكايانهدا ئيمه دهگهينه لهناوبردنى تهواوى بيروكراتيزم.

ئيمكانى وهها لهناوبردنتيك بهم جوړه داينكراوه كه سوئسالييزم كارى روژانه كهم دهكاتوه، جهماوهه بۆ ژيانئيكى نوئ تاماده دهكات، زۆربهى دانىشتووان دهخاته ههلوهرجيكهوه كه بئ ههلاواردن بوار به ههمووان دههات "ئهركه دهولتهيهكان" ئههجم بدن و ئهههش خوى بهرهو پوكانهوهى تهواوى ههه جوړه دهولتهتيك به گشتى، دهچيت.

كاوتسكى دريژهى پيدههات: "... ههچ كاتيك ناتوانريت ئهركى مانگرتنه جهماوهرييهكان لهناوبردنى دهسهلاتى دهولته بيت، بهلكو تهنيا ئهتوانريت ئههه بيت، كه له پرسئيكى دياريكراودا پاشهكشه به دهولته بكات يان حكومهتيك كه دژايهتى پروليتاريا دهكات، بگوڤيت به حكومهتيك كه باش پيشوازي لئ بكات [entgegenkommende] بهلام ههچ كاتيك و له ههچ

هه لومهرجیځدا ئه م کاره " (واتا زالبوونی پرۆلیتاریا به سهر حکومتیک که دژی ئه وه) " ناتوانیت به ره و له ناوبردنی دهسه لات دهولت بپروات، به لکو ته نیا ئه توانیت له هه ناوی دهسه لاتی دهولتدا گۆرانکارییه کی [verschiebung] دیاریکراو له هاوکیشهی هیزه کان بپنیتهدی... ئامانجی خهباتی سیاسیش له م حالته دا، ههر به و شیوه یه که تا ئیستا هه بووه، بریتیه له به دهسته پنانی دهسه لاتی دهولت له ریگی به دهسته پنانی زۆربه ی په رله مان و گۆپینی په رله مان به هیژیکی زال به سهر حکومت هه " (ل ۷۲۶، ۷۲۷، ۷۳۲).

ئه مه ئیتر پوخته ترین و چروکتین ئوپۆرتونیزمه، به کرده وه دهستشته له شوپش و له کاتیکدا به قسه په سه ندرکنیتی. بیری کاوتسکی له " حکومتیک که به باشی پیشوازی پرۆلیتاریا بکات " زیاتر تیناپه ریئت و ئه مه ش له چاو ۱۸۴۷، واتا کاتیک " مانیفیستی کۆمونیست " ریخراو بوونی پرۆلیتاریای وه ک چینیکی دهسه لاتدار " راگه یان دبوو، هه نگاویکه بو دواوه، که له ریگی کورتبینییه وه هه لهنراوه .

کاوتسکی ده بیئت به ناچاری "یه کیتی" به په سه نده که ی خوی له گه ل شیدمانه کان، پلیخانۆفه کان و فاندرفلییده کان عه مه لی بکاته وه، هه موویان باوه رپان به خه بات له پیناو حکومتیک هه یه که " به باشی پیشوازی پرۆلیتاریا بکات ."

به لام ئیمه ریگی جیا بوونه وه له گه ل ئه م خائینانه به سۆسیالیزم ده گرینه پیش و له پیناو له ناوبردنی سه راپای ده زگی دهولته تی کۆن

تېدەكۆشىن، تا خودى پرۆلىتارىيىسى چەكدار دەسلەپتە بەدەستەۋە بىرگىت. ئەم دىۋانە جىياۋىيەكى گەۋرەيان لەگەل يەكتىدا ھەيە .
كاۋتسكى بەناچارى دەپتەلەزەت لە ھاۋبەشىيەكى دىگىرانە لەگەل لىگىنەكان، داڭىدەكان، پىلخانۇقەكان، پۇتروسوفەكان، تىسىرىتېلىيەكان و چىرنۇف ۋەرىگىت، كە ھەمويان بۇ خەبات لە پىناۋى "گۆپىنى ھاۋكىشەي ھىز لە ناۋخۇي دەسلەپتە دەۋلەتى" و لە پىناۋ "بەدەستەپىنانى زۆربەي پەرلەمان و دابىنكىردى دەسلەپتە تەۋاۋى پەرلەمانى بەسەر حكومەتدا" تەۋاۋ ھاۋپان- ۋ ئەمە تا دىۋا رادە مەبەستىكى شەرىفانەيە، كە لەۋدا ھەمو شتىك لاي ئۇپۇرتۇنىستەكان پەسەندە و ھەمو شتىك لە چۈرچىۋەي كۆمىرى پەرلەمانى بۇرژۋازىدا دەمىنىتەۋە .

بەلام ئىمە رىگى جىبابونەۋەي خۇمان لە ئۇپۇرتۇنىستەكان دەگىرىنە بەر و سەرچەم پرۆلىتارىيىسى لە خەباتىكدا كە ئامانچ لىيە ھىنانەدى نەك "گۆپانكارى لە ھاۋكىشەي ھىزەكاندا"، بەلكى لە ناۋبىردى بۇرژۋازى، لە ناۋبىردى پەرلەمانتارىيىسى بۇرژۋازى، ھىنانە سەركارى كۆمىرىكى دىموكراتىك ھاۋشىۋەي كۆمۇنە يان كۆمىرى شوراكانى نۆينەرى كرىكاران و سەربازان و دىكتاتۇرى پرۆلىتارىيە .

* * *

لە سۆسىالىزىمى نۆينەتەۋەيدا، ئەۋ رەۋتەنەي كە لە كاۋتسكى راستىن، چەند رەۋتىكن ۋەك "مانگنامەي سۆسىالىستى" لە ئەلمانىيا

(ليگين، داڦيد، كۆلب، و ھەندىكى تر، لەوانە دوو كەس لە سەكەندەناناڦيا بەناوھەكانى ستاۋننگ و برانتىنگ) و شوپىنكەوتوانى ژوريس و فاندرفلېد لە ڤەرەنسا و بەلجىكا، توراتى و تريفيس و نوپنەرەكانى تىرى بالى راستى حىزبى ئىتالىا، فابىيەكان و "سەربەخۆكان" (حىزبى سەربەخۆى كرىكار" كە لە راستىدا ھەمىشە پاشكۆى لىبرالەكانن) لە بەرىتانيا و ھاوچۆرەكانيان. سەرچەم ئەم جەنابانە كە لە كاروبارى پەرلەمانى و بلاوكراۋە حىزبىيەكاندا رۆلئىكى گەورە، چ بگات بە رۆلى يەكلاكەرەو، دەگپن، دىكتاتورى پرۆلىتارىا بە ئاشكرا رەتدەكەنەو و ئوپورتونىزمىكى بى پەردە جىبەجىدەكەن. لە بۆچوونى ئەو جەنابانەدا "دىكتاتورى" پرۆلىتارىا لەگەل دىموكراسىدا "ناكۆكە"! ئەوان لە جەوھەردا ھىچ جۆرە جىاوازىيەكى گەورەيان لەگەل دىموكراتە وردە بۆرژوازىدا نىيە.

بە لەبەرچاۋگرتنى ئەم چۆنايەتییە، مافى ئەوھەمان ھەيە ئەم ئەنجامگىرىيە وەرېگرىن، كە زۆربەى زۆرى نوپنەرە رەسسىيەكانى ئىنتەرناسىۆنالىزمى دووھم بەتەواۋى لەناو ئوپورتونىزمدا غەرقبوون. ئەزموونى كۆمۆنە نەك ھەر ڤەرامۆشكرايوو، بەلكو بەلارپىدا برايوو. نەك ھەر جەماۋەرى كرىكار ناخەنە سەر ئەو پاۋەرە سادەيەى كە دەبىت راپەن، دەزگای دەولەتى كۆن لەناوبەرن، دەزگایەكى نوپى بخاتە شوپنەيان و بەم شىۋەيە دەسەلاتى سىياسى خۆيان بکەنە پىگەيەك بۆ گۆرپانكارى سۆسىالىستىيەى كۆمەلگا كە نىكبوووتەو - بەلكو پىچەوانەى ئەو دەخەنە ناو جەماۋەر و "بەدەستەپنەنى

دەسەلات" ۋا دەخەنە روو، كە ھەزاران بواری بوۆ دزەکردنى
ئۆپۆرتونىزم تىدا دەمىنئەتە ۋە .

بەلارېدابردن ۋ بىدەنگى لە پرسى ھەلوئىستى شۆرشى پېرۆلىتەرى
سەبارەت بە دەولەت لەسەروپەندىكدا ناتوايت رۆلى رۆلىكى گەورە
بگىرپىت، كە دەولەتەكان بە دەزگا جەنگىيەكانى خۇيانەۋە، كە بەھۆى
مىلمانئى ئىمپىريالىستىيەۋە بەھىزتر بوون، بوونەتە دېندەيەكى جەنگى
ۋ ئەم دېندەيەش مىليونان جەستە ئاويتەى خاك دەكەن، ئەويش ھەر
لەپىناۋ ئەۋەى ئەم بىنەۋبەردەيە بەلایەكدا بگەۋىت، كە ئايا ئىنگلتەرا
يان ئەلمانىيا - ئەم يان ئەۋ سەرمايەدارىي دارايىيە فەپەمانپەۋايى
جىھان بگەن .

دوا وتە بۇ چاپى يەكەم

ئەم نامىلكە يە لە ئاب و ئەيلولى ۱۹۱۷ دا نووسراوہ . من پلانى نووسىنى دواين بەش، واتا بەشى حەوتەم : "ئەزمونى شۆرشەكانى ۱۹۰۵-۱۹۱۷ ى روسيا" م ئامادەكردبوو، بەلام بەدەر لە ناونيشان، نەمتوانى يەك دىرپش لەو بەشەدا بنووسم، ئەزمەى سياسى و ھاتنەپيشەوہى شۆرشى ئۆكتۆبەرى ۱۹۱۷ "بووہ ريگر" . ئەو جورہ "ريگرانہ" تەنيا ماىہى خۆشحالين . بەلام نووسىنى بەشى دووہمى ئەم نامىلكە يە (كە تەرخانكرابوو بۇ "ئەزمونى شۆرشەكانى ۱۹۰۵ و ۱۹۱۷ ى روسيا") لەوانە يە وا پتويست بكات ماوہ يەكى زۆر دوايبخەين، جيہە جيپوونى "ئەزمونى شۆرش" باشتەر و بەكەلكتر دەبيت لە نووسى ھەر شتيك دەربارہى .

نووسەر

پەترۆگراد، ۳۰ تشرىنى دووہمى ۱۹۱۷

فهرهست

- پيشهكى ۵
- پيشهكى بۇ چاپى دووهم ۸
- بهشى يه كه م: كۆمه لگاي چينايه تى و ده ولت ۹
- 1 - ده ولت: به رهه مى ناسازى ناكۆكييه چينايه تيه كه نه: ۹
- 2 - باندە تاييه تيه كه نى پياوانى چه كدار، زيندانه كان، هتد ۱۴
- 3 - ده ولت: نامرازى چه وسانه وهى چينى سته مليكراوه ۱۹
- 4 - "پوكانه وه" ده ولت و شورشى توندوتيز ۲۵
- بهشى دووهم: ئەزمونى ۱۸۴۸-۱۸۵۱ ۳۷
- 1 - سه رده مى شورش ۳۷
- 2 - ئاكامه كانى شورش ۴۴
- 3 - خستنه رووى پرسه كه له لايه ن ماركسه وه له ۱۸۵۲ دا ۵۴
- بهشى سئيه م: ئەزمونى كۆمونه ي پارسى ۱۸۷۱ ۵۹
- 1 - شيكرده وه كانى ماركس ۵۹
- 2 - چ شتيك شوينى ده رگاي ده ولت تى له ناويراو ده گرته وه؟ ۶۶
- 3 - له ناوبردى په رله مانتا ريزم ۷۳
- 4 - ريكخراو كردنى يه كيتى نه ته وه ۸۳
- 5 - له ناوبردى ده ولت تى مشه خۆر ۸۹

بەشى چوارەم: درېژەى بابەت. روونكردنه وه تهواوكه ريبه كانى ئەنگلس..... ۹۳

- 1 - پرسى نىشتە جيبوون ۹۳
- 2 - جە دەل لە گەل ئانارشىستە كان ۹۸
- 3 - نامە بۇ بيبيل ۱۰۴
- 4 - رەخنە لە پرۆژەى بەرنامەى ئارفورت ۱۱۰
- 5 - پيشەكى ۱۸۹۱ بۇ كتيبي "جەنگى ناوخويى لە فەرەنسا"ى ماركس ۱۲۲
- 6 - ئەنگلس لە بارەى سەرکەوتن بەسەر ديموكراسيدا ۱۳۱

بەشى پينجەم: پايه ئابوريبه كانى پوكانه وهى دەولەت ۱۳۵

- 1 - خستنه پرووى پرسەكە لە لايەن ماركسە وه ۱۳۵
- 2 - تيبه پروون لە سەرمايه داريبه وه بۇ كۆمونيژم ۱۳۹
- 3 - يەكەمىن دەورانى كۆمەلگاي كۆمونيستى ۱۴۸
- 4 - دەورانى بالاي كۆمەلگاي كۆمونيستى ۱۵۴

بەشى شەشەم: بيبه هاكردى ماركسىزم لە لايەن ئۆپۆرتونيستە كانه وه ۱۶۷

- 1 - جە دەلى پليخانوف لە گەل ئانارشىستە كاندا ۱۶۸
- 2 - جە دەلى كاوتسكى لە گەل ئۆپۆرتونيستە كاندا ۱۷۰
- 3 - جە دەلى كاوتسكى لە گەل پانه كووك ۱۸۱

دوا وتە بۇ چاپى يەكەم ۱۹۷